

REPORT & STATES
PUBLISHED BY AUTHOMY

सं. 39]

नई बिस्ली, शनिबार, सितम्बर 27, 1997/आश्विन 5, 1918

No. 391

NEW DELHI, SATURDAY, SEPTEMBER 27, 1997/ASVINA 5, 1919

इस भाग में भिन्न पृष्ठ संख्यादी जाती है जिससे कि यह अलग संकलन के रूप में रचा पासके

Separate Paging is given to this Part in order that it may be filed as a separate compilation

भाग II—वण्ड 3—उप-वण्ड (ii) PART II—Section 3—Sub-section (ii)

मारत सरकार के बंद्रालयों (रक्षा मंद्रालय को छोड़कर) द्वारा जारी किए गए साविधिक आवेश और अधिसूबनाएं Statutory Orders and Notifications Issued by the Ministries of the Government of India (Other than the Ministry of Defence)

कार्मिक, लोक शिकायत तथा पेंशन मंद्रालय (कार्मिक ग्रौर प्रशिक्षण विभाग) नई विल्ली, 10 सितम्बर, 1997

का. ग्रा. 2387.--केन्द्रीय सरकार एतदृद्वारा दंड प्रक्रिया संहिता, 1973 (1974 का ग्रिधिनियम सं. 2) की धारा 24 की उप-धारा (8) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग शृन्मुगराज, श्रधिवक्ता, मदुरै को करते हुए श्री ग्रार. मामलों के लिये मद्दरै स्थित केन्द्रीय प्रन्यपेण ब्यूरो के विशेष न्यायालय में दिल्ली विशेष पुलिस स्थापना के नियमित मामलों सं. ग्रार.सी.3(ए)/88-मद्रास,ग्रार. भार.सी. 26(ए)/86-मद्रास, सी 35(ए)/88-मद्रास, म्रार सी. 51(ए)/89-मद्रास मौर म्रार सी. 49(ए)/86-मद्रास में भ्रभियोजन का तथा किसी भ्रन्थ न्यायालय में उनसे संसक्त प्रथवा ग्रान्षंगिक किसी भ्रन्य विषय का संचालन करने के लिये विशेष लोक श्रभियोजक के रूप में नियक्त करती है।

> [सं. 225/25/97-एवीडी-Il(i)] हरि सिंह, श्रवर सचिव

MINISTRY OF PERSONNEL, PUBLIC GRIEVANCES
AND PENSION

(Department of Personnel & Training)

New Delhi, the 10th September, 1997

S.O. 2387.—In exercise of the powers conferred by subsection (8) of section 24 of the Code of Criminal Procedure, 1973 (Act No. 2 of 1974), the Central Government hereby appoints Sh. R. Shunmugaraj, Advocate as Special Public Prosecutor for conducting the prosecution of Delhi Special Police Establishment Regular Cases No. RC-3(A)/88-MAS., RC-35(A)/88-MAS., RC-26(A)/86-MAS, RC-51(A)/89-MAS and RC-49(A)/86-Madras in the Special Court for CBI cases at Madurai and any other matter connected therewith or incidental thereto in any other court.

[No. 225/25/97-AVD.II(i)]

HARI SINGH, Under Secy.

नई विल्ली, 10 सितम्बर, 1997

का. था. 2388.— केन्द्रीय सरकार एतद्द्वारा दंड प्रक्रिया संहिता 1973 (1974 का अधिनयम मं. 2) की धारा 24 की उपधारा (8) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए श्री एम. प्रनंतराज, अधिवक्ता, मदुरें को केन्द्रीय प्रन्वेपण व्यूरों के मामलों के लिये मदुरें स्थित विशेष न्यायालय में दिल्ली विशेष पुलिस स्थापना के नियमित मामलों सं. प्रार.सी. 5(ए)/87—मद्रास, प्रार.सी. 51(ए)/88—मद्रास, प्रार.सी. 51(ए)/88—मद्रास, प्रार.सी. 22(ए)/89—मद्रास, प्रार.सी. 37(ए) 89— मद्रास और प्रार.सी. 77(ए)/87—मद्रास में प्रभियोजन का तथा किसी ग्रन्य न्यायालय में उनमे संसक्त प्रथया श्रानुषंगिक किसी ग्रन्य विषय का संचालन करने के लिए विशेष लोक प्रभियोजक के रूप में नियुक्त करती है।

[सं. 225/25/97-एवीडी-II(ii)] हरि सिह, प्रवर संचिव

New Delhi, the 10th September, 1997

S.O. 2388.—In exercise of the powers conferred by subsection (8) of section 24 of the Code of Criminal Procedure, 1973 (Act No. 2 of 1974), the Central Government hereby appoints Sh. M. Anantharajah, Advocate as Special Public Prosecutor for conducting the prosecution of Delhi Special Police Establishment Regular Cases No. RC-5(A)/87-MAS. RC-51(A)/88-MAS, RC-22(A)/89-MAS, RC-37(A)/88-MAS and RC-77(A)/87-MAS in the Special Court for CBI cases at Madural and any other matter connected therewith or incidental thereto in any other court.

No. 225/25/97-AVD.II(ii)] HARI SINGH, Under Secy.

ग्रादेश

नई दिल्ली, 12 सितम्बर, 1997

का. य(. 2389.—केन्द्र सरकर, दिल्ली स्पेशल पुलिस संस्थापन अधिनियम 1946 (1946 का 25 वां) के खण्ड 5 सपठित खण्ड 6 के उप-खण्ड (1) द्वारा प्रवत्त शिक्तयों का, राजस्थान सरकार के आदेश संख्या एफ-14 (7) गृह/ग्रुप 5/1997 दिनांक 2-6-1997 द्वारा की गई सहमित से प्रयोग करते हुए पुलिस स्टेशन मोती ड्रंगरी, जयपुर की प्रथम सूचना रिपोर्ट सं. 201/97 के में भारतीय दण्ड संहिता की धारा 304 एवं 201 के अन्तर्गत दर्ज अपराध एवं इस अपराध के संख्यवहार से पैदा हुए अन्य अपराधों के अनुसंधान के लिए विल्ली स्पेशल पुलिस संस्थापन के सदस्यों की जांच अधिकारिता को सम्पूर्ण राजस्थान राज्य के लिए बढ़ाती है।

[संख्या 228/44/97-ए. वी.डी. II] हरि सिंह, ग्रवर सचिव

ORDER

New Delhi, the 12th September, 1997

S.O. 2389.—In exercise of the powers conferred by subsection (1) of section 5 read with section 6 of the Delhi Special Police Establishment Act, 1946 (Act. No. 25 of 1946), the Central Government with the consent of the State Government of Kajasthan accorded vide Home (GR. V) Department Order No. F-14(7) Home Gr. V/97 dated 2-6-1997, hereby extends the powers and jurisdiction of the members of the Delhi Special Police Establishment to the whole of State of Rajasthan for investigation of the offences punishable under sections 304 and 201 of Indian Penal Code, 1860 (Act No. 45 of 1860) in FIR No. 201/97 registered at Police Station Moti Doongari, District Jaipur, Rajasthan and attempts, abetments and conspiracies in relation to or in connection with one or more of the offences mentioned above and any other offence or offences committed in the course of the same transaction or arising out of the same facts.

[No. 228/44/97-AVD.II] HARI SINGH, Under Secy.

वित्त मंत्रालय

(राजस्व विभाग)

केन्द्रीय प्रत्यक्ष कर बोर्ड

नई दिल्ली, 11 सितम्बर, 1997

का.श्रा.2390.—सर्वसाधारण की सूचना के लिये यह श्रिष्ठस्वित किया जाता है कि केन्द्रीय सरकार द्वारा मैंसर्स बिबंक हाऊसिंग फाइनेंस लि., कारपोरेट कार्यालय सं. 19, श्रुध काम्पलेक्स प्रिमरोज रोड, बंगलौर को श्रायकर श्रिष्ठितयम की धारा 36(1)(8) के प्रयोजनार्थ श्रायकर निर्धारण वर्ष 1997—98 से लेकर 1999—2000 तक के लिए एक हाउसिंग फाइनेंस कम्पनी के रूप में श्रनुमोदित किया जाता है।

2. यह श्रनुमोदन इस गर्त पर दिया गया है कि कम्पनी श्रायकर अधिनियम, 1961 की धारा 36(1)(8) के उपबन्ध के श्रनुरूप होगी श्रोर उनका श्रनुपालन करेगी।

[भ्रिश्रिसूचना सं. 10407/फा.सं. 204/46/96-भ्रायकर नि.-2]

निशि सिंह, उप सचिव

MINISTRY OF FINANCE
(Department of Revenue)
CENTRAL BOARD OF DIRECT TAXES

New Delhi, the 11th September, 1997

S.O. 2390—It is notified for general information that M/s. Vibank Housing Finance Ltd., Corporate Office No. 19, Shrutha Complex, Primrose Road, Bangalore, have been approved by the Central Government as a Housing Finance Company for the purposes of Section 36(1)(viii) of the Incometax Act, 1961, for the assessment years 1997-98 to 1999-2000.

2. The approval is subject to the condition that the company will conform to and comply with the provisions of section 36(1)(viii) of the Income-tax Act, 1961.

[Notification No. 10407/F. No. 204/46/95-ITA.II] NISHI SINGH, Dy. Secy.

[ग्रायकर महानिवेशक (छूट) का कार्यालय] कलकत्ता, 5 मई, 1997

श्रायकर

का. श्रा. 2391.—सर्वेसाधारण को एतद्द्वारा सूचित किया जाता है कि निम्नलिखित संगठन को श्रायकर श्रिधिनियम, 1961 की धारा 35 की उपधारा (1) के खंड (2) के लिए श्रायकर नियम के नियम 6 के श्रिधीन विहित प्राधिकारी द्वारा निम्नलिखित शर्ती पर "संघ" के संवर्ग के श्रिधीन श्रनुमोदित किया गया है:——

- (1) संगठन अनुसंधान कार्यों के लिये श्रलग लेखा बहियां रखेगा।
- (2) यह अपने वैज्ञानिक अनुसंधान संबंधी कार्यों का एक वार्षिक विवरण प्रत्येक वित्तीय वर्ष के लिये प्रत्येक वर्ष के 31 मई तक सचिव, वैज्ञानिक व श्रौद्योगिक अनुसंधान विभाग, ''त्रौद्योगिकी भवन'' न्यू मेहरोली रोड, नई दिल्ली-110016 को भेजेगा, श्रौर
- (3) यह प्रत्येक वर्ष के 31 श्रक्तूबर तक लेखा-परीक्षीत वार्षिक लेखा की प्रति (क) श्रायकर महानिदेशक (छूट), (ख) सचिव पैज्ञानिक तथा श्रीद्योगिक अनुसंधान विभाग और (ग) श्रायकर श्रायुक्त/श्रायकर निदेशक (छूट) जिनके क्षेत्राधिकार में उक्त संगठन पड़ता है और श्रायकर श्रीधिनयम, 1961 की धारा 35(1) में दी गई रिसर्च किया गया संबंधित छूट के बारे में लेखा-परीक्षीत श्राय-व्यय हिसाव को भी प्रस्तुत करेगा।
- (4) यदि (1) या (2) या (3) निर्धारित प्राधिकारी अर्थात् श्रायकर महानिदेशक (छूट) के समक्ष पेण नहीं होता है तो जारी अनुसंधान क्रिया कलाप के बार में प्रतिकृल निष्कर्ष निकाला जायेगा।

संगठन का नाम :इंस्टीट्यूट श्राफ किडनी डीजिसेस एण्ड रिसर्च सेंटर, बी. जे. मैडिकल कालेज सिविल हास्पीटल कैम्पस, श्रह्मदाबाद-380016

यह अधिसूचना दिनांक 1-4-96 में 31-3-98 तक की अवधि के लिये प्रभावी है।

टिप्पणी: 1 उपर्युक्त शर्त (1) "संघ" जैसा संवर्ग के लिये लागू नहीं होगा।

2 संगठन को सुझाथ दिया जाता है कि बे अनुमोदन की अविध बढ़ाने के लिये आयकर आयकर आयुक्त/आयकर निदेशक (छूट) जिनके क्षेताधिकार में संगठन पड़ता है के साध्यम से आयकर महानिदेशक (छूट), कलकत्ता को तीन प्रतियों में आवेदन करे, अनुमोदन की अविध बढ़ाने के संबंध नें किये आवेदन पत को विभाग को प्रस्तुत

करना है। उस आवेदन पत्न की छः प्रतियां अनुसोदन की अवधि बढाने के लिए सीधा सचिव वैज्ञानिक एवं भौद्योगिक श्रनुसंधान विभाग के पास भेजना है।

. [संख्या 1714/एफ.सं. म.नि./म्रा.क.(छूट)/जी.-1/ कल./35(1)(ii)]

मुकेण कुमार, अपर निदेशक भ्रायकर (छूट)

Office of the Director General of Income Tax (Exemptions)

Calcutta, the 5th May, 1997

INCOME TAX

S.O. 2391.—It is hereby notified for general information that the organisation mentioned below has been approved by the Prescribed Authority under Rule 6 of the Income-Tax Rules, for the purposes of clause (ii) of sub-section (1) of section 35 of the Income Tax Act, 1961 under the category "Association" subject to the following conditions:—

- (i) The organisation shall maintain separate books of accounts for its research activities:
- (ii) It shall furnish the Annual Return of the scientific research activities to the Secretary, Department of Scientific & Industrial Research, "Technology Bhawan", New Mehrauli Road, New Delhi-110016 for every financial year by 31st May of each year;
- (iii) It shall submit to the (a) Director General of Income-Tax (Exemptions), (b) Secretary, Department of Scientific & Industrial Research, and (c) Commissioner of Income-Tax/Director for Income-tax (Exemptions), having jurisdiction over the organisation, by the 31st October each year, a copy of its andited Annual Accounts and also a copy of audited Income & Expenditure Account in respect of the research activities for which exemption was granted under sub-section (1) of section 35 of Income-Tax Act, 1961.
- (iv) If either (i) or (ii) or (iii) are not filed before the Prescribed Authority i.e. the Director General of Income-tax (Exemptions), adverse conclusion may be drawn as to the genuineness of Research Activities carried on.

NAME OF THE ORGANISATION

Institute of Kidney Diseases & Research, Centre, B. J. Medical College & Civil, Hospital Campus, Ahmedabad-380016.

This Notification is effective for the period from 1-4-96 to 31-3-98.

Notes.—(1) Condition (i) above will not apply to organisations categorised as associations.

(2) The organisation is advised to apply in triplicates and well in advance for further extension of the approval, to the Director General of Income Tax (Exemptions), Calcutta through the Commissioner of Income-tax/Director of Income Tax (Exemptions) having jurisdication over the organisation. Six copies of the application for extension of approval should be sent directly to the Secretary, Department of Scientific & Industrial Research.

[No. 1714/F. No. DG/IT(E)/G-1|CAL|35(1)(ii)] MUKESH KUMAR, Addl. Director of Income Tax (Exemptions)

कलकसा, 4 जून, 1997

ग्रायकर

का.श्रा. 2392..—सर्वसाधारण को एतद्द्वारा सूचित किया जाता है कि निम्नलिखित संगठन को श्रायकर प्रधिन्यम, 1961 की धारा 35की उपधारा (1) के खंड (ii) के लिये आयकर नियम के नियम 6 के प्रधीन विहित प्राधिकारी द्वारा निम्नलिखित शर्तों पर "संस्थान" के संवर्ग के प्रधीन श्रनुमोधित किया गया है:—

- (1) संगठन धनुसंधान कार्यों के लिये धलग सेखा-बह्रियां रखेगा।
- (2) यह प्रपने वैशानिक प्रनुसंधान संबंधी कार्यों का एक वार्षिक विवरण प्रत्येक वित्तीय वर्ष के लिये प्रत्येक वर्ष के 31 मई तक सचिव, वैशानिक व श्रौद्योगिक श्रनुसंधान विभाग, ''प्रौद्योगिकी भवन'' न्यू मेहरोली रोड, नई दिल्ली-110016 को भेजेगा, श्रौर
- (3) यह प्रत्येक वर्ष के 31 धक्तूबर तक लेखा-परीक्षित वार्षिक लेखा की प्रति (क) ग्रायकर महानिदेशक (छूट), (ख) सचिव वैज्ञानिक तथा श्रौशोगिक श्रनुसंधान विभाग श्रौर (ग) ग्रायकर ग्रायुक्त/ग्रायकर निदेशक (छूट) जिनके क्षेत्राधिकार में उक्त संगठन पड़ता है ग्रौर ग्रायकर ग्राधिनियम, 1961 की धारा 35(1) में वी गई रिसर्च किया गया संबंधित छूट के बारे में लेखा-परीक्षित श्राय-व्यय हिसाब की भी प्रस्तुत करेगा।
- (4) यदि (1) या (2) या (3) निर्धारित प्राधिकारी प्रर्थात् श्रायकर महानिवेशक (छूट) के समक्ष पेश नहीं होता है तो जारी अनुसंधान किया कलाप के बारे में प्रतिकृत निष्कर्ष निकाला जायेगा।

स्नंगठन का नाम : संगीत रिसर्च एकाडेमी , 1, नेताजी सुभाष चन्द्र बोस रोड, टालीगंज, कलकत्ता-700040

यह ग्रधिस्चना दिनांक 1-4-97 से 31-3-2000 तक की ग्रवधि के लिये प्रभावी है।

टिप्पणी: 1 उपर्युक्त प्रार्त (1) "संघ" जैसा संवर्ग के लिये लागू नहीं होगा।

> 2 संगठन को सुझाव दिया जाता है कि वे अनुमोदन की अवधि बढ़ाने के लिये आयकर आयुक्त/आयकर निदेशक (छूट) जिनके क्षेत्राधिकार में संगठन पड़ता है के माध्यम से आयकर महानिदेशक (छूट), कलकला को तीन प्रतियों में आवेदन करें, अनुमोदन की अवधि बढ़ाने के संबंध में किये आवेदन पत्र को विभाग को प्रस्तुत करना है। उस आवेदन पत्र की छ: प्रतियां अनुमोदन की अवधि बढ़ाने के

लिये सीधा सचिव वैज्ञानिक एवं श्रीद्योगिक श्रनुसंधान विभाग के पास भेजना है।

[संख्या 1716 (एफ.सं. म.नि./मा.क. (छूट)/डब्ल्यू.बी. 27/कल/35(1)(ii)] मुकेश कुमार, भ्रपर निदेशक आयकर(छुट)

Calcutta, the 4th June, 1997

INCOME TAX

S.O. 2392.—It is hereby notified for general information that the organisation mentioned below has been approved by the Prescribed Authority under Rule 6 of the Income-Tax Rules, for the purposes of clause (ii) of sub-section (1) of section 35 of the Income Tax Act, 1961 under the category "Institution" subject to the following conditions:—

- (i) The organisation shall maintain separate books of accounts for its research activities;
- (ii) It shall furnish the Annual Return of the scientific research activities to the Secretary, Department of Scientific & Industrial Research, "Technology Bhawan", New Mehrauli Road, New Delhi-110016 for every financial year by 31st May of each year;
- (iii) It shall submit to the (a) Director General of Income-Tax (Exemptions), (b) Secretary, Department of Scientific & Industrial Research, and (c) Commissioner of Income-Tax/Director of Income-tax (Exemptions), having jurisdiction over the organisation, by the 31st October each year, a copy of its audited Annual Accounts and also a copy of audited Income & Expenditure Account in respect of its research activities for which exemption was granted under sub-section (1) of section 35 of Income-Tax Act, 1961.
- (iv) If either (i) or (ii) or (iii) are not filed before the Prescribed Authority i.e. the Director General of Income-tax (Exemptions), adverse conclusion may be drawn as to the genuineness of Research Activities carried on.

NAME OF ORGANISATION

Sangeet Research Academy, 1, Netaji Subhas Chandra Bose Road, Tollygunga, Calcutta-700040.

This Notification is effective for the period from 1-4-97 to 31-3-2000.

Notes.—(1) Condition (i) above will not apply to organisations, categorised as associations,

(2) The organisation is advised to apply in triplicates and well in advance for further extension of the approval, to the Director General of Income Tax (Exemptions), Calcutta through the Commissioner of Income-tax/Director of Income Tax (Exemptions) having jurisdication over the organisation. Six copies of the application for extension of approval should be sent directly to the Secretary, Department of Scientific & Industrial Research.

[No. 1716 F. No. DG/IT(E)/WB-27/CAL/35(1)(ii)] MUKESH KUMAR, Addl. Director of Income Tax (Exemptions)

कलकत्ता, 16 जून, 1997

ग्रायकर

का. श्रा. 2393 — सर्वसाधारण को एतद्दारा सूचित किया जाता है कि निम्निलिखित संगठन की श्रायकर श्रिधिनियम, 1961 की धारा 35 की उपधारा (1) के खंड (2) के लिए श्रायकर नियम के नियम 6 के श्रधीन विहित प्राधिकारी द्वारा निम्निलिखित शर्ती पर "संघ" के संवर्ग के श्रधीन श्रनुमोदित किया गया है:——

- (1) संगठन ग्रनुसंधान कार्यों के लिये ग्रलग लेखा बहियां रखेगा।
- (2) यह श्रपने वैज्ञानिक श्रनुसंधान संबंधी कार्यों का एक वार्षिक विवरण प्रत्येक विसीय वर्ष के लिये प्रत्येक वर्ष के 31 मई तक सचिव, वैज्ञानिक व श्रीद्योगिक श्रनुसंधान विभाग, ''प्रौद्योगिकी भवन'' न्यू मेहरोली रोड, नई दिल्ली-110016 को भेजेगा, श्रीर
- (3) यह प्रत्येक वर्ष के 31 श्रक्तूबर तक लेखा-परीक्षित वार्षिक लेखा की प्रति (क) ग्रायकर महानिदेशक (छूट), (ख) सिव्य वैज्ञानिक तथा श्रौद्योगिक श्रनुसंधान विभाग श्रौर (ग) श्रायकर श्रायुक्त/श्रायकर निवेशक (छूट) जिनके क्षेत्राधिकार में उक्त संगठन पड़ता है श्रौर श्रायकर अधिनियम, 1961 की धारा 35(1) में दी गई रिसर्च किया गया सर्बधित छूट के बारे में लेखा-परीक्षित श्राय-व्यय हिसाब को भी प्रस्तुत करेगा।
- (4) मदि (1) या (2) या (3) निर्धारित प्राधिकारी प्रयित् श्रायकर महानिदेशक (छूट) के समक्ष पेशा नहीं होता है तो जारी श्रनुसंधाम किया-कलाप के बारे में प्रतिकृत निष्कर्ष निकाला आयेगा।

संगठन का नाम : श्री श्रर्रावंद इंस्टीट्यूट श्राफ एप्लाईड साईटीफिक रिसर्घ ट्रस्ट , एकावमी हाउस 34, भोरावादी सेंटर, पदमीमी नगर पांडीचेरी-605012

यह ग्रधिसूचना दिनांक 1-4-97 से 31-3-2000 सक की अवधि के लिये प्रभावी है।

टिप्पणी: 1. उपर्युक्त मर्त (1) "संघ" जैसा संवर्ग के लिये लागू नहीं होगा।

2. संगठन की सुझाव दिया जाता है कि वे अनुमोदन की अधिक्ष बढ़ाने के लिये आयकर आयुक्त/आयकर निदेशक (छूट) जिनके क्षेत्राधिकार में संगठन पड़ता है के माध्यम से आयकर महानिदेशक (छूट), कलकक्ता को तीन प्रतियों में आयेदन करें,

ग्रनुमोदन की श्रवधि बढ़ाने के संबंध में किये श्रावेदन पत्न की विभाग को प्रस्तुत करना है। उस श्रावेदन पत्न की छः प्रतियों श्रनुमोदन की श्रवधि बढ़ाने के लिये सीधा सनिव वैज्ञानिक एवं श्रीखोगिक श्रनुसंधान विभाग के पास भेजना है।

[संख्या 1717 /फा.सं. म.नि./ग्रा.क. (छूट)/पण्डी-2/35(1)(ii)/89-अ.क. (छूट)] मुकेश कुमार, श्रपर निदेशक श्रायकर (छूट)

Calcutta, the 16th June, 1997

INCOME TAX

S.O. 2393.—It is hereby notified for general information that the organisation mentioned below has been approved by the Prescribed Authority under Rule 6 of the Income-Tax Rules, for the purposes of clause (ii) of sub-section (1) of section 35 of the Income Tax Act, 1961 under the category "Association" subject to the following conditions:

- (i) The organisation shall maintain separate books of accounts for its research activities;
- (ii) It shall furnish the Annual Return of the scientific research activities to the Secretary, Department of Scientific & Industrial Research, 'Technology Bhawan', New Mehrauli Road, New Delhi-110016 for every financial year by 31st May of each year;
- (iii) It shall submit to the (a) Director General of Income-Tax (Exemptions), (b) Secretary, Department of Scientific & Industrial Research, and (c) Commissioner of Income-Tax/Director of Income-tax (Exemptions), having jurisdiction over the organisation, by the 31st October each year, a copy of its audited Annual Accounts and also a copy of audited Income & Expenditure Account in respect of its research activities for which exemption was granted under sub-section (1) of section 35 of Income-Tax Act, 1961.
- (iv) If either (i) or (ii) or (iii) are not filed before the Prescribed Authority i.e. the Director General of Income-tax (Exemptions), advance conclusion may be drawn as to the genuineness of Research Activities carried on.

NAME OF ORGANISATION

Sri Aurobindo Institute of Applied Scientific Research Trust, Academy, House. 34, Maravadi St., Padmini Nagar, Pondicherry-605012.

This Notification is effective for the period from 1-4-97 to 31-3-2000.

- Notes.—(1) Condition (i) above will not apply to organisations categorised as associations.
 - (2) The organisation is advised to apply in triplicates and well in advance for further extension of the approval, to the Director General of Income Tax (Exemptions), Calcutta through the Commissioner of Income-tax/Director of Income Tax (Exemptions) having jurisdication over the organisation. Six copies of the application for extension of approval should be sent directly to the Secretary, Department of Scientific & Industrial Research.

[No. 1717 F. No DG/IT/(E)/Pondy-2/35(1)(ii)/89-IT(E)]

MUKESH KUMAR, Addl. Director of Income Tax
(Exemptions)

कलकत्ता, 18 जून, 1997

आयकर

का०आ० 2394:--सर्वसाधारण को एतद्वारा सूचित किया जाता है कि निम्नलिखित संगठन की आयकर अधि-नियम, 1961 की धारा 35 की उपधारा (1) के खण्ड (ii) के लिए आयकर नियम के नियम 6 के अधीन विहित प्राधिकारी द्वारा निम्नलिखित शतों पर "संघ" के संवर्ग के अधीन अनुमोदित किया गया है:--

- (i) संगठन अनुसंधान कार्यों के लिए अलग लेखा बहियां रखेगा।
- (ii) यह अपने वैज्ञानिक अनुसंधान संबंधी कार्यों का एक वर्षिक विवरण प्रत्येक विसीय वर्ष के लिए प्रत्येक वर्ष के 31 मई तक सचिव, वैज्ञानिक व आंद्योगिक अनुसंधान विभाग, प्रौद्योगिकी भवन, न्यू मेहरोली रोड, नई दिल्ली-110016 को भेजेगा, और
- (iii) यह प्रत्येक वर्ष के 31 अक्तूबर तक लेखा-परीक्षीत वाधिक लेखा की प्रति (क) आयकर महानिदेशक (छूट), (ख) सचिव वैशानिक तथा औद्योगिक अनुसंधान विभाग और (ग) आयकर आयुक्त/आयकर निदेशक (छुट) जिनके क्षेत्रा-धिकार में उक्त संगठन पड़ता है और आयकर अधिनियम, 1961 की बारा 35(1) में दी गई रिसर्च किया गया संबंधित छट के बारे में लेखा-परीक्षीत आय-व्यय हिमाब को भी प्रस्तुत करेगा।
- (iv) यांव (i) या (ii) या (iii) निर्धारित प्राधि-कारी अर्थात आयकर महानिदेणक (छूट) के समक्ष पेण नही होता है तो जारी अनुसंधान क्रिया-कलाप के बारे में प्रतिकृल निष्कर्ष निकाला जाएगा ।

संगठन का नाम: खूंकीवाला फाउण्डेणन, बीवएफवएफव/2 इण्डस्ट्रीयल इस्टेट, 'दलख्ण कर्नाल रोड, दिल्ली-110033।

यह अधिसूचना दिनांक 1-4-96 से 31-3-98 तक की, अवधि के लिए प्रभावी है।

- टिप्पणी: 1. उपयक्ति गर्त (1) "संघ" जैसा संबर्ग के लिए लाग नहीं होगा।
 - 2. संगठन को सुझाव दिया जाता है कि वे अतु-मोदन की अवधि बढ़ाने के लिए आयकर आयक्त/आयकर निदेशक (छुट) जिनके क्षेत्री-धिकार में संगठन पड़ता है के माध्यम से आयकर महानिदेशक (छूट), कलकत्ता को तीन प्रतियों में आवेदन करें, अनुमोदन की अवधि बढाने के संबंध में किए आवेदन-पत्र की विभाग को प्रस्तुत करना है । उस आवे-

दन की पत्न छः प्रतियां अनुभोदन की अवधि बढाने के लिए सीधा साचव वैज्ञानिक एवं औद्योगिक अनुसंधान विभाग के पास भेजना है और वैज्ञानिक एवं औद्योगिक अनुसंधान विभाग के सचिव के पास जमा करने की र्तिथ की सूचना निर्धारित प्राधिकारी अर्थातु आयकर महानिदेशक (छूट), कलकत्ता को वेगा।

सिंख्या 1718/एफ०सं०मर्गन०/आ०क० (छ्ट)/एन०डी० 117/35(1)(ii)]

भुकेश कुमार, अपर निदेशक आयकर (छुट)

Calcutta, the 18th June, 1997

INCOME TAX

- S.O. 2394.—It is hereby notified for general information that the organisation mentioned below has been approved by the Prescribed Authority under Rule 6 of the Income-Tax Rules, for the purposes of clause (ii) of sub-section (1) of section 35 of the Income Tax Act, 1961 under the category "Association" subject to the following conditions:—
 - (i) The organisation shall maintain separate books of accounts for its research activities;
 - (ii) It shall furnish the Annual Return of the scientific research activities to the Secretary, Department of Scientific & Industrial Research, Technology Scientific & Industrial Research, Technology Bhawan', New Mehrauli Road, New Delhi-110016 for every financial year by 31st May of each year;
 - (iii) It shall submit to the (a) Director General of Income-Tax (Exemptions), (b) Secretary, Department of Scientific & Industrial Research, and (c) Commissioner of Income-Tax/Director of Income-tax (Exemptions), having jurisdiction over the organisation, by the 31st October each year, a copy of its saudited Annual Accounts and also a copy of its audited Annual Accounts and also a copy of audited Income & Expenditure Account in respect of its research activities for which exemption was granted under sub-section (1) of section 35 of Income-Tax Act, 1961.
 - (iv) If either (i) or (ii) or (iii) are not filed before the Prescribed Authority i.e. the Director General of Income-tax (Exemptions). adverse conclusion may be drawn as to the genuineness of Research Activities carried on

NAME OF ORGANISATION

Khorakiwala, Foundation,

BFF/2, Dilkush Industrial Estate, G. T. Karnal Road, Delhi-110033.

This Notification is effective for the period from 1-4-96 to 31-3-98.

- Notes.—(1) Condition (i) above will not apply to organisations categorised as associations.
 - (2) The organisation is advised to apply in triplicates and well in advance for further extension of the approval, to the Director General of Income Tax (Exemptions). Calcutta through the Commissioner of Income-tax/Director of Income Tax (Exemptions) having jurisdication over the organisation. Six copies of the same application for extension of approval should be sent directly to the Secretary, Department of Scientific & Industrial Research and the date of submission to the Secretary, Department

of Scientific and Industrial Research shall be communicated to the Prescribed Authority i.e. Director General of Income-tax (Exemptions), Calcutta.

[No. 1718 F. No. DG/TT(E)/ND-117/35(1)(ii)]
MUKESH KUMAR, Addl. Director of Income Tax
(Exemptions)

कलकत्ता, 18 जून, 1997

आयकर

का. आ. 2395. — सर्वमाधारण को एतद्हारा सूचित किया जाता है कि निम्निलिखत संगठन को आयकर अधि-नियम, 1961 की धारा 35 की उपधारा (1) के खण्ड (ii) के लिए आयकर नियम के नियम 6 के अधीन विहित प्राधिकारी द्वारा निम्निलिखत शती पर "संघ" के संवर्ग के अधीन अनुमोदित किया गया है:—

- (i) संगठन अनुसंधान कार्यों के लिए अलग लेखा बहियां रखेगा ।
- (ii) यह अपने वैशानिक अनुसंधान संबंधी कार्यों का एक वाधिक विवरण प्रत्येक विक्तीय वर्ष के लिए प्रत्येक वर्ष के 31 मई तक सिष्य, वैशानिक व औद्योगिक अनुसंधान विभाग, प्रौधोगिकी भवन न्यू मेहरौली रोड, नई दिल्ली-110016 को भेजेगा और
- (iii) यह प्रत्येक वर्ष के 31 अक्तूबर तक लेखा-परीक्षीत वार्षिक लेखा की प्रति (क) आयकर महानिदेशक (छूट), (ख) सचिव वैज्ञानिक तथा औद्योगिक अनुसंधान विभाग और (ग) आयकर आयुक्त! आयकर निदेशक (छूट) जिनके क्षेत्राधिकार में उक्त संगठन पड़ता है और आयकर अधिनियम, 1961 की धारा 35(1) में दी गई रिसर्च किया गया संबंधित छूट के बारे में लेखा-परीक्षित आय-व्यय हिसाब को भी प्रस्तुत करेगा।
- (iv) यद (i) या (ii) या (iii) निर्धारित प्राधि-कारी अर्थात् आयकर महानिवेशक (छूट) के समक्ष पेश नहीं होता है तो जारी अनुसंधान क्रिया कलाप के बारे में प्रसिक्ल निष्कर्ष निकाला जाएगा।

संगठन का नाम: दी साउथ इंडिया टैक्सटैल रिसर्च एकोसिए-शन पी०बी.न.-3205, कोयम्बाटोर एरो-ड्राम पी.ओ. कोयम्बाटोर-641014

यह अधिसूचना दिनांक 1-4-97 से 31-3-2000 तक की अवधि के लिए प्रभावी है।

- टिप्पणी: 1. उपर्युक्त शर्त (1) "संभ" जैमा संवर्ग के लिए लागू नहीं होगा।
 - 2. संगठन को सुझाब दिया जाता है कि वे अनु-मोदन की अवधि बढ़ाने के लिए आयकर अायुक्त/आयकर निदेशक (छूट) जिनके केता-श्रिकार में संगठन पड़ता है के माध्यम से

आयकर महानिवेशक (छूट), क्लाक्ता की तीन प्रतियों में आवेदन करें, अनुभोदन की अविध बढ़ाने के संबंध में किए आवेधन-पत्न की विभाग को प्रस्तुत करना है। उस आवेदन पत्न की छः प्रतियां अनुमोदन की अविध बढ़ाने के लिए सीधा सांचय, वैज्ञानिक एवं औद्योगिक अनुसंधान विभाग के पास भेजना है और वैज्ञानिक एवं औद्योगिक अनुसंधान विभाग के सांचय के पास जमा करने की तिथि की सूचना निर्धारित प्राधिकारी अर्थात् आयकर महानिवेशक (छूट), कलकना को देगा।

[संख्या 1719/एफ.सं.म.नि./आ.क. (छूट)/टी.एन. 36/कल/35(1)(ii)]

मुकेश कुमार, अपर निदेशक आयकर (छूट)

Calcutta, the 18th June, 1997 INCOME TAX

S.O. 2395.—It is hereby notified for general information that the organisation mentioned below has been approved by the Prescribed Authority under Rule 6 of the Income-Tax Rules, for the purposes of clause (ii) of sub-section (1) of section 35 of the Income Tax Act, 1961 under the category "Association" subject to the following conditions:—

- (i) The organisation shall maintain separate books of accounts for its research activities;
- (ii) It shall furnish the Annual Return of the scientific research activities to the Secretary, Department of Scientific & Industrial Research, 'Technology Bhawan', New Mehrauli Road, New Delhi-110016 for every financial year by 31st May of each year;
- (iii) It shall submit to the (a) Director General of Income-Tax (Exemptions), (b) Secretary, Department of Scientific and Industrial Research and (c) Commissioner of Income-Tax/Director of Income-tax (Exemptions), having jurisdiction over the organisation, by the 31st October each year, a copy of its audited Annual Accounts and also a copy of audited Income & Expenditure Account in respect of its research activities for which exemption was granted under sub-section (1) of section 35 of Income-Tax Act, 1961.
- (iv) If either (i) or (ii) or (iii) are not filed before the Prescribed Authority i.e. the Director General of Income-tax (Exemptions) adverse conclusion may be drawn as to the genuineness of Research Activities carried on.

NAME OF ORGANISATION

The South India Textile Research Association, P. B. No. 3205,

Coimbatore Aerodrome P.O. Coimbatore-641 014.

This Notification is effective for the period from 1-4-97 to 31-3-2000.

Notes.—(1) Condition (i) above will not apply to organisations categorised as associations.

(2) The organisation is advised to apply in triplica and well in advance for further extension of approval, to the Director General of Incom (Exemptions), Calcutta through the Comr of Income-tax/Director of Income Tax (Enhaving jurisdication over the organi

copies of the application for extension of approval should be sent directly to the Secretary, Department of Scientific and Industrial Research and the date of submission to the Secretary, Department of Scientific and Industrial Research shall be communicated to the Prescribed Authority i.e. Director General of Income-tax (Exemptions), Calcutta.

[No. 1719 I. No. DG/IT(E)/TN-36/CAL/35(1)(ii)] MUKESH KUMAR. Addl. Director of Income Tax

कलकसा, 18 जून, 1997 ग्रायकर

का. था. 2396.—सर्वसाधारण को एतद्द्वारा सूचित किया जाता है कि निम्निलिखित संगठन को आयकर श्रिधिनियम, 1961 की धारा 35 की उपधारा (1) के खण्ड (2) के लिए श्रायकर नियम के नियम 6 के श्रधीन विहित प्राधिकारी द्वारा निम्निलिखित शर्ती पर "संघ" के संवर्ण के श्रधीन श्रम्मोदित किया गया है:—

- (i) संगठन अनुसंधान कार्यों के लिए अलग लेखा बहियां रखेगा ।
- (ii) यह अपने वैज्ञानिक अनुसंधान संबंधी कायों का एक वार्षिक विवरण प्रत्येक विसीय वर्ष के लिए प्रत्येक वर्ष के 31 मई तक सिचव, वैज्ञानिक व औद्योगिक अनुसंधान विभाग, 'प्रौद्योगिकी भवन, न्यू मेहरौली रोड, नई दिल्ली-110016 को भेजेगा, और
- (iii) यह प्रत्येक वर्ष के 31 श्रक्तूबर तक लेखा-परीक्षीत वार्षिक लेखा की प्रति (क) श्रायकर महानिदेशक (छूट), (ख) सचित्र वैज्ञानिक तथा औद्योगिक श्रनुसंधान विभाग और (ग) श्रायकर श्रायुक्त/ग्रायकर निदेशक (छूट) जिनके क्षेत्राधिकार में उक्त संगठन पड़ता है और ग्रायकर श्रधिनियम, 1961 की धारा 35(1) में दी गई रिसर्च किया गया संबंधित छूट के बारे में लेखा-परीक्षीत श्राय-अय हिसाब को भी प्रस्तुत करेगा।
- (iv) यदि (1) या (2) या (3) निर्धारित प्राधि-कारी प्रयात् ग्रायकर महानिदेशक (छूट) के समक्ष पेश नहीं होता है तो जारी भ्रनुसंधान क्रिया कलाप के बारे में प्रतिकूल निष्कर्ष निकाला जाएगा।

संगठन का नाम: साइजोफ्रेंनिया रिसर्च फाउण्डेशन (इंडिया) सी.-46, 13वीं स्ट्रीट, ईस्ट श्रन्ना नगर, चेन्नाई-600102।

यह श्रधिसूचना दिनांक 1-4-97 सें 31-3-2000 तक की श्रवधि के लिए प्रभावी है।

रिप्पणी: 1. उपर्युक्त शर्त (1) "संघ" जैसा संवर्ग के लिए लागू नहीं होगा।

> े संगठन को सुझाव दिया जाता है कि वे धनु-ोदन को धविध बढ़ाने के लिए धायकर ^{-/}धायकर निदेशक (छूट) जिनके क्षेता-संगठन पड़ता है के माध्यम से

भायकर महामिदेशक (छूट), कलकत्ता को तीन प्रतियों में भ्रावेदन करें, ग्रनुमोदन की श्रवधि बढ़ाने के संबंध में किए आवेदन-पत्न की विभाग को प्रस्तुत करना है। उस आवेदन पत्न की छः प्रतियां भ्रनुमोदन की भ्रवधि बढ़ाने के लिए सीधा सचिव, वैज्ञानिक एवं औद्योगिक भ्रनुसंधान विभाग के पास भेजना है और वैज्ञानिक एवं औद्योगिक श्रनुसंधान विभाग के सचिव के पास जमा करने की तिथि की सूचना निर्धारित प्राधिकारी प्रथात् भ्रायकर महानिदेशक (छूट्), कलकत्ता को देगा।

[संख्या 1720/एफ.सं.म.नि./ग्रा.क. (छूट)/टी.एन.~ 48/35(1)(ii)]

मुकेश कुमार, अपर निदेशक भायकर (छूट)

Calcutta, the 18th June, 1997 INCOME TAX

S.O. 2396.—It is hereby notified for general information that the organisation mentioned below has been approved by the Prescribed Authority under Rule 6 of the Income-tax Rules, for the purposes of clause (ii) of sub-section (1) of section 35 of the Income Tax Act, 1961 under the category "Association" subject to the following conditions:

- (i) The organisation shall maintain separate books of accounts for its research activities;
- (ii) It shall furnish the Annual Return of the scientific research activities to the Secretary, Department of Scientific & Industrial Research, 'Technology Bhawan', New Mehrauli Road, New Delhi-110016 for every financial year by 31st May of each year;
- (iii) It shall submit to the (a) Director Gene-Income-Tax (Exemption). (b) Secretary, Department of Scientific & Industrial Research, and (c) Commis-Income-Tax Director of Income-tax (Exemptions), having jurisdiction over the organisation by the 31st October each year, a copy of its audited Annual Accounts and also a copy of audited Income & Expenditure Account in respect of its research activities for which exemption was granted under subsection (1) of section 35 of Income-Tax Act. 1961.
- (iv) If either (i) or (ii) or (iii) are not filed before the Prescribed Authority i.e. the Director General of Income-tax (Fxemptions), adverse conclusion may be drawn as to the genuineness of Research activities carried on.

Name of the Organisation:

Schizophrenia Research Foundation (India). C-46, 13th Street, East Anna Nagar, Chennai-600102.

This Notification is effective for the period from 1-4-97 to 31-3-2000.

Notes: (1) Condition (i) above will not apply to organisations categorised as associations.

(2) The organisation is advised to apply in triplicates and well in advance for further extension of the approval, to the Director General of Income-tax (Exemptions), Calcutta through the Commissioner of Income-tax Director of Income Tax (Exemptions) having jurisdiction over the organisation. Six copies of the same application for extension of approval should be sent directly to the Secretary, Department of Scientific & Industrial Research and the date of submission to the Secretary, Department of Scientific & Industrial Research shall be communicated to the Prescribed Authority i.e. Director General of Income-tax (Exemptions), Calcutta.

lNo. 1720[F. No. DG]IT(E) |TN-48|35(i)(ii)]
MUKESH KUMAR, Addl. Director of Income Tax
(Exemptions)

कलकत्ता, 18 जून, 1997

भायकर

का०ग्रा० 2397.—सर्वसाधारण को एतद्हारा सूचित किया जाता है कि निम्नलिखित संगठन को आयकर श्रीध-नियम, 1961 की धारा 35 की उपधारा (1) के खण्ड (ii) के लिए आयकर नियम के नियम 6 के अधीन बिहित प्राधिकारी द्वारा निम्नलिखित गंसी पर "संघ" के संवर्ग के श्रधीन अनुमोदित किया गया है —

- (i) संगठन प्रमुसंधाम कार्यों के लिए ग्रस्ता लेखा बहियां रखेगा।
- (ii) यह अपने वैज्ञानिक अनुसंधान संबंधी कायों का एक वाधिक विवरण प्रत्येक वित्तीय वर्ष के लिए प्रत्येक वर्ष के 31 मई तक मिवब, बैज्ञानिक व औद्योगिक अनुसंधान विभाग, प्रौद्योगिकी भवन त्यू मेहरौली रोड, नई दिल्ली-110016 को मेजेगा, और
- (iii) यह प्रत्येक वर्ष के 31 स्रक्तूबर तक लेखा-परीक्षीत वार्षिक लेखा की प्रति (क) श्रायकर महानिदेशक (छूट), (ख) सचिव वैज्ञातिक तथ औद्योगिक अनुसंधान विभाग और (ग)

यायकर धायक्त/भायकर निदेशक (छूट) जिनके स्रेत्राधिकार में उक्त संगठन पड़ता है और भायकर श्रिधिनयम, 1961 की धारा 35(1) में दो गई रिसर्च किया गया संबंधित छुट के बारे में लेखा-परीक्षीत अध्य-स्था हिमाब को भी प्रस्तुत करेगा।

(iv) यदि (i) या (ii) या (iii) निर्धारित प्राधिकारी
प्रथित् ग्रायकर महानिदेशक (छूट) के समम
पेण नहीं होता है तो जारी प्रनुसंधान किया
कलाप के बारे में प्रतिकृत निष्कर्ष निकाला
जाएगा।

संगठन का नाम: इंडियन नेणनल साइंस एकाडीमी, बहापुर णाह जफर मार्ग, नई दिल्ली-110002 ।

यह ग्रधिसूचना दिनांक 1-4-96 से 31-3-99 तक की श्रवधि के लिए प्रभावी है।

टिप्पणी 1. उपर्युक्त णर्त (i) 'संध' जैसा संबर्ध के लिए लागु नहीं होगा।

2. सगठन को मुझाव दिया जाता है कि बें अतुमोदन की अवधि बढ़ाने के लिए आयकर अयुक्त/श्रायकर निषेशक (छूट) जिनके केला- श्रिकार में संगठन पड़ता है के माध्यम सं आयकर महानिदेशक (छूट), कर्नकता को तीम प्रतियों में आवेदन करें, अनुमोक्न की अवधि बढ़ाने के संबंध में किए, अवेदन-पत्न की विभाग को प्रस्तुत करना है। उस आवेदन पत्र छ प्रतियों असुमोदम की अवधि बढ़ाने के लिए सीधा मचिव वैज्ञानिक एवं औद्योगिक अनुसंधान विभाग के पास भेजना है, और वैज्ञानिक एवं औद्योगिक अनुसंधान विभाग के पास भेजना है, और वैज्ञानिक एवं औद्योगिक अनुसंधान विभाग के पास भेजना है, और वैज्ञानिक एवं औद्योगिक अनुसंधान विभाग के पास भेजना है, और वैज्ञानिक एवं औद्योगिक अनुसंधान विभाग के सचिव के पास जमा करने की तिथि की सूचना निर्धारित आधिकारी अर्थात् आयकर महानिदेशक (छूट), कलकत्ना, को देगा।

[संख्या 1721/দ্দেওনত্মতনত (জুহ)/দ্নত হাত-76/কলত (35(1)(ii)]

मुकेश ुमार, <mark>श्रपर निदेशक द्यायकर (खूट)</mark>

Calcutta, the 18th June, 1997

INCOME-TAX

S.O. 2397.—It is htreby notified for general information that the organisation mentioned below has been approved by the Prescribed Authority and r Rule 6 of the Income-tax Rules, for the purposes of clause (ii) of sub-section (1) of section 35 of the Income Tax Act, 1961 under the category "Association" subject to the following conditions:

(i) The organisation shall maintain separat books of accounts for its resear activities;

- (ii) It shall furnish the Annual Return of the scientific research activities to the Secretary, Department of Scientific & Industrial Research, 'Technology Bhawan', New Mehrauli Road, New Delhi-110016 for every financial year by 31st May of each year;
- It shall submit to the (a) Director Gene-(iii) (Exemption). of Income-Tax (b) Secretary, Department of Scientific & Industrial Research, and (c) Commis-Income-Tax Director sioner of Income-tax (Exemptions), having jurisdiction over the organisation, by the 31st October each year, a copy of its audited Annual Accounts and also a copy of audited Income & Expenditure Account in respect of its research activities for which exemption was granted under subsection (1) of section 35 of Income-Tax Act. 1961.
- If either (i) or (ii) or (iii) are not filed before the Prescribed Authority i.e. the Director General of Income-tax (Exemptions), adverse conclusion may be drawn as to the genuineness of Research Activities carried on.

Name of the Organisation:

Indian National Science Academy, Bahadur Shah Zafar Marg, New Delhi-110002.

This Notification is effective for the period from 1-4-96 to 31-3-99.

- Notes: (1) Condition (i) above will not apply to organisations categorised as associations.
 - (2) The organisation is advised to apply in triplicates and well in advance for further extension of the approval, to the Director General of Income-tax (Exemptions), Calcutta through the Commissioner of Income-tax|Director of Income Tax (Exemptions) having jurisdiction over the organisation. Six copies of the same application for extension of approval should be sent directly to the Secretary, Department Scientific & Industrial Research and the date of submission to the Secretary. Department of Scientific & Industrial Research shall be communicated to the Prescribed Authority i.e. Director General of Income-tax (Exemptions), Calcutta.

721|F. No. DG|IT(E)|ND-76|CAL|35 (1)(ii)

> 'R. Addl. Director of Income Tax (Exemptions)

कालकाता, 18 ज़ैन, 1997

अ(यकर

कारुआर 2398 -- सर्वसाधारण को एनदहारा किया जाता है कि निम्नलिखिन संगठन को आयकर अधि-नियम, 1961 की धारा 35 की उपधारा (1) के खण्ड (ii) के लिए आयकर नियम के नियम 6 के अधीन विहित प्राधिकारी द्वारा निम्नलिखित शती पर "संस्थान" के संवर्ग के अधीन अनमोदित किया गया है:--

- लखा (i) मंगठन अनुसंधान कार्यों के लिए अलग बहियां रखेगा।
- (ii) यह अपने वैज्ञानिक अनुसंधान संबंधी कार्यों का एक बाधिक विवरण प्रत्येक वित्तीय वर्ध के लिए प्रत्येक वर्ष के 31 मई तक समिब, वैज्ञानिक व औद्योगिक अनसंधान विभाग, प्रौद्योगिकी भवन न्य मेहरीकी रोड, नई दिल्ली-110016 को भेजेगा, और
- (iii) यह प्रत्येक वर्ष के 31 अक्तूबर तक लेखा-परीक्षीत वाधिक लेखा की प्रति (क) आयकर महानिदेशक (छट) (ख) मचिव वैज्ञानिक नथा आँद्योगिक अनुसंधान विभाग और (ग) आयकर आयुक्त/ आयकर निदेशक (छट) जिनके क्षेत्राधिकार में उक्त संगठन पड़ता है और आयकर अधिनियम, 1961 की धारा 35(1) में दी गई रिसर्च किया गया संबंधित छुट के बारे में लेखा-परीक्षीत आय-व्यय हिमाब को भी प्रम्तुत करेग।।
- (iv) यदि (i) या (ii) या (iii) निर्धारित प्राधि-कारी अर्थात आयकर महानिदेशक (छूट) के ममक्ष पेश नहीं होता है तो जारी अनुसंधान ऋया कलाप के बारे में प्रसिक्ल निष्कर्ष निकाला जाएगा ।

संगठन का नाम: टाटा एनजीं रिसर्च इंस्टीच्य्ट इंडिया हबीटेट मेन्ट्, हबीटेट प्लेस, इंस्टीच्युटनल एरिया, सोदी शेष्ट, नर्ड दिल्ली-110003

यह अधिमुचना दिनांक 1-4-97 से 31-3-98 तक की अवधि के लिए प्रभावी हैं।

टिप्पणी: 1. उपर्युक्त गर्त (1) "संघ" जैसा संवर्ग के लिए लाग् नहीं होगा।

> 2. संगठन को मुझाव दिया जीता है कि वे असु-भोदन की अवधि बढ़ाने के लिए आयकर आयक्त/आयकर निदेशक (छुट) जिनके क्षेत्रा-धिकार में संगठन पड़ता है के माध्यम से आयकर महानिदेशक (छूट), कलकना को तीन प्रतियों में आवेदन करें, अनुमोदन की अवधि बढ़ाने के संबंध में किए आवेदन-पत की विभाग को प्रस्तुत करना है । उस

आवेदन पत्न की छः प्रतियां अनुभोदन की अवधि वढ़ाने के लिए सीधा सचिव वैज्ञानिक एवं औद्योगिक अनुसंधान विभाग के पास भेजना है और वैज्ञानिक एवं औद्योगिक अनुसंधान विभाग के सचिव के पास जंगा करने की निधि की सुचना निर्धारित प्राधिकारी अर्थात् आयकर महानिदेशक (छूट), कलकना को देगा।

[संख्या 1722/एफ०सं०म०नि०/आ०क० (छूट)/एन०डी०-82/35(1)(ii)]

मुकेश कुमार, अपर निदेशक आयकर (छट)

Calcutta, the 18th June, 1997 INCOME-TAX

- S.O. 2398.—It is hereby notified for general information that the organisation mentioned below has been approved by the Prescribed Authority under Rule 6 of the Income-tax Rules, for the purposes of clause (ii) of sub-section (1) of Section 35 of the Income Tax Act, 1961 under the category "Institution" subject to the following conditions:—
 - (i) The organisation shall maintain separate books of accounts for its research activities;
 - (ii) It shall furnish the Annual Return of the scientific research activities to the Secretary, Department of Scientific & Industrial Research, 'Technology Bhawan', New Mehrauli Road, New Delhi-110016 for every financial year by 31st May of each year:
 - (iii) It shall submit to the (a) Director General of Income-Tax (Exemptions), (b) Sccretary, Department of Scientific & Industrial Research, and (c) Commissioner of Income-Tax|Director of Income-tax (Exemptions), having jurisdiction over the organisation, by the 31st October each year, a copy of its audited Annual Accounts and also a copy of audited Income & Expenditure Account in respect of its research activities for which exemtpion was granted under sub-section (1) of section 35 of Income-Tax Act, 1961.
 - (iv) If either (i) or (ii) or (iii) are not filed before the Prescribed Authority i.e. the Director General of Income-tax (Exemptions), adverse conclusion may be drawn as to the genuineness of Research Activities carried on.
- Name of the Organisation:—Tata Energy Research Institute, India, Habitat Centre, Hobitat Place Institutional Area, Lodi Road, New Delhi-110003.

This Notification is effective for the period from 1-4-97 to 31-3-98.

Notes:-

(1) Condition (i) above will not apply to organisations categorised as associations.

(2) The organisation is advised to apply triplicates and well in advance for further extension of the approval, to the Director General of Income-tas (Exemptions), Calcutta through the Commissioner of Incometax Director of Income Tax (Exemptions) having jurisdiction over the organisation. Six copies of the same application for extension of approval should be sent directly to the Secretary, Department of Scientific & Industrial Research and the date of submission to the Secretary, Department of Scientific & Industrial Research shall communicated to the Prescribed Authority i.e. Director General of Jecome tex (Exemptions), Calcutta.

[No. 1722|F. No. DG[IT(E)]ND-82|Cal[35(i)(ii)] (ii)]

MUKESH KUMAR, Addl. Director of Income Tax (Exemptions).

कलकता, 26 जुन 1997

आयकर

का०आ०2399. — सर्वसाधारण को एतद्हारा सूचित किया जाता है कि निम्निलिखित संगठन को आयकर अधि-नियम, 1961 की धारा 35 की उपधारा (1) के खण्ड (ii) के लिए आयकर नियम के नियम 6 के अधीन विहित प्राधिकारी द्वारा निम्निलिखित गती पर "संस्थान" के संवर्ग के अधीन अनुमोदित किया गया है:—

- (i) संगठन अनुसंधान कार्यों के लिए अलग लेखा बहियां रखेगा।
- (ii) यह अपने वैक्षानिक अनुसंधान संबंधी कार्यों का एक वार्षिक विवरण प्रत्येक वित्तीय वर्ष के लिए प्रत्येक वर्ष के 31 मई तक सचित्र, वैक्षानिक व औद्योगिक अनुसंधान विभाग, ''प्रौद्योगिकी भवन'' न्यू मेहरौली रोड, नई दिल्ली-110016 को भेजेगा, और
- (iii) यह प्रत्येक वर्ष के 31 अक्तूबर तक लेखा-परीक्षीत वार्षिक लेखा की प्रति (क) आयकर महानिदेशक (छूट), (ख) मचिव वैज्ञानिक तथा औद्योगिक अनुसंधान विभाग और (ग) आयकर आयुक्त/ आयकर निदेशक (छूट) जिनके क्षेत्राधिकार में उक्त संगठन पहता है और आयकर अधिनियम, 1961 की धारा 35(1) में दी गई रिसर्च किया गया संबंधित छूट के बारे में लेखा-परीक्षीत आय-व्यय हिसाब को भी प्रस्तुत करेगा।
- (iv) यद (i) या (ii) या (iii) निर्धारित प्राधि-कारी अर्थात् आयकर महानिदेशक (छूट) के समक्ष पेण नहीं होता है तो जारी अनुसंधान जिया कलाप के बारे में प्रतिकृत निष्कर्ष निकाला जाएना।

भग्रहन की नाम : इंडियन स्टैटीस्टीकल इंस्टीच्यूट, 203, बी०टी० गई, कलकत्ता,700035 । सह अभ्रिस्च करा वितास 1-4-96 से 31-3-99 तक की अदम्भि के लिए प्रभावी है।

4610

हिसम्मी: 1. उपर्युक्त शर्त (1) "संघ" जैसा संवर्ग के लिए लागू नहीं होगा ।

> संगठत को सुझाय दिया जाता है कि थे अन्-मोचन की अवधि बढाते के लिए अध्यक्तर आस्पूक्त/आसकार सिदेशक (छुट) जिनके क्षेत्रा-**धिकार** में संगठन पड़ता है के माध्यम से आयक्र महानिदेशक (छूट) कलकता को तीन प्रतियों में अविदन करें, अनुभोदन की भवधि बढ़ाने के संबंध में किए अ।वेदन-पत्न कों विभाग को प्रस्तुत करना है। उस आवे-दनपत् की छः प्रतियां अनुमोदन की अर्वाध बक्रते के लिए सीधा सजिब वैज्ञानिक एवं औद्योगिक अनुसंधान विभाग के पास भेजना है और वैज्ञानिक एवं औद्योगिक अनुसंधान **विभाग** के सचिव के पास अमा करन की तिथि की सूचनः निर्धारित प्राधिकारी अर्थात् आयकर महानिदेशक (छूट), कलकत्ता, का देगा ।

[শ্ব্ৰুলা 1723 / ছেদ০ন্ত্ৰত্ৰত (জুৱ) স্থল্য । শীণ-4035(1)(ii)]

मुकेश कुमार, अपर निदेशक आयकर (छूट)

Calcutta, the 26th June, 1997

INCOME-TAX

S.O. 2399—It is hereby notified for general information that the organisation mentioned below has been approved by the Prescribed Authority under Rule 6 of the Income-tax Rules, for the purposes of clause (ii) of sub-section (1) of Section 35 of the Income Tax Act, 1961 under the category "Institution" subject to the following conditions:—

- (i) The organisation shall maintain separate books of accounts for its research activities;
- (ii) It shall furnish the Annual Return of the scientific research activities to the Secretary, Dapartment of Scientific & Industrial Research, 'Technology Bhawan', New Mehrauli Road, New Delhi-110016 for every financial year by 31st May of each year;
- of Income-Tax (Exemptions), (b) Secretary, Department of Scientific & Industrial Research, and (c) Commissioner of Income-Tax Director of Income-tax (Exemptions), having jurisdiction over the organisation, by the 31st October each year, a copy of its audited Annual Accounts and also a copy of audited Income & Expenditure Account an respect of its research activities for which exemption was granted under sub-section (1) of section 35 of Income-Tax Act, 1961.

(iv) If either (i) or (ii) or (iii) are not filed before the Prescribed Authority i.e. the Director General of Income-tax (Exemptions), adverse conclusion may be drawn as to the genuineness of Research Activities carried on.

Name of the Organisation .- Indian Statistical Insti-

203, B.T. Road, Calcutta-700035.

This Notification is effective for the period from 1-4-96 to 31-3-99.

Notes:-

- (1) Condition (i) above will not apply to organisations categorised as associations.
- (2) The organisation is advised to apply in triplicates and well in advance for further extension of the approval, to the Director General of Income-tax (Exemptions), Calcutta through the Commissioner of Incometax Director of Income Tax (Exemptions) having jurisdiction over the organisation Six copies of the same application for extension of approval should be sent directly to the Secretary, Department of Scientific & Industrial Research and the date of submission to the Secretary, Department of Scientific & Industrial Research shall be communicated to the Prescribed Authority i.e. Director General of Income-tax (Exemptions), Calcutta.

[No. 1273/F. No. DG/IT(E)|WB-40|35(i)(ii)] MUKESH KUMAR, Addl. Director of Income Tax. (Exemptions)

कलकत्ता, 26 जून, 1997

ग्रायमार

का. ग्रा. 2400.—सर्वसाधारण को एतद्द्वारा सूचित किया जाता है कि निम्नलिखित संगठन को श्रायकर श्रीधिनियम, 1961 की धारा 35की उपधारा (i) के खंड (ii) के लिए श्रायकर निवम के नियम 6 के ग्रधीन विहित प्राधिकारी द्वारा निम्नलिखित गर्ती पर "संघ" के संवर्ग के ग्रधीन श्रामीदित किया गया है

- (i) संगठनः ग्रनुसंधान कार्यो के लिए ग्रलग लेखाः बहियां रखेनाः ।
- (ii) यह अपने वैज्ञानिक अनुसंधान संबंधी कार्यों का एक वाधिक विषरण प्रत्येक वित्तीय वर्ष के लिए प्रत्येक वर्ष के 31 मई तक मिचब, वैज्ञा-निक व श्रौद्योगिक अनुसंधान विभाग, ''प्रोक्कोमिकी भवन'' त्यू महरोली रोड, नई दिल्ली-1,1,0016 को भेजेगा, श्रौर

- (iii) यह प्रत्यक वर्ष के 31 अक्षूवर तक लेखा- परीकीन वाजिक लेखा की प्रति (क) आयकर महानिदेशक (छूट). (ख) सचिव वैज्ञानिक तथा श्रीद्योन निक श्रनुसंधान विभाग श्रीर (ग) आयकर श्रायकर श्रायकर श्रायकर श्रायकर श्रायकर श्रायकर श्रायकर श्रायकर श्रायकर निदेशक (छूट) जिनके क्षेत्राधिकार में उक्त संगठन पड़ता है श्रीर आयकर श्रधिनियम, 1961 की धारा 35(1) में दी गई रिसर्च किया गया संबंधित छूट के बारे में लेखा-परीक्षीत श्राय-ब्यय हिसाब को भी प्रस्तुत करेगा।
- (iV) यदि (i) या (ii) या (iii) निर्धारित प्राधि-कारी अर्थात् श्रायकर महानिदेशक (छूट) के ममक्ष पेण नहीं होता है तो जारी श्रनुसंधान क्रिया कलाय के बारे में प्रतिकृत निष्कर्ष निकाला जाएगा ।

संगठन का नाम :

वीजन रिसर्च फाउण्डेमन (संकरा नेवालय) 18. कालेज रोड, मद्राम-600006

यह श्रिधसूचना दिनांक 1-4-97 में 31-3-2000 तक की ग्रवधि के लिए प्रभावी है।

टिप्पणी: उनर्जुक्त मार्त (1) "संघ" जैसा संवर्ग के लिए लागू नहीं होगा ।

> 2. संगठन की सुझाव दिया जाता है कि वे मनमोदन की अवधि बढ़ाने के लिए आयकर श्रायक्त/श्रायकर निदेशक (छुट) जिनके क्षेत्रा-धिकार में संगठन पड़ता है के माध्यम मे श्रायकर महानिदेशक (छूट), कलकत्ता की तीन प्रतियों में ग्रावेदन करें, ग्रन्मोदन की अवधि बढाने के संबंध में किए आवेदन-पत्न की विभाग को प्रस्तुत करना है। उस आवेदन पत्र छः प्रतियों श्रनुमोदन की श्रवधि वहाने के लिए सीधा सचिव वैज्ञानिक एवं श्रीखोगिक श्रम्संधाम विभाग के पास भेजना है और वैशामिक एवं औद्योगिक अनुसंघान किभाग के सचिख के पास जमा करने की तिथि की सूचना निर्धारित प्राधिकारी प्रकृति श्रायकर महानिदेशक (छुट) कलकला को देगा ।

[संख्या : 1724 एफ. सं. म. नि./श्रा.क. (छूट) टी. एन.-3/35(1) (ii)]

मुक्केश कुमार, अपर निर्देशक आयकर (छूट)

Calcutta, the 26th June, 1997

INCOME-TAX

- S.O. 2400.—It is hereby notified for general information that the organisation mentioned below has been approved by the Prescribed Authority under Rule 6 of the Income-tax Rules, for the purposes of clause (ii) of sub-section (1) of section 35 of the Income Tax Act, 1961 under the category "Association" subject to the following conditions:—
 - (i) The organisation shall maintain separate books of accounts for its research activities;
 - (ii) It shall furnish the Annual Return of the scientific research activities to the Secretary, Department of Scientific & Industrial Research. "Technology Bhawan", New Mehrauli Road, New Delhi-110016 for every financial year by 31st May of each year;
 - (iii) It shall submit to the (a) Director General of Income Tax (Exemptions)
 (b) Secretary Department of Scientific & Industrial Research, and (c) Commissioner of Income-Tax Director of Income-tax (Exemptions), having jurisdiction over the organisation, by the 31st October each year, a copy of its audited Annual Accounts and also a copy of audited Income & Expenditure Account in respect of its research activities for which exemption was granted under subsection (1) of section 35 of Income-Tax Act, 1961.
 - (iv) If either (i) or (ii) or (iii) are not filed before the Prescribed Authority i.e. the Director General of Income-tax (Exemptions), adverse conclusion may be drawn as to the genuineness of Research Activities carried on.

NAME OF THE ORGANISATION

Vision Research Foundation. (Sankara Nethralaya). 18, College Road, Madras-600006.

This Notification is effective for the period from 1st April, 1997 to 31st March, 2000.

Notes:

(1) Condition (i) above will not apply to organisations categorised as associations.

(2) The organisation is advised to apply in triplicates and well in advance for further extension of the approval, to the Director General of Income-tax (Exemptions), Calcutta through the Commissioner of Income-tax Director of Income Tax (Exemptions) having jurisdiction over the organisation. Six copies of the same application for extension of approval should be sent directly to the Secretary, Department of Scientific & Industrial Research and the date of submission to the Secretary, Department of Scientific & Industrial Research shall be communicated to the Prescribed Authority i.e. Director General of Income-tax (Exemptions), Calcutta.

[No. 1724]F. No. DG|IT(E)|TN-3|Cal|35(1)(ii)]
MUKESH KUMAR, Addl. Director of Income-Tax
(Exemptions)

कलकत्ता, 30 जून, 1997

श्रायकर

का, आ. 2401. — सर्वसाधारण को एतद्द्वारा मूचित किया जाता है कि निम्नलिखित संगठन को आयकर श्रधि-नियम, 1961 की धारा 35 की उपधारा (1) के खंड (ii) के लिए आयकर नियम के नियम 6 के अधीन विहित प्राधिकारी द्वारा निम्नलिखित शर्ती पर "संस्थान" के संवर्ग के अधीन अनुमोदिन किया गया है :——

- (i) संगठन धनुसंधान कार्यों के लिए अलग लेखा-बहियां रखेगा ।
- (ii) यह प्रपने वैज्ञानिक ग्रनुसंधान संबंधी कार्यों का एक वार्षिक विवरण प्रत्येक वित्तीय वर्ष के लिए प्रत्येक वर्ष के 31 मई तक सचिव वैज्ञा-निक व ग्रीधोगिक श्रनुसंधान विभाग, ''प्रोधोगिक भवन'' न्यू महरीली रोड, नई दिल्ली-110016 को भेजेगा, ग्रीर
- (iii) यह प्रत्येक वर्ष 3 अक्तूबर तक लेखा-परीक्षित वार्षिक लेखा की प्रति (क) श्रायकर महानिदेशक (छूट), (ख) सिंव वैज्ञानिक तथा श्रौद्योगिक श्रनुसंधान विभाग श्रौर (ग) श्रायकर श्रायुक्त/श्राक्यर निदेशक (छूट) जिनके क्षेत्राधिकार में उक्त संगठन पड़ता है श्रौर श्रायकर श्रिधिनार नियम, 1961 की धारा 35 (1) में दी गई रिसर्च किया गया संबंधित छूट के बारे में लेखा-परीक्षित श्राय-व्यय हिमाब की भी प्रस्तुत करेगा।

(iV) यदि (i) या (ii) या (iii) निर्धारित प्राधि-कारी श्रयीत् श्रायकर महानिदेशक (छूट) के समक्ष पेश नहीं होता है तो जारी श्रनुसंधान किया कलाप के बारे में प्रतिकृत निष्कर्ष निकाला जाएगा।

संगठन का नाम :

दी सुगर टेक्नोलांजीस्टस एसांसिएशन ध्रांफ इंडिया 21, कम्यूनिटी सेन्द्र ईस्ट ग्रॉफ कैलास, नर्ड दिल्ली-110065

यह ग्रधिसूचना दिनांक 1-4-94 में 31-3-97 तक की ग्रवधि के लिए प्रभावी है।

टिप्पणी : 1. उपर्युक्त गर्त (1) ''संघ'' जैसा संवर्ग के लिए लाग नहीं होगा ।

> 2. मंगठन को सुझाय दिया जाता है कि वै ग्रन्-मोदन की अवधि बढ़ाने के लिए आयकर ग्रायक्त/ग्रायकर निदेशक (छट) जिनके क्षेत्रा-धिकार में संगठन पडता है के माध्यम से आयकर महानिदेशक (छुट), कलकत्ता को तीन प्रतियों में आवेदन कर, प्रनमोदन की प्रविध बढाने के संबंध में किए प्रावेदन पत्न की विभाग को प्रस्तुत करना है। उस ग्रावेदन पत्न छः प्रतियों ग्रनुमोदन की ग्रवधि बढ़ाने के लिए सीधा सचिव वैज्ञानिक एवं श्रौद्योगिक श्रन्संधान विभाग के पास भेजना है स्रौर वैज्ञानिक एवं श्रीद्योगिक सनुसंधान विभाग के सचिव के पास जमा करने की तिथि की सचना निर्धारित प्राधिकारी स्रथात् आयकर महानिदेशक (छुट), कलकत्ता, को देगा।

[संख्या : 1725 एफ. सं. म. नि.श्रा.क. (छूट) एन.डी-127/ 35(1)(ii)]

मुकेश क्मार, श्रपर निदेशक श्रायकर (छूट)

Calcutta, the 30th June, 1997 INCOME-TAX

- S.O. 2401.—It is hereby notified for general information that the organisation mentioned below has been approved by the Prescribed Authority under Rule 6 of the Income-tax Rules, for the purposes of clause (ii) of sub-section (1) of section 35 of the Income Tax Act, 1961 under the category "Institution" subject to the following conditions:—
 - (i) The organisation shall maintain separate books of accounts for its research activities;

The state of the s

- (ii) It shall furnish the Annual Return of the scieintific research activities to the Secretary, Department of Scientific & Industrial Research, 'Technology Bhawan', New Mehrauli Road, New Delhi-110016 for every financial year by 31st May of each year;
- (iii) It shall submit to the (a) Director General of Income-Tax (Exemptions), (b) Secretary, Department of Scientific & Industrial Research, and (c) Commissioner of Income-Tax Director of Income-tax (Exemptions), having jurisdiction over the organisation, by the 31st October each year, a copy of its audited Annual Accounts and also a copy of audited Income & Expenditure Account in respect of its research activities for which exemption was granted under sub-section (1) of section 35 of Income-Tax Act, 1961.
- (iv) If either (i) or (ii) or (iii) are not filed before the Prescribed Authority i.e. the Director General of Income-tax (Exemptions), adverse conclusion may be drawn as to the genuineness of Research Activities carried on.

Name of the Organisation.—The Sugar Technologists Association of India, 21, Community Centre, East of Kailash, New Dehi-110065.

This Notification is effective for the period from 1-4-94 to 31-3-97.

Notes:

- (1) Condition (i) above will not apply to organisations categorised as associations.
- (2) The organisation is advised to apply in triplicates and well in advance for further extension of the approval, to the Director General of Income-tax (Exemptions), Calcutta through the Commissioner of Incometax Director of Income Tax (Exemptions) having jurisdiction over the organisation. Six copies of the same application for extension of approval should be sent directly to the Secretary, Department of Scientific & Industrial Research and the date of submission to the Secretary, Department Scientific & Industrial Research shall communicated to the Prescribed Authority i.e. Director General of Income-tax (Exemptions), Calcutta-

No. 1725/F. No. DG/IT(E)|ND-127|CAL|
35|(1)(ii)]
MUKESH KUMAR, Addl. Director of Income Tax
(Exemptions)

(प्राणिक कार्य विभाग)

(बैकिंग प्रभाग)

नई दिल्ली, 11 सितम्बर, 1997

का.श्रा. 2402. — भारतीय रिजर्य वैंक श्रिधिनयम, 1949 (1949 का 10) की धारा 56 के साथ पठित धारा 53 द्वारा प्रदत्त णिक्तयों का प्रयोग करते हुए, केन्द्रीय सरकार, भारतीय रिजर्व वैंक की सिफारिश पर घोषणा करती है कि उक्त श्रिधिनयम की धारा 11 की उपधारा 1 के उपबंध, इस श्रिधिम्चना के राजपन्न में प्रकाशन की तारीख में 31 मार्च, 1999 तक की श्रवधि के लिए दि फैजाबाद सहकारी जिला वैंक लि., फैजाबाद (उ.श.) पर लाग नहीं होंगे।

[सं. एफ. 1(22)/97-ए सी] एस.के. ठाकुर, श्रवर सचिव

(Department of Economic Affairs)
(Banking Division)

New Delhi, the 11th September, 1997

S.O. 2402.—In exercise of the powers conferred by Section 53 read with Section 56 of the Banking Regulation Act, 1949 (10 of 1949), the Central Government on the recommendations of the Reserve Bank of India declares that the provisions of Sub-Section 1 of Section 11 of the said Act shall not apply to the Faizabad Sahakari Jila Bank Ltd., Faizabad (U.P.) from the date of publication of this notification in the official Gazette to 31st March, 1999.

[No. 1(22)]97-AC] S. K. THAKUR, Under Secy.

वाणिज्य मंत्रालय विदेश व्यापार महानिदेशालय

श्रादेश

नई दिल्ली, 5 सितम्बर, 1997

का.ग्रा. 2403. — मैसर्स एमको इंडिया लि. मुस्तानी ढांडा, पहाड्गंज, नई विस्ली-110005 को सिक्के द्वारा परिचालित वीडियो गेम्स (यूज्ड) उनके साथ संलग्न सूची के अनुसार, के ग्रायात हेतु 42,70,250 - रुपये (ब्यासीस लाख सत्तर हजार ग्रीर दो सौ पश्वास रुपये मात्र) मूल्य का सी सी पी नं. पी/ज/3094597, दिनांक 19-5-97 जारी किया गया था।

फर्म ने उपर्युक्त सीसीपी का बुष्लीकेट सीसीपी जारी करने हेतु इस स्राधार पर स्रावेदन किया है कि उनकी भेजा गया मूल सीसीपी रास्ते में गुम हो गया था स्रौर उन्हें प्राप्त नहीं हुपा। इसके पत्तावा यह बसाया गया है कि सीमीपी किसी भी सीमाणुरूक प्राधिकारी के पास पंजीकृत नहीं किया गया था तथा सीमीपी के मूल्य का विल्कुल भी इस्तैमाल नहीं किया गया था।

- 2. श्रपने कथन के समर्थन में लाइमेंसधारक ने 9-7-97 को नोटरी पिटलक, श्रामफ श्रली रोड, नई दिल्ली के समक्ष बाकायदा शपथ लंकर स्टाम्प पेपर पर हलफनामा दाखिल किया है। तदनुसार, मैं संसुध्ट हूं कि उनको जारी किया गया मूल सीसीपी सं. पी/जे/3094597, दिलांक 19-5-97 गुम या श्रस्थानस्थ हो गया है। विदेश व्यापार महानिदेशालय, नई दिल्ली द्वारा जारी सांविधिक श्रादेश संख्या 1060(ई) दिनांक 31-12-93 के तहत प्रदक्ष शिक्तयों का प्रयोग करते हुए मैं एतद्दारा, मैंसर्स एमको इंडिया को जारी सीसीपी संख्या पी/जे 3094597 दिनांक 19-5-97 को रह करता हूं।
- 3. उपर्युक्त सीसीपी की डुप्लीकेट सीसीपी प्रतिपक्षकार को अलग से जारी की जा रही है।

[फा.सं. एसपीएल/एनएस/123/ए एम. 98/एसएलएस] सोहन बंद, ब्रिट्रेश स्थापार विकास श्रधिकारी

MINISTRY OF COMMERCE DIRECTORATE GENERAL OF FOREIGN TRADE ORDER

New Delhi, the 5th September, 1997

S.O. 2403.—M/s. Ammco India, 9446/10, Multani Dhanda, Paharganj, New Delhi-110005 were granted a CCP NO. P/J/3094597, dated 19-5-1997 for Rs. 42,70,250 (Rupecs Forty Two Lakhs Seventy Thousand and Two Hundred Fifty only) for import of Coin operated Video Games (Used) as per list attached thereto.

The firm has applied for issue of Duplicate CCP of the above mentioned CCP on the ground that the original CCP sent to them was lost in transit and not received by them. It has further been stated that the CCP was not registered with any Customs Authority and as such the value of CCP has not been utilised at all.

- 2. In support of their contention, the licensee has filed an affidavit on stamped paper duly sworn in before a Notary Public Asaf Ali Road, New Delhi on 9-7-1997. I am accordingly satisfied that the original CCP No. P/J/3094597, dated 19-5-1997 issued to them has been lost or misplaced. In exercise of the powers conferred on me under order S. O. 1060(E), dated 31-12-1993 issued by DGFT, New Delhi, CCP No. P/J/3094597, dated 19-5-1997 issued to M/s. Ammed India is hereby cancelled.
- 3. Duplicate CCP of the said CCP is being issued to the party separately.

[F. No. SPL/NS/123/AM. 98|SLS] SOHAN CHAND, Foreign Trade Development Officer. नई जिल्ली, 8 सित्रम्बर, 1997

का. थ्रा. 2404. — निर्यात (क्वालिटी नियंत्रण श्रीर निर्राक्षण) अधिनियम, 1963 (1963 का 22) की धारा 7 द्वारा श्रवत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, केन्द्रीय सरकार मैसर्स इटालेब (गोग्रा) श्रा. लि., 6—52/6, ममर श्री हेरेबाइल कोडीकल, पोस्ट ग्रग्नोक नगर मंगलीर-575006 को खिलज तथा श्रयस्क (ग्रुप-I) केवल कच्चे श्रयस्क के निर्यात से पूर्व निरीक्षण के लिये वाणिज्य मंत्रालय की श्रिष्ठसूचना सं. का. श्रा. 3975 तारीख 20—12—1965 में दी गई श्रनुस्ची के श्रनुसार 7—7—1997 से श्रभावी श्रीर तीन वर्ष की श्रयधि के लिये एक श्रिभक्षरण के रूप में निम्निखिल शर्नों के श्रधीन मान्यता देती है, श्रथीन :—

- (1) मैसर्स इटालेब (गोग्रा) प्रा.लि., पोस्ट ग्रगोक नगर, मंगलीर निर्यात निरीक्षण परिषद द्वारा इस संबंध में नामित अधिकारी को प्रपने द्वारा ग्रपनाई गयी निरीक्षण पद्धति की जांच के लिये पर्याप्त सुविधायें उपलब्ध कराबेगी ताकि निरीक्षण नियम, 1965 के नियम 4 के धन्तर्गत खनिज तथा श्रयस्क (ग्रुप-I) के निरीक्षण के स्विये प्रमाणपत्न दिया जा सके।
- (3) मैसर्स इटालेब (गोग्रा) प्रा.लि., पोस्ट श्रणोक नगर, मंगलीर इस श्रधिसूचना के श्रन्तगंत श्रप्तने कृत्यों के पालन में ऐसे निर्देशों द्वारा श्राबद्ध होगी जो समय-समय पर निदेशक (निरीक्षण एवं क्वालिटी नियंत्रण) लिखित में देंगे।

[फाइल मं. 5/23/97-ई आई एंड, ईपी] कुमारी सुमा सुब्बण्णा, निद्दे **गफ**

New Delhi, the 8th September, 1997

- S.O. 2404.—In exercise of the powers conferred by sub-section (1) of Section 7 of the Export (Quality Control and Inspection) Act, 1963 (22 of 1963), the Central Government hereby recognises for a period of three years from 7-7-1997, M/s. Italab (Goa) Pvt. Ltd., 6-52/6, Samarashree, Derebail, Kodikal, Post Ashok Nagar, Mangalore-575006, as an agency for the inspection of Minerals and Ores (Group-I) for iron ore, specified in Schedule annexed to Ministry of Commerce Notification No. S. O. 3975, dated 20-12-1965, prior to export, subject to the following conditions; namely:—
 - (i) that M/s, Italab (Goa) Pvt. Ltd., Post Ashok Nagar, Mangalore shall give adequate facilities to the officers nominated by the Export Inspection Council in this behalf to examine the method of inspection followed by them in granting the certificate of inspection under Rule 4 of Export of Minerals and Ore (Group-I.), Inspection Rules, 1965;

(ii) that M/s. Italab (Goa) Pvt. Ltd., Post Ashok Nagar, Mangalore in the performance of their function under this notification shall be bound by such directives as the Director (Inspection & Quality Control) may give in writing from time to time.

[File No. 5/23/97-E-14-EP] KUM. SUMA SUBBANNA, Director.

विदेश महालय

नई दिल्ली, 8 सितम्बर, 1997

का. ग्रा. 2405. — राजनियक कौंसली श्रिधिकारी (शपय एवम् शुल्क) अधिनियम 1948 (1948 का 41वां) की धारा 2 के श्रंक (क) के श्रनुसरण में केन्द्रीय सरकार एतद्द्वारा भारत का राजद्वाबास रियाध में सहायक श्री के. डी.

ाय ओर श्री जुलभूषण को 2 मितम्बर, 1997 से सहायक कीसलो अधिकारी का कार्य करने के लिए प्राधिकृत करती है ।

[सं. टी-4330_/ 2/96]

वी. महालिगम, अवर सचिव (पी. बी. एस.)

MINISTRY OF EXTERNAL AFFAIRS

New Delhi, the 8th September ,1997

S.O. 2405.— In pursuance of the Clause (a) of the Section 2 of the Diplomatic and Consular Officers (Oaths and Fees) Act, 1948 (41 of 1948), the Central Government hereby authorises Shri K. D. Roy and Kulbhushan, Assistant in the Embassy of India Riyodh to perform the duties of Asst. Consular Officen with effect from 2-9-1997.

[No. T-4330|2|96] V. MAHALINGAM, Under Secy. (Consular)

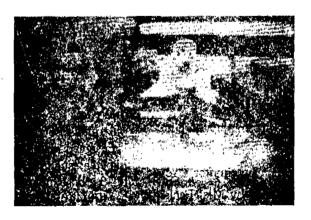
खाद्य श्रीर उपभोक्ता मामले मंत्रालय

(उपभोक्ता मामले विभाग)

नई दिल्ली, 11 सितम्बर, 1997

का. आ. 2406. — केन्द्रीय मरकार का विहित प्राधिकारी द्वारा उमे प्रस्तुत की गई रिपोर्ट (नीचे आकृति वेश्विए) पर विचार करने के पण्चात्, समाधान हो गया है कि उक्त रिपोर्ट में विणित माडल बाट और माप मानक प्रधिनियम, 1976 (1976 का 60) ग्रीर बाट ग्रीर माप मानक (माडल का ग्रनुमोदन) नियम, 1987 के उपबन्धों के भनुरूप है ग्रीर इस बात की संभावना है कि वह लगातार प्रयोग की ग्रविध में यथार्थता बनाए रखेगा ग्रीर विभिन्त परिस्थितियों में उपयुक्त सेवा देता रहेगा;

श्रतः, केन्द्रीय सरकार, उक्त ग्रिधिनियम की धारा 36 उपधारा (7) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, के डब्स्यू-300 सिरीज के श्रौर "पाकेरा" सिरीज बांड नाम वाले स्थचालित तोलन श्रौर थैली बंद करने वाली मशीम के माडल का है (जिसे इसमें इसके पश्चात् माडल कहा गया है) जिसका विनिर्माण मैसर्स पाकारो 34 कोकातें बिस्किन, भोसले नगर, पुण-411007, महाराष्ट्र राज्य द्वारा किया गया है श्रीर जिसे श्रनुमोदन चिह्न श्रार्ड एन डी. /09/96/57 समन्दिष्ट किया गया है, श्रनुमोदन प्रमाणपत्न प्रकाणित करती है।



''पैक्स'' मेक तुलन मणीत तुलम-पान स्केल के ऊपर है और पान तथा तौल (टेगर-तौल) के अनुसार

प्रिक्ष (प्रक्रितिदेखिए) एक इलेक्ट्री-यांत्रिक स्वचालित लोलन ग्रौर थैली बंद करने बाली गयीन है। यह स्विरांक णिर के ग्रधील गुण्स्य भरण के सिद्धाल पर कार्य करती है। लोलन मणीन की सिक्रिया लीकर सिद्धांत पर ग्राधारित है। तोलन पान के ऊपर नियत फुदक में सामग्री संचित की जानी है। पान पर पैकेज के भार के समान मानक भार रखा जाता है। फुट स्विच (माइको स्विच) चाल कर दिया जाता है जो फुदक के नीचे कोर्स ग्रौर फाइन फीड वाल्यों को प्रवर्त करता है जिससे किसी पूर्व-निर्धारित मात्रा के लिए भार पान में सामग्री डिस्पेंस की जाती है। मशीन को 0.5% की यथार्थता पर 500 ग्राम ग्रौर 10 किलोग्राम के बीच कोई मात्रा प्रदत्त करने के लिए ठीक किया जा सकता है। मशीन निर्मम 250 में 400 पाउच प्रति घंटा है। मशीन को मुक्त बहाव वाले पाउडर ग्रौर दानेदार जैसे चाय, चीनी, बीज दालें ग्रादि को भरने की डिजाइन में बनाया गया है। यह मशीन 3 फेज 400-440 वोल्ट के प्रत्यावर्ती धारा विद्युत् प्रदाय पर या 1 फेज 220 वोल्ट 50 हर्टम ग्रावृत्ति के प्रत्यावर्ती धारा विद्युत् पर कार्य करती है।

[फा.सं. डब्ल्यू एम 21(83)/95] राजीव श्रीवास्तव, संयक्त सचिव

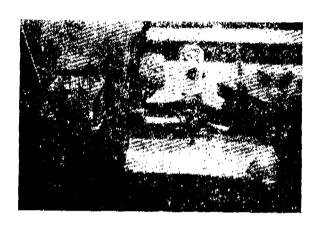
MINISTRY OF FOOD AND CONSUMER AFFAIRS

(Department of Consumer Affairs)

New Delhi, the 11th September, 1997

S.O. 2406.—Whereas, the Central Government after considering the report submitted to it by the prescribed authority, is satisfied that the Model described in the said report (see figure given below) is in conformity with the provisions of the Standards of Weights and Measures Act. 1976 (60 of 1976) and the Standards of Weights and Measures (Approval of Models) Rules, 1987 and the said Model is likely to maintain accuracy over periods of sustained use and to render accurate service under varied conditions;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by sub-section (7) of section 36 of the said Act, the Central Government hereby publishes the certificate of approval of the Model of the automatic weighing and bagging machine of PKW-300 series and with brand name "PACKERA" series, (hereinafter referred to as the Model) manufactured by M|s. Packera 34, Kokate Building, Bhosalenagar, Pune-411007, Maharashtra State, and which is assigned the approval mark IND|09|96|57;



'PACKERA' make Weighing Machine Weigh-pan is filted on scale and pan-weight (tare weight) is adjusted

The Model (see figure) is an electro-mechanical automatic weighing and bagging machine. It works on the principle of gravity feed under constant head. The operations of weighing machines is based lever principle. The material is stored in the hopper fixed above the weighing pan. The standard weight equivalent to the weight of the package is kept on the pan. The foot switch (micro switch) is released which actuates the coarse and fine feed valves below the hopper so as to dispense the material into the weight pan for a pre-determined quantity. The machine can be adjusted to deliver any quantity between 500g and 10kg, to an accuracy of 0.5%. The machine out put is 250 to 400 pouches per hour. The machine is designed for filling free flowing powders and granules like tea, sugar, seeds pulses etc. The machine works on 3 phase alternate current electrical power supply at 400-440 volts or single phase 220 volt alternate current at 50 Hertz frequency.

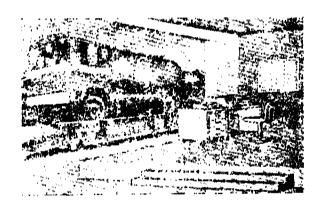
> [F. No. WM 21(83)|95] RAJIV SRIVASTAVA, Jt. Secy.

नर्धः दिल्ली, 11 सितम्बर, 1997

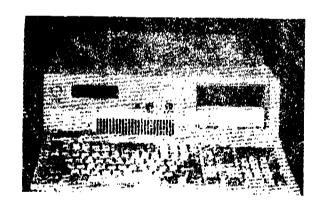
कालआल 2407. —केन्द्रीय सरकार का विहित प्राधिकारी द्वारा उसे प्रस्तुत की गई रिपार्ट (नीचे ब्राकृति) देखिए) पर विचार करने के पश्चात् समाधान हो गया है कि उक्त रिपोर्ट में विणित माइल बाट ब्रीर माप मानक अधिनियम, 1976 (1976 का 60) ब्रीर बाट ब्रीर माप मानक (माइल का अनुमोदन) नियम, 1987 के उपबन्धों के ब्रनुरूप है ब्रीर इस बात की संभावना है कि वह लगातार प्रयोग की ब्रवधि में यथार्थना बनाए रखेगा ब्रीर विभिन्न परिस्थितियों में उपशुक्त मेवा देता रहेगा;

ग्रतः, केन्द्रीय सरकार, उक्त ग्रिधिनियम की धारा 36 उपधारा (7) द्वारा प्रदत्त गक्तियों का प्रयोग करते हुएं (मध्यम) यथार्थता वर्ग III की ई एस एस उक्त्यू सिरीज टाइप के "फ्लाइंग ईगल ब्रांड" नाम वाले स्वतः मूचक ग्रीर गैर-स्वचालित इलैक्ट्रानिकस तुला चोकी के माइल का (जिसे इसमें इसके पश्चात् माडल कहा गया है) जिसका विनिर्माण मैसमें ईगल स्केल मैनुफैक्चरिंग, वर्क्स, ग्रोड सं. सी-1/बी-3, प्लाट नं. 155/156, जी ग्राई डी सी एस्टेट, नरोदा, ग्रहमदाबाद-382330 द्वारा किया गया है ग्रीर जिसे ग्रनुमोदन चिन्ह ग्राई एन. डी./09/96/74 समनुदिष्ट किया गया है, ग्रनुमोदन प्रमाण पन्न प्रकाणित् करती है।

माडल (ब्राकृति देखिए) एक मध्यम यथार्थता (यथार्थता वर्ग Π) का तोलन उपकरण है जिसकी ब्रधिकतम क्षमता 3000 किलोग्राम ग्रीर न्यूनतम क्षमता 20 किलोग्राम है। सत्यापन मापमान ग्रन्तर (ई) 1 किलोग्राम है। इसमें एक टेयर युक्ति है जिसका व्यक्तलनात्मक प्रतिधारण प्रभाव 100 प्रतिशत है। भारग्राही वर्गाकार सैक्शन का है जिसका ग्राका र 1500×1500 मिलीमीटर है। प्रकाश उत्सर्जन डायोड संप्रदर्श तोल परिणाम उपदर्शित करता है। यह उपकरण 230 वो 50 हर्टज के प्रत्यावर्ती धारा विद्युत् प्रदाय पर प्रचालित होता है।



(आकृति)



ईगल स्केल मैन्यूफेक्चरिंग वक्सं

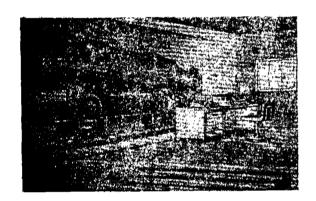
स्रागे, केन्द्रीय सरकार उक्त धारा की उपधारा (12) द्वारा प्रदत्त णिक्तयों का प्रयोग करते हुए, यह घोषणा करती है कि माइल के श्रनुमोदन के इस प्रमाण पत्न के श्रन्तगंत उसी विनिर्माता द्वारा उसी सिद्धांत डिजाइन के श्रनुसार श्रीर उसी सामग्री से, जिससे श्रनुमोदित माइल का विनिर्माण किया गया है विनिर्मित 1टन/0.5 किलोग्राम, 2टन/0.5 किलोग्राम, 5टन/2 किलोग्राम, 10टन/5 किलोग्राम, 15टन/5 किलोग्राम, 20टन/5 किलोग्राम, 20टन/5 किलोग्राम, 30टन/5 किलोग्राम, 40टन/10 किलोग्राम, 50टन/10 किलोग्राम, 60टन/20 किलोग्राम, और 100टन/20 किलोग्राम श्रिधकतम क्षमता वाले समरूप मेंक, सथार्थता श्रीर उसी सिरीज के कार्यकरण वाले तोलन उपकरण भी हैं।

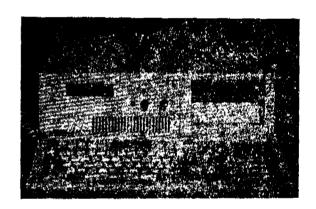
New Delhi, the 11th September, 1997

S.O. 2407.—Wheres the Central Government after considering the report submitted to it by the prescribed authority, is satisfied that the Model described in the said report (see the figure given below), is in conformity with the provisions of the Standards of Weights and Measures Act, 1976 (60 of 1976) and the Standards of Welfare and Measures (Approval of Models) Rules, 1987 and the said Model is likely to maintain accuracy over periods of sustained use and to render accurate service under varied conditions;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by sub-section (7) of section 36 of the said Act, the Central Government hereby publishes the certificate of approval of the Model of the self-indicating nonautomatic electronic weighbridge of type ESMW series of class III (medium) accuracy with brand name "FLYING EAGLE BRAND" (hereinafter referred to as the Model) manufactured by M|s. Eagle Scale Manufacturing Works, Shed No. C-1|B-3, Plot No. 155|156, GfDC, Naroda, Ahmedabad-382330, and which is assigned the approval mark IND|09|96|74;

The Model (see figure) is a medium accuracy (accuracy class III) weighing instrument with a maximum capacity of 3000kg and minimum capacity of 20 kg. The verification scale interval (e) is 1 kg. It has a tare device with a 100 per cent subtractive retained tare effect. The load receptor is of square section of size 1500×1500 millimetre. The Light Emitting Diodes display indicates the weighing result. The instrument operates on 230 volts, 50 Hertz alternate current power supply;





Eagle Scale Mfg. Works

(figure)

Further, in exercise of the powers conferred by subsection (12) of the said section the Central Government hereby declares that this certificate of approval of the Model shall also cover the weighing instrument of similar make, accuracy and performance of same series with maximum capacity of 1t | 0.5 kg. 2t | 0.5 kg. 8t | 2 kg., 10t | 5 kg. 15t | 5 kg. 20t | 5 kg. 25t | 5 kg.

30t|5 kg. 40t|10 kg. 50t|10 kg. 60t|20 kg. and 100t| 20 kg manufactured by the same manufacturer in accordance with the same principle, design and with the same materials with which, the approved Model has been manufactured.

[No. WM 21(57)|95] RAJIV SRIVASTAVA, Jt. Secy.

नई दिल्ली, 16 सितम्बर, 1997

का. सा. 2408.— केन्द्रीय सरकार, बाट और माप मानक स्रोधिनियम, 1976 (1976 का 60) की बारा 36 की उपधारा (7) ग्रीर (13) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, यह घोषणा करती है कि भारत सरकार के नागरिक पूर्ति, उपभोक्ता मामले और सर्विजनिक वितरण मंत्रालय की अधिसूचना सं. 395 तारीख 30 जनवरी, 1997 द्वारा प्रकाशित अनुमोदन के प्रमाणपद्म के श्रन्तर्गत उसी विनिर्माता द्वारा

उसी सिद्धान्त, डिजाइम के अनुसार और उसी सामग्री में, जिससे अनुसोधित मांडल का विनिर्माण किया गया है, विनिर्मित समरूप मेंक, यथार्थता और कार्यकरण वाले निम्तिलिखित तोलन उपकरण भी है और उस प्रयोजन के लिए उक्त श्रिधिसूचना के हिन्दी पाठ में निम्नलिखित संगोधन करती है, श्रयांत :—

उक्त श्रधिसूचना के पैरा 4म, ''श्रौर 1000 किलोग्राम/ 100 ग्राम'' गब्दों श्रीरश्रंकों के पण्चान् निम्नलिखित रखा जाएगा, श्रथित :---

"60 किलोग्राम/5 ग्राम, 100 किलोग्राम/5 ग्राम या 20 ग्राम, 150 किलोग्राम/5 ग्राम या 20 ग्राम, 120 किलोग्राम/10 ग्राम, 200 किलोग्राम/10 ग्राम, 300 किलोग्राम/20 ग्राम, 500 किलोग्राम/100 ग्राम, 600 किलोग्राम/50 ग्राम, 1500 किलोग्राम/100 ग्राम ग्रीर 2000 किलोग्राम/100 ग्राम"

> [फा. सं. डब्ल्यू.एम. 21 (31)/95] राजीय श्रीवास्तव, संयुक्त संचिव

MINISTRY OF FOOD AND CONSUMER AFFAJRS

(Department of Consumers Affairs)

New Delhi, the 16th September, 1997

S.O. 2408.—In exercise of the powers conferred by subsection (7) and (12) of section 36 of the Standards of Weights and Measures Act 1976 (60 of 1976), the Central Government hereby declares that the certificate of approval published vide the notification of the Government of India in the Ministry of Civil Supplies, Consumer Affairs and Public Distribution number S.O. 395 dated the 30th January, 1997, shall also cover the following weighing instrument of similar make, accuracy and performance manufactured by the same manufacturer in accordance with the same principle, design and with the same materials with which, the approved Model has been manufactured and for that purpose makes the following amendment in the said notification, namely:—

In the said notification, in paragraph 4, after the words and figure "and 1000 kg/100 g." the following shall be inserted, namely:—

"60kg/5g, 100kg/5g or 20g, 150g/5g or 20g, 120kg/10g, 200kg/10g, 300kg/20g, 500kg/100g, 600kg/50g, 1500 kg/100 g and 2000 kg/100 g.

[File No. WM-21(31)/95] RAJIV SRIVASTAVA, Jt. Secy.

नई दिल्ली. 16 सितम्बर, 1997

का. थ्रा. 2409 :—केन्द्रीय सरकार, बाट थ्रौर माप मानक ग्रिधिनियम, 1976 (1976 का 60) की धारा 36की उपधारा (7) श्रौर (12) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, यह घोषणा करती है कि भारत सरकार के नागरिक पूर्ति, उपभोक्ता मामने श्रौर मार्वजनिक वितरण मंत्रालय की श्रिधसूचना सं. 394 तारीख 30 जनवरी, 1997 द्वारा प्रकाणित श्रनुमोदन के

प्रमाण पत्न के श्रन्तगीत उसी विनिर्माता द्वारा उसी मिद्धान्त, डिजाइन के श्रनुसार श्रीर उसी सामग्री से, जिससे श्रनुमोदित माडल का विनिर्माण किया गया है, विनिर्मिस समरूप मेक, यथार्थता श्रीर कार्यकरण वाले निम्नलिखित तोलन उपकरण भी है धौर उस प्रयोजन के लिए उनत श्रिप्तस्थना के हिन्दी पाठ में निम्नलिखित संणोधन करती है, श्रथात् :—

जनत अधिसूचना के पैरा 4 में,

"ग्रीर 30 किलोग्राम/5 ग्राम" शब्द ग्रीर श्रंकों के पक्चात् निम्नलिखित रखा जाएगा, श्रश्वतः---

"500 ग्राम/50 मिलोग्राम, 5 किलोग्राम/1 ग्राम, 10 किलोग्राम/2 ग्राम, 12 किलोग्राम/2 ग्राम, 15 किलोग्राम/1 ग्राम, 20 किलोग्राम/1 ग्राम, 25 किलोग्राम/5 ग्राम, 30 किलोग्राम/2 ग्राम ग्रीर 50 किलोग्राम/5 ग्राम'।

[फा. सं. डब्स्यू.एम. 21 (31)/95] राजीध श्रीवास्तक, संयुक्त सचिव

New Delh, the 16th September, 1997

S.O. 2409.—In exercise of the powers conferred by subsection (7) and (12) of section 36 of the Standards of Weights and Measures Act, 1976 (60 of 1976), the Central Government hereby declares that the certificate of approval published vide the notification of the Government of India in the Ministry of Civil Supplies, Consumer Affairs and Public Distribution number S.O. 394 dated the 30th January, 1997, shall also cover the following weighing instrument of similar make, accuracy and performance manufactured by the same manufacturer in accordance with the same principled design and with the same materials with which, the approved Model has been manufactured and for that purpose makes the following amendment in the said notification, namely:—

In the said notification, in paragraph 4, after, the words and figure "and 30 kg/5g," the following shall be inserted, namely:—

"500g/50mg, 5kg/1g, 10kg/1g, 10kg/2g, 12kg/2g, 15kg/1g, 20kg/1g, 25kg/5g, 30kg/2g, and 50kg/5g".

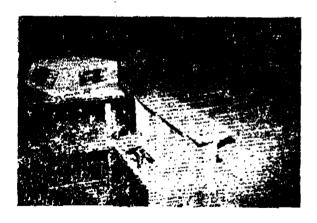
[File No. WM 21(31)95] RAJIV SRIVASTAVA, Jt. Secy.

नई दिल्ली, 11 सितम्बर, 1997

का. श्रा. 2410:— केन्द्रीय सरकार का विहित प्राधिकारी द्वारा उसे प्रस्तुत कि गई रिपोर्ट (नीचे आहुति देखिए) पर विचार करने के पश्चात, समाधान हो गया है कि उकत रिपोर्ट में विणत माडल भीर माप मानक श्रधिनियम 1976 (1976 का 60) श्रीर बाट श्रीर माप मानक (माडल का श्रनुमोधन) नियम, 1987 के उपबंधों के अनुरूप है और इस बात की संभावना है कि वह लगातार प्रयोग की भ्रवधि में यथार्थता बनाए रखेगा श्रीर विभिन्न परिस्थितियों में उपयुक्त मेवा देता रहेगा;

श्रतः, केन्द्रीय सरकार, उक्त प्रधिनियम की घारा 36 की उपधारा (7) द्वारा प्रवत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, (मध्यम यथार्चता) वर्ग III की ''एन सी आई जी श्री. ए. एन. सी. जी.'' सिरीज टाइप के ''एन. सी. म्रीहैं. जी. श्री. ए. एनं सी. जी. हें बोड नाम वाले स्वतः जूनक गैप-स्वचालित तृला चौकी माडल का (जिसे इसमें इसके पश्चात् माडल कहा गया है) जिसका विनिर्माण मैसमें नेशनल कन्द्रोल्स लिमिटेड, डी 3/10, कार्लिम इंडस्ट्रियल ईस्टेट, कार्लिम, इल्हास, गोवा—403110 द्वारा किया गया है श्रीर जिसे अनुमोदन चिह्न श्राई. एन. डी./ 09/96/49 समनुदिश्ट किया गया है, श्रनुमोदन प्रमाणपत्र प्रकाणित करती है।

माछल (आकृति देखिए) एक मध्यम यथार्थता (यथार्थता वर्ग iv) का तोलन उपकरण है जिसकी यधिकतम क्षमता 30000 किलोग्राम श्रीर न्युनतम क्षमता 200 किलोग्राम है। मन्यापन मापमान श्रन्तर (ई) 10 किलोग्राम है। क्ष्ममें एक टेयर युक्ति है जिसका व्यक्तनात्मक प्रतिधारण टेयर प्रभाव 100 प्रतिशत है। भार-ग्राही आयताकार सँक्शन का है जिसका आकार 3×9 मीटर है। 10 मिलीमीटर प्रकाश उत्सर्जन डायोड संप्रदर्श तोल परिणाम उपविधात करता है। यह उपकरण 230 बोल्ट, 50 हर्टज के प्रत्यावर्ती धारा विद्युन प्रदाय पर प्रचलित होना है।



(आफ़ुक्ति)

श्रागे, केन्द्रीय सरकार, उक्त धारा की उपधारा (12) रा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, यह घोषणा रती है कि माडल के अनुमोद्रन के इस प्रमाण पत्न श्रंतर्गत उसी विनिर्माता द्वारा उसी सिद्धान्त डिजाइन अनुसार ग्रीर उसी सामग्री में. जिससे अनुमोदित माडल विनिर्माण किया गया है विनिर्मित 5 टन/2 किलोग्राम 0 टन/5 किलोग्राम , 20 टन /5 किलोग्राम, 25 टन/किलोग्राम, 30 टन/5 किलोग्राम, 40 टन/10 किलोग्राम, 0 टन/10 किलोग्राम, 60 टन/10 किलोग्राम, 80 टन/

20 किलोग्राम - ग्रीर - 1:00 टन/ 20 किलोग्राम की न् ग्रधिकतम क्षमता वाले समस्य मिक, यथार्थता ग्रीर उसी सिरीज के कार्यकरण बाले तोलन उपकरण भी है।

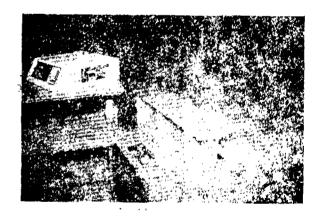
्र[फा. सं. डब्ल्यू. एम. 21 (9) / 95] राजीव श्रीवास्तव, संयुक्त सचिव

New Delhi, the 11th September, 1997

S.O. 2410.—Whereas the Central Government after considering the report submitted to it by the prescribed authority, is satisfied that the Mode (see the figure below) described in the said report is in conformity with the provisions of the Standards of Weights and Measures Act, 1976 (60 of 1976) and the Standards of Weights and Measures (Approval of Models) Rules. 1987 and the said model is likely to maintain accuracy over periods of sustained use and to render accurate solvice under varied conditions:

Now therefore, in exercise of the powers conferred by subsection (7) of section 36 of the said Act, the Central Government hereby publishes the certificate of approval of the model of the self-indicating non-automatic weighbridge of type NCI GOA NCG series of class III [Medium accuracy] with brand name "NCI GOA NCG" (thereinafter referred to as the Model) manufactured by M/s, National Controls Limited, D3/10, Corlim Industrial Estate. Corlim, Ilhas, Goa-403110, and which is assigned the approval mark 1ND/90/96/49;

The model (see figure, is a medium accuracy (accuracy class III) weighing instrument with a maximum capacity of 30000kg and minimum capacity of 200kg. The verification Scale interval (e) is 10 kilogram. It has a tare device with a 100 percent substractive retained tare effect. The load receptor is of rectangular section of size 3×9 metre. The 10 mm LED display indicates the weighing result. The instrument operates on 230 volts, 50 Hertz alternate current power supply;



(figure)

Further, in exercise of the powers conferred by subsection (12) of the said section, the Central Government hereby declares that this certificate of approval of the model shall also cover the weighing instrument of similar make, accuracy and performance of same series with maximum

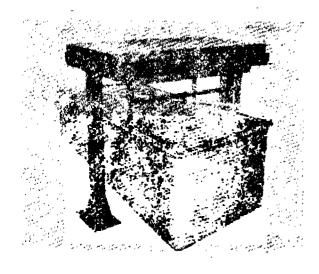
rapacity of 51/2kg, 10t/5kg, 20t/5kg, 25t/5kg, 30t/5kg, 10t/10kg, 50t/10kg, 60t/10kg, 80t/20kg and 100t/20kg manufactured by the same manufacturer in accordance with the same principle, design and with the same materials with which, the approved Model has been manufactured.

[Eile No. WM 21(9)/95] RAJIV SRIVASTAVA, Jt. Scy.

नई दिल्ली, 11 सितम्बर, 1997

का. आ. 2411 :— केन्द्रीय सरकार का विहित प्राधिकारी द्वारा उसे प्रस्तुत को गई रिपोर्ट (नीचे आकृति देखिए) पर विचार करने के पण्चात, समाधान हो गया है कि उक्त रिपोर्ट में विणत माडल बाट आर माप मानक अधिनियम 1976 (1976 का 60) और बाट और माप मानक (माडल का अनुमोदन) तियम, 1987 के उपवंधों के अनुष्य है और इस बात की सभावना है कि वह लगातार प्रयोग की अवधि में यथार्थता बनाए रखेगा और विभिन्न परिस्थितियों मे उपयुक्त मेवा देता रहेगा ;

ग्रतः, केन्द्रीय सरकार, उक्त प्रधिनियम की धारा 36 उपधारा (7) हारा प्रदत्त णिक्तयों का प्रयोग करते हुए, (मध्यम) यथार्थता वर्ग 3 की एच. एम. इब्ल्यू. सिरीज टाइप के "सांसुई" ब्राड नाम बाले स्वतः भूचक गैर-स्वचालित दूध के तोलन के लिए इलेक्ट्रोनिक तुला-चौकी के माइल का (जिसे इसमें इसके पण्चात माइल कहा गया है) जिसका विनिर्माण मंससे सांसुई इलेक्ट्रोनिक्स प्राइवेट लिसिटेड, 89, भवानी पेठः द्वासेटी पूल, पुणे—411042 द्वारा किया गया है ग्रीरं जिसे ग्रनुमोदत चिहन ग्राई. एन. डी./09/96/78 समनुविष्ट किया गया है, ग्रनुमोदन प्रमाणपत्र प्रकाशित करती है।



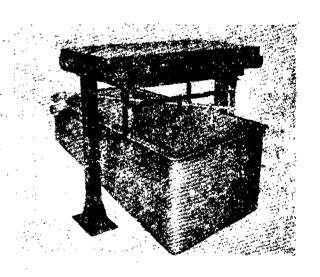
माडल (आकृति देखिए) एक मध्यम यथार्थना (यथा-र्थना वर्ग III) का तोलन उपकरण है जिसकी अधिकतम क्षमता 500 किलोग्राम और न्यूनतम क्षमता 10 किलोग्राम है। सत्यापन मापमान ग्रन्तर (ई) 500 ग्राम है। इसमें एक है जर पुलित है जिसका व्यक्तनात्मक प्रतिधारण है यर प्रभाव 100 प्रतिगत है। भारप्राही बाऊल मैंक्शन का है जिसकी क्षमता 500 लीटर दूध की है। सात खंड प्रकाण उत्सर्जन डायोड संप्रदर्श करता है। यह उपकरण 230 बील्ट , 50 हर्दज के प्रत्यावर्ती धारा विद्युत्त प्रदाय पर प्रचालित होता है।

फा सं. डब्ल्यू. एम 21 (47)/95]. राजीव श्रीवास्तव, संयुक्त सचिव

New Delhi, the 11th September, 1997.

S.O. 2411.—Whereas the Central Government, after considering the report submitted to it by the prescribed authority, is satisfied that the Model described in the said report (see the figure given below), is in conformity with the provisions of the Standards of Weights and Measures Act, 1976 (60 of 1976) and the Standards of Weights and Measures (Approval of Models) Rules, 1987 and the said Model is likely to maintain accuracy over periods of sustained use and to render accurate service under varied conditions;

Now therefore, in exercise of the powers conferred by sub-section (7) of section 36 of the said Act, the Central Government hereby publishes the certificate of approval of the Model of the self-indicating non-automatic electronic weighbridge for weighment of Milk of type SMW series of class III (medium) accuracy with brand name "SANSUI" thereinafter referred to as the Model) manufactured by M/s. Sansui Electronics Pvt. Ltd., 89, Bhavani Peth, Ghaseti Pool, Pune-411042, and which is assigned the approval mark IND/09/96/78;



(figure)

The Model (see figure), is a medium accuracy (accuracy class III) weighing instrument with a maximum capacity of 500kg and minimum capacity of 10kg. The verification scale interval (e) is 500g. It has a tare device with a 100 percent subtractive retained tare effect. The load receptor is, of bowl section of to hold 500 litre of milk. The seven segment Light Emitting Diodes display indicates the weighing result. The instrument operates on 230 volts, 50 Hertz alternate current power supply:

[F. No. WM-21(47)/95] RAJIV SRIVASTAVA, Jt. Secy.

कोयसा मंत्रासय

नई दिल्ली, 11 सितम्बर, 1997

का. था 2412. --केन्द्रीय सरकार को यह प्रतीत होता है कि इससे उपाबद अनुसूची में उतिलाखन में कोयला श्राभि प्राप्य किए जाने, की संभावना है :

ग्रनः, ग्रब केन्द्रीय सरकार कोयला धारक क्षेत्र (प्रर्जन और विकास) ग्रधिनियम 1957 (1957 का 20) की धारा 9 की उपधारा (1) द्वारा प्रवत्त णिक्तयों का प्रयोग करते हुए, उस क्षेत्र में कोयले का पर्वेक्षण करने के श्रपने श्राशय की मूचना देती है;

इस ग्रधिसूचना के अंतर्गत ग्राने वाले रेखांक मं. दुब/एलए/ई/95/1, तारीख 12 जुलाई 1995 का निरीक्षण निवेशक (तकनोक). ईस्टर्न कोलफोल्डम लि., संकटोरिया, डाकखाना दिशेरगढ जिला बर्धवान (पश्चिमी बंगाल) के कार्यालय में या कोयला नियंत्रक, 1, काउन्मिल हाउम स्ट्रीट, कलकत्ता (पश्चिमी बंगाल) के 700001 के कार्यालय में प्रवेश किया जासकता है।

इस ग्राग्रिसूचना के अंतर्गत ग्राने वाली भूमि में हितबब सभी व्यक्ति उक्त ग्राधिनियम की धारा 13 की उपधारा (7) में निदिष्ट सभी नक्शों, चार्टों और भ्रन्य दस्तावेजों को, इस भ्रधिसूचना के राजपन्न में, प्रकाशन की तारीख से नक्वे दिन के भीतर, भारसाधक श्रिधकारी/विभागाध्यक्ष, (राजस्व), ईस्टर्न कोलफील्डस लि., संकटोरिया, डाक-साता. दिशेरगढ जिला-बर्दमान पश्चिमी बंगाल को भेजेंगे।

ग्रनुसूची रानीगंज कोलफीस्ड्स दुठश्वरी कोलियरी सौदपुर क्षेत्र

रेखांक सं. दुव/एल.एस.ई./95/1, तारीख 12 जुलाई, 1995 (पूर्वेक्षण के लिए ग्राधिस्चित भूमि दर्शते हुए)

त्रम सं. मोजेकानाम (ग्राम)	ग्रधिकारिता सूची सं.	थाना पुलिस स्टेशन	জিলা	क्षेत्र हैक्टर में (लगभग)	टिप्पणियां
ा. बुधोबारी	107	नेतरिया	पुरुलिया	5.46	संपूर्ण
2 नवादा	108	नेतुरिया	पु रू लिया	20.24	संपूर्ण
3. खलतीची	109	नेसुरिया	पुरस्तिया	61.51	संपूर्ण
4. बोनरा	105	ने <mark>तु</mark> रिया	पुरूलिया	208.42	भाग
5. बार ईपाधा	106	नेतुरिया	पुरुरिया	27,52	भाग/संपूर्ण
6. धांगाजोर	101	नेतुरिया	पुरुषिया	109.27	भाग
7 रणपुर	102	ने तुरि या	पुरूसिया	28.33	भाग
<u> </u>					

सीमा वर्णन

क---ख

रेखा जो बिन्दु 'क' से भम्रिया (जे.एल.सं. 98) बल्टीर और धांगाजोर (जे एल.सं. 101) मौजा के बीच विजंकशम बिन्दु है, भारंभ होती है और धांगाजीर तथा भमुरिया मौजा की सम्मिलित सीमा में होकर उत्तर-पश्चिम की ओर जाती है और बिन्दु 'खं" पर मिलती

योग: 480.75 हैक्टर (लगभग)

रेखा बिन्दु 'ख' - से श्रारंभ होती है और धांगलोर (यू.एस.सं. 101) तथा भम्हिया (जे.एस. सं 98) मौजा की मस्मिलित सीमा से होकर उत्तर-पश्चिम की ओर जाती है और धांगाओर, भमुरिया तथा बोतरा (जे.एल. सं. 105) मौजा के बीच खिडंकणन बिन्दु है, बिण्यु 'ग' पर मिलसी है

[414 71	मारत पर राजाच्या । वराच्यार ४७, १९७४/आस्थ्यम् ७, १९१५
ग–घ	रेखा बिन्दु 'ग' से म्रारंभ होती है और बौनारा (जे एल.सं, 105) तथा भमुरिया मौजा (जे.एल.सं, 98 की) सम्मिलित सीमा से होकर उत्तर पश्चिम की ओर जाती है और बौनरा (जे.एल.सं. 105), भमुरिया (जे एल.सं. 98), तथा बारूईपाड़ा (जे.एल.सं. 106) मौजा के बीच जो त्रिजंकणन बिन्दु हैं, बिन्दु 'घ' पर मिलती है।
घ – ङ	रेखा बिन्दु 'घ' से ग्रारम्भ होती है और बारुईपाड़ा (जे.एल.सं. 106) तथा भमुरिया मोजा (जे.एल.सं. 98) को मम्मिलित सीमा से होकर उत्तर-पश्चिम की ओर जाती है और बिन्दु 'ङ़' पर मिलती है।
ङच	रेखा बिन्दु 'ङ' से भ्रारम्भ होती है और बारूईपाड़ा (जे.एल. 106) तथा भमुरिया मौजा (जे एल.सं. 98) की सम्मिलित सीमा से होकर उत्तर-पश्चिम की ओर जाती हैं और बिन्दु 'च' पर मिलती है।
चछ	रेखा बिन्दु 'च' से आरम्भ होती है और बासईपाड़ा (जे एल.सं 108) तथा भमुरिया मौजा (जे.एल.सं. 98) की सम्मिलित सोमा से होकर उत्तर की ओर जाती है तथा भमुरिया (जे॰एल॰सं॰ 99) बोनरा मौजा (जे.एल.सं. 105) और नवादा (जे.एल.सं 108) के बीच जो विजंकशन बिन्दु हैं, बिन्दु 'छ' पर मिलती हैं।
ध- —ज	रेखा बिन्दु 'छ' से प्रारम्भ होतो है और नवादा (जे. एल. सं. 108) तथा भमुरिया मौजा (जे.एल.सं. 98) की सम्मिलित सीमा से होकर उत्तर-पश्चिम की ओर जाती है और नवादा (जे.एल.सं. 108), भमुरिया (जे.एल.सं98) तथा कुदोवारी मौजा (जे.एल.सं. 107) के बीच जो त्रिजंकक्षन बिन्दु है, बिन्दु 'ज' पर मिलती है।
ज—क्ष	रेखा बिन्दु 'ज' से श्रारम्भ होतों है और कुदीवाड़ी तथा भमुरिया मौजाकी सम्मिलित सीमा से होकर उत्तर-पश्चिम की ओर जाती है और कुदीवाड़ी (जे.एल.सं. 107) भमुरिभा (जे.एल सं. 98) तथा नेतुरिया मोजा (जे.एल.सं. 95) के बीच जो विजंकणन बिन्दु है, बिन्दु 'झ' पर मिलती है।
श⊸ ⊸⊸ञ	रेखा बिन्दु 'झ' से ग्रारम्भ होती हैं. और बुदीवाड़ी (जे.एल. सं 107) तथा ननुरिया मीजा (जे.एल. सं. 95) की सम्मिलित सीमा से होकर पण्चिम वार्ज को जाती है और बिन्दु 'ज' पर मिलती है।
अ⊸-ट	रेखा बिन्दु 'ङा' से ग्रारम्भ होतो है और कुवीबाड़ी (जे.एल.सं. 107) मथा नतुरियामौजा (जे.एल.सं. 95) की सम्मिलित सीमा से होकर दक्षिण की ओर जाती है और बिन्दु 'ट' पर मिलती है।
₹5	रेखा बिन्दु "ट" से ग्रारंभ होती है ग्रौर सरबरी (जे. एल.सं.91) तथा नदादा मौजा (जे. एल. सं. 108) की सम्मिलित सीमा से होकर दक्षिण पिव्चम की श्रोर जाती है ग्रौर बिन्दु "ठ"पर मिलती है।
ठ— <u>-</u> ड	नेखा बिन्दु ''ठ'' से ध्रारंभ होती है श्रौर नवाक्षा (जे. एल. सं. 108) तथा सरवरी मौजा '(जे. एल.सं. 91) की सम्मिलित सीमा से होकर उत्तर-पश्चिम की ग्रोर जाती है श्रौर बिन्दु ''ड''पर मिलती है।
₹—-₹	रेखा बिन्दु ''ड'' से ग्रारंभ होती है श्रौर नवादा (जे. एल. सं. 108) तथा सरवरी मौजा (जे. एल. सं. 91) की सम्मिलित सीमा से होकर पश्चिम की श्रोर जाती है ग्रौर बिन्दु 'क'' परमिलती है।
ढ—– ण	रेखा बिन्दु "ढं" से ब्रारंभ होती है श्रौर नवादा तथा सरबरी मौजा की सम्मिलित सीमा से होकर दक्षिण की ब्रोर जाती है श्रौर नवादा (जे. एल.सं. 108), सुलतंडी (जे. एल.सं. 109) तथा सरबरी मौजा (जे. एल.सं. 91) के बीच जो क्रिजंक्शन बिन्दु है, बिन्दु "ण" पर मिलती है।
णत	रेखा बिन्दु "ण" से ग्रारंभ होती है ग्रीर सुलतंडी (जे. एल. सं. 109) नथा सरबरी मौजा (जे. एल. सं. 91) की सम्मिलित सीमा से होकर पश्चिम की ग्रीर बिन्दु "न" पर मिलती

है।

	THE OF THEMS. SET TENTER 27, 1997 TO THE SEC. S(II)
₹;₹	रेखा बिन्दु "त" से धारंभ होती है धीर सुलतंडी तथा सरबरी मौजा की सम्मिलित सीमा से होकर दक्षिण-पश्चिम की धोर जाती है धौर सरवरी, सुलतंडी तथा बोरतोरिया मौजा के बीच त्रिजंक्शन जो बिन्दु हैं, बिन्दु "ध" पर मिलती है।
थ—द	रेखा बिन्दु ''थ'' से श्रारंभ होती है और मुलतंडी तथा बोरतोरिया मौजा की मम्मिलित सीमा में होकर दक्षिण-पूर्व की ग्रोर जानी है ग्रौर बिन्दु ''द'' पर मिलती है।
द ध	रेखा बिन्दु ''द'' मे श्रारंभ होती है श्रीर मुलतंडी तथा बोरतोरिया मौजा की मम्मिलित मीमा से होकर दक्षिण-पूर्व की ग्रोर जाती है श्रौर बिन्दु ''ध'' पर मिलती है।
ध——न	रेखा बिन्दु "ध" से श्रारंभ होती है श्रौर मुलतंडी तथा बारतोरिया मौजा की सम्मिलित सीमा से होकर दक्षिण-पूर्व वार्ड कीं श्रोर जाती है श्रौर बिन्दु "न" पर मिलती हैं।
नप	रेखा विन्दु "न" से धारंभ होती है ग्रौर मुलतंडी तथा बोरतोरिया मौजा की सम्मिलित सीमा से होकर दक्षिण की ग्रोर जाती है ग्रौर मुलतंडी ,बोरतोरिया तथा बोनरा मौजा के बीच जो विजं- क्शन बिन्दु हैं,बिन्दु ''प'' परमिलती है।
प-—फ ·	रेखा बिन्दु ''प'' से ग्रारंभ होती है भ्रौर बौनरा तथा बोरलोरिया मौजा की सम्मिलित सीमा में होकर दक्षिण-पश्चिम की ग्रोर जाती है ग्रौर बोरतोरिया बोनरा तथा बिड्ईडीह मौजा के बीच जो स्निजंक्णन बिन्दु है, बिन्दु ''फ'' पर मिलती है।
फ~─ब	रेखा बिन्दु "फ" से छारंभ होती है छोर बोनरा तया बिडुईडीह मौजा की सम्मिलित सीमा से होकर दक्षिण-पूर्व की छोर जाती है छीर वोनरा, बिडुईडीह तथा गोलडीह मौजा के बीच जो ब्रिजंक्शन बिन्दु है, बिन्दु "ब" पर मिलती है।
ब~⊶भ	रेखा बिन्दु ''ब'' से श्रारंभ होती है श्रौर बोनरा तथा गोलडीह मौजा की सम्मिलित सीमा से होक र उत्तर-पश्चिम की श्रोर जाती है श्रौर बिन्दु ''भ'' पर मिलती है ।
भ—म	रेखा बिन्दु ''भ'' में ग्रारंभ होती है ग्रौर बोनरा तथा गोलडीह मौजा की मम्मिलित सीमा से होकर दक्षिण-पूर्व की ग्रोर जाती है ग्रौर बिन्दु ''म'' पर मिलती है।
म—य	रेखा बिन्दु "म" ने ग्रारंभ होती है श्रौर बौनरा तथा गोलडीह मौजा की सम्मिलित सीमा से होकर दक्षिण की श्रोर जाती है श्रौर बिन्दु "य" परमिलती है।
य—क	रेखा बिन्दु ''य'' से श्रारंभ होती है श्रौर बौनरा, रणपुर तथा धंगाजौर मौजा से होकर पूर्व की श्रोर जाती है श्रौर धंगाजोर, बालतीर तथा भमुरिया मौजा के बीच जो विजंवशन बिन्दु है, प्रारंभिक बिन्दु ''क'' पर मिलती है।
	[फा. सं. 43015/4/97~-एल. एस. ड ब्ल्यू.]

THE GAZETTE OF INDIA: SEPTEMBER 27, 1997/ASVINA 5, 1919

[PART II—SEC. 3(ii)]

4624

MINISTRY OF COAL

श्रीमती प्रेम लता सैनी,

श्रवर सचिव

New Delhi. the 11th September, 1997

S. O. 2412 .—Whereas it appears to the Central Government that Coal is likely to be obtained from the lands mentioned in the Schedule hereto annexed;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by sub-section (1) of section 4 of the Coal Bearing Areas (Acquisition and Development) Act, 1957 (20 of 1957) (hereinafter referred to as the said Act), the Central Government hereby gives notice of its intention to prospect for coal therein;

The Plan bearing no. Dub/LSE/95/1 dated the 12th July, 1995 of the area covered by this notification can be inspected in the office of Director (Technical), Eastern Coalfields Limited, Sanctoria, Post Office—Disergarh, District—Burdwan (West Bengal) or in the office of the Coal Controller, 1, Council House Street, Calcutta (West Bengal)—700 001.

All persons interested in the lands covered by this notification shall deliver all maps, charts and other documents referred to in sub-section (7) of section 13 of the said Act to the Officer-in-Charge/Head of Department (Revenue), Eastern Coalfields Limited, Sanctoria, Post Office—Disergarh, District—Burdwan (West Bengal) within ninety days from the date of publication of this notification in the Official Gazette.

SCHEDULE RANIGANJ COALFIELDS DUBESWARI COLLIERY SODEPUR AREA

Drawing No. DUB/LSE/95/1 dated the 12th July, 1995 (Showing land notified for prospecting)

Serial number	Name of Mouza (Village)	Jurisdiction . List number	Thana Police Station	District (Zila)	Area in Remarks Hectare (approxi- mately)
1.	Kuthibari	107	Neturia	Purulia	5.46 Full
2.	Nowada	108	Neturia	Purulia	20.24 Full
3.	Sultandi	109	Neturia	Purulia	61.51 Full
4.	Bonra	105	Neturia	Purulia	208.42 Part
5.	Baruipara	106	Neturia	Purulia	27.52 Full
6.	Dhangajore	101	Neturia	Purulia	109.27 Part
7.	Ranpur	102	Neturia	Purulia	28.33 Part
				Total:	460.75 hectares (approximately)

Boundary Description:

Doundary Descrip	****
AB	Line starts from point 'A' being Trijunction point between mouza Bhamur (J.L. No. 98), Baltore and Dhangajore (JL No. 101) and passes North-west ward through common boundary of Mouza Dhangajore and Bhamuria and meets at point 'B.
ВС	Line starts from point 'B' and passes North-West Ward through common boundary of Mouza Dhangajore (JL No. 101) and Bhamuria (JL No. 98) and meets at point 'C' being Trijunction point between Mouza Dhangajore, Bhamuria & Bonra (JL No. 105).
C—D	Line starts from point 'C' and passes North-West ward through common boundary of Mouza Bonra (JL No. 105) and Bhamuria (JL No. 98) and meets at point 'D' being the Trijunction point between Mouza Bonra (JL No. 105) Bhamuria (JL No. 98) and Baruipara (JL No. 106).
D—E	Line starts from point 'D' and passes North-West ward through common boundary of Baruipara (JL No. 106) and Bhamuria Mouza (JL No. 98) and meets at point 'E'.
E-F	Line starts from point 'E' and passes North and North-West ward through common boundary of Mouza Baruipara (JL No. 106) and Bhamuria (JL No. 98) and meets at point 'F'.
F—G	Line starts from point 'F' and passes North ward through common boundary of Baruipara (JL No. 106) and Bhamuria (JL No. 98) Mouza and meets at point 'G' being the Trijunction point between Mouza Bhamuria (JL No. 98) Bonra (JL No. 105)

and Nawada (JL No. 108).

Mouzas Dhangajore, Baltore and Bhamuria.

अदिश

नई दिल्ली, 11 सितम्बर, 1997

कारआंव 2413.—कोयला धारक क्षेत्र (अर्जन और विकास) अधिनियम, 1957 (1957 का 20) (जिसे इसमें इसके पश्चात् उक्त अधिनियम कहा गया है) की धारा 9 की उपधारा (1) के अधीन निकाली गई भारत सरकार के कोयला मंत्रालय की अधिसूचना संख्यांक का अाव 699(अ) नारीख, 8 अक्तूबर, 1996 के, भारत के राजपत्न, भाग II, खंड 3, उपखण्ड (ii), तारीख 8 अक्तूबर, 1996 में प्रकाशित होने पर, उक्त अधिसूचना से संलग्न अनुसूची में विणित भूमि और भूमि में या उस पर के अधिकार, (जिसे इसमें इसके पश्चात् उक्त भूमि कहा गया है) उक्त अधिनियम की धारा 10 की उपधारा (1) के अधीन, सभी विल्लंगमों से मुक्त होकर, आत्यंतिक रूप से केन्द्रीय सरकार में निहित हो गए थे,

और केन्द्रीय सरकार का यह समाधान हो गया है कि सेंद्रल कोलफील्ड्स लिमिटेड, रांची (जिसे इसमें इसके पश्चात् उक्त सरकारी कंपनी कहा गया है) ऐसे निबंधनों और शृतौं का, जो केन्द्रीय सरकार इस निमित्त अधिरोपित करना उचित समझे, अनुपालन करने के लिए रजामंद्र है,

अतः, अब, केन्द्रीय सरकार, उक्त अधिनियम की धारा 11 की उपधारा (1) द्वारा प्रवस शक्तियों का प्रयोग करते हुए, यह निदेश देती है कि इस प्रकार निहित उक्त भूमि और उक्त भूमि में या उन पर के अधिकार, सारीख 8 अक्तूबर, 1996 से केन्द्रीय सरकार में इस प्रकार निहित बने रहने की बजाय, निम्निलिखित निबंधनों और शतों के अधीन रहते हुए, उक्त सरकारी कंपनी में निहित हो जाएंगे, अर्थात:—

- (1) उक्त सरकारी कंपनी, उक्त अधिनियम के उपवंधों के अधीन अवधारित प्रतिकर, ब्याज, नुकसानी और वैसी ही मदों की बाबन किए गए सभी संदायों की केन्द्रीय सरकार को प्रतिपूर्ति करेगी,
- (2) उक्त सरकारी कंपनी हारा शर्ते (1) के अधीन, केन्द्रीय सरकार की संदेय रक्षमों का अवधारण करने के प्रयोजन के लिए एक अधिकरण का गठन किया जाएगा तथा ऐसे किसी अधिकरण और ऐसे अधिकरण की सहायता के लिए नियुक्त ध्यक्तियों के संबंधों में उपगत सभी व्यय, उक्त कंपनी वहन करेगी और इस प्रकार निहित उक्त भूमि में या उस पर के अधिकारों के लिए या उनके संबंध में सभी विधिक कार्य-वाहियों, जैसे अपील आदि की बावत उपगत सभी व्यय भी, उक्त सरकारी कंपनी वहन करेगी,
- (3) उक्त सरकारी कंपनी, केन्द्रीय सरकार या उसके पद्यधारियों की; ऐसे किसी अन्य व्यय के संबंध में, जो इस प्रकार निहित उक्त भूमि में या उस पर के अधिकारों के बारे में, केन्द्रीय सरकार या

उसके पदधारियों द्वारा या उनके विरुद्ध किन्हीं कार्यवाहियों के संबंध में आवश्यक हो, क्षतिपूर्ति करेगी,

- (4) उक्त सरकारी कंपनी को, केन्द्रीय सरकार के पूर्व अनुभोदन के बिना, उक्त भूमि अधिकार किसी अन्य व्यक्ति को अंतरित करने की गक्ति नहीं होगी, और
- (5) उक्त सरकारी कंपनी, ऐसे निदेशों और शतों का, जो केन्द्रीय सरकार द्वारा, जब कभी आवश्यक हो, उक्त भूमि के विशिष्ट क्षेत्रों के लिए विए जाएं या अधिरोपित की जाएं, पालन करेगी ।

[फा०सं० 45015/6/91-एल०एस०डब्ल्यू०] श्रीमती प्रेम लता सैनी, अवर सचिव

ORDER

New Delhi, the 11th September,1997

S.O.2413—Whereas on the Publication of the notification of the Government of India in the Ministry of Coal number S.O. 699 (E) dated the 8th October, 1996 in the Gazette of India Extraordinary, Part II, Section 3, Sub-section (ii), dated the 8th October, 1996, issued under Sub-section (1) of section 9 of the Coal Bearing Arcas (Acquisition and Development) Act, 1957 (20 of 1957) (hereinafter referred to as the said Act), the lands and all rights in or over such lands described in the Schedule appended to the said notification (hereinafter referred to as the said lands) vested absolutely in the Central Government free from all encumbrances under Sub-section (1) of Section 10 of the said Act;

And whereas the Central Government is satisfied that the Central Coalfields Limited, Ranchi (hereinafter referred to as the said Government Company), is willing to comply with such terms and conditions as the Central Government thinks fit to impose in this behalf:

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by Sub-section (1) of section 11 of the said Act, the Central Government hereby directs that the said lands and rights so vested shall, with effect from the 8th October, 1996, instead of continuing to so vest in the Central Government, shall vest in the said Government Company, subject to the following terms and conditions, namely:—

(1) the said Government Company shall reimburse the Central Government all Payments made in respect of compensation, interest, damages and the like, as determined under the provisions of the said Act;

- (2) a tribunal shall be constituted for the purpose of determining the amounts payable to the Central Government by the said Government Company under condition (1) above and all expenditure incurred in connection with any such tribunal and persons appointed to assist the tribunal shall be borne by the said company and similarly, all expenditure incurred in respect of all legal proceedings like appeals, etc., for or in connection with the rights in or over the said lands so vesting shall also be borne by the said Government Company;
- (3) the said Government Company shall indemnify the Central Government and its offlcials against any other expenditure that may be necessary in connection with any proceedings by or against the Central Gov-

ernment or its officials regarding the rights in or over the said lands so vested

- (4) the said Government Company shall have no power to transfer the said lands to any other person without the previous approval of the Central Government;
- (5) the said Government Company shall abide by such directions and conditions as may be imposed by the Central Government for particular areas of the said lands as and when necessary.

[No. 43015/6/91-LSW] MRS. P.L. SAINI Under Secy.

नई दिल्ली, 16 सितम्बर, 1997

का.ग्रा.2414---कंन्द्रीय सरकार ने कीयला धारक क्षेत्र (ग्रजंन ग्राँर विकास) प्रधिनियम, 1957 (1957 का 20) की धारा 4 की उपधारा (1) के ग्रधीन भारत के राजपत्र, भाग II, खंड 3, उपखंड (ii) तारीख 24 ग्रगस्त, 1996 में प्रकाशित भारत सरकार के कीयला मंत्रालय की ग्रधिसूचना संख्यांक का.ग्रा. मं. 2460 तारीख 12 जून, 1996 द्वारा उस ग्रिधसूचना से उपाबद्ध ग्रन्यूची में विनिद्धिट परिक्षेत्र की भूमि में जिसका माप 108.0 हैक्टर (लगभग) या 266.5 एकड़ (लगभग) है, कोयले का पूर्वेक्षण करने के ग्रपने ग्राणय की सूचना दी थी,

ग्रौर केन्द्रीय सरकार को यह समाधान हो गया है कि उक्त भूमि के भाग में कोयला अभिप्राप्त है,

ग्रतः ग्रव, केन्द्रीय सरकार, उक्त श्रधिनियम की धारा 7 की उपधारा (1) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए इससे उपावद्ध श्रनुसूची में वर्णित 108.0 हैक्टर (लगभग) या 266.5 एकड़ (लगभग) माप की भूमि में सभी के श्रधिकारों का श्रर्जन के ग्रपने श्राभय की सूचना देती है।

टिप्पण: 1. इस ग्राधिसूचना के श्रन्तर्गत श्राने वाले क्षेत्र के रेखांक सं. टी.ग्राई,एनए./एल.एस.ई./96/1, तारीख 10 जनवरी, 1996का निरीक्षण कलक्टर, वर्धवान ,जिला वर्दमान के कार्यालय में या कोयला नियम्नक 1, काउंसिल हाउस स्ट्रीट, कलकत्ता -700001 के कार्यालय में या निवेशक (तकनीकी) ईस्टर्न कोलफील्ड्स लि., संकटोरिया डाकघर दिशेरगढ़, जिला वर्दमान (पि. एचमी बंगाल) के कार्यालय में किया जा सकता है।

टिप्पण : 2. कोयला धारक क्षेत्र (ग्रर्जन ग्रीर विकास) ग्रधिनियम, 1957 (1957 का 20) की धार। ৪ के उपबन्धों को ग्रीर ध्यान ग्राकृष्ट किया जासा है, जिनमें निम्नलिखित उपबंध हैं।

8 म्रजंन की बाबत श्रापत्तियां:---

(1) कोई व्यक्ति जो किसी भृमि में जिसकी बाबत धारा के प्रधीन ग्रधिसूचना निकाली गई है, हितबद्ध है, ग्रधिसूचना के निकाले जाने सेतीन दिन के भीतर सम्पूर्ण भूमि या उसके किसी भाग या ऐसी भूमि में या उस पर के किन्हीं ग्रधिकारों का ग्रर्जन किये जाने के बार में श्रापत्ति कर सकेगा।

स्पज्दीकरण :---इस धारा के ग्रयन्तिर्गत यह ग्रापत्ति नहीं मानी जायगी कि कोई व्यक्ति किसी भूमि में कोयला उत्पादन कार्याजय स्वयं खनन संक्रियायें करनी चाहता है ग्रीर ऐसी संक्रियायें केन्द्रीय सरकार या किसी ग्रन्य व्यक्ति को नहीं करनी चाहिये ।

- (2) उपधारा (1) के प्रधीन प्रत्येक श्रापत्ति सक्षम प्राधिकारी को लिखित रूप में की जाएगी श्रीर सक्षम प्राधिकारी श्रापत्तिकर्ता को स्वयं सुने जाने का या विधि व्यवसायी द्वारा सुनवाई का श्रवसर देगा श्रीर ऐसी गर्गी श्रापित्यों को सुनने के पश्चात् और ऐसी श्रातिस्वत जांच, यदि कोई हो, करने के पश्चात् जो वह श्रावश्यक समझता है वह या तो धारा 7 की उपधारा (1) के श्रधीन श्रधिसूचिन भूमि के या भूमि में या उस पर के श्रधिकारों के संबंध में एक रिपोर्ट या भूमि के विभिन्न टुंकड़ों या ऐसी भूमि में या उस पर के श्रधिकारों के संबंध में श्रपतियों पर श्रपनी सिफारिणों श्रीर उसके द्वारा की गई कार्यवाही श्रभिलेख सिहत विभिन्न रिपोर्ट केन्द्रीय सरकार को उसके विनिष्चय के लिए देगा।
- (3) इस धारा के प्रयोजनों के लिए वह ध्यक्ति, किसी भूमि में हितबद्ध समक्षा जाएगा जो प्रतिकर में हित का दावा करने का हकदार होता यदि भूमि या किसी ऐसी भूमि में या उस पर के ग्रधिकार इस ग्रधिनियम के श्रधीन ग्रांजित कर लिए जाते हैं।

टिप्पण 3 : केन्द्रीय सरकार ने कोयला नियंत्रक, 1, काउंसिल हाउस स्ट्रीट, कलकत्ता-700001 को उक्त स्रधिनियम की धारा 3 के स्रधीन सक्षम प्राधिकारी नियुवत किया है।

श्रनुसूची तिलाबोनी कोलियरी

कम सं. मौजा/ग्राम का नार्म	ग्रधिकारिता सूची सं .	थाना	जिला	क्षेत्र एकड़ में	टिप्पणियां
1. नाबाधनपुर	19	फरीदपुर लोडोहा	बर्द वान	25.3	भाग
2. जिलाबोनी	20	फरी <mark>दप</mark> ुर	बर्दवान	59,6	भाग
3. झांजरा	33	फरीदपुर लोडोहा	बर्दवान	180.6	भाग
4. सपीं	35	फरीदपुर लोडोहा	बर्दवान	1.0	भाग
			कुल	266.5 एकड़ (ल	 गगभग)
			य		
				108 है प टर (लगः	मग)

मौजा नाबाधनपुर में ग्रजित किए जाने वाले प्लाट 1493(भाग)

मौजा तिलाबोनी में भ्रजित किए जाने वाले प्लाट

25(भा)ग, 26(भाग), 27,490,491,492,493,494,495,497,499(भाग), 445(भाग), 447,7448(भाग), 449(भाग), 450(भाग), 451,452, 453(भाग), 454(भाग), 455, 456, 457, 458, 460, 459, 461(भाग), 463(भाग), 477(भाग), 478, 479(भाग), 482(भाग), 484, 485, 486, 488, 489(भाग), 500(भाग), 487, 505(भाग), 506, 507(भाग), 747, 748, 749, 783, 768, 786, 787, 788, 790, 793, 799, 795, 794, 798(भाग) 805 श्रीर 906।

मौजा झांजरा में प्रजित किएे जाने वाले प्लाट

1 से 95, 96 (भाग), 97 (भाग), 98, 99 (भाग), 100 (भाग), 110 (भाग), 111 से 152, 153 (भाग), 154 में 174, 176 (भाग), 177 (भाग), 178 से 201, 202, 203 (भाग), 204 (भाग), 205 (भाग), 206 (भाग), 207, 208, 209, 210 (भाग), 213 (भाग), 214 (भाग), 215 (भाग), 216, 217 से 249, 250, 251, 252, 253, 254 (भाग), 255 (भाग), 261 (भाग), 262 (भाग), 263 से 277, 278 (भाग), 279, 280, 281, 282 (भाग), 285 (भाग), 286 (भाग), 287 (भाग), 291 (भाग), 293 (भाग), 2452, 2453, 2454, 2456, 2457, 2439, 2440, 2386, 2496, 2401 (भाग), 2402 (भाग), 2403 (भाग), 2404, 2405, 2406 (भाग), 2407, 2408, 2409 (भाग), 2412 (भाग), 2414, 2415 (भाग), 2416, 2417 (भाग), 2420 (भाग), 2428 (भाग), 2429 (भाग), 2430 (भाग), 2431 (भाग), 2443 (भाग), 2444 (भाग), 2445, 2381 (भाग), 2392, 510 (भाग), 2502 (भाग), 2442 (भाग), 2441 (भाग), 2433, 2400, 2388, 2399, 2409, 2449, 2450, 2438, 2448, 2437, 2436, 2398, 2384, 2503 ।

मीजा सर्पी में भ्राजित किए जाने वाले प्लाट 99(भाग), 100, 101(भाग), 102 (भाग), 103, 104(भाग), 107(भाग), 110(भाग)

सीमा वर्णन:

क-खः

रेखा बिन्दू "क" से ग्रारंभ होती है ग्रीर मौजा नाबाधनपुर ग्रधिकारिना सची सं. 19 के भीतर दक्षिण-पश्चिम की ग्रोर जाती है तया बिन्दू "ख" पर मिलती है।

ख-ग :

रेखा बिन्दू "ख" से म्रारम्भ होती है मौर मौजा नाबाधनपुर, म्रधिकारिता सुची सं. 19 के भीतर दक्षिण-पूर्वकी म्रोर जाती है तथा मौजा नाबाधनपुर, अधिकारिता सूची सं. 19 में बिन्दू "ग" पर मिलती है।

ग-घ :

रेखा बिन्दु ''ग'' से ग्रारम्भ होती है ग्रौर मौजा नाबाधनपुर ,ग्रधिकारिता सूची सं. 19 के भीतर दक्षिण-पश्चिम कीओर जाती है तथा मौजा नाबाधनपुर, ग्रधिकारिता सुची सं. 19 ग्रीर मौजा झांजरा, ग्रधिकारिता सुची सं. 33 के बीच सम्मिलित सीमा के बिन्दू "घ" पर मिलती है।

घ-ड :

रेखा बिन्दू ''घ'' से ग्रारम्भ होती है ग्रीर मौजा सर्गी, ग्रधिकारिता सूची सं. 33 के भीतर दक्षिण-पश्चिम की ग्रोर जाती है तथा मौजा झांजरा, ग्रधिकारिता सूची सं. 33 श्रौर मौजा सर्पी, श्रधिकारिता सुत्री सं. 35 के बीच सम्मिलित सीमा के बिन्दू "इ" पर मिलती है।

ছ–च :

रेखा बिन्द "ष्ट" से ग्रारम्भ होती है तथा मौजा सर्पी, ग्रधिकारिता सूची सं. 35 के भीतर दक्षिण-पश्चिम वार्डों की ग्रोर जाती है तथा मौजा सर्गी. भ्रधिकारिता स्ची सं. 35 में बिन्दू "च" पर मिलती है।

च-छः

रेखा "च" बिन्दू से ग्रारम्भ होती है तथा मौजा सर्पी, ग्रधिकारिता सूची सं. 35 के भीतर वक्षिण-पूर्व की श्रोर जाती है तथा मौजा झांजरा ग्रधिकारिना सूची सं. 33 ग्रीर मौजा सर्पी ग्रंधिकारिता सुची सं. 35 के बीच सम्मिलित सीमा रेखा के बिन्दु ''छ'' पर मिलती है।

छ-ज :

रेखा बिन्द "छ" से प्रारम्भ होती है ग्रीर मौजा झांजरा ,ग्रधिकारिता सूची सं. 33 के भीतर दक्षिण-पूर्व की ग्रोर जाती है तथा मौजा झांजरा ग्रधिकारिता सूची सं. 33 में बिन्दु "ज" पर मिलती है।

ज-झ :

रेखा बिन्दु ''ज'' से म्रारंभ होती है म्रौर मौजा झांजरा म्रधिकारिता सूची सं. 33के भीतर उत्तर-पूर्व की ग्रोर जाती है तथा भीज। झांजरा ग्रिधिकारिता सूची सं. 33 ग्रीर मौजा तिलाबोनी प्रधिकारिता सुची सं. 20 के बीच सम्मिलित रेखा के बिन्दु "हा"पर पर मिलती है।

झ~ङाः

रेखा बिन्दू ''झ'' से फ्रारम्भ होती है ग्रीर मौजा तिलाबोनी, ग्रधिकारिता सूची सं. 20 के भीतर उत्तर-पर्व की ग्रोर जाती है तथा मीजा तिलाबोनी ग्रधिकारिता सूची सं. 20 के भीतर बिन्दू "ङा" पर मिलती है।

ङा–ट ∶

रेखा बिन्दू "ङा" से ग्रारम्भ होती है ग्रीर मौजा तिलाबोनी ग्रधिकारिता सूची सं. 20 के भीतर उत्तर-पश्चिम की श्रोर से जाती है तथा मौजा नावाधनपुर ग्रधिकारिता सूची सं. 19 ग्रीप मौजा तिलाबोनी , ग्रधिकारिना मूची सं. 20 के बीच सम्मिलित सीमा के बिन्दू "ट" पर मिलती है।

र-क :

रेखा बिन्दू "ट" से भारम्भ होती है भौर मौजा नाबाधनपुर, मधिकारिता सूची सं. 19 के भीतर उत्तर-पश्चिम की भ्रोर से जाती है तथा मौजा नाबाधनपुर, श्रधिकारिता सूची सं. 19 में प्रारम्भिक बिन्दु "क" पर मिलती है।

[सं. 43015/4/96-एल.एस. डब्ल्यू.] श्रीमती पी. एल.सैनी, प्रवरसचिव

Minstry of Coal New Delhi, the 16th September, 1997

S.O. 2414.—Whereas by the notification of the Government of India in the Ministry of Coal number S.O. 2460, dated the 12th June, 1996 issued under Sub-Section (1) of Section 4 of the Coal Bearing Areas (Acquisition and Development) Act, 1957 (20 of 1957) (hereinafter referred to as the said Act) and published in the Gazette of India, in Part II, Section 3, Sub-section (ii) dated the 24th August, 1996. the Central Government gave notice of its intention to prospect for coal in 108.0 Hectares (approximately) or 266.5 acres (approximately) of land in the locality specified in the Schedule annexed to that notification;

And whereas the Central Government is satisfied that coal is obtainable in the said lands;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by sub-section (1) of Section 7 of the said Act, the Central Government hereby gives notice of its intention to acquire the lands measuring 108.0 Hectares (approximately) or 266.5 acres (approximately) in all rights as described in the Schedule annexed hereto;

Note 1: The plan bearing No. TILA/LSE/96/1 dated the 10th January, 1996 of the area covered by this notification may be inspected in the office of the Collector, Burdwan, District Burdwan (West Bengal) or in the office of the Coal Controller, 1, Council House Street, Calcutta-700001 or in the office of the Director (Technical), Eastern Coalfields Limited, Sanctoria, Post Office—Dishergarh, District-Burdwan (West Bengal).

Note 2: Attention is hereby invited to the provisions of section 8 of the Coal Bearing Areas (Acquisition and Development) Act 1957 (20 of 1957), which provides as follows:

- "8. Objections to acquisition:
 - (1) Any person interested in any land in respect of which notification under Section 7 has been issued may within thirty days of the issue of the notification, object to the acquisition of the whole or any part of the land or of any rights in or over such land.

 Explanation It shall not be an objection within the meaning of this section for any person to say that he himself desires to undertake mining operations in the land for the production of the coal and that such operation should not be undertaken by the Central Government or by any other person.
 - (2) Every objection under sub-section (1) shall be made to the competent authority in writing and the competent authority shall give the objector an opportunity of being heard either in person or by a legal practitioner and shall, after hearing all such objections and after making such further enquiry, if any, as he thinks necessary, either make a report in respect of the land which has been notified under sub-section (1) of Section 7 or of rights in or over such land or make different reports in respect of different parcels of such land or of rights in or over such land, to the Central Government, containing his recommendations on the objections, together with the record of the proceedings held by him, for the decision of that Government.
 - (3) For the purpose of this section, a person shall be deemed to be interested in land who would be entitled to claim an interest in compensation if the land or any rights in or over such land were acquired under this Act."

Note 3: The Coal Controller, 1, Council House Street, Calcutta-700001 has been appointed by the Central Government as the competent authority under the Act.

SCHEDULE TILABONI COLLIERY

Serial Name of Mouza/Village Number	Jurisdiction list number	Police Station	District	Area in acres	Remarks
1. Nabaghanapur	19	Faridpur/ Loudoha	Burdwan	25.3	Part
2. Tilaboni	20	Faridpur/ Loudoha	Burdwan	59.6	Part
3. Jhanjra	33	Faridpur/ Loudoha	Burdwan	180.6	Part
4. Sarpi	35	Faridpur/ Loudoha	Burdwan	1.0	Part

Total area - 266.5 acres

(approximately)

or 108.00 hectares (approximately)

Plot to be acquired in Mouza Nagaghanapur:

1493 (P).

Piots to be acquired in Mouza Tilaboni;

4632

25(P), 26(P), 27, 490, 491, 492, 493, 494, 495, 496, 497, 499(P). 445(P), 447, 448(P), 449(P), 450(P), 451, 452 453(P), 454(P), 455, 456, 457, 458, 459, 461(P), 463, 477(P), 478, 479(P), 482(P), 484, 485, 486, 488, 489(P), 500(P), 487, 505(P), 506, 507(P), 747, 748, 749, 783, 768, 786, 787, 788, 790, 793, 799, 795, 794, 798(P), 805 & 806. Plots to be acquired in Mouza Jhanjra;

1 to 95, 96(P), 98, 99(P), 100(P), 110(P) 111 to 152, 153(P), 154 to 174, 176(P), 177(P), 178 to 201, 202(P), 203(P), 204, 205(P), 206(P), 207, 208, 209, 210(P) 213(P), 214(P), 215(P), 216, 217 to 249, 250, 251, 252, 253, 254(P), 255(P), 261(P), 262(P), 263 to 277, 278(P), 279, 280, 281, 282(P), 285(P), 286(P), 287(P), 291(P), 293(P), 2452, 2453, 2454, 2456, 2457, 2439, 2440, 2386, 2496, 2401(P), 2402(P), 2403(P), 2404, 2405, 2406(P), 2407, 2408, 2409(P), 2412(P), 2414, 2415(P), 2416, 2417(P), 2420(P), 2428(P), 2429(P), 2430(P), 2431(P), 2443(P), 2444(P), 2445, 2381(P), 2392, 510(P), 2502(P), 2442(P), 2441(P), 2433, 2400, 2388, 2399, 2409, 2449, 2450, 2438, 2448, 2437, 2436, 2398, 2384, 2503.

Plots to be acquired in Mouza Sarpi;

99(P), 100, 101(P), 102(P), 103, 104(P), 107(P), 110(P).

Boundary description;

- A-B Line starts from point 'A' and passes South-West ward within Mouza Nabaghanapur, Jurisdiction List Number 19 and meets at point 'B'.
- B-C Line starts from point 'B' and passes South-East Wards within Mouza Nabaghanapur, Jurisdiction List Number 19 and meets at point 'C' in Mouza Nabaghanapur, Jurisdiction List No. 19.
- C-D Line starts from point 'C' and passes South-West wards within Mouza Nabaghanapur, Jurisdiction List Number 19 and meets at point 'D' common boundary between Mouza Nabaghanapur, Jurisdiction List Number 19 and Mouza Jhanira, Jurisdiction List Number 33.
- D—E Line starts from point 'D' and passes South-West wards within Mouza Jhanjra, Jurisdiction List Number 33 and m ets at point 'E' common boundary between Mouza Jhanjra, Jurisdiction List Number 33 and Mouza Sarpi, Jurisdiction List Number 35.
- E-F Line starts from point 'E' and passes South-West wards within Mouza Sarpi, Jurisdiction List No Number 35 and meets at point 'F' in Mouza Sarpi, Jurisdiction List Number 35.
- F—G Line starts from point 'E' and passes South-East wards within Mouza Sarpi, Jurisdiction List Number 35 and meets at point 'G' common boundary line between Mouza Jhanjra, Jurisdiction List Number 33 and Mouza Sarpi, Jurisdiction List Number 35.
- G-H Line starts from point 'G' and passes South-East wards within Mouza Jhanjra, Jurisdiction List Number 33 and meets at point 'H' in Mouza Jhanjra, Jurisdiction List Number 33.
- H—I Line starts from point 'H' and passes North-East wards within Mouza Jhanjra, Jurisdiction List Number 33 and meets—at point 'I' common bounary line between Mouza Jhanjra, Jurisdiction List Number 33 and Mouza Tilaboni, Jurisdiction List Number 20.
- I-J Line starts from point 'I' and passes North-East wards within Mouza Tilaboni, Jurisdiction List Number 20 and meets at point 'J' in Mouza Tilaboni, Jurisdiction List Number 20.
- J—K Line starts from point 'J' and passes North-West wards within Mouza Tilaboni, Jurisdiction List Number 20 and meets at opint 'K' common boundary between Mouza Nababghanapur, Jurisdiction List Number 19 and Mouza Talaboni, Jurisdiction List Number 20.
- K-A Line starts from point 'K' and passes North-West wards within Mouza Nabaghanapur, Jurisdiction List Number 19 and meets at the starting point 'A' in Mouza Nabaghanapur, Jurisdiction List Number 19.

[No. 43015/4/96-LSW] MRS., P.L. SAINI, Under Secy.

नई दिल्ली, 19 सितम्बर, 1997

का. श्रा. 2415.— केन्द्रीय सरकार ने कोयला धारक क्षेत्र (ग्रर्जन श्रीर विकास) ग्रिधिनियम 1957 (1957 का 20) (जिसे इसमें इसके पश्चात् उक्त ग्रिधिनियम कहा गया है) की धारा 4 की उपधारा (1) के ग्रिधीन जारी की गई श्रीर भारत के राजपत्र भाग II खंड 3 उपखंड (ii) तारीख 1 श्रक्तूबर, 1994 में पृष्ठ 3745 से 3746 पर प्रकाशित भारत सरकार के तत्कालीन कोयला मंत्रालय की अधिसूचना सं. का. श्रा. 2527 तारीख 1 सितम्बर, 1994 द्वारा उस श्रिधमूचना से उपाबद्ध श्रनुसूची में विनिधिष्ट परिक्षेत्र की भूमि में जिसका माप 85—00 हैक्टेयर (लग-भग) या 210.03 एकड़ (लगभग) है, कोयले का पूर्वेक्षण करने के श्रवने श्रायय की सूचना दी थी;

केन्द्रोय सरकार, उक्त अधिनियम की घारा 7 को अन्यारा (1) के अजीन जारी को गई और भारत के राजनक्ष प्रसाधारण भाग II, खंड 3, उपखंड (ii) तारीख 26 सितम्बर 1996 में प्रकाशित, भारत सरकार के कीयला मंत्रालय की प्रधिसूचना सं. का. आ. 657 (श्र) तारीख 26 सितम्बर, 1996 द्वारा 1 प्रक्तूबर, 1996 से आरंभ होने वाली एक वर्ष की ऐसी और श्रवधि के रूप में विनिर्दिष्ट करती है जिसके भीतर केन्द्रीय सरकार, उक्त भूमि या ऐसी भूमि में या उस पर के किन्हीं अधिकारों के श्रर्जन करने के अपने श्राणय की सूचना दे सकेगी;

श्रीर केन्द्रीय सरकार को यह समाधान हो गया है कि इस श्रिधिसूचना में संतग्न श्रनुसूचियों में वर्णित उन्त भूमि के भाग में कोयला श्रीभप्राप्य है ;

श्रतः, श्रव, केन्द्रीय सरकार, उक्त श्रिधिनियम की धारा 7 की उपधारा (1) द्वारा प्रवत्त सक्तियों का प्रयोग करते हुए, निम्नलिखित का श्रर्जन करने के श्रपने श्रासय की सूचना देती हैं:—→

- (क) इससे संलग्न ग्रनुसूची "क" में वर्णित 10.729 हैक्टेयर (लगभग) या 26.512 एकड़ (लगभग) माप वाली वाली भूमि में या उस पर सभी श्रिधिकार;
- (ख) इससे संलग्न ग्रनुसूची "ख" में वर्णित 69.081 हैक्टेंबर (लगभग) या 170.706 एकड़ (लगभग) माप वाली भूमि में खनिजों के खनन, खदान करने, बीर करने, खुदाई करने ग्रीरतलाग करने, प्राप्त करने, उन पर कार्य करने श्रीर खनिजों को ले जाने के श्रिधकार;
- टिश्य 1 :--इस म्रिधिसूचना के अन्तर्गत भाने वाले क्षेत्र के रेखांक सं. सी-1(ई)/III/जी आर /628--0697, तारीख 5 जून, 1997 का निरीक्षण कलक्टर, छिंदबाड़ा (मध्य प्रदेश) के कार्यालय में या कोयला नियंत्रक, 1, काउंसिल हाउम स्ट्रीट, कलकत्ता--700001 के कार्यालय में या वैस्टर्न कोलफील्ड्स लिमिटेड (राजस्य विभाग), कोल इस्टट, सिविल लाइन्स, नागपुर--440 001 (महारष्ट्र) के कार्यालय में किया जा सकेगा।
- टिप्पण 2 :---पूर्वोक्त श्रधिनियम की धारा 8 के उपबंधों की श्रोर ध्यान श्राक्रुष्ट किया जाता है जिसमें निम्नलिखित उपबंध हैं :--

श्रर्जन के प्रति श्राक्षेप :---

8. (1) कोई व्यक्ति जो किसी भूमि में जिसकी बाबत धारा 7 के अधीन अधित्र्चना निकाली गई है; हितबद्ध है, श्रिधसूचना के निकाले जाने से तीस दिन के भीतर सम्पूर्ण भूमि या उसके किसी भाग या ऐसी भूभि में या उस पर के किन्हीं श्रिधकारों का अर्जन किए जाने के बारे में आपत्ति कर सकेगा।

स्पष्टीकरण :---इस धारा के प्रथन्तिर्गत यह श्रापत्ति नहीं मानी जाएगी कि कोई व्यक्ति किसी भूमि में कोयला उत्पादन के लिए स्वयं खनन संक्रियाएं करनी चाहना है श्रीर ऐसी संक्रियाएं केन्द्रीय सरकार या किसी श्रन्य व्यक्ति को नहीं करनी चाहिए।

- (2) उपधारा (1) के अधीन प्रत्येक आपित्त सक्षम प्राधिकारी को लिखित रून में की जाएगी और सक्षम प्राधिकारी आपितिकर्ता को स्थयं मुने जाने का या विधि व्यवसायी द्वारा मुनवाई का अवसर देगा और ऐसी मभी आपितियों को मुनने के पश्चात् और ऐसी अपितिस्कत जांच, यदि कोई हो, करने के पश्चात जो वह आवश्यक समझता है वह या तो धारा 7 की उपधारा (1) के अधीन अधिपृचित भूमि के या ऐसी भूमि में या उस पर के अधिकारों के सम्बन्ध में एक रिपोर्ट या ऐसी भूमि के विभिन्न टुकड़ों या ऐसी भूमि में या उस पर के अधिकारों के सम्बन्ध में प्रापतियों पर अपनी सिकारिणों और उसके द्वारा की गई कार्यावाही के अभिलेख सहित विभिन्न रिपोर्ट केन्द्रीय सरकार को उसके विनिश्चय के लिए देगा।
- (3) इस धारा के प्रयोजनों के लिए वह व्यक्ति किसी भूमि में हितका समझा जाएगा जो प्रतिकर में हित का दाया करने का हकदार होता यदि भूमि या किसी ऐसी भूमि में या उस पर के ग्रिधिकार इस ग्रिधिनियम के ग्रिधीन ग्रिजित कर लिए जाते है।
- टिप्पण: 3:—केन्द्रीय सरकार ने कोयला नियंत्रक, 1, काउंसिल हाउस स्ट्रीट, कलकत्ता 700001 को भारत के राजपत्न, भाग II, खंड 1, उपखंड (ii), तारीख 11 जून, 1983 में प्रकाणित अधिस्चना सं. का. थ्रा. 2519, तारीख 27 मई, 1983 द्वारा उक्त अधिनियम के अधीन सक्षम प्राधिकारी नियुक्त किया है।

ग्रनुसूची क मंडला विक्षण खंड पंच क्षेत्र

जिला छिदबाड़ा (मध्य प्रदेश)

(रेखांक सं. इडल्यू सी एल/सी-1 (ई)/III/जी ग्रार/628--0697, तारीख 5 जून, 1987)

सभी ग्र	धिकार	
---------	-------	--

त्रम मौजा/ग्राम सं. कानाम	पटवारी सकिल सं.	बंदोबस्त सं.	तहसील	জিলা	क्षेत्र हेक्टेयर में	टिप्पणियां
1. मंडली	73 (17 नया)	454	परसिया	िं बवाड़ा	10.729	भाग

अन्ल क्षेत्र

10.729 हैक्टेयर

(लगभग)

या

26.512 एक ख़ (लगभग)

ग्राम मंडली में भ्रजित किए जाने वाले प्लाट सं. :--- 389, 390/1, 390/2, 390/3, 390/4, 390/5, 390/6, 392, 393, 394/1, 394/2, 394/31

सभी प्रधिकारों का सीमा वर्णन:

ड:--च :

रेखा बिन्दु "ड" से. मार्भ होती है और प्लाट सं. 389, 390/1, 390/4, 390/3, 390/5, 392, 394/1, 394/2, 394/3, की बाहरी सीमा के साथ-

साथ ग्राम गंडली से होकर जाती है और बिन्दू "च" पर मिलती है।

च∽सः

रेखा प्लाट सं. 394/3 की बाहरी सीमा के साथ-साथ ग्राम मंडली से होकर जाती है

और बिन्दु "छ" पर मिलती है।

छ⊸-ज :

रेखा प्लाट सं. 394/3, 394/2, 394/1, 393, 390/6, 390/5, 390/3 मी बाहरी सीमा के साथ-साथ ग्राम मंजली से होकर जाती है और बिन्दु "ज" पर मिलती

है।

ज---इ . ∶

रेखा मंडली और हरनभाटा ग्रामों की सम्मिलित ग्राम सीमा के साथ-साथ जाती है और म्रारंभिक बिन्दु ''ङ'' पर मिलती है।

> श्रनुस्ची---ख मंद्रला विक्षण खड

> > पंच क्षेत्र

जिला छिदबाड़ा (मध्य प्रदेश)

(रेखांक सं. बब्ल्यू सीएल/सी-1 (ई)/III जी भार/628--0697, तारीख 5 ज्न, 1997)

लवन ग्रधिकार

त्रम मौजा/ग्राम सं. कानाम	पटघारी सर्किल सं.	बंदोबस्त सं.	तहसील	जिला	क्षेत्र हेक्टेयर में	टिप्पणियां
1. मंडली	73 (17 नया)	454	पर्रामया	धिवभाग्र	69.081	भाग

क्लक्षेत्र :

७९.081 हैक्टेयर (लगभग)

:70.706 एक ख़ (लगभग)

गाम मंडली में अगित किएं जाने वाले 'लाट सं.: -265/3 भाग, 266/3, 266/4 भाग, 266/12 भाग, 266/13 भाग, 266/14, 266/15, 266/16, 268 भाग, 327 भाग, 347 भाग, 348 भाग, 349 से 364, 365/1, 365/2 365/3, 385/4, 366 से 370, 371/1, 371/2, 371/3, 372, 373/1, 373/2, 373/4, 374 से 378 379/1, 379/2, 380 से 382, 383 भाग, 384/1, 384/2, 385/1, 385/2, 385/3, 385/4, 385/5, 386/1, 386/2, 387, 388/1, 388/2, 388/3, 388/4, 391, 395/1, 395/2, 395/3, 395/4, 396 से 405, 406/2, 407 से 409, 410/1, 410/2, 410/3, 410 411, 412, 413/1, 413/2, 413/3, 413/4, 413/5, 414, 415/1

खनन ग्रधिकारों का सीमा वर्णनः

च−-३ . :

क्र—ंक : रेखा बिन्दु "ड़." से आरंभ होती है और मंडली और हरनभाटा ग्रामों की सम्मिलित ग्राम सीमा के साथ-साथ जाती है तथा बिन्दु "क" पर मिसती है।

क--ख: रेखा मंडली और मंडला ग्रामों की सम्मिलित ग्राम सीमा के साथ-साथ जाती है और बिन्दू ''ख''पर मिलती है।

ख--ग: रेखा प्लाटसं. 265/3 में ग्राम मंडली सेहोकर जाती है और प्लाटसं. 266/4 में,प्लाटसं. 266/3 की बाहरी सीमा केसाथ-साथ जाती है,पिर प्लाटसं. 255/1 266/13, 268, 347, 348, 327 में प्लाटसं. 266/16, 266/15, 266/14 की बाहर के साथ-साथ जाती है और बिन्दु "ग"परमिलती है।

ग--च : रेखा मंडली और सिरगौरी ग्रामों की सम्मिलित ग्राम सीमा के साथ-साथ जाती है और बिन्दु ''घ''पर मिलती है।

घ--ज: रेखा मंडली और हरनभाटा ग्रामों की सम्मिलित ग्राम तीमा के साथ- साथ जाती है और बिन्दू ''ज'' पर मिलती है।

ज−फ : रेखाप्लाटसं. 399, 398, 378, 379/2 की बाहरी सीमा केसाथ-साथ मंडली ग्राम सेहोकर जाती है और बिन्दू ''क्ष'' पर मिलती है।

क्ष---च: रेखा प्लाट सं. 379/1, 381 (संड्रक) की बाहरी सीमा के माथ-साथ मंडली ग्राम से होकर जाती है और बिन्दु ''च'' पर मिलती है।

रेखा प्लाट सं. 391 (सड़क), 391, 381 (सड़क) 382/2, 388/2, 388/3, 388/4, 383(नाला) की बाहरी सीमा के साथ-साथ गंडली ग्राम से होकर जाती हैं और आरंभिक बिन्दु ''ड़.'' पर मिलली है।

[फा. सं. 43015/14/94-- एल. एस. डब्स्यू.] श्रीमती प्रेम लता सैनी, अवर सचिव

New Delhi, the 19th September, 1997

S.O. 2415.—Whereas by the notification of the Government of India in the then Ministry of Coal number S.O. 2527 dated the 1st September, 1994, issued under sub-Section (1) of section 4 of the Coal Bearing Areas (Acquistion and Development) Act, 1957 (20 of 1957) hereinafter referred to as the said Act) and Published in Part-II Section 3 Sub-Section (ii) of the Gazette of India, dated the 1st October, 1994 at pages 3745 to 3746 the Central Government gave notice of its intention to prospect for coal in 85.00 hectares (approximately) or 210.03 acres (approximately) of the lands in the locality specified in the schedule annexed to that notification;

And whereas by the notification of the Government of India in the Ministry of Coal number S.O. 657 (E), dated the 26th September, 1996 issued under sub-section (I) of section 7 of the said Act and published in the Gazette of India Extraordinary, Part-II, Section-3, Sub-section (ii), dated the 26th September, 1996, the Central Government specified a further period of one year commencing on the 1st October, 1996 as the period within which the Central Government may give notice of its intention to acquire the said lands or any rights in or over such lands;

And whereas the Central Government is satisfied that Coal is obtainable in a part of the said lands described in the Schedules appended to this notification;

4636

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by sub-section (1) of section 7 of the said Act, the Central Government hereby gives notice of its intention to aquire—

- (a) all rights in or over the lands measuring 10.729 hectares (approximately) or 26.512 acres (approximately) in Schedule 'A' appended hereto;
- (b) the rights to mine, quarry, bore dig and search for, win, work and carry away minerals in the lands measuring 69.081 hectares (approximately) or 170.706 acres (approximately) described in Schedule 'B' appended hereto;
- Note: 1 The plan bearing No. WCL/C-1(E) III/GR/628-0697 dated the 5th June 1997 of the area covered by this notification may be inspected in the Office of the Collector, Chindwara (Madhya Pradesh) or in the Office of the Coal Controller, 1, Council House Street, Calcutta-700 001, or in the Office of the Western Coalfields Limited (Reveue Department) Coal Estate, Civil Lines. Nagpur-440001 (Maharshtra).
- Note 2: Attention is hereby invited to the provisions of Sections 8 of the aforesaid Act which provides as follows:

Objections to acquisition:

"8, (1) Any person interested in any land in respect of which a notification under section 7 has been issued may, within thirty days of the issue of the notification object to the acquisition of the whole or any part of the land or of any rights in or over such land.

Explanation:—It shall not be an objection within the meaning of this section for any person to say that he himself desires to undertake mining operations in the land for the production of coal and that such operations should not be undertaken by the Central Government or by any other person.

- (2) Every objection under sub-section (1) shall be made to the competent authority in writing and the competent authority shall give the object or an opportunity of being heard either in person or by a legal practitioner and shall, after hearing all such objections and after making such further enquiry, if any, as he thinks necessay, either make a report in respect of the land which has been notified under sub-section (1) of section 7 or of rights in or over such land, or make different reports in respect of different parcels of such land or of rights in or oves such land, to the Central Government containing his recommendations on the objections together with the record of the proceedings held by him, for the decision of that Government.
- (3) For the purposes of this section a person shall be deemed to be interested in land who would be entiled to claim an interest in compensation if the land or any rights in or over such land were acquired under this Act."
- Note: 3 The Coal Controller, 1, Council House Street, Calcutta, 700001, has been appointed by the Central Government as the competent authority under the Act vide notification number S.O. 2519, dated the 27th May, 1983, published in Part II, Section -3, Sub-section (ii) of the Gazette of India dated the 11th June, 1983,

SCHEDULE 'A'

Mandla South Block,

Pench Area.

District Chhindwara (Madhya Pradesh)

(Plan No. WCL/C-1 (E) III/GR/628-0697 dated the 5th June, 1997.

All Rights

Serial number	Name of Mouza/villag	Patwari cir- ge cie number		Tahsil	District	Area in hectares	Remarks
1.	Mandli	73	454	Parasia	Chhindwara	10.729	'Par:
	(1	7 New)		-	,		

Total area 10.729 hectares (approximately)

or

26.512 acres

(approximately)

Plot numbers to be acquired in village Mandli:

389, 390/1. 390/2, 390/3. 390/4, 390/5, 390/6, 392, 393, 394/1, 394/2, 394/3,

Boundary description of All Rights:

- E-F: Line starts from point 'E' & passes through village Mandli along the outer boundary of plot Nos. 389, 390/1, 390/4, 390/2, 390/3, 390/5, 392, 394/1, 394/2, 394/3, and meets at point 'F'.
- F-G: Line passess through village Mandli along the outer boundary of plot No. 394/3 and meets at Point 'G'.
- G-H: Line passess through village Mandli along the outer boundary of plot Nos. 394/3, 394/2, 394/1, 393, 390/6, 390/5, 390/3, and meets at point 'H'.
- H-E: Line passess along the common village boundary of villages Mandli and Haranbhata and meets at starting Point 'E'.

SCHEDULE 'B'

Mandla South Block

Pench Area,

District Chhindwara (Madhya Pradesh)

(Plan No. WCL/C-1 (E) 1II/GR/628-0697 dated the 5th June, 1997.

Mining Rights

Serial number	Name of Mouza/ village	Patwari circle number	Settlement number	Tahsil	District	Area in hectares	Remarks
I.	Mandli (1	73 17 New)	454	Parasia	Chhindwara	69.081	Part
				Total area	:	170.796 h	, hectares pproximately) or lectares approximately

Plot number to be acquired in village Mandli:

265/3 part, 266/3, 266/4 part, 266/12 part, 266/13 part, 266/14, 266/15, 266/16, 268 part, 327 part, 347 part, 348 part, 349 to 364, 365/1, 365/2, 365/3, 365/4, 366 to 370, 371/1, 371/2, 371/3, 372, 373/1, 373/2, 373/3, 373/4, 374 to 378, 379/1, 379/2, 380 to 382, 383 part, 384/1, 384/2, 385/1, 385/2, 385/3, 385/4, 385/5, 386/1, 386/2, 387, 388/1, 388/2, 388/3, 388/4, 391, 395/1, 395/2, 395/3, 395/4, 396 to 405, 406/1, 406/2, 407 to 409, 410/1, 410/2, 410/3, 410/4, 411, 412, 413/1, 413/2, 413/3, 413/4, 413/5, 414, 415,

Boundary description of Mining Rights:

- E-A: Line starts from point 'E' and passes along the common village boundary of villages Mandli and Haranbhata & meets at point 'A',
- A—B: Line passess along the common village boundary of villages Mandli and Mandla and meets at Point 'B'.

- Line passes through village Mandli in plot No. 265/3, and passess along outer boundary **B**—C: of plot No. 266/3, in plot No. 266/4, then passes along the outer boundary of plot No. 266/16, 266/15, 266/14 in plot Nos. 266/12, 266/13, 268, 347, 348, 327 and meets at point 'C'
- C-D: Line passess along the common village boundary of vullage Mandli & Sirgori Kalan and meets at Point 'D'.
- D-H: Line passes along the common village boundary of villages Mandli & Haranbhata and meets at Point 'H'.
- H-G: Line passess through village Mandli along the outer boundary of plot Nos. 399, 398, 378, 379/2 and meets at Point 'G'.
- G-F: Line passess through village Mandli along the outer boundary of plot No. 379/1, 381 (Road) and meets at point 'F'.
- Line passess through village Mandli along the outer boundary of plot Nos. 381 (Road) 391, 381 (Road), 382/2, 388/2, 388/3, 388/4, 383 (Nallah) and meets at starting Point 'E'.

· [No. 43015/14/94-LSW] Mrs. P.L. SAINI, Under Secy.

स्वास्थ्य श्रीर परिवार कल्याण मंत्रालय नई विल्ली, 9 मितम्बर, 1997

का.ग्रा. 2416.-केन्द्रीय सरकार राजभाषा (संघ के शासकीय प्रयोजनों के लिये प्रयोग) नियम, 1976 के नियम 10 के उपनियम (4)के भ्रनसरण स्वास्थ्य ग्रौर परिवार कल्याण मंत्रालय के भन्तर्गत भाने वाल निम्निसिखित कार्यालयों को, जिनके 80 प्रतिशत मे ग्रधिक कर्मचारिवन्द ने हिन्दी का कार्यसाधक ज्ञान प्राप्त कर लिया है, अधिसुचित करती है:--

- 1. क्षेत्रीय श्रायुर्वेद श्रनुसंधान संस्थान, लखनऊ।
- 2. हिन्दुस्तान लैटेक्स लिमिटेड, निगमित मुख्य कार्यालय, लैटेक्स भवन, तिरुवनन्तपुरम, केरल।
- 3. हिन्दुस्तान लैटेक्स लिमिटेड, कणगला, बेलगाम, कर्नाटक।
 - 4. राष्ट्रीय प्राकृतिक चिकित्सा संस्थान, पुणे। [संख्या ई-11012/1/94-रा.भा. कार्या. (हिन्दी-1)] श्रालोक परती, संयक्त सचिव

MINISTRY OF HEALTH AND FAMILY WELFARE

New Delhi, the 9th September, 1997

S.O. 2416.—In pursuance of sub-rule (4) of Rule 10 of the Official Language (Use of official purpose of the Union) Rule, 1976, the Central Government hereby notifies the following offices under the Ministry of Health & Family Welfare, 80 percent staff whereof have acquired working knowledge of Hindi:-

- 1. REGIONAL RESEARCH INSTITUTE (AYURVEDA), LUCKNOW.
- 2. HINDUSTAN LATEX LIMITED, COR-PORATE & REGD. OFFICE, LATEX BHAVAN, THIRUVANANTHAPURAM, KERALA.
- 3. HINDUSTAN LATEX LIMITED. KANAGLA, BELGAUM, KARNATAKA.
- 4. NATIONAL INSTITUTE OF NATURO-PATHY, PUNE.

[No. E. 11012]1|94-OLI (Hindi-1)] ALOK PERTI, Jt. Secy.

(स्वास्थ्य विभाग)

स्रादेश

नई दिल्ली, 3 सितम्बर, 1997

का. या. -- 2417 यतः कोलम्बिया विश्वविद्यालय, य, एस. ए. द्वारा प्रदान की जाने वाली एम डी चिकित्सा भ्रहेता भारतीय चिकित्सा परिषद् ग्रधिनियम, 1956 (1956 का 102) की धारा 14 के प्रयोजन मान्यताप्राप्त चिकित्सा अर्हता है।

श्रौर डा. मस्तव डेग्रीफ जिनके पास यह प्रहंता है, इस समय मेहर निगुल्क भौषधालय (मेहराजाय), ग्रहमदनगर में भपने व्यक्तिगत लाभ के लिए नहीं बल्कि पूर्त कार्य के प्रयोजन से कार्य कर रहे हैं;

श्रतः ग्रब उक्त ग्रिधिनियम की धारा 14 की उपधारा (1) के ग्रनुसरण में ग्रीर भारतीय विकित्सा परिषद् से परामर्श करने के पश्चात् केन्द्रीय सरकार :---

- (i) इस ग्रधिसूचना के राजपत में प्रकाशन की तारीख से एक वर्ष की ग्रवधि को या
- (ii) उस अवधि को जिसके दौरान छा, गुस्तव डेग्रीफ मेहर निगुल्क श्रीषद्यालय (मेहराजाद) अहमद नगर से संलग्न है, इनमें से जो भी अवधि लवुतर हो, उस अवधि के रूप में वि-निविष्ट करती है जिस तक उक्त डाक्टर का चिकित्सा व्यवसाय मेहर निगुल्क श्रीषद्यालय के पूर्त कार्य के लिए सीमित होगा।

[सं. वी 11016/5/96-एम ई (यूजी)] एस. के. मिश्रा, डैस्क मधिकारी

MINISTRY OF HEALTH AND FAMILY WELFARE (Department of Health)

ORDER

New Delhi, the 31d September, 1997

S.O. 2417.—Whereas the medical qualification M.D. granted by the Columbia University, United States of America is a recognised medical qualification for the purpose of Section 14 of the Indian Medical Council Act, 1956 (102 of 1956);

And whereas, Dr. Gustav Degreef who possesses such qualification is for the time being attached to Mehar Free Dispensary (Meherazad), Ahmednagar for the purpose of Charitable work and not for personal gain;

Now, therefore, in pursuance of sub-section (1) of Section 14 of the said Act, and after consultation with the Medical Council of India the Central Government hereby specifies:—

- (i) a period of one year from the date of issue of this notification, or
- (ii) the period during which Dr. Gustav Degreef is attached to Moher Free Dispensary (Meherazad), Ahmednagar;

whichever is shorter as the period for which the medical practice by the aforesaid Doctor shall be limited to the said Meher Free Dispensive for the purpose of Charitable work.

[No. V. 11016/5/96-ME(UG)]
S. K. MISHRA, Desk Officer

नई दिल्ली, 9 सितम्बर, 1997

का. था. 2418— केन्द्रीय सरकार, भारतीय श्रायु-विज्ञान परिषद् श्रिधिनियम, 1956 (1956 का 102) की धारा 13 की उपधारा (4) हारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए भारतीय श्रायुविज्ञान परिषद् से परामर्श करने के पश्चात् उक्त श्रिधिनियम की तीसरी अनुसूची में निम्नलिखित श्रीर संशोधन करती है, श्रर्थात् :—

उक्त श्रनुसूची में भाग 2 में विद्यमान प्रविष्टियों के पश्चातृ निम्नलिखित प्रविष्टियां जोड़ी जाएंगी, प्रयति :---

"फाजाजर्ट फर रेडियोलोबासचा डाइग्नोस्टिक रोस्टाक विश्वविद्यालय, रिपब्लिक ग्रॉफ जर्मनी, एम डी, लूडिसियाना स्टेट यूनिविसिटी स्कूल श्रॉफ मेडिसिन, न्यू श्रोसिस, संयुक्त राज्य ग्रमेरिका ।"

> [सं. वा. 11015/2/96-एम. ई. (युजी)] एस. के. मिश्रा, उस्क श्रधिकारी

टिप्पण : भारतीय आयुधिशान परिषद् अधिनियम, 1956 (102 का 1956) की तीसरी अनुसूची के भाग II को भारतीय आयुधिशान परिषद् अधिनियम, 1956 के भाग के रूप मं भारत के राजपत (असाधारण) भाग II—खण्ड I, में सं 83, दिनांक 31 दिसम्बर, 1956 द्वारा प्रकाणित किया गया था।

New Delhi, the 9th September, 1997

S.O. 2418.—In exercise of the powers conferred by subsection (4) of Section 13 of the Indian Medical Council Act, 1956 (102 of 1956), the Central Government, after consuling the Medical Council of India hereby makes the following further amendment in the Third Schedule to the said Act, namely:—

In the said Schedule, in part II, after the existing entries, the following entries shall be added, namely:—

"Facharzt fur Radiologische Diagnostik"
University of Rostock,
Federal Republic o't Germany.
M.D.,
Louisiana State University School of Medicine,
New Orleans,
U.S.A.

[No. V-11015/2/96-ME (UG)] S. K. MISHRA, Desk Officer

Note.—The Part II of the Third Schedule to the Indian Medical Council Act, 1956 (102 of 1956) was published as a part of the Indian Medical Council Act, 1956 in Part II, Section I of the Gazette of India (Extraordinary) vide issue No. 83, dated the 31st December, 1956

नई दिस्ली, 9 जितम्बर, 1997

का. श्रा. 2419.—भारतीय श्रायुविझान परिषद् अधिनियम, 1956 (1956 का 102) की धारा 7 की उपधारा (4) के साथ पठित उका अधिनियम की धारा 3 की उपधारा (1) के खण्ड (ख) के शनुसरण में, छा. सी. एम. जयकीति को 13 पर्ट, 1997 से 7 जुलाई, 1999 तक की अबिध के लिए छा. एस. कथ की आकरिमक रिक्ति पर बंगलीर विश्वविद्यालय की सीनेत द्वारा भारतीय श्रायुविज्ञान परिषद् का सदस्य निर्वाचित किया गया है।

श्रतः श्रव, केन्द्रीय सरकार, उक्त श्रश्मियम, की धारा 3 की उपबारा (1) के श्रनुसरण में भारत सरकार के तत्कालीन स्वास्थ्य मंत्रालय की श्रिधसूचना सं. का. श्रा. 138, तारीख 9 जनवरी, 1960 में निम्तनिश्वित श्रीर संशोधन करती है, श्रर्थात् :—

उक्त प्रधिसूचना में, शीर्षक "धारा 3 की उपधारा (1) के खंड (ख) के अधीन निर्वाचित" के अधीन ऋम सं. 41 श्रीर उससे संबंधित प्रविष्टियों के स्थान पर निम्नलिखित कम सं. श्रीर प्रविष्टियां रखी जाएंगी, श्रर्थात् "41 डा. सी. एम. जयकीर्ति

बंगलौर विश्वविद्यालय'' भ्रायुविज्ञान संकायाध्यक्ष भ्रौर प्राचार्य, बंगलौर मेडिकल कालेज, बंगलौर

[सं. बी. 11013/11/97-एम. ई. (यू. जी.)] एस. के. मिश्रा, ईंस्क ग्रधिकारी

टिप्पण :- मूल श्रधिसूचना भारत के राजपत्न में श्रधिसूचना सं. का. श्रा. 138, दिनांक 9 जनवरी, 1960 द्वारा प्रकाशित की गई थी।

New Delhi, the 9th September, 1997

S.O. 2419.—Whereas in pursuance of clause (b) of sub-section (1) of section 3 of the Indian Medical Council Act, 1956 (102 of 1956), read with sub-section (4) of section 7 of the said Act, Dr. C. M. Jayakeerthi has been elected by the Senate of the Bangalore University to be a member of Medical Council of India in the casual vacancy of Dr. S. Kantha for the period with effect from 13th May, 1997 to 7th July, 1999.

Now, therefore, in pursuance of sub-section (1) of section 3 of the said Act, the Central Government hereby makes the following further amendment in the notification of the Government of India in the then Ministry of Health, number S.O. 138, dated the 9th January, 1960, namely:—

In the said notification, under the heading "Elected under clause (b) of sub-section (1) of section 3", for serial number 41 and the entries relating thereto, the following serial number and entries shall be substituted, namely:—

"41. Dr. C. M. Jayakeerthi, Bangalore
Dean, Faculty of Medicine University
and Principal,
Bangalore Medical College,
Bangalore.

[No. V-11013|11|97-ME(UG)] S. K. MISHRA, Desk Officer

Note:—The principal notification was published in the Gazette of India vide notification number S.O. 138, dated the 9th January, 1960.

नई दिल्ली, 9 सितम्बर, 1997

का. आ. 2420.—भारतीय आयुर्घिज्ञान परिषद् प्रधिनियम, 1956 (1956 का 102) की धारा 3 की उपधारा (1) के धनुसरण में डा. डी. जे. दास गुप्ता, आयुर्विज्ञान संकायाध्यक्ष श्रीर प्रचार्य, इंदिरा गांधी मेडिकल कालेज,

णिमला को हिमाचल प्रदेश विश्वविद्यालय की सभा द्वारा 30-5-1997 को भारतीय श्रायुधिज्ञान परिषद् का सदस्य निर्वाचित किया गया है ।

2. मत:, म्रब, केन्द्रीय सरकार, उक्त प्रधिनियम की धारा 3 की उपधारा (1) के म्रनुसरण में, भारत सरकार के पूर्व स्वास्थ्य मंत्रालय की म्रधिसूचना सं. का. म्रा. 138, तारीख 9-1-1960 में निम्न-लिखित भ्रौर संशोधन करती है, म्रयांत्

3. उक्त श्रिधसूचना में, शीर्षक 'धारा 3 की उपधारा (1) के खंड (ख) के श्रधीन निर्वाचित के श्रधीन, क्रम स. 47 श्रौर उससे संबंधित प्रविष्टियों के स्थान पर निम्नलिखित क्रम सं. श्रौर प्रविष्टियों रखी जाएंगी, श्रर्थात्:—

"47. डा. डी.जे. दास गुप्ता, हिमाचल प्रदेश । आयुषिज्ञान संकायाध्यक्ष भीर प्रचार्य, विश्वविद्यालय इंदिरा गांधी मैडिकल कालेज, शिमला ।

[सं. वी.-11013/12/97-एम.ई. (पू.जी.)] एस. के. मिश्रा, उस्क श्रधिकारी

टिप्पण: --मूल ग्रधिसूचना भारत के राजपत्र में अधिसूचना सं.का. अा. 138, 9-1-1960 द्वारा प्रकाशित की गई थी।

New Delhi, the 9th September, 1997

- S.O. 2420.—Whereas in pursuance of subsection (1) of section 3 of the Indian Medical Council Act, 1956 (102 of 1956), Dr. D. J. Dasgupta, Dean, Faculty of Medical Sciences-cum-Principal, Indira Gandhi Medical College, Shimla has been elected on the 30-5-1997 by Court of the Himachal Pradesh University, to be a member of Medical Council of India.
- 2. Now, therefore in pursuance of sub-section (1) of Section 3 of the said Act, the Central Government hereby makes the following further amendment in the notification of the Government of India in the then Ministry of Health No. S.O. 138, dated the 9-1-1960, namely:—
- 3. In the said notification, under the heading "Elected under clause (b) of sub-section (1) of section 3" for serial number 47 and the entries relating thereto, the following serial number and entries shall be substituted namely:—
 - "47. Dr. D. J. Dasgupta, Dean, Faculty of University Medical Sciences-cum-Principal Indira Gandhi Medical College, Shimla.

[No. V-11013|12|97-ME(UG)] S. K. MISHRA, Desk Officer

Note:—The Principal notification was published in the Gazette of India vide notification No. S.O. 138 dated the 9-1-1960.

कृषि मंत्रालय (पशुपालन एवं डेयरी विभाग) णाउँपत्र

नई दिल्ली, 15 सितम्बर, 1997

का०आ० 2421:—इस विभाग के दिनांक 20-1-1997 के समसंख्यक अधिसूचना (दिनांक 8-3-1997 के भारत के राजेपद्र के सा०का० संख्या 647 के भाग-2, खण्ड 3(11) द्वारा आरी की गई) में, भाग-2 तथा भाग-3 हिस्से को विलुध्त समझा जाए।

[संख्या 3-5/93 (एल०डी० 1) प्रशासन-4] कंबरजीत सिंह, उप सचिव

MINISTRY OF AGRICULTURE

(Department of Animal Husbandry & Dairying)
CORRIGENDUM

New Delhi, the 15th September, 1997

S.O. 2421,—In this Department's notification of even number dated 20-1-1997 (issued by S.O. No. 647, Part II Section 3(ii) in the Gazette of India dated 8-3-97, the parts II and III portion may be treated as deleted.

[F.No. 3-5/93 (LD. I) Admn.IV] KANWAR JIT SINGH Dy. Secy.

नागर विमानन मंत्रालय (नागर विमानन विभाग)

नई दिल्ली, 22 अगस्त, 1997

कां०आ०2422:—केन्द्र सरकार, भारतीय विमानपत्तन प्राधिकरण अधिनियम, 1994 (1994 का 55) की धारा (3) द्वारा प्रवत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए एतद्द्वारा पावर ग्रिड कारपोरेणन आफ इंडिशा, लिमिटेड, नई विल्ली के कार्यपालक निवेशक श्री एस०के० नक्ला की उनके कार्यभार ग्रहण करने की तारीख से पांच वर्ष की कार्यविध तक अथवा उनकी अधिविधता की आयु पूरी करने तक, जो भी पहले हो, भारतीय विमानपत्तन प्राधिकरण में अनुसूची 'ख'' में 12000-14000 रुपए (संशोधित) के वेतनमान में सदस्य (कार्मिक और प्रणासन) के रूप में नियुक्ति करती है। [सं० एवी~11015/055/95—वीबी]

बिमल जल्का, निदेशक

MINISTRY OF CIVIL AVIATION AND TOURISM

(Department of Civil Aviation)

New Delhi, the 22nd August, 1997

S.O. 2422.—In exercise of the powers conferred by section 3 of the Airports Authority of India Act, 1994 (No. 55 of 1994) the Central Government hereby appoints Shri S.K. Narula, Executive Director in the Power Grid Corporation of India Limited, New Delhi as Member (Personnel and Administration) in the

Airports Authority of India in Schedule 'B' scale of pay of Rs. 12,000-14,000/- (Revised) for a period of five years from the date of his taking over the charge or till the age of his superannuation whichever is carlier.

[No. AV-11015/005/95-VB] BIMAL JULKA, Director

संचार मंत्रालय

(डाक विभाग)

नई बिल्ली, 10 सितम्बर, 1997

का.श्रा. 2423.—राजभाषा नियमं (संघ के शासकीय प्रयोजनों के लिये प्रयोग), 1976 के नियम—10 के उप.- नियम (4) के श्रनुसरण में केन्द्र सरकार डाक विभाग के अधीनस्थ कार्यालय—मिनिकाय उप डाकघर, मिनिकाय-682559, केरल सिकल को, जिसके 80 प्रतिशत कर्मचारियों ने हिन्दी का कार्यसाधक ज्ञान प्राप्त कर लिया है, श्रिधसुचित करती है।

[सं . र्द . - 1 1 0 2 5- 1/ 9 1-रा . भा .] डा . गिरिवरधारी सिंह, निदेशक (राजभाषा)

MINISTRY OF COMMUNICATIONS

(Department of Post)

New Delhi the 10th September, 1997

S.O. 2423.—In pursuance of sub-Rule (4) of Rule 10 of the Official Language (use for Official purposes of the Union) Rules, 1976, the Central Government hereby notify the subordinate office of the Department of Post-Minicoy Sub-Post Office, Minicoy-682 559, Kerala Circle, where 80 per cent staff has acquired working knowledge of Hindi.

[No. E. 11025-1/91-OL] DR. G. D. SINGH, Director (OL)

जल भूतल परिवहन मंत्रालय नई दिल्ली, 8 सितम्बर, 1997

का. आ. 2424.—भारत सरकार, निम्निखित कार्यालय को, जहां 80% से ग्रीक्षक कर्मचारियों ने हिंदी का कार्यसाधक ज्ञान प्राप्त कर लिया है श्रीर जो इस मंत्रालय के प्रशासनिक नियंत्रण में है, राजभाषा (संघ के सरकारी उद्ध्य के लिए प्रयोग) नियमावली, 1976 के नियम 10 के उप नियम (4) के तहत श्रीधसुचित करती है:

भारतीय राष्ट्रीय राजमार्ग प्राधिकरण,

1 ईस्टर्न एवेन्यु, महारानी बाग, नई दिल्ली-110065 [फा.सं. ई-11011/7/96-हिंदी] श्र.कु. रस्तोगी, संयुक्त सचिव

MINISTRY OF SURFACE TRANSPORT

New Delhi, the 8th September, 1997

S.O. 2424.—In pursuance of sub-rule (4) of rule 10 of the Official Language (use for the Official purposes of the Union) Rules, 1961 the Government of India hereby notifies the following office under the administrative control of the Minis-

try of Surface Transport where more than 80 per cent of staff have acquired working knowledge in Hindi:---

National Highways Authority of India, 1, Eastern Avenue, Maharani Bagh, New Delhi-110065.

[F. No. E-11011/7/96-Hindi] A. K. RASTOGI, Jt. Secy.

(नौबह्रन पक्ष)

नई दिल्ली, 9 सितम्बर, 1997

का. आ. 2425—केन्द्र सरकार, दीपघर केन्द्रीय सलाहकार समिति (प्रिक्रिया) नियमावली, 1976 के नियम 3,4 श्रीर 11 के साथ पठित दीपघर श्रिधिनियम, 1927 (1927 का सं. 17) की धारा 4 की उपधारा (1) के अनुसरण में एतद्द्रारा भारत सरकार, जल-भूतल परिवहन मंत्रालय (नौवहन पक्ष) की विनांक 14 मार्च, 1997 की श्रिधिसूचना सं. एल एच-11016/2/96-एस एल में निम्नलिखित संशोधन करती है:---

उत्तत अधिसूचना में ऋम सं. 14 पर निम्नलिखित प्रविष्टियां प्रतिस्थापित की जायें, अर्थात् :---

"14. श्री भ्रानन्द ग्रग्नवाल, भारतीय वाणिज्य सह ग्रज्यक्ष, परिवहन एवं उद्योग मंडल श्रवसंरचना समिति, फिक्की, परिसंघ के प्रतिनिधि।" नई दिल्ली।

> [फा.सं. एल एच-11016/2/96-एस एल] ग्रारके शर्मा, श्रवर सचिव

(Shipping Wing)

New Delhi, the 9th Septmeber, 1997

S.O. 2425.—In pursuance of sub-section (i) of Section 4 of the Lightouse Act, 1927 (No. 17 of 1927) read with rules 3, 4 and 11 of the Central Advisory Committee for Lighthouses (Procedural) Rules, 1976, the Central Government hereby makes the following amendments in the Government of India, Ministry of Surface Transport (Shipping Wing's) notification No. LH-11016/2/96-SL dated 14th March, 1997:—

In the said notification, against serial No. 14, the following

entries shall be substituted, namely :---

"14. Shri Auand Agarwal, —Representaive of Co-Chairman, Transport Federation of India Chambers of Commerce FICCI, New Delhi. —Representaive of Federation of India Chambers of Commerce and Industry."

[F. No. LH-11016/2/96-SL] R, K. SHARMA, Under Secy.

नई दिल्ली, 12 सितम्बर, 1997

का. ग्रा. 2426—केन्द्र सरकार, राष्ट्रीय राजमार्ग (शुल्क की दर) नियमावली, 1997 के नियम 3 के साथ पठित राष्ट्रीय राजमार्ग ग्रिधिनियम, 1956(1956 का 48) की धारा 7 द्वारा प्रदत्त शिक्तयों का प्रयोग करते हुए एतद्हारा अधिस्चित करती है कि राज्य राजमार्ग बद्याबती-तारकेश्वर सड़क पर 22 कि.मी. सेपालसित तक के श्रंतिम बिन्दु के बीच दुर्गपुर एक्सप्रैस मार्ग के भाग पर स्थायी पुलों, अस्थायी पुलों ग्रयवा सुरंगों के प्रयोग के लिये यांतिक वाहनों पर संलग्न श्रनुस्ची में विनिदिष्ट दरों पर शुल्क वसूल किया आएगा।

श्रन्सूची

(दुर्गापुर एक्सप्रैंस मार्ग के प्रयोक्ताश्रों से वस्ले जाने वाले शरूक की दरें)

कम सं. याहन का प्रकार	 दर
कार ग्रथवा जीप ग्रथवा वैन हल्के वाणिज्यिक वाहन	0.40 रु. प्रति कि.मी. 0.70 रु. प्रतिकि.मी.
3. ट्रंक ग्रंथवा बस	1.40 र. प्रतिकि.मी.
 हैवी फन्स्ट्रक्शन मशीनरी श्रीर श्रर्थमूबिंग उपस्कर 	3.00 रु. प्रतिकि.मी.

बगर्तो कि इस श्रनुसूची में विनिदिष्ट वाहन की किसी भी श्रेणी में रक्षा विभाग, पुलिस विभाग, श्रम्त ग्रमन विभाग, डाक तार विभाग, केन्द्र सरकार, राज्य सरकार श्रथवा स्थानीय निकायों के वाहन तथा एम्बुलेंस श्रथवा ग्रव-यान शामिल नहीं होंगे।

> [सं. ब्रार डब्ल्यू/एनएच/1101] डी.एन.

New Delhi, the 12th September, 1997

S.O. 2426.—In exercise of powers conferred by section 7 of the National Highways Act, 1956 (48 of 1956), read with rule 3 of the National Highways (Rate of Fee) Rules, 1997, the Central Government hereby notifies that there shall be levied and paid fee on mechanical vehicles for the use of permanent bridges, temporary bridges or tunnels, as the case may be, on the part of Durgapur Expressway between KM 22 to the end point at Palsit through State Highway Badyabati-Tarakeswar Road at the rates specified in Schedule Annexed hereto, namely:—

SCHEDULE

(Rates of fees to be recovered from the users of Durgapur Expressway)

	or Durgapur Expressivaly)
S. No.	Type of Vehicle	Rate
1.	Car or Jeep or Van	Re. 0.40
		per km
2.	Light Commercial	Re. 0.70
	Vehicles	per km
3.	Truck or Bus	Rs. 1.40
		per km
4.	Heavy construction	Rs. 3.00
	machinery and earth-	per km
	moving equipment	-

Provided that any category of vehicle specified in this Schedule shall not include any vehicle on duty of Defence Department, Police Department, Fire-Fighting Department, Post and Telegraph Department, Central Government, State Government or Local Bodies and ambulance or funeral van.

[RW|NH-11013|2|96-PL] D. N. Gupta, Under Secy.

23019

पेट्रोलियम और प्राकृतिक गैस मंत्रालय

नई दिल्ली, 5 सितम्बर, 1997

का. आ. 2427.— केंद्रीय सरकार को यह प्रतीत होता है कि लोकहित में यह आवश्यक है कि महाराष्ट्र राज्य में भारत पेट्रोलियम कारपोरेशन लिमिटेड की परिष्करणी, माहुल, मुंबई से पेट्रोलियम उत्पादों के परिवहन के लिए भारत पेट्रोलियम कारपोरेशन लिमिटेड द्वारा पाईपलाइन बिछाई जाए.

और ऐसी पाईपलाइन बिहाने के प्रयोजनों के लिए इस अधिसूचना से उपबध्द अनुसूची में वर्णित भूमि के उपयोग के अधिकार का अर्जन करना आवश्यक है.

अत : अब, केंद्रीय सरकार, पेट्रोलियम और खनिज पाईपलाईन [भूमि मैं उपयोग के अधिकार] का अर्जन अधिनियम, 1962 [1962 का 50] की धारा 3 की उपधारा [I] द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, उनमें उपयोग के अधिकार का अर्जन करने के अपने आशय की घोषणा करती है.

उक्त अनुसूची में वर्णित भूमि में हितबध्द कोई व्यक्ति, भारत के राजपन्न, में यथाप्रकाशित इस अधिसूचना की प्रतियां साधारण जनता की उपलब्ध करा दिए जाने की तारीख से 21 दिन के भीतर, उनमें उपयोग के अधिकार का अर्जन या भूमि में पाईपलाईन बिद्याने के संबन्ध में आपत्ति लिखित रूप में श्री टी. के. बागुल, सक्षम प्राधिकारी, मुंबई - मनमाड पाईपलाईन परियोजना, भारत पेट्रोलियम कार्पोरेशन लिमिटेड, 9-13, बसंत मार्केट, कॅनडा कॉर्नर, नाशिक - 422 002 (महाराष्ट्र) को कर संकेगा.

अनुसूची

जिला: म	ासक 				राज्य : महाराष्ट्र
तहसील : नादगाव गाव का गट/सर्वे नाम नंबर					
		हेक्टर,.	आर.	चौरस मीटर.	
1.	2.	3.	4.	5.	
नागापुर	39/1A	0	37	00	
	51	0	63	90	
	52/1A/1D	0	12	90	
	52/6A	0	09	00	
	52/6B	0	20	10	
	39/1B/2	0	10	15	
	52/8	0	19	95	
10	69/2	0	38	70	
197-7	66	0	05	45	

4	(,	4	4
_	-		_	_

THE GAZETTE OF	INDIA : SE	PTEMBE	R 27. 1997	//ASVINA	5, 1919

4044	THE GAZETTE C	F INDIA : SEF	PTEMBE	R 27. 1997/ASVIN'A 5 . 1919	[PART II— SEC. 3(ii)]
सटाने	85/2	0	39	30	77
	58/2B/2	0	01	00	
	57/3	0	25	50	
	57/4	0	15	00	
	45/2/2	0	10	50	
	45/2/3B	0	59	70	
	54/1	0	14	70	
	54/4	0	06	30	
	54/6	0	12	30	
	51/1	0	21	30	
	52/2	0	21	45	
	51/3	0	05	04	
	51/5	0	01	10	
	40	0	37	14	
	66/4	0	11	68	
	67/2	0	22	80	
	67/1	0	15	58	
	85/1	0	16	50	
	87/1	0	20	87	•
	88/2A	0	10	50	
	58/2A	0	21	96	
	52/2/2	0	03	90	
	52/2/1	0	17	10	
_	70/A	0	14	10	
अनकवाडे	17/3	0	12	30	
	17/1	0 ,	27	60	
	14/2/2	. 0	20	39	
	14/2/3	0	32	40	
	102/2	0	10	70	
	105/1+2A	0	38	76	
	104/7	0	53	40	
	104/2	0	08	00	
	110/1	0	35	64	
	110/4	0	38	28	
	78/3	0	18	60	
	78/2	0	19	20	
	79/1	0	01	70	
	79/6	0	61	50	
	_, 79/5	0	02	40	
	79/4	0	13	80	
	79/3	0	11	40	

	76/1	0	25	20
	102/5	0	02	60
	102/4	0	04	67
	105/2B	0	3 7	10
	104/4B/1	0	11	28
	110/2	0	17	78
	78/4	0	22	10
	75/8	0	24	45
	74	0	77	93
	65	0	25	65
	68	0	17	00
तहसील : येवला	•			
विसापुर	11/3	0	01	29
	141/2	0	16	65
	149/3	0	28	50
	152	0	03	20
	116	0	13	35
	120	0	04	93
	123	0	15	85
	139	0	15	15
	146	0	05	40
	144/1	0	02	40
	153/3	0	20	63
विखरणी	156/1	o	16	80
	177	0	03	00
	178/B/2/2	0	16	00
	173/2	0	20	73
	174	0	19	18
	176	0	17	95
	178/A	0	26	94
कातरणी	256	0	07	00
	427	0	22	50
आङगाव रेपाल	21/A	0	26	00
	21/B/1	0	07	00
	196	0	12	75
	464/1	0	36	72
	480	0	80	40
	496	0	21	00
	497	0	02	00

	20	0	23	96	
	192	0	08	65	
	253	0	10	21	
	463	0	04	21	
	479/2	0	09	80	
	486/1/1	0	50	00	
	494	0	19	52	
नीलखेडा	149	0	05	06	
	151/1	0	54	00	
	151/2	0	25	00	
	181/2	0	34	95	
	187	o	03	15	
	176/A	0	10	03	
	176/B	O	21	68	
	181/3	0	67	94	
लौकी सिरस	55	0	19	00	
	58	0	25	95	
	59	0	24	36	
	60	0	35	60	
	57	0	39	61	
	65/B	0	19	61	
	84	0	22	49	
	92	0	05	33	
	103/3	0	21	37	
वलदगांव	217/1	0	32	00	
	223/4	0	18	00	
	224	0	12	00	
	225	0	12	00	
	226	0	22	00	
	227/A	0	04	00	
	227/A/1	0	25	00	
	235	0	20	42	
	236	0	34	00	
		_			

0

194/3/1A

08

00

[फा. मं. आर 31015/19/97 ओ आर II] के. सी. कटोच, अवर सचिव

Ministry of Petroleum and Natural Gas

New Delhi, the 5th September, 1997

S.O. 2427.— Whereas it appears to the Central Government that it is necessary in the public interest that for the transport of petroleum products from Refinery of Bharat Petroleum Corporation Limited, Mahul, Mumbai to Manmad in the State of Maharashtra, pipelines should be laid by the Bharat Petroleum Corporation Limited;

And, whereas that for the purpose of laying such pipeline it is necessary to acquire the Right of User in land described in the Schedule annexed to this notification;

Now, therefore in exercise of the powers conferred by sub-section (I) of Section 3 of the Petroleum and Minerals Pipelines (Acquisition of Right of User in Land) Act, 1962 (50 of 1962) the Central Government hereby declares its intention to acquire the right of user therein;

Any person interested in the land described in the said schedule may within 21 days from date on which the copies of the notification was published in the Gazette of India are made available to the general public to object in writing to the acquisition of right of user therein for laying of the pipeline under the land to Shri T.K. Bagul, competent authority, Mumbai Manmad Pipeline Project, Bharat Petroleum Corporation Limited, 9-13, Vasant Market, Canada Corner, Nasik- 422002 (Maharashtra).

Schedule

District: N	Vasik	State: Maharashtra				
Name of village	Survey/Gat	Area				
	Numbers -	Hectors	Area	Sq. Mts		
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)		
Tahsil: Nandga	on					
Nagpur	39/1A	0	37	00		
-	51	0	63	90		
	52/1A/1D	0	12	90		
	52/6A	0	09	00		
	52/6B	0	20	10		

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
	39/1B/2	0	10	15
	52/8	0	19	95
	69/2	0	38	70
	66	0	05	45
Satana	85/2	0	39	30
	58/2B/2	0	01	00
	57/3	0	25	50
	57/4	0	15	00
	45/2/2	0	10	50
	45/2/3B	0	59	70
	54/1	0	14	70
	54/4	0	06	30
	54/6	0	12	30
	51/1	0	21	30
	52/2	0	21	45
	51/3	0	05	04
	51/5	0	01	10
	40	0	37	14
	66/4	0	11	68
	67/2	0	22	80
	67/1	0	15	58
	85/1	0	16	50
	87/1	0	20	87
	88/2A	0	10	50
	58/2A	0	21	96
	52/2/2	0	03	90
	52/2/1	0	17	10
	70/A	0	14	10
Anankwade	17/3	0	12	30
	17/1	0	27	60
	14/2/2	0	20	39
	14/2/3	0	32	40
	102/2	0	10	70
	105/1+2A	0	38	76
	104/7	0	53	40
	104/2	0	08	00
	110/1	0	35	64
	110/4	0	38	28
	78/3	0	18	60
	78/2	0	19	20
	79/1 79/2	0	01	70 50
	79/6	0	61	50 40
	79/5	0	02	40
	79/4	.0	13	80 40
	79/3	0	11	40

भारत का राजपत्र ; सितम्बर 27	. 1997/आश्विन 5.	1919
------------------------------	------------------	------

—खंड 3 (ii)]	भारत का राजपत्र : सितम्बर 27, 1997/आश्विन 5, 1919				
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	
	76/1	0	25	20	
	102/5	0	02	60	
	102/4	0	04	67	
	105/2B	0	37	10	
	104/4B/1	0	11	28	
	110/2	0	17	78	
	78/4	0	22	10	
	75/8	0	24	45	
	74	0	77	93	
	65	0	25	65	
	68	0	17	00	
Tahsil: Yeola					
Visapur	11/3	0	01	29	
	141/2	0	16	65	
	149/3	0	28	50	
	152	0	03	20	
	116	0	13	35	
	120	0	04	93	
	123	0	15	85	
	139	0	15	15	
	144/1	0	02	40	
	146	ŏ	05	40	
	153/3	Ö	20	63	
Vikharni	156/1	0	16	80	
A 11511551 111	177	0	03	00	
	178/B/2/2	0	16	00	
	173/2	0	20	73	
	174	0	19	18	
	176	ŏ	17	95	
	178/A	ő	26	94	
Katarni	256	0	07	00	
	427	0	22	50	
Adgaon Repal	21/A	0	26	00	
-	21/B/1	0	07	00	
	196	0	12	75	
	464/1	0	36	72	
	480	0	08	40	
	496	0	21	00	
	497	0	02	00	
	20	0	23	96	
	192	0	08	65	
	253	0	10	21	
	463	0	04	12	

4650	THE GAZ	[Part II—Sec. 3(ii)]			
	(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
		479/2	0	09	80
		486/1/1	0	50	00
		494	0	19	52
	Nilkheda	149	0	05	06
		151/1	0	54	00
		151/2	0	25	00
		181/2	0	34	95
		187	0	03	15
		176/A	0	10	03
		176/B	0	21	68
		181/3	0	67	94
	Lauki Shiras	55	0	19	00
		58	0	25	95
		59	0	24	36
		60	0	35	60
		57	0	39	61
		65/B	0	19	61
		84	0	22	49
		92	0	05	33
		103/3	0	21	37
	Valadgaon	217/1	0	32	00
	J	223/4	0	18	00
		224	0	12	00
		225	0	12	00
		226	0	22	00
		227/A	0	04	00
		227/A/1	O	25	00
		235	0	20	42
		236	0	34	00
		194/3/1A	0	08	00

[File No. R-31015/19/97-OR.II] K. C. KATOCH, Under Secy.

नई दिल्ली, 17 सितम्बर, 1997

का. आ. 2428.— केंद्रीय सरकार, पेट्रोलियम और खनिज पाइपलाइन [भूमि में उपयोग के अधिकार का अर्जन] अधिनियम, 1962 [1962 का 50] की धारा 2 के खंड [क] के अनुसरण में तमिलनाडु राज्य सरकार से प्रतिनियुक्ति पर विशेष उप कलेक्टर श्री वी. कुप्पन्नन को, भारत पेट्रोलियम कारपोरेशन लिमिटेड, कोचिन - कोयम्बतूर-करूर पाईपलाइन परियोजना से संबंधित तमिलनाडु राज्य के राज्यक्षेत्र के भीतर उक्त अधिनियम के अधीन सक्षम प्राधिकारी के कृत्यों का पालन करने के लिए प्राधिकृत करती है .

[फा. मं. 31015/10/97-ओ आर. II] के. सी. कटांच, अवर सचिव New Delhi, the 17th September, 1997

S.O. 2428.— In pursuance of clause (a) of section 2 of the Petroleum and Minerals Pipelines (Acquisition of Right of User in Land) Act, 1962 (50 of 1962), the Central Government hereby authorises Shri V. Kuppannan, Special Deputy Collector, on deputation from Tamil Nadu State Government to Bharat Petroleum Corporation Limited, Cochin-Coimbatore-Karur pipeline project to perform the functions of the competent authority under the said Act within the territory of State of Tamil Nadu.

[File No. R-31015/10/97-OR.II] K. C. KATOCH, Under Secy.

नई दिल्ली, 17 सितम्बर, 1997

का. आ. 2429. े केंद्रीय सरकार, पेट्रोलियम और खनिज पाइपलाइन [भूमि में उपयोग के अधिकार का अर्जन] अधिनियम, 1962 [1962 का 50] की धारा 2 के खंड [क] के अनुसरण में केरल राज्य सरकार से प्रतिनियुक्ति पर उप कलेक्टर थ्री ए.टी. जेम्स को, भारत पेट्रोलियम कारपोरेशन लिमिटेड, कोचिन- कोयम्बतूर-करूर पाईपलाइन परियोजना से संबंधित केरल राज्य के राज्यक्षेत्र के भीतर उक्त अधिनियम के अधीन सक्षम प्राधिकारी के कृत्यों का पालन करने के लिए प्राधिकृत करती हैं.

[फा. मं. 31015/10/97-आं आर. II] के. मी. कटोच, अवर मचिव

New Delhi, the 17th September, 1997

S.O. 2429.— In pursuance of clause (a) of section 2 of the Petroleum and Minerals Pipelines (Acquisition of Right of User in Land) Act, 1962 (50 of 1962), the Central Government hereby authorises Shri A.T. James, Deputy Collector, on deputation from Kerala State Government to Bharat Petroleum Corporation Limited, Cochin-Coimbatore-Karur pipeline project to perform the functions of the competent authority under the said Act within the territory of State of Kerala.

[File No. R-31015/10/97-OR.II] K. C. KATOCH, Under Second

नई दिल्ली, 19 सितम्बर, 1997

का. आ. 2430.— केन्द्रीय सरकार को यह प्रतीत होता है कि लोकहित में ऐसा करना आवश्यक है कि पश्चिमी बगाल राज्य के हल्दिया से बिहार राज्य के बरोनी तक पैद्रोलियम उत्पादों के परिवहन के लिए इंडियन ऑयल कारपोरेशन लिमिटेड द्वारा पाइपलाइन बिछाई जानी चाहिए;

और यह प्रतीत होता है कि ऐसी पाइपलाइने बिछाने के प्रयोजन के लिए अधिसूचना से उपाबन्द अनुसूची में वर्णित भूमि में उपयोग के अधिकार का अर्जन करना आवश्यक है;

अत:, अब, केन्द्रीय सरकार, पैट्रोलियम और खनिज पाइपलाइन ≬भूमि में उपयोग के अधिकार का अर्जन≬ अधिनियम, 1962 ≬1962 का 50≬ की धारा 3 की उपधारा ≬।∮ द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए उनमें उपयोग के अधिकार का अर्जन करने के अपने आशय की घोषणा करती है:

उक्त अनुसूची में वर्णित भूमि में हितबद्ध कोई व्यक्ति उस तारीख से, जिसको, भारत के राजपत्र में यथा प्रकाशित इस अधिसूचना की प्रतियां साधारण जनता को उपलब्ध कर दी जाती हैं, इक्कीस दिन के भीतर भूमि के नीचे पाइपलाइन बिछाने के सम्बन्ध में उनमें उपयोग के अधिकार का अर्जन करने सबधी लिग्बित रूप में आक्षेप, मो रबिऊल कामाल, सक्षम प्राधिकारी, इडियन ऑयल कापरिशन लिमिटेड, हल्दिया-बरौनी क्रूड पाइपलाइन परियोजना, डाकघर -खजनचक, बासुदेवपुर, जिला - मिदनापुर ≬पश्चिमी बगाल् को कर सकेगा।

पुलिस धाना :	खोयरासील	जिला : बीरभूम		राज्य : पश्चिमी बंगाल	
	अधिकारिता			क्षेत्र	
जाव	सूची संख्या	च्लाट संख्या है	क्टे यर	आर_	संटीआर
1	2	3	4	5	6
आनन्द नगर्	12	1966	0	14	16
		35	0	2	15
<i>नु</i> ध्यपुर	11	591	0	0	32
हरीपुर		592	0	0	65
दृरीपुर	10	718	0	1	82
		712/1319	0	1	21
		712/1318	0	1	21
		715/1342	2 0	0	81
^		559	0	2	83
कनुआकुरा	7	415	0	0	81
		551	0	0	50
		5 48	0	0	10
		547	0	0	70
		546	0	0	28
		139	0	0	97
ज्ञान की <u>की</u> द	3	1330	0	1	50

पुलिस	थाना : दुषराजपुर	जिला : बीरभूम	;;;;;;	राज्य : पश्चिम	= = =
•				क्षेत्र	<u>-</u> '
गांव	अधिकारिता सूची संरव्या	प्लॉट संख् या	हेक्टेथर्	आर	सेंटीआर
1	2	3	4	5	6
बी ध्या	म 208	947	0	6	7
		875	0	8	9
भालुका	207	31	0	0	10
बिरोरी	164	403	0	O	10
रेंगना	163	2363	0	0	10
	गोपालपुर 150	239	0	14	13
पदीश	र) 168	2701	0	0	80
		1877	0	2	81
		2091	0	2	2
		2824	0	0	61
		1886	0	0	20
		1743	0	1	62
		660	0	0	40
		518	0	0	3
		3427	0	2	83
चन्द्रपुर	169	1864	0	0	31
		808	0	0	48
		206	0	1	97
		602	0	0	10
		807	0	0	61
हेतमपुर	143	254	0	0	81
		255	0	1	62
A		130	٥	1	82
मीहनपु जुनेदी	142	368	0	0	81
नुने दी	110	74	0	0	81

1	2	Ş	4	5	6
जंगल दुबराजपुर	138	1508	0	1	62
पीडंतपुर	111	1132,/109	2 0	2	2
_		1717	Ω	7	28
en were de la company de l La company de la company d	1	6 02	υ	5	L
जीपाल नगर	30	1182	O	50	۴ú
रवोला कुडी	5	, 223	U	()	20
		209	0	1	21
इसलामपुर	140	831	0	17	7
पुलिस थाना : ईल	ामबाजार	जिला : बीर्भ्स	 হাত্ত	न्य : पश्चिचमी	 ब्रजाल
	कारिता			 क्षेत्र	·.
_{जांव} आध सूर्च	कारिता संस्वा	प्लॉट संरन्या है	बटे यर	आर	संटी आर
1	2	3	4	5	6
माटीकोना	115	1045	0	1	46
परिज्यारा	106	1624	0	7	28
न् पतिग्राम	43	1341	0	0	40
		1330	0	5	30
चर्मपुर	46	1936	0	0	20
		1627	0	1	21
मुनुत	47	529	0	2	2
		6	0	6	7
		950	0	0	81
		951	0	1	62
सालका	48	1207	0	0	40
पुलिस धामा : व	 ॉलपुर	जिला : बीरभूम	্যত	थः पत्रिचारी	वंगाल
~		<u> </u>		مت	
गांव अ स्व	न्धकारता ची संस्था	प्लॉट संरम्भ	हेस्टेयर	आर	सेटी आर
चंदनपुर	110	3090	0	15	78

(/)						
रूपपुर	52	343	0	7	89	
		442	0	8	70	
		429	0	٥	81	
		2933	0	٥	81	
		2982	0	6	56	
		2063	,0	0	81	
		3074	0	0	81	
		7420	0	0	81	
		8183	0	4	5	
		8231	0	15	78	
		8271	0	15	78	

[फा. सं. 31015/21/97-ओ आर. I] के. सी. कटोच, अवर सचिव

New Delhi, the 19th September, 1997

S.O.2430.—whereas, it appears to the Central Government that it is necessary in the public interest that for the transport of petroleum products from Haldia in the State of West Bengal to Barauni in the State of Bihar, pipelines should be laid by the Indian Oil Corporation Limited;

And whereas, it appears that for the purpose of laying such pipelines it is necessary to acquire the right of user in the land described in the Schedule annexed to this notification;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by subsection (1) of section 3 of the Petroleum and Minerals Pipelines (Acquisition of Right of User in Land) Act, 1962 (50 of 1962), the Central Government hereby declares its intention to acquire the right of user therein;

Any person; interested in the land described in the said Schedule may within twenty one days from the date on which the copies of this notification, as published in the Gazette of India, are made available to the general public, object in writing to the acquisition of the right of user therein or laying of the Pipelines under the said land to Sh. Md. Rabiul Kamal, competent authority, Indian Oil Corporation Limited, Haldia - Barauni Pipeline Project, Post Office - Khanjanchak, Basudevpur, District - Midnapur (West Bengal).

C -		٠.	٠,٦	_
- DL	hΘ	u.		6

		Schea	7 T 65		
Police Stat	ion: Khoyrasole 1	District: Bi	rbhum	State : h	vect Bengal
Village	Jurisdiction List	Plot No.		Area	
	No.	NO.	Hectares	Ares	Centiares
1	2	3	4	5	6
Anandanag	ar 12	1966	0	14	16
v		35	0	2	15
Budhpur	11	591	0	0	32
		592	0	0	65
Haripur	10	718	0	1	82
		712/1	319 0	1	21
		712/1	318 0	1	21
		715/1	342 0	0	81
		559	0	2	ខ3
Kenduakuri	7	415	0	0	81
		551	0	0	50
		548	0	0	10
		547	٥	0	70
		546	٥	0	28
		139	0	0	97
Alliot	8	1330	٥	1	50
Police Sta	tion: Dubrajpur	District: B	irbhum	State :	vest Bengal
Village	Jurisdiction	Plot No.		Area	
	List No.	NO.	Hectares	Ares	Centiares
1	2	3	4	5	6
Bodhgram	208	947	0	6	7
-		875	0	8	9
Bhaluka	207	31	0	0	10
Bironi	164	403	0	0	10

भाग [I—खंड 3 (ii)]	भारत का राष	तपत्र : सितम्बर 27, 1997/आहि	वन 5, 1919			46
Rengna	163	2363	0	0	10	
Rengna Dakshin Gopalpur Pachiara	150	239	O	14	13	
Pachiara	168	2701	0	0	80	
		1877	0	2	81	
		2091	O .	2	2	
		2824	0	0	61	
		1886	0	0	20	
		1743	0	1	62	
		660	0	0	40	
		518	0	O	3	
		3427	0	2	83	
Chandrapur	169	1864	0	0	31	
		808	0	0	48	
1		206	٥	1	97	
		602	0	o	10	
		807	0	o	61	
Hetampur	143	254	0	0	81	
		255	0	1	62	
		130	0	1	62	
Mohanpur	142	368	0	0	81	
	110	74	0	0	81	
Nunedi Jangal Dubrajpur	138	1509	0	1	62	
Panditpur	111	1132/1692	0	2	2	
		1717	0	7	-28	
Balijuri	21	602	0	5	1	
Gopalnagar Kholakudi	30	1182	0	50	60	
Kholakudi	5	223	0	0	20	
		209	0	1	21	
Islampur	140	831	0	17	7	

Police Stati	State : We	st Bengal			
Village	Jurisdiction	Plot		Area	•
	List No.	No.	Hectares	Ares	Centiares
Matikona	115	1045	0	1	46
Pachiara	106	1624	0	7	28
Nripatigram	43	1341	0	0	40
• u		1330	0	5	30
Dharampur	46	1936	0	0	20
1		1627	0	1	21
shunut	47	529	0	2	2
		6	٥	6	7
		950	0	٥	81
		951	0	1	62
Salka	48	1207	0	0	40
Police Station: Bolepur		District: Bu	rbhum	State :W	est Bengal
Village	Jurisdiction List No.	Plot No.		Area	
			Hectares	Ares	Centiares
Chandanpur	110	3090	0	15	78
		3057	0	2	43
Ruppur	52	343	0	7	89
		442	0	8	70
		429	0	0	81
		2933	0	0	81.
		2982	0	6	56
		3063	0	0	81
		3074	0	0	81
		7420	0	0	81
		8183	0	4	5
		8231	0	15	78
		8271	0	15	78

[File No. R-31015/21/97-OR.1] K. C. KATOCH, Under Secy.

श्रम मंत्रालय

नई दिल्ली, 22 ग्रगस्त, 1997

का. श्रा. 2431. → औद्योगिक विवाद श्रिष्टिनियम, 1947 (1947 का 14) की धारा 17 के अनुसरण में, केन्द्रीय सरकार एप भी श्राई के प्रविधतंत्र के संवत्र नियोजकों और उनके कर्गकारों के बीच, श्रनुबंध में निर्दिष्ट औद्योगिक विवाद में, आँग्रोगिक श्रिष्ठकरण, कोलम के पचपट को प्रकाशिस करती है, जो केन्द्रीय सरकार को 20-8-97 को प्राप्त हुआ था।

[सं० एल-22012/292/एफ/92-माई ग्रार (सी-II)] एस रविश ग्रलो, उस्क मधिकारी

MINISTRY OF LABOUR

New Delbi, the 22nd August, 1997

S.O. 2431—In pursuance of Section 17 of the Industrial Disputes Act. 1947 (14 of 1947), the Central Government hereby publishes the award of the Industrial Tribunal, Kollam as shown in the Annexure in the Industrial Dispute between the employers in relation to the management of F.C.I. and their workmen, which was received by the Central Government on 20-8-97.

[No. L-22012/292/F/92-IR(C-II)] S. RAVISH ALI, Desk Officer

ANNEXURE

IN THE COURT OF THE INDUSTRIAL TRIBUNAL, KOLLAM

(Dated, this the 7th day of August, 1997)

PRESENT:

Sri C. N. Sasidharus, Industrial Tribunal.

IN

Industrial Dispute No. 6/96

BETWEEN

The District Manager, Food Corporation of India, Dist. Office, Valiathura, Trivandrum.

(By Sri P. R. Gonalakrishnan, Advocate, Trivandrum).

AND

The General Secretary, Food Corporation of India Employees Association, CITU House, Trivandrum.

(By Sri S. Radhakrishnan, Advocate, Trivandrum).

AWARD

This dispute has been referred for adjudication by the Government of India as per Order No. L-22012/292/F/92-IR.C-II, dated 27-3-1996.

The issue for adjudication is the following:

- "Whether the action on the part of the management of Food Corporation of India in terminating the services of Sri A. Sainalabdeen. Watchman w.e.f. 27-8-1979 is legal and justified? If not, to what relief the workman is entitled?"
- 2. The workman involved in this dispute Sri A. Sainalabdeen has filed a claim statement and the contentions are briefly as under: The workman was a watchman under the man gement. While working so he was sanctioned 54 days have from 2-7-1979 to 24-8-1979 to attend his ailling uncle at Abudabi. The request of the workman for extension of the leave was not sanctioned. Later he came to know that the authorities were attempting to terminate his services and he expressed his readiness to join duty. But his services were terminated in the meantime against the provisions contained in the Regulation, and also against the provisions of the Industrial Disputes Act. No conduity was conducted 2301 GI/97—9

before terminating his services and he was not afforded any opportunity to detend his case. The action of the management is in violation of provisions of law and against principles of natural justice. The workman filed an appeal against the order of termination before the zonal manager. But it was dismissed as belated. Thereafter he moved the Asst. Labour Officer. But the recommendation of the Asst. Labour Officer for reference was rejected by the Union of India. The workman challenged the rejection of reference before the High Court of Kerala and the High Court directed to reconsider the matter afresh. Accordingly the matter has been referred again. The prayer is for reinstatement of the workman in service of the management.

- 3, the management opposes the claim of the workman. Their contentions are orieny as under; the claim is not maintainable under law and it is barred by limitation. The request of the workman for 54 days leave was granted upon strict condition that he should join duty on the expiry of the leave. But he did not report for duty on the expiry or leave and requested for extension of leave from 2/-8-19/9 to 15-9-1979 on the ground of timess of his relative at Abudabi, rie agam sought teave from 16-9-19/9 to 31-12-1980. The management had rejeted the leave applications and it was communicated to the workman in his Apudabi address which was retuined as unclaimed. The non-reporting for duty after the expiry of leave tantamount to gross misconduct and show cause nouces were published in newspaper seeking explanaions from the workman for unauthorised absence from 25th August, 1979. It was also informed that failure to submit explanation within 30 days may render his services terminated without further notice. The workman by letter dated 12-2-80, from Abudabi informed about his mabinity to leave his uncle there and further sought for treating his reply letter also as leave application for 20 days from 28-8-1979 to 15-9-1979 and for a turther period on loss of pay for 473 days from 10-7-1979 to 31-12-1980. The workman has not expressed his readiness to join duty as alleged. He was visibly engaged in atternate employment in a foreign country. The management vide letter dated 21-4-1980 also reminded him to rejoin duty or render explanation. It was also informed that his failure to respond would be costfued as voluntary abandonment of service and his service would stand terminated under Regulation 19(4) of ICI Staff Regulation, 1971 (the Regulation for sort). There was no reply from him and the management had no other option but to terminate his service. The action of the management are perfectly in order. There was no violation of the provisions of law and principles of natural justice. The workman after his repatriation or losing of employment in UAE and after lapse of several years made a representation seeking reinstatement which was rejected by the management. Thereafter the workman had sought ex-peditious payment of service dues. The workman suppressing all these facts moved a representation dated 2-6-1986 as an appeal after a period of six years of the receipt of commumeation of the termination order and conciliation of all other proceedings. Conduct of an enquiry in view of the peculiar circua stances of the case is not necessary. His readine a to rejoin duty after his departure to Abudabi in 1979 was expressed after 3 years continuous stay and employment in a foreign country. By letter dated 2-6-1986 the workman had sought disbursement of terminal benefit or in the alternative reinstatement in job. Another letter dated 22-12-1986 was also received by the management with same request which was rejected. According to the management the action in terminating the service of the workman with effect from 27-8-1979 is legal and justified and the workman is not entitled to get any relief in this dispute.
- 4. The workman examined himself as WW1. Exts. WI and W2 have also been marked on his side. The management has not adduced any oral evidence. However Exts. MI to M20 have been marked on the side of the management.
- 5. The workman is attacking his termination from the service of the management mainly on the ground that he has been terminated without conducting any domestic enquiry and without affording sufficient and reasonable opportunity to defend his case. According to the learned counsel for the workman the action of management is violative of the principles of natural justice and Article 14 and 21 of the Constitution of India. The management tries to justify their action contending that the workman inspite of repeated notices and paper publication did not join duty and bence his services were terminated as per Ext. M13

100 to huge dated 20-8-80. The workman has applied for 5 days scave from 2-7-1979 to 24-8-1979. sanctioned by the management. According to him he went to Abudabi to attend his uncle who was not keeping well there. Thereafter admittedly he has applied for extension to MS applications stating that his presence was highly necessary in Abudabi due to the illness of his uncle-. The management has rejected the request of the workman and oublished notice in daily newspaper. According to the workman he came to know of the paper publication only on 20-8-1980 from the tetter received by him from the management. As per Ext. M6 letter received by the management the workman has stated all the details of his leave applications and the notice published by the management in the newspaper. The management before issuing Lyt. M13 termination order issued Ext. M12 proceedings giving show cause notice to the workman to give explanation within 30 days failing which it will be considered that he had voluntarily abordones the service of the cornotation and his service will stand terminated under Regulation 19(4) of FCI Staff Regulation, 1971 (the Regn.' for short) wef 27-8-1979. It is not known whether Ext. M12 proceedings was received by the workman before the management issued M13 termination order. He has however admitted receipt of Ext. M12 proceedings stating that he has replied giving explanation which is evident from Pxt. M6 letter. The management however terminated the service of the workman as per Ext. M13 proceedings without holding any enquiry.

6. The workman has filed Ext. M7 appeal against his termination which was dismissed by the management as belated. Thereafter the workman has submitted Exts. M8 to M10 representations stating all the details of leave applications and expressing his readiness to join duty and requesting reinstalement in service. But the management failed to consider those representations.

7. The management justified their action relying on Regulation 19(4) of the Regulations and the powers vested with the management under Rule 63(ii) of FCI Staff Regulations, 1972. No doubt under Regulation 19(4) the management has the power to terminate the service of an employee as a result of disciplinary proceedings. But this regulation does not give any power to the management to terminate the service of an employee without holding a domestic enquiry into the charge levelled against the workman. Under Rule 63(ii) mentioned above enquiry can be dispensed with if it is not reasonably practicable to hold an enquiry. But in Ext. M13 proceedings there is no whisper regarding the reasons for not holding an enquiry. The management is hound to state the reasons for dispensing with an enquiry before terminating service of an employee. That is not done in this case. Admittedly the workman applied for leave from a foreign country and it cannot be said that it is a case of unauthorised absence. It is true that the management has rejected two leave applications and published notice in the newspaper informing the workman to join duty and also the consequences of his failure of not joining duty. But the management has not ordered a domestic enquiry affording opportunity to the workman to defend and prove his case. According to the workman his presence was highly necessary in Abudabi to look after his ailing uncle. The management ignoring such explanation and not even stating any reason for dispensing with the enquiry straight away terminated the service of the workman. According to the management the workman was gainfully employed in a foreign country and that is the reason for not joining the duty. It is also contended that without any job a person connot continue such long years in a foreign country which else slows that he was employed there. But there is no evidence before this Tribunal in support of these contentions. In these circumstances I have no hesitation to hold that the action of management is in violation of the principles of natural incline and Article 14 and 21 of the Constitution of India and is liable to be guashed

S. The above view is supported by a decision of the Supreme Counting D. K. Yaday v. J. M. A. Industries Ltd. 193 II LL1 696). That was a case in which the workman absented from duty continuously for more than 8 days without have or prior information or intimation or provious permission from the management.

Therefore he was deemed to have left the service of the company on his own account and lost his lien and the appointment under specific provision in the certified standing order of the congany. Even then the apex court held that the action of management without holding enquiry offended. Article 14 of the Constitution of India and violative of the principles of matural justice. The observation made by the court in para 13 is worth quoting as below:—

onder Art. 21 of the Constitution would include right to livelihood. The order of termination of the service of an employee/workman visits with civil consequences of jeopardising not only his/her hyeithood but also career and livelihood of dependents. Therefore, before taking any action putting an end to the tenure of an employee/workman fair play requires that a reasonable opportunity to put forth his case is given and domestic enquiry conducted complying with the principles of natural matice. In D.T.C. v. D.T.C. Marddor Congress (supra) the Constitution Bench, per majority, held that termination of the service of a workman giving one month's notice or pay in lieu thereof without enquiry offended Art. 14. The order terminating the service of the employees was set aside.

The High Court of Andhra Pradesh in a recent decision between the Chief Engineer Central Zone Andhra Pradesh State Electricity Board and Others and K. Nagathema [(1996) (1) 1 LJ 1121] also held as above. In that case also the allegation of the employee was that he absented unauthorised leading to a charge of misconduct from the part of the employee. The court relying on the aforementioned Supreme Court decision held that the charge of misconduct and enquiry should be held before passing order of removal from service or such unauthorised absence.

9. The icarned counsel for the management would contend that before terminating the service of the workman the management has given him ample opportunity by issuing notices and also through paper publication informing the consequences of non-joining duty. According to the learned counsel enquiry was not necessary in such a case. Reliance was placed on the decisions of Supreme Court in support of the argument. It is no doubt true that the management has published notice in two daily newspapers directing the workman to join duty and also informing the consequences of non-joining duty. But the management has not conducted a domestic enquiry affording opportunity to the workman to defend his case. Therefore the issuance of notices or paper publication will not justify the action of management for not holding a domestic enquiry into the misconduct of unauthorised absence alleged against the

10. The first authority cited by the learned counsel in support of the above argument is that of the Supreme Court in State Bank of India v. B. K. Jain (AIR 1972 SC 148). The learned counsel has invited the attention of this Tribunal to para 33 of the judgement wherein extract from an earlier decision of the Supreme Court reported in (AIR 1965 SC 1803) is quoted. There it was held that if an employer failed to made an enquiry before dismissing or discharging a work-man it is open to him to justify the action before the Tribunal by leading all relevant evidence before it. But the apex court in a latest decision reported in 1993 2 LLJ 696 (sugra), held that termination of service without holding domestic enquiry has offended Article 14 of the Constitution of India. Further the management in the case before me foiled to establish that the workman unauthorisedly absented or aninfully employed in a foreign country. Therefore the decision of the Supreme Court now relied on by the management according to me will not come to the help of the management. The next authority cited is also of the Supreme management. The next authority cited is also of the Supreme Court in Shivaji Atmaji Sawant v. State of Maharashtra (AIR 1986 SC 617). In that case a Head Constable in the Armed batch was dismissed from service after dispensing with the enquiry. The promiety of the action was considered by the Supreme Court. There the reasons why it was not practicable to hold the enquiry was clearly set out in the dismissal order itself. Therefore the apex court held that the argument for not conducting the enquiry was unsustainable. But in the instant case before the enquiry was unsustainable. But in the instant case before the there is no whisper regarding the treasons for not holding enquiry into the charge regarding the reasons for not holding enquiry into the charge

alleged against the workman. Even before this court the management has not stated that it was not practicable to hold an enquiry. For these reasons this decision also is of no help to the contention of the management.

11. The management has a contention that the claim of the workman is not maintanable under law as it is barred by limitation. No doubt the services of the workman were terminated as pet Ext. M 13 proceedings dated 20-8-1980 and this reference has been nade in the year 1990. But it is evident from the records that the workman had been fighting against his termination from the year 1980 onwards. Against Ext. M13 proceedings dated 20-8-1980 the workman had submitted Ext, M 6 representation which was received by the management on 22-9-1990 as per endorsoment in Ext. M-6. Thereatter he has filed Ext. M-7 appeal on 24-12-1980 and Lats M 8 to M 16 representations in the year 1933. It may be recalled that he was staying in a foreign country and the delay in submitting his representations has to be viewed in that perspective. It is also noticeable that there is nothing to show that the management has responded Exts M8 to M10 representations. Then on 22-12-1986 the workman submitted Ext. M14 appeal petition before the Regional Manager. Having failed to get any favourable order from the management the workman approached labour authorities which resulted in this reference. The labour authorities which resulted in this reference. The labour authorities had to approach the High Court. There is thus delay occurred in getting the matter refered for adjudication. It is thus clear that the workman has been prosecuting the matter since the year 1980 and it connot held that the claim is barred by limitation. Therefore this contention of management is unsustainable.

12 In view of the above conclusion, an award is massed holding that the action on the part of the management of FCI in terminating the service of Sri A. Zainalabdeen, Watchman w.e.f. 27-8-1979 is illegal and unjustified and the workman is therefore entitled to get reinstatement in service with backwages and all attendant benefits.

C. N. SASIDHARAN, Industrial Tribunal.

APPENDIX

Witness examined on the side of the Workman

WW1. Sri. A. Zainalabdeen

Documents marked on the side of the Workman

Ext. W1. Memo issued to the workman from the Deputy Manager of the management dated 17-1-1987.

Ext. W2. Photostat copy of the judgment of High Court of Kenda in O.P. No. 14708[93A.

Witnesses examined on the side of the Management,

- Fyt. M1. Application submitted by the workman to the Dist, manager of the management dated 23-6-1978.
- Ext. M2. Leave application submitted to the Dist. Manager of management by the workman dated 16-9-1979.
- Ext. M3. Leave application submitted to the Dist. Manager of management by the workman dated 21-8-1979.
- Ext. W4. Leave application submitted to the Dist, Manager of management by the workman dated 16-9-1979
- Ext. M5. Leave application submitted to the Dist. Manager of management by the workman dated 12-12-1980
- Ext. M6. Representation 'submitted to the Dist. Manager from the workman dated nil.
- Fat. M7. Representation submitted to the Dist. Manager from the workman dated 14-12-1980,
- Ext. M8. Letter issued to the Regional manager of management from the workman dated 11-4-1983.
- Fxt. M9. Representation submitted to the Zonal Manager of the management Madras from the workman dated 8-6-1983.
- Ext. M10. Letter issued to the Senior Regional Manager of the management Trivandrum from the workman dated nil.
- Ext. M11. Memo issued to the workman from the Dist. Manager of the management Trivandrum dated 27-9-1979.

- Ext. M12. Office copy of the proceedings of the Dist. Manager of the management dated 21-4-1980.
- Ext. M13. Office copy of the proceedings of the Dist, Manager of the management dated 20-8-1980.
- Ext. M14. Appeal petition submitted before the Regional Manager of the management Trivandrum from the workman dated 22-12-1986.
- Ext. M15. Photostat copy of memo losued to the workman from the Deputy Manager of the management dated 17-1-1987.
- Ext. M16. Photostat copy of Section 3 of the Staff Regulation 1971
- Ext. M17. Photostat copy of Section 4 of the Staff Regulation 1971.
- Ext. M18, Photostat copy of Paic 63(2) of FC1 Staff Regulation 1972.
- Ext. M19. Photostat copy of Rule 25 of FCI Stuff Regulation 1972.
- Ext. M20. Postal envelope and acknowledgement.

नई दिल्ली, 22 ग्रगम्त, 1997

का०आ० 2432.--आंबोगिक जिलाद मधिनियम, 1947 (1947 का 14) की धारा 17 के अनुसरण में, वेन्त्रीय सरकार एफ सी आई के प्रबंधतंत्र के संबद्ध नियोजकों और उनके कर्मवारों के बीच, धनुबंध में निर्दिष्ट औद्योगिक विवाद में आंबोगिक अधिकरण, धनबाद नं० 1 के पंचाट को प्रकाशित करनी है, जो केन्द्रीय सरकार को 20-8-97 को प्राप्त हुआ था।

[सं॰ एल-22012/232/ए९/91-प्राई फ्रार (सी-11)] एस. रविण श्ली, डैरक प्रशिवारी

New Delhi, the 22nd August, 1997

S.O. 2432—In pursuance of Section 17 of the Industrial Disputes Act. 1947 (11 of 1947), the Central Government hereby publishes the award of the Central Government Industrial Tribune), Dhanbad No. 1 as shown in the Annexure in the Industrial Dispute between the employers in relation to the management of F.C.I and their workmen, which was received by the Central Government on 20-8-97.

[No. L-22012 '232/F/91-IR(C-II)] S. RAVISH ALI, Desk Officer

ANNEXURE

BEFORE THE CUNTRAL GOVERNMENT INDUSTRIAL TRIBUNAL NO. I, DHANBAD

In the matter of a reference under section 10(1)(d) (2A) of the Industrial Disputes Act, 1947.

Reference No. 2! of 1992

PARTIES:

Employers in relation to the management of Food Corporation of India,

AND

Their Workmen

PRESENT:

Shri Tarkeshwar Prasad, Pres ding Officer.

APPEARANCES:

For the Employers; Shri M. A. Khan, Asstt. Manager. For the Workmen: Shri V. Kumar, State Jt. Secretary, FCI Tracentive Staff Union.

STATE: Library Dated, the 8th August, 1997

AWARD

By Order No. L-22012/232/F/91-I, R. (C-II) dated 4-3-92 the Central Government in the Ministry of Labour has, in exercise of the powers conferred by clause (d) and sub-section (2A) of Section 10 of the Industrial Disputes Act, 1947, referred the following dispute for adjudication to this Tribunal:

- "Whether the action of the management of Food Corpn. of India Ranchi, in not regularising the services of the workman Shri Suberon Sarker and denying wages etc. equal to regular Class-IV employees with effect from 13-5-82 is justified? If not, to what relief the workman is entitled and from what date?"
- 2. The workman and the sponsoring union appeared and filed written statement stating therein that the workman was employed by the management as casual workman on 13-5-82 to work as Class-IV post as casual water carrier/messenger/peon and he was putting signature on Attendance Register at District Office, FCI, Ranchi but from October, 1989 he was restrained from doing so without any notice and he is still performing the same duty and getting wages directly from the management. However, he was being paid less wages from October, 1989 than the regular Class-IV watchman and this mode of less payment has also been effected by the management just to non-regularisation of service. It is further said that as per FCI Headquarter Circular dated 6-5-87 all casual workmen who have worked for 90 days on or before 2-5-86 were to be regularised as Class-III & IV posts as per qualification and as many as 75 casual workers were regularised as Watchman Class-IV. It is further said that for regularisation in Class-IV post minimum qualifica-tion is 7th pass and for Class-III post except typists and stenographers the qualification is graduate. The pre-cribed qualification for the post of sweeper. There v'ce of sweeper is utilised in the godown to sweep the grains. It is further said that the concerned workman is 7th class pass and has completed more than 90 days service as on 2-5-86 and he was entitled to be regularised in Class-IV post as per Headquarter Circular dated 6-5-87, but his service was not regularised by the management although some luniors to him were regularised and he was left out just to deperive him benefit of permanent workmen and this arbitrary action of the management was also unfair labour practice.
- 3. It is further said that due to non-regularisation of service he was getting much less payment of wages compared to other regular Class-IV watchman and even junior was getting about Rs. 2.200 and he was getting Rs. 300 to 350 per month, and no other facility was also been given to him.
- 4. It is further said that the workman and sponsoring union had requested the management several time for his regularisation in view of the Headquarter Circular dated 6-5-87 but it was not done. Hence the matter was raised before the A.L.C. and has claimed regularisation of the workman w.e.f. 13-5-82 with full wages and all other benefits and it is prayed that award be passed accordingly.
- 5. I further find that the management appeared and filed written statement stating, inter-alia, that the reference was not legally maintainable and the workman was part time casual worker doing duty of fetching water in buckets and filling the pitchers kept at District office, Ranchi and as such question of his regularisation as full time worker did not arise. The job of carrying water and filling the pitchers does not take much time and he works only for one or two hours and gets payment according to number of buckets of water supplied and he has no work to perform. It is said that the scon-oring union demanded for his regularisation as per Headquarter Circular dt. 6-5-87 but it is said that as per above circular regularisation all casual employees working for full time/daily rated employees and performing duties against regular employees were to be considered for regularisation having completed more than 90 days of continnone and satisfactory service and it was not meant for reqularisation of part-time casual worker. It is also said that for such consideration for regularisation the workman must have requisite qualification and found suitable for Class-IV iob. It is said that permanent Class-IV eemployees refused to perform the job of sweeping and cleaning the floor of the office and refused to perform the job of fetching water

- in buckets and due to such unwillingness of Class-IV employees the management felt necessary of engaging a partitime casual worker for sweeping and cleaning the floor of the office and other part-time worker for fetching water and filling the pitchers and water reserver in the bath room and for that the worker was engaged as part time casual worker and his duty hour was only for one hour or so and he cannot claim regularisation. It is also said that there is no employer-employee relationship between the management and the workman and a part time employee cannot be a workman of the employer. The workman was glso not under control of the management for entire and as such the claim of the workman was not instilled end the action of the management for not regularising the service of the workman was fully justified.
- 6. I further find that a rejoinder to the written statement of the workman has been filed by the management denying the contention of the workman and the union specifically and parawise and the same is said to be not fully correct or in some cases being incorrect and were denied. It is finally said that award be naised in favour of the management holding the action of the management is justified
- 7. No recionder has been filed by the workman to the written statement of the management.
- 8. On the basis of pleadings of the parties as taken in their written statement the point for consideration in this reference is—
 - (a) Whether the action of the management of F.C.I. in not regularising the serevice of the concerned workman. Sobren Sarkar, and denying wages etc. equal to regular Class-IV employees w.e f. 13-5-82 is justified.
 - (b) If not, to what relief or reliefs the workman is entitled?
- 8. Both the points being inter-linked are taken together for their consideration.
- 9. I find that the management has examined as many as 4.1 and that the management has examined as many as three witnesses in support of its case and MW-1-K.T. Mathai Assistant Gr. II at District Office, Ranchi MW-2 R. C. Prasad who was District Manager, FCI, Ranchi from September, 1989 to Sptember, 1993 and MW-3 Narendra Nath Singh who was Asstt. Manager (General) at District Office, Ranchi in June, 1986 and from March, 1987 he became District Manager there. All the witnesses supported the case of the management given in witten statement in their examithe management given in written statement in their examination-in-chief. MW-I has further proved II contingent vouchers marked Exts. M-1 to M-I 10 and some other vouchers were prepared in his name and the persons getting proyment have put their signature on the vouchers and receipts enclosed with the vouchers are marked Exts. M-2 series. It is further said that Class IV employees do not to the job of water carrier or sweeper and such work is done by the casual worker which takes 2 to 3 hours for sweeping and 1 to 2 hours for doing the job of water carrier and a water carrier is paid at the rate of 0.25 paise per bucket of 5 litres and when water is not available in municipal pipe then it is drawn from the well and in such case he is paid wages at the rate of two buckets for supply of one bucket water only and he was not working for 8 hours a day. He has further stated that he was posted in District Office, Ranchi from July, 1984 and could not say that the workman was working there prior to his joining there. He has proved signature of Sri R. C. Prasad, District Manager, marked Ext. W-1 and has also proved signature of Sri I. B. Choubey on a paper marked Ext. W-2 and that of Sri A. V. Sudarsan, District Manager, marked Ext. W-3 and all these vouchers are for the period of October, 1989 and onwards, but could not say how the workman was being naid upto October, 1989 He has also said that Puspen Sarkar and Md. Nabab both are regular watchmen posted in the office but could not say that both of them were regularised from 1988 as casual workmen. He has further denied that prior to October, 1989 the attendance of the workman was kept regularly by the management and was paid as a monthly rated workman and has denied that when he demanded for regularisation

in October, 1989 mode of payment was changed and it was made through contingent vouchers. He has denied that the workman was working for 8 hours in a day. He has further said that there is no post of regular sweeper and water carrier in their office. He also could not say that the workman was getting less wages than the regular Class-IV employees and he was also not getting other allowances. He has further denied that he was working as full time casual workman.

- 10. The evidence of MW-2 and MW-3 is on the same line and that they have stated that they knew the workman who was working as part time worker at their Ranchi Office. MW-2 could not say as to in which rate the workman was being paid for his duty but has said that he was being paid at the rate of bucket which he used to carry for filling the pitchers. He has stated that the workman was being paid from contingency fund and he has denied that the workman was working 8 hours duty or that he was employed as a casual worker. Since he had superannuated from service since September, 1993 he could not say as to whether the workman had been working or not thereafter. However, he has stated by his memory that the workmen was stopped from work prior to his superannuation. In cross-examination he has admitted that the written statement was filed under his signature before the A.L.C. (C), Ranchi. He could not say that the workman was performing 3 hours duty before he joined at Ranchi FCI as District Manager. He could not say that he had changed his mode of payment from monthly wages to bucketwise payment, but he has admitted that when he joined he passed order that considering his performance the workman should be paid bucket-wise but whether copy of order was given to the workman or not he could not say. He has denied that the workman was employed for doing the work of messenger and cleaning the office.
- 11. MW-3 has also stated that the concerned workman was part time worker on daily wage basis and he used to fill water in the pitchers of the office in the morning for two hours. He has admitted that in Ext. W-2 in Col-7 the nature of work has been given and as the workman was not full time worker he was not given those works, except the work of fetching of water and payment was made to the workman after obtaining receipt from him which has been exhibited in this case. He has denied that the wokman used to work full time but wages at lesser rate. During his period and thereafte also the workman was paid remuneration bucketwise, but could not say how he was being paid wage prior to that period whether it was daily rate basis and monthly rate basis. He has not made order for making payment to the workman bucketwise but he was doing so He has further stated that Sri Ram Chandra Prasad took charge from him as District Manager in September, 1989 but has denied that before that the workman was being paid on monthly rate basis. He has also denied that the workman always worked full time but after the dispute was raised, he was showed on paper that he was working part time basis. He has also admitted that Ext. W-2 was signed by the District Manager who was superior to him. He has denied that the workman was cleared for regularisation but he was not regularised in service only because he was then only 6th pass. He has also denied that out of the six workmen mentioned in Ext. W-2 all were full time workers including the concerned workman. There is no other witness on the part of the management.
- 12. Two witnesses have been examined on behalf of the workman WW-1 Binod Kumar Roy who was posted at Ranchi FCI from February, 1983 to December, 1992 and he knew the workman who was working at Ranchi District Office as casual worker and payment was made to him through bill and when Mr. R. C. Prasad joined as District Manager mode of payment to the workman was changed and for that no notice was given to the workman or to the union. He was doing miscellaneous work in the Office and also carrying Dak. There is no difference in the work of the workman and regular Class-IV staff, and he was working for the full office hour. Other workmen junior to him were regularised in service in the year 1988. He has further stated that vide Ext. W-2 and W-3 the workman was shown as water carrier-cum-messenger and watchman and all those works were done by him, but he was getting less wages compared to regular Class-IV staff and without facility He has also stated that his rogularisation was illegally withheld and there are still number of vacancies in Class-IV posts.

13. The evidence of WW-2, the concerned workman, is similar and on the same line to that of WW-1. He has stated that since 1982 he was working at FCI, Ranchi as water carrier and messenger and there was no difference of work in his work and Class-IV employees, but he was getting much less than regular Class-IV employees. It is further stated that other co-workman. Puspen Sarkur, Md. Nabab, Ajay Kumar and Sheopujan Thakur were working as casual workmen like him, were regularised by the management in service in the year 1988 and some of them were junior to him in the length of service, but he was left out. His mode of payment from monthly rate basis to bucketwise basis was changed in the year 1989 at the time of Sri R. C. Prasad. District Manager and nothing was given to him in writing, but he was getting payment directly from the management of FCI.

- 14. In cross-examination both of them have stated that WW-1 was Assistant Grade-III in FCI for last 10 years and was working at the depot.
- 15. WW-1 has further stated that FCI Godown and office is at a distance of 14 K.M. and he used to go to District Office for work with permission from Assit. Manager. Allotment of work at District Office to the messenger and Class-IV staff were made from District Office and not from Godown. He has further stated that the District Secretary of FCI Executive Staff Union and he did not come through any Office Order about engagement of the workman for performing particular work in the depot. He has denied that he was adducing falsely.
- 16. WW-2 has stated that he did not get any written order for his work and also stated that besides him there were other permanent workmen working in the Office and Basudev Munau co-worker was working as Peon there. Nothing was asked from him in cross-examination on his evidence as given in his examination-in-chief and this witness stand unrebutted and without any denial.
- 17. Some documents have been filed by the management which have been marked Exts. M-1 series photo copy of contigent vouchers of different dates from 1989 onwards upto July, 1992 and Ext. M-2 series are supporting receipts of payment of the workman. Ext. M-3 is photo copy of FCI Staff Position but without bearing signature of any person.
- 18. Similarly the workmen has also filed a number of documents which is Ext. W-1 photo copy of comments filed by the management under the signature of Sri R. C. Prasad, District Manager before the Asstt. Labour Commissioner (C). Ranchi. Ext. W-2 photo copy of statement casual temployees of District Office. Ranchi and the name of the concerned workman finds place in Sl. No. 3 of District Office. Ranchi. Ext. W-3 is similar statement dated 17-8-87 and the name of the workmen finds place in Sl. No. 4 and both the statements are duly signed by the District Manager. Ext. W-4 is circular of Headquarter dated 6-5-87 and vide para 4 all casual workmen/daily rated employees who had completed more than three months of service as on 2-5-86 were to be regularised and age limit was to be relaxed. Ext. W-5 is the letter given by the sponsoring union to the A.L.C. (C), Ranchi dated 8-1-91, Exts. W-6 and W-6/1 are statements showing vacancy position as on 31-8-90 and 31-8-96 and Ext. W-7 is a letter dated 18-4-84 written to the District Manager. Ranchi by Food Store, Dhanbad and Ext. W-8 is copy of award dated 27-3-92 passed by Central Government Industrial Tribunal No. 2. Dhanbad by which the award was passed by the learned tribunal and the retrenched workmen were allowed reinstratement in service with effect from 1-10-1995 were to be regularised as watchmen with back wages. There is nothing to show on record that this award, passed by the Central Government Industrial Tribunal No. 2. Dhanbad, was challenged by the management before the Hon'ble High Court or that the same has not been implemented by the management of FCI.
- 19. While arguing it has been submitted on behalf of the management that the concerned workmen was simply engaged for sweeping and fe'ching water from nearby tags in buckets and filling the drums and pitchers and for which he was engaged only for 1 to 2 hours a day and he was simply part time casual worker and was not entitled for

regularisation in view of the circular dated 5-5-87 (Ext. W-4). It is also submitted that oral evidence of MW-1 to MW-3 and the documents Exts. M-1 to M-2 series go to prove this fact amply clear. It is submitted that WW-2 has admitted that in Ranchi District Office there was one Class-IV employee Sri Murmu as full time Class-IV, as such there was nor necessity of other Peon in the Office. However the staff position of Ranchi District Office has not been filed to show that only one Class-IV staff Peon/Watchman/Messenger etc. was the strength in the office. It is also said that the workman did not work as messenger/peon on regular basis and he could not claim for regularisation in view of the circular dates 6-5-87. It is also submitted that the workman was being paid piece rated basis per bucket of water fetched by him per bucket rate vide Exts. M-1 and M-2 vouchers and receipts from October, 1989 onwards. However the management has not denied the workman's contention that prior to 1989 he was being paid time rated on monthly basis and after joining of MW-2 the then District Manager and as per his order the system of payment to the workman as piece-rate per bucket basis was introduced just to deny the claim of the workman and for which no notice was given to the concerned workman violating the provision of Section 9A of the I.D. Act. This point has not been renlied at all by the management. I also find from Exts. M-1 and M.2 series that the concerned we know was engaged for sweeping of floor and fetching water but nowhere such part time casual worker has been mentioned either in the vouchers or in the bills produced by the management and there is no documentary proof at all to show that the workman was working as part time casual worker rather in these vouchers Ext. M-1 series it is categorically mentioned that the workman was being paid for being engaged as sweeper for cleaning office and carrying water which is clear from Ext. M-1 for the month of September. 1989. Other voucher is likewise and it also clear that sanction from District Manager has been taken for engagement of this concerned workman,

20. It is also submitted that the workman was not fulfilling requisite academic qualification for engagement as Class-IV worker nor he has completed 240 days attendance in 12 calendar months and in any year and as such the action of the management for not regularising the concerned workman was fully justified and the workman is not entitled for any relief as claimed.

21. On the other hand, it is submitted on behalf of the workman and the sponsoring union in their written argument that the workman was engaged as casual Class-IV workman on 13-5-82 in the District Office, FCI, Ranchi for working as sweeper/messenger/water carrier/watchman and he was doing all other job of regular class-IV staff and earlier he was being paid monthly rate basis and his attendance was being marked in Attendance Register for the staff of the office but from October, 1989 all ... a sudden by order of the then District Manager this system was changed without any notice or information to the workman and he was ordered to be paid piece-rate basis no per bucket supply of water made by him and this is otter violation of Section 9A of the LD. Act and the action of the management was not valid. It is further submitted that MW-2 has admitted in cross-examination that such order for payment, on the basis of bucketwise water supply made by the workman was passed by him but he could not say prior to October, 1989 on what basis payment was being paid to the workman. It is further submitted that as per Ext. W-4 circular dated 6-5-87 he has also completed more than 90 days of continuous and regular work with the management on or before 2-5-86 and his name was ulso referred by the then District Manager, FCI, Ranchi, for his regularisation vide Exts. W-2 and W-3 series and where job description of the workman has been given as collection and distribution of water, carrying files, daks and distribution of local letter etc. and cause of engagement has been shown as non-availability of messenger and he was engaged by the then District Manager with due sanction from the superior officer in Ext. W-3. It is clear that the workman completed 90 days of work as on 2-5-86 vide Ext. W-4 and his name alongwith other four casual workmen were referred for regularisation and all those four other co-workers have been regularised in sevice, namely, Puspen Sarkar, Ajov Kumar and Sheo Pujan Thakur and come of them were junior to him in the length of service but the case of the workman was left from reguberisation and this was discriminatory and arbitrary action of the management. It is further submitted that vide Ext.

W-6 and W-7 uptodate staff position of FCI, Bihar Region has been given whereas a number of vacancies in Class-IV staff in Bihar Region has been shown and this exhibit has not been challenged by the management nor any uptodate staff position showing vacancy has been filed by the management. It is also pointed out vide Ext. M-3 job description of the staff in FCI has been given in photo copy without bearing signature of any person nor been attested or certified to be true copy, hence nothing can be said about this photo copy of statement filed by the management.

22. It is further pointed out that vide Ext. W-8 award passed by the Central Government Industrial Tribunal No. 2, Dhanbad in similar position relating to reinstatement and regularisation of Class-IV as Watchmen at FCI has been filed on behalf of the workman and that award has been innlemented by the management and the case of the workman even on far better footing as he was working from 1982 till 1992 as per documents filed by the management vide Ext. M-1 and M-2 series and when dispute was raised by him he was stopped from work without giving any notice or notice compensation to the workman violating the provision of Section 25F of the I.D. Act.

23. It is further submitted that the workman completed more than 240 days attendance in 12 calendar months for many years working with the management and this is unfair labour practice adopted by the management that for taking service from the workman paying less wage compared to regular staff for so many years hid regularisation has been denied whereas other four workmen were regularised in service in the year 1988 in view of Headquarter circular vide Ext. W-4. It is further submitted that educational qualification of the workman has been noted in col. 4 vide Ext. W-3 statement prenared by the District Manager, Ranchi in September. 1987 and minimum qualification for Class-IV employee is VIIII class pass and it has been claimed that the workman is Class-VI pass and he is possessing requisite qualification for being engaged as Class-IV workman and sweeper/wotchman qualification requires for only knowing reading and writing, as such there is no truth at the contention of the management that he does not possess qualification required for being regularised in Class-IV Watchman/ Sweeper.

24. It is also pointed out that Exts, M-1 and M-2 series are simply paper arrangement to deny regularisation of the workman, but it is clear from Exts, W-2 and W-4 the statements prepared by the District Manager, FCI, Ranchl and also as per evidence both oral and documentary that he has completed more than 90 Jays of regular work with the management as on 2-5-86 and have also completed more than 240 days of regular work in 12 calendar months in a year and for an many years together and so he was entitled for his regularisation as his work was stopped without notice or notice compensation violating the provision of Sec. 25F of the 1 D. Net. Admittedly his service condition was also changed from time rated work to which payment was being made to him prior to October, 1989 but after joining of NW-2 and as per his order payment of wages was being to do him ca time rated basis on calculation of number of buckets of water supplied by him and this payment was also very less than what payment to regular staff is made by the management.

25. On all these counts I find that the action of the management and plea taken for not regularising the workman in view of the chemiar (Ext. W-4) and also stoppine of work during pendency of the dispute and also changing service condition remading payment of wages to the workman from October 1989 is clear violation of provision under Sec. 9A of the I. D. Act, 1947 and the action of the management in not regularising the service of the workman when other co-workers were regularised in 1988 this action of the management cannot be said to be valid and justified and accordingly both the points are decided in fevour of the workman and I also find that the workman's entitled for his regularisation in service with payment of back wages and other facilities.

26. It has come on record that other co-workers in the year 1988 have been regularised in view of the circular dated 6.5-87, as such the service of the workman as Class-IV workman should also be regularised from January, 1988. It is also

clear that he was being paid very less wages compared to regular Class-IV workman and his payment of wages was changed from time-rated to piece-rated from October, 1989 unilaterally and without any notice to the workman violating the provision of Sec. 9A of the L.D. Act, as such the workman is entitled for payment of full back wages from October, 1989 onwards minus the payment already has been given to him for all these period with all other benefits as admissible to Class-IV watchman. If the workman produces necessary documentary proof or evidence of academic qualification of Class-VII pass he should be regularised as Class-IV watchman and if not, then as sweeper from the date as mentioned above

27. Hence, the award—The action of the management of Food Corporation of India, Ranchi, in not regularising the services of the workman, Shri Suberen Sarkar and denying wages etc. equal to regular Class-IV employees with effect from 13-5-82 is not justified. The management is directed to regularise the service of the workman as Class-IV Watch-Intern/Sweeper (as per documentary proof of educational qualification produced) from January, 1988 and to pay full back wages with all other benefits admissible to Class-IV employees minus the amount already paid to him from October, 1989 onwards within two months of publication of the award in the Gazette of India.

However, there will be no order as to costs.

TARKESHWAR PRASAD, Presiding Officer

नई दिल्ली, 22 श्रगस्त, 1997

का॰ शा॰ 2433.— औद्योगिक विवाद श्रिशियम: 1917 (1947 का 14) की धारा 17 के अनुसरण में, केन्द्रीय सरकार ई सी एल के प्रबंधतंत्र के संबद्ध नियोजकों और उनके कर्मकारों के बीच, अनुबंध में निविष्ट अधिगिक विवाद में औद्योगिक श्रिकरण, श्रामनसील के पंचप्ट को प्रकाणित करती है, जो केन्द्रीय सरकार को 20-8-97 को प्राप्त हुआ था।

[सं० एल-22012/82/90-ग्राई चार (सी-II)] एस. रविष अली, वैस्क ग्राधिकारी

New Delhi, the 22nd August. 1997

S.O. 2433.—In pursuance of Section 17 of the Industrial Disputes Act. 1947 (14 of 1947), the Central Government hereby publishes the award of the Central Government Industrial Tribunal. Asansol as shown in the Annexure in the Industrial Dispute between the employers in relation to the management of E. C. Ltd. and their workmen, which was received by the Central Government on 20.8-97.

INo. L-22012|82|96-IR (C-II)| S. RAVISH Ali, Desk Officer

ANNEXURE

BEFORE THE CENTRAL GOVT. INDUS TRIAL TRIBUNAL, ASANSOL REFERENCE NO. 16/97

PRESENT:

Sri R. S. Mishra. Presiding Officer.

PARTIES:

Employers in relation to the management of Naingah Colliery of Mis. E. C. Ltd.

AND

Their Workmen

APPEARANCES:

For the Employer—Sri P. K. Goswami, Advocate,

For the Workmen-None

STATE: West Bengal

Dated the 6th August, 1997

AWARD

The Government of India in the Ministry of Labour in exercise of the powers conferred on them by clause (d) of sub-section (1) and sub-section (2A) of Section 10 of the Industrial Disputes Act. 1947 has referred the following dispute to this Tribunal for adjudication vide Ministry's Order No. L-22012'82' 96-IR(C.II) dated 10-3-97.

"Whether the action of the management of Naingah Colliery under Sripur Area of ECL in denying wage protection to Smt. Seva Razak, Chep Baidayakar, Kanti Bouri and Talemuni Mejhain on their conversion from piece rated workers to time rated Mazdoors is legal and justified? If not, to what relief the concerned workmen are entitled?"

- 2. As reflected in the reference itself its copy was duly sent by the ministry to the union with direction to file statement of claims in the Tribunal within 13 days from its receipt. No response on its basis. Apart from that, Registered notice to the union from the Tribunal returned back undelivered, on the ground that Office of the union was closed. It seems receipt of the Registered notice was avoided by the Union.
- 3. 'No Dispute Award' is accordingly passed,
 - R. S. MISHRA. Presiding Officer

नई विल्ली. 22 अगम्त, 1997

का. आ. 2434.-- मौद्योगिक विवाद प्रधिनियम 1947 (1947 का 14) की धारा 17 के खनसरण में, केन्द्रीय सरकार ई. सी एल, के प्रवन्धतंत्र के संबद्ध नियो-जकों श्रीर उनके कर्मकारों के बीव, प्रनुबंध में निर्दिष्ट श्रीश्री गिक विवाद में, केन्द्रीय सरकार भौद्योगिक भ्रधिकरण, भ्रासनसोल के पंचपट को प्रकाशित करती है, जो केन्द्रीय सरकार को 20-8-97 को प्राप्त हमाथा।

[संख्या एल-22012/83/96--ग्राई ग्रार. (सी-II)] एस, रविश प्रासी, ईस्क प्रधिकारी

New Delhi, the 28th August, 1997

S.O. 2434.—In pursuance of Section 17 of the Industrial Disputes Act, 1947 (14 of 1947), the Central Government hereby publishes the Award of the Central Government Industrial Tribunal, Asansol as shown in the Annexure in the Industrial Dispute between the employers in relation to the management of E. C. Ltd. and their workmen, which received by the Central Government on 20-8-1997.

> [No. L-22012 83 96-JR. C.II] S. RAVISH ALI, Desk Officer

.ANNEXURE

BEFORE THE CENTRAL GOVERNMENT INDUSTRIAL TRIBUNAL, ASANSOL

REFERENCE NO. 15|97

PRESENT:

Shri R. S. Mishra. Presiding Officer.

PARTIES:

Employer in relation to the management of Sripur Seam Incline of (Ms. E. C. Ltd.,

AND

Their Workmen.

APPEARANCES:

For the Employer: Sri P. K. Goswami, Advocate.

For the Workmen: None.

State: West Bengal. Industry: Coal. Dated the 6th August, 1997.

AWARD

The Government of India in the Ministry of Labour in exercise of the powers conferred on them by clause (d) of sub-section (1) and subsection (2A) of Section 10 of the Industrial Disputes Act. 1947, has referred the following dispute to this Tribunal for adjudication vide Ministry's Order No. L-22012/83/96-IR(C.II) dated 10-3-1997.

> "Whether the action of the management of Sripur seam incline Colliery under Sripur Area of ECL in deploying piece rated wagon loader time rated underground jobs but denying them regularisation and wage protection as per NCWA-IV in their respective categories is legal and justified? If not, to what relief the concerned workmen are entitled?"

- 2. The union duly received notice by Registered Post, as reflected from the postal acknowledgement card. But it neither appeared nor filed statement of claims. Apparently not interested in the dispute.
- 3. 'No Dispute Award' is accordingly passed.

R. S. MISHRA, Presiding Officer नई दिल्ली, 27 प्रगस्त, 1997

का०ग्रा० 2435 --- औद्योगिक विवाद प्रधिनियम, 1947 (1947 का 14) की धारा 17 के ब्रम्सरण में, केन्द्रीय सरकार ए० सी० सी० लि० के प्रबंधतंत्र के संबंध नियोजकों और उनके कर्मकारों के बीच, प्रनृबंध में निर्दिष्ट औद्योगिक विवाद में केन्द्रीय सरकार औद्योगिक अधिकरण, जबलपर के पंचाट को प्रकाशित करती है, जो केन्द्रीय सरकार को 27-8-97 को प्राप्त हुमा था।

> सिं० एल-29012/73/94-माई भार (विविध) सं० एल-29012/72/94-माई मार (विविध) सं॰ एल-29012/80/94-प्राई प्रार (विविध)

> > बी॰ एम॰ बेविड, डेस्क ग्रीधकारी

New Delhi, the 27th August, 1997

S.O. 2435.—In pursuance of Section 17 of the Industrial Disputes Act, 1947 (14 of 1947), the Central Government hereby publishes the Award of the Central Government Industrial Tribunal, Jabalpur as shown in the Annexure, in the industrial dispute between the employers in relation to the management of MIs. A.C.C. Ltd., Kymore and their workman,

which was received by the Central Government on the 27-8-97.

> INo. L-29012 73 94-IR (Misc.) L-29012 72 94-IR (Misc.) L-29012|90|94-IR (Misc.) L-29012|78|94-IR (Misc.)

ANNÉXURE

BEFORE THE PRESIDING OFFICER. CENTRAL GOVERNMENT INDUSTRIAL TRIBUNAL-CUM-LABOUR COURT. JABALPUR (M.P.)

- 1. Case No. CGIT LC(R) (212) 1994. (Notification No. L-22012)73:94-I.R. (Vividh), dt. 17-11-84).
- 2. Case No. CGIT|LC(R) (216) [1994. (Notification No. L-22012|72|94-I. R. (Vividh), dt. 17-11-94).
- Case No. CGITLC(R)(217) 1994. (Notification) No. L-29012|80|94-I. R. (Vividh), dt. 17-11-94).
- Case No. CGIT LC(R) (218) 1994. (Notification No. L-29012 78 94-I. R. (Vividh), dt. 17-11-94).

PARTIES:

BETWEEN

- 1. Shri D. K. Pyasi, Ex-Electriciancum-Wireman, Kymore & Bamhangawan Lime Stone, A.C.C., Kymore, Distt. Jabalpur (MP) (Case No. CSIT|LC(R)(212)|94).
- Kumar Pandey, Ex-2. Shri Azad heavy Equipment Operator, A.C.C. Ltd., Bamhangawan, Kymore, Distt. Jabalpur (M.P.). (Case No. CSIT LC(R)(216)(94).
- Shri Mailku Edward, Heavy Equip-3. ment Operator, A.C.C. Quarry, Kymore, Distt. Jabalpur (M. P.) (Case No. CGIT|LC(R)(217)!94)
- Shri Hari Singh, T. No. 2 154, Ex-4. Machine Attendant, A.C.C. Quarry, Kymore, Distt. Jabalpur-482 880.

AND

The General Manager, A.C.C. Limited. Kymore, Distt. Jabalpur (M.P.).

APPEARANCES:

For Workman: Shri S. K. Rao, Advo-

cate.

For Management: Shri R. Puranik, Advocate.

AWARD

Dated, the 21st of July, 1997

These are four references made by the Central Goevenment for adjudication in respect of dismissal of S|Shri D. K. Pyasi, Azad Kumar Pandey, Malque Edward and Hari Singh w.e.f. 25-1-94 vide order dt. 24-1-94.

Parties were noticed for filing of their respective statement of claims, documents, list of witnesses etc. They were also allowed a number of opportunities to file the same, but instead of filing their respective statement of claims etc. they have mutually arrived at a settlement dated 26-11-1996 in respect of all the aforementioned references and the workmen concerned. The management agreed to reinstate Azad Kumar Pendey and Malque Edward with effect from 1-12-1996 with continuity of service but without payment of any back wages whatsoever. In respect of Shri Hari Singh (Case No. R|218|94) the management agreed to pay a sum of Rs. 1,69,924.12 p. in lieu of reinstatement, back wages, compensation and all other claims. Shri D. K. Pyasi (Case No. R|212|94) has no claim in respect of his dismissal and her requested to dispose of his case for non-prosecution. Workmen concerned filed affidavits that they have amicably settled their case and also verified the settlement before this Tribunal.

The terms of settlement in respect of all the above four workmen concerned are as under:

TERMS OF SETTLEMENT

- The Company agrees to reinstate Mr. Azad Kumar Pandey and Mr. Malque with effect from 01-12-96. with continuity of service but without payment of any back wages whatsoever.
- The Company agrees to pay Mr. Hari Singh a sum of Rs. 1,69,924.12 in full and final settlement of the said workman's claim for reinstatement, re-employment, back wages. compensation and all other claims and legal dues arising out of his employment with the Company including his claim in case No. CGIT LC (R) 218 of 1994.

- 3. In consideration of the Company having agreed to reinstate Mr. Azad Kumar Pandey and Mr. Molaue Edward and in further consideration of the amount of Rs. 1,69,924.12 paid to Mr. Hari Singh, the workman Mr. D. K. Pyasi accepts his dismissal from the services of the Company with effect from 25-1-94 and agrees to file an application before the CGIT Labour Court, Jabalpur in case No. CGITLC(R) 212 praying that the said case be disposed of for non-prosecution.
- 4. The parties agree to jointly file this Settlement alongwith an application before the respective CGIT Labour Court Jabalpur (MP) before whom the case is pending for an Award disposing of the cases as settled in terms of this Settlement.
- 5. The workmen agree and undertake that the aforesaid Settlement is in full and final settlement of all their claims and dues and further agree and undertake not to raise or to be a party to any dispute or claim against the Company."

All the above four references are disposed of in terms of the settlement duly arrived at between the parties. Parties to hear their own costs.

D. N. DIXIT, Presiding Officer

्नई दिल्ली, 27 श्रगस्तः 1997

का०ग्रा० 2436 — श्रीद्योगिक विवाद ग्रिधिनियम, 1947 (1947 का 14) की धारा 17 के ग्रनुसरण में, केन्द्रीय सरकार कलकत्ता पोर्ट ट्रस्ट के प्रबंधतंत्र के संबंद्ध नियोजकों और उनके कर्मकारों के बीच, ग्रनुष्ट में निदिष्ट श्रीद्योगिक विवाद में वेस्टीय सरकार और्तोगिक ग्रिकरण, कलक्ता के पंचाट को प्रकाणित करती है, जो केन्द्रीय सरकार को 27-8-97 को प्राप्त हम्मा था।

[मं॰ एल-32012/14/89-ग्रार्ड ग्रार (तित्रिध)] गी॰ एम॰ डेविक, **डे**स्क ग्राधिकारी

New Delhi, the 27th August, 1997

S.O. 2436.—In pursuance of Section 17 of the Industrial Disputes Act, 1947 (14 of 1947), the Central Government hereby publishes the Award of the Central Government Industrial Tribunal, Calcutta as shown in the Anaexate, in the industrial dispute between the employers in relation to the management

of Calcutta Port Trust and their workman which was received by the Central Government on 17-8-97.

[No. L-32012]14'89-IR(Misc)] B. M. DAVID, Desk Officer

ANNEXURE

CENTRAL GOVERNMENT INDUSTRIAL TRIBUNAL AT CALCUTTA

Reference No. 9 of 1990

PARTIES:

Employers in relation to the management of Calcutta Port Trust.

AND

Their Workmen

PRESENT:

Mr. Justice A. K. Chakravarty. Presiding Officer

APPEARANCES:

- On behalf of Management--Mr. G. Mukherjee, Senior Labour Officer and Mr. P. Roy, Labour Adviser.
- On behalf of Workman--Mr. R. N. Chandra, President of the Union.

STATE : West Bengal INDUSTRY : Port Dock

AWARD

By Order No. L-32012|14|89-IR(Misc.) dated 18-4-1990 the Central Government in exercise of its powers under section 10(1)(d) and (2A) of the Industrial Disputes Act. 1947 referred the following

dispute to this Tribunal for adjudication:

"Whether the action of the management of Calcutta Port Trust in adjusting Shri Sachindra Nath Roy, Mistry (Electrician) working in Central Transport Department under Chief Mechanical Engineer of Calcutta Port Trust against a superanumeray post, though appointed through Employment Exchange, and subsequently denying promotion to the post of junior Supervisor is justified? If not, to what relief, the concerned workman is entitled?"

2. The Union's case, in short, is that the concerned workman. Shri Sachindra Nath Roy, was sponsored through Employment Exchange as a Scheduled Caste candidate for appointment as Mistry (Electrician) in the Central Transport Department under Chief Mechanical Engineer of Calcutta Port Trust and he was appointed in the said post after necessary interview as a Scheduled Caste candidate on 10-5-1977. He was allotted Item No. 3 and parmanent status at the time of his appointment.

One Shri Anil Kumar Manna who was working in the said wing of the Central Transport Department as Fitter was promoted to the permanent post-

of Mistry in 1979. The post of the Fitter is a lower post than Mistry. Thus, though Shri Manna was junior to Shri Roy, still then, the management arbitarily inducted Shri Manna to the post of Mistry in 1979 in the said wing of the Calcutta Port Trust. Consequent upon such appointment of Shr! Manna as Mistry, Shri Roy, the concerned workman, was relegated to a supernumerary post in 1979 in the same cadre. The grievance of Shri Roy is that the management was, not justified in depriving him of his seniority in service as a Mistry and allot him a supernumerary post after his initial appointment in the permanent post as a scheduled caste candidate on any ground what-soever, specially on the ground that the post was not, reserved for scheduled caste candidate, several representations thereafter were made by Shri Roy to the management without any effect.

Thereafter, C.M.E., C.P.T. issued circular No. T.B. 126|1156|82 dated 1-10-1982 by which a trade test was notified to be held on 23-11-1882 for appointment to the post of Junior Supervisor from among the departmental workers and Shri Roy applied for permission to appear in the said trade test. But it was postponed and Shri Roy was neither told on that date, nor on any subsequent date, the rescheduled data for the said trade test. Thereafter, Shri Roy went on leave from 24-11-1982 to 26-11-1982 and the management surreptiously held the said trade test on 26-11-1982 without issuing any fresh circular and without allowing Shri Roy to appear in the said trade test for being considered for promotion to the post of Junior Supervisor. The prospect of promotion of Shri Roy having thus been blocked by the action of the management, he made representation 30-11-1982 protesting against the whimsical illegal action of the management and wanted to know why he was not allowed to appear in the said trade The management did not pay any heed to the complaint of the workman. It was alleged that since Shri Roy belongs to the scheduled caste community, the officers did not want his promotion.

The workman has further alleged that he was a victim of dual injustice, namely that even after rendering 2 years of service in permanent post, instead of getting the permanent status, he was relegated to a supernumerary post and that he was not allowed to sit in the trade test, thereby depriving, him his chance of getting promotion. Shri Roy has further alleged that out of 5 persons who were promoted to the post of Junior Supervisor after his appointment, only Amir Ali was senior to him and the rest were his juniors.

The management having failed to render any justice to the workman, industrial dispute was raised in the year 1988, following an earlier one, in none of which any settlement could be arrived at.

It was further alleged that in CPT Transport Department there are nearly 10 trades, having different cadres with cadre-wise common seniority list for the department as a whole. There are 5 Mistries, 2 from the Electrical side and 3 from the Mechanical side and 3 Junior Supervisors and 3 Senior Supervisors have been promoted from the workers working in the cadre of Mistry belonging to both mechanical

and electrical trade, having common seniority list. Though the vacancy to the post of Junior Supervisor was reserved for scheddled caste candidate as per relevant roster at the relevant time, it could not be filled up by general candidate within the zone of consideration. Shri Roy being a S.C. candidate and being within the zone of consideration, his case ought to have been considered for promotion.

Thereafter, another circular No. TO 126 767 85 dated 9-8-1985 was issued where it was notified that a trade test would be held on 20-8-1985 for promotion to the post of Junior Supervisor from among the workmen working in that section and for that willing candidates may take the said trade test. The management however did not allow Shri Roy to sit in the said trade test and thus he was again deprived the chance of promotion to the post of Junior Supervisor.

Due to such persistent denial of promotion to Shri Roy, the union made representation to the Chirman and the Deputy Chirman and the union was finally informed that Shri Roy could not be considered for promotion to the post of Junior Supervisor as he was not within the zone of promotion. Shri Roy having thus been deprived of his right to get promotion inspite of experience and qualification, the union has raised the dispute praying for granting promotion to Shri Roy retrospectively from the date his juniors had been promoted by dereserving the post reserved for scheduled caste candidates only.

2. The management of Calcutta Port Trust filed a written statement denying the allegations of the union. The case of the management, in short, is that the post of Mistry (Electrician) was created in 1975 to supervise job of Electricians in the CPT Central Transport Depot. The concerned workman Shri Roy was directly recruited as Mistry (Electrician) as his name was sponsored by the Employment Exchange on Point No. 1 of the hundred point roster maintained for candidates beonging to S.C.S.T. communities. Shri Roy being member of the S.C. community was recruited on the reserved point. Since it was single vacancy of 1977, it was later discovered that the said vacancy was an unreserved one. Following this, an industrial dispute was raised by the National Union of Waterfront Workers before the Reigonal Labour Commissioner (Central), Calcutta for allowing promotion to the post of Mistry (Electrical) by a general candidate according to the seniority cum suitability. It was decided to create a supernumerary post of Mistry (clectrician) and to post Shri Roy in the said supernumarary post in order to save termination of his service. Shri Roy was informed about the above position in writing. He also replied in writing on 20-11-1979 that he had no objection to the arrangement proposed by the management. He was retained in the said supernumerary post for the period 1979 to 1984 when a regular vacancy in the said post of "Mistry" was available. Retention of Shri Roy against the supernumerary post of Mistry from 1979 to 1984 had not prejudicially affected him. He received the same pay and allowance and other benefits as admissible to the Mistry (electrician), although wroking against the supernumerary post for a temporary period.

namena and an analysis and a second

The management has further alleged that in the electrical side under the Central Transport Depot., Mistry (electrician) is the highest post available and it has no other source of promotion. There are 3 posts of Junior Supervisor in the Central Transport Depot, and these are promotional post for the employees attached to the mechanical side. These posts were never filled by the employees of the electrical side. Mistry (electrician) is not within the zone of promotion to the post of Junior Supervisor. There is no post of Junior Supervisor (electrical) in the Central Transport Depot. The management has further alleged that no injustice was done to Shri Roy as his service was retained in the supernumerary post till the post of Mistry reserved for the scheduled castes was found and that no staff junior to Shri Roy from the electrical side was promoted to the post of Supervisor.

- 3. The schedule of reference requires two points for consideration by the Tribunal, namely:
 - (i) Whether the workman concerned has been rightfully adjusted against supernumerary post, and
 - (ii) Whether there is any justification in denial of promotion to the post of Junior Supervisor to the workman concerned.
- 4. In so far as the first point, namely, whether the adjustment of Shri Roy against supernumerary post in 1979 is concerned, the facts are more or less admitted. On 10-5-1977 on the basis of sponsoring of his name by the Employment Exchange as scheduled caste candidate for appointment to the post of Mistry (electrician), the workman was appointed to the said post. The post was also admittedly a newly created post and admittedly before creation of this post there was no scope for promotion of the Fitter Electircian. It is also an admitted fact that the appoint of Shri Roy to the post of Mistry (electrician) on 10-5-77 was a temporary one, initially for a period of six months only, as it will appear from the appointment letter Ext. W-1. The case of the management is that after such appointment it was detected that the vacancy was not reserved for the scheduled caste candidate and the vacancy was to be filled up from the candidates of the general category. The position is also not disputed by the concerned workman as he categorically admitted in the cross-examination that he could realise that he was given such post wrongly because the post was not meant for the scheduled caste candidate.

Apart from the evidence of the concerned workman it will appear from Ext. W-2 that the Chief Mechanical Engineer informed Shri Roy that though the post of Mistry (electrician) was un-reserved, the post was treated as reserved for scheduled caste through inadvertence and he was accordingly recruited against the vacancy illegally but in order to valid termination of his service a supernunnarary post of Mistry (electrician) has been created by the administration. He was also asked in the said letter to signify his consent for any alternative appointment elsewhere on temporary basis till a permanent vacancy is available in the Central Transport Depot. The

workman gave his consent to the said proposal as it would appear from Ext. W-3. It is also an admitted fact that pursuant to that acceptance of supernumarary post the workman worked in the newly created supernumerary post of Mistry (electrician) from 1979 to 1984 without any protest. Shifting of Shri Roy from temporary post to the supernumerary post being thus based on his consent, there is hardly any scope for challenging the appointment of the workman in the said supernumerary post. As a matter of fact, the workman having been appointed against a reserved vacancy which was not available to the schedule caste candidate, the management must be said to have acted properly in creating a supernumerary post without terminating the service of the workman. It may also be remembered in this connection that retention of Shri Roy against supernumerary post of Mistry (electrician) for a temporary period from 1979 to 1984 has not prejudicially affected him in any way. He received the same pay, allowances and other benefits as admissible to the holder of the post of Mistry (electrician) during the said period. It is also an admitted fact that workman got his permanent appointment in the post of Mistry (electrician) in 1984 when a vacancy in the said post occured. The first point for consideration, namely, whether the management acted properly in adjusting the temporary service of Shri Roy to the supernumerary post, in the circumstances of the case, as stated above, must be answered in the affirmative.

- 5. In so far as the second point, namely, the alleged right of promotion of the concerned workman to the post of Junior Supervisor is concerned, the point for consideration would be whether the workman comes within the zone of consideration for appointment to the said promotional post.
- 6. The management's case in this matter is that the promotional post of Junior Supervisor was never available to the Mistry (electrician) and only the Mechanical Mistries are entitled to such promotion. A cloud was sought to be created on behalf of the union that the promotional post was reserved for the scheduled caste candidates and according the workman being a schedule caste candidate be ought to have been promoted. In this connection, there is hardly any evidence that the promotional post was reserved for schedule caste candidate. Further case of the union in this matter is that there being no difference between the Mistries working in the electrical side and mechanical side, eligible persons of both the wings are entitled to the promotion.
- 7. The management on the other hand has alleged that the Mistry (electrician) working under the Central Transport Depot is the highest post available in the electrical side and there is no other avenue for promotion from the said post. The 3 posts of Junier Supervisors in Central Transport Depot are the promotional post for the employees attached to the mechanical side. These posts were never filled by the employees of the electrical side. There is no post of Junior Supervisor (electrical) in the Central Transport Depot. In this connection, reference may be made to paragraph 49 of the Union's written statement where it is stated "that the Labour Advisor and

Industrial Relations Officer, Calcutta Port Trust under his No. ID(viii) 75 ESI, dated 31-8-1985 intimated that creation of post of Junior Supervisor in the scale of pay Rs. 670-1115 (in the scheme of skilled scale) has been approved in principle. The post, however, will be created after the government ban is lifted. It may be meant for the electrical side. "Not a single case was brought to the notice of this Tribunal wherein any promotion was made from Mistry (electcal) to the post of Junior Supervisor. The workman in his evidence admitted that he was never posted as Mistry (mechanical). He also admitted that when he was appointed, no one was employed as Junior Supervisor (electrical) and such post was never filled up. It is therefore clear that the post never existed. He further admitted in his evidence that after 1977 four persons were appointed as Junior Supervisor (mechanical) and he knew that they were appointed from Mistries of the mechanical side. He also admitted in his evidence that he never asked for promotion to the post of Junior Supervisor (mechanical).

- 8. From the above discussions it is clear that there was never any promotional post of Junior Supervisor (electrical). I have mentioned the letter from which it will appear that the Government is considering creation of such post. There was therefore no promotional avenue for Mistry (electrician). That position may work harshly for the workman but the Tribunal cannot create any new post, nor can it extend the previlege of promotion as it was available to the Mistries of the other wing (mechanical).
- 9. Before concluding, I may mention that under the service jurisprudence, promotion cannot be claimed as a matter of right. In the case of K. Jegadeesan-v-Union of India & Ors. reported in 1990 (I) LLJ 495 it was held that mmere chances of promotion are not condition of service. In the instant case, the position of the workman is even worse as chances of promotion from the Mistry (electrician) had never existed.
- 10. Upon consideration of the facts and circumstances of the case and position of law as discussed above, I am of the opinion that the adjustment of the workman concerned to the supernumerary post of Mistry (electrician) connet be said to be unjustified and since the workman never came within the zone of consideration for promotion to the post of Junior Supervisor, the question of denying promotion to the said post never arose at all.
- 11. The concerned workman accordingly shall not be entitled to any relief what-so-ever in the case.

This is my Award.

A. K. CHAKRAVARTY, Presiding Officer Dated, Calcutta,

The 5th August, 1997.

नई बिल्ली, 3 सितम्बर, 1997

का. आ. 2437.— औद्योगिक विवाद ग्रीधिनियम, 1947 (1947 का 14) की धरा 17 के श्रनुसरण में, केन्द्रीय सरकार कलकत्ता पोर्ट ट्रस्ट के श्रवन्त्रतव के सबद्ध नियोजको और उनके कर्मकारों के बीच, श्रमुबन्ध में निर्दिष्ट औद्योगिक विवाद में केन्द्रीय सरकार औद्योगिक ग्रिधिकरण, कलकत्ता के पंचाद को श्रमुकाणित करती है, जो केन्द्रीय सरकार को 3-9-97 को श्राप्त हुआ था।

[सं. एल-32011/6/95-ब्राई.ब्रार. (विविध)] बो.एम. डेबिक, डेस्क श्रीधकारी

New Delhi, the 3rd September, 1997

S.Q. 2437.—In pursuance of Section 17 of the Industrial Disputes Act, 1947 (14 of 1947), the Central Government hereby publishes the Award of the Central Government Industrial Tribunal, Calcutta as shown in the Annexure, in the industrial dispute between the employers in relation to the management of Calcutta Port Trust and their workman, which was received by the Central Government on 3-9-97.

[No. L-32011|6|95-IR(Misc.)] B. M. DAVID, Desk Officer

ANNEXURE

CENTRAL GOVERNMENT INDUSTRIAL TRIBUNAL AT CALCUTTA

Reference No. 18 of 1995

PARTIES:

Employers in relation to the management of Calcutta Port Trust

AND

Their workmen

PRESENT:

Mr. Justice A. K. Chakravarty, Presiding Officer.

APPEARANCE:

On behalf of Management—None
On behalf of Workmen—None

STATE: West Bengal INDUSTRY: Port

AWARD

By Order No. L-32011/6/95-IR(Misc.), dated 20-10-1995 the Central Government in exercise of its powers under Section 10(1)(d) and (2A) of the Industrial Disputes Act, 1947 referred the tollowing dispute to this Tribunal for adjudication:

and the second of the control of the "Whether the action of the management of Calcutta Port Trust in declining to hold common test interview for the post of DEO-cum-I.O. Staff Librarian in the scale of pay of Rs. 1220-2220 at time is justified? If not, to what relief the concerned workman i.e. S|Shri Prafulla Barick and Partha Banerjee are entitled?"

- 2. When the case is called out today, none of the parties appears and no step is taken by either of them in the case. The Union, even though filed a written statement, did not turn up on the last two occasions inspite of service of notice. It appears from the record that the parties are not interested in the matter.
- 3. In the aforesaid circumstances, in absence of any material for any decision of the issue under reference, this Tribunal has no other alternative but to pass a No Dispute Award.

A "No Dispute" Award is accordingly passed. This is my Award.

A. K. CHAKRAVARTY, Presiding Officer Dated, Calcutta,

The 19th August, 1997

नई दिल्ली, 3 सितम्बर, 1997

का.स्रा. 2438 -- औद्योगिक विवाद स्रधिनियम, 1947 (1997 का 14) की धारा 17 के अनसरण में, केन्द्रीय सरकार कलकत्ता पोर्ट दुस्ट के प्रवन्धतत के सबद्ध नियोजकों और उनके कर्मकारों के बीच, अनुबन्ध में निदिष्ट औद्योगिक विदाद में केन्द्रीय सरकार अधि।गिक ग्रक्षिकरण. वासवासा के पंचाट को प्रकाशित करती है, जो केन्द्रीय सरकार को 3-9-97 को प्रान तुप्रा था।

> [न . एन 32011/8/96-प्राई.ब्रार . (विविध)] बो०एम० डैविड, डैस्क श्रधिकारी

New Delhi, the 3rd September, 1997

S.O. 2438.—In pursuance of Section 17 of the Industrial Disputes Act, 1947 (14 of 1947), the Central Government hereby publishes the Award of the Central Government Industrial Tribunal. Calcutta as shown in the Annexure, in the industrial dispute between the employers in relation to the management of Calcutta Port Trust and their workman, which was received by the Central Government on 3-9-97.

> [No. L-12011]8[96-(Misc.)] B. M. DAVID, Desk Officer

ANNEXURE

CENTRAL GOVERNMENT INDUSTRIAL TRIBUNAL AT CALCUTTA

Reference No. 1 of 1997

PARTIES:

Employers in relation to the management of Calcutta Port Trust

AND

TheirWorkmen

PRESENT:

Mr. Justice A. K. Chakravarty, Presiding Officer.

APPEARANCE:

On behalf of Management---None

On behalf of Workmen—None

INDUSTRY: Port STATE: West Bengal

AWARD

By Order No. L-32011|3|96-IR(M), dated 27-12-96 the Central Government in exercise of its powers under Section 10(1)(d) and (2A) of the Industrial Disputes Act, 1947 referred the following dispute to this Tribunal for adjudication:

"Whether the action of the management of Calcutta Port Trust in reduction to lower scale of pay in respect of Shri Rajendra Singh and 15 others ignoring the prescribed surplus adjustment procedure Serial No. (i) of Calcutta Port Trust letter No. 4284 XI E. dated 21-9-82 and depriving employees of their gradation increment (i.e. annual increment) even after rendering 12 months of qualifying service is justified? If not, to what relief the employees concerned are entitled to ?"

- 2. When the case is called out today, none of the parties appears and no step was taken by either of them in the case. On earlier occasions also the parties did not turn up, inspite of service of notice. It is clear from the record that the parties are not interested in the matter.
- 3. In the aforesaid circumstances, in absence of any material for any decision of the issue under reference, this Tribunal has no other alternative but to pass a No Dispute Award.

A "No Dispute" Award is accordingly passed.

This is my Award.

A. K. CHAKRAVARTY, Presiding Officer

Dated, Calcutta,

The 19th August, 1997

चर्ट दिल्ली, 28-श्रग¥त, 1997

का०ग्रा० 2439. -- श्रीद्योगिक विवाद अधिनियम, 1947 (1947 का 14) की धारा 17 के अनुसरण में केन्द्रीय मरगार मैं । इंडियन आंधल कार्पोरेणन के प्रबंधतंत्र के सयंग्र नियोजको और उनके कर्मकारों के बीच, अनुबंध में निविध्य औद्योगिक विवाद में केरद्रीय सरवार अधिगिक ग्र**धिकरण** कानपुर के पचाट को प्रकाशित करती है जो केन्द्रीय सरकार को 27-8-97 को प्राप्त हम्रा था।

> [सं० एल-३0० । 1/ । 2/ 9 ३-आई. आर . (विविध) ग्राई.भार. (मी-I]

बज मोहन, डैस्क अधिकारी

New Delhi, the 28th August, 1997

S.O. 2439.—In pursuance of Section 17 of the Industrial Disputes Act. 1947 (14 of 1947), the Control Government hereby publishes the Award of the Central Government Industrial Tribunal, Kanpur as shown in the Annexure, in the industrial dispute between the employers in relation to the management of M/s. Indian Oil Corporation and their workman, which was received by the Central Government on 27-8-1997.

> INo. L-30011/12/93-IR (Misc.)/IR(C-I)1 BRAJ MOHAN, Desk Officer.

ANNEXURE

BEFORE SRI B. K. SRIVASTAVA, PRESIDING OFFICER, CENTRAL GOVERNMENT INDUS-TRIAL TRIBUNAL-CUM-LABOUR COURT, PANDU NAGAR, DEOKI PALACE ROAD, KANPUR

Industrial Dispute No. 111 of 1993.

Smt. Basanti Devi w/o. Late Ram Sukhas Gupta, Village Babutola Mauza Shaishaba P.O. Sardar Nagar, Gorakhpur.

AND

The Station Manager Indian Oil Corporation (Marketing Division) Aviation Fuel Station Kusumhi Air Field Gorakhpur.

APPEARANCE:

For the Workman: Shri V. P. Srivastava.

For the Management: Shri Jagat Arora.

- 1. Central Government, Ministry of Labour, New Delhi, vide its Notification No. L-30011/12/93-IR (Misc.), dated 13-12-1993, has referred the following dispute for adjudication to this Tribunal :-
 - "Whether the action of the management of Indian Oil Corporation Ltd. (M/s.) Avia-Fuel Station Kusumhi Air Field Gorakhpur in terminating the services of Smt. Basanti Devi w/o. Late Shri Ram Subhas Gupta Temporary Safaiwala is justified, and legal? If not, to what relief is the workman is entitled?"
- 2 The case of the concerned work lady Smt. Basanti Devi is that her husband Ram Subhas Gupta wes engaged as temporary safaiwala with the op-posite party M/s. India Oil Corporation Limited at Aviation Fuel Station Kusumhi Air Field Gorakhpur. He died in harness due to Electrocusion. The opposite party had paid the concerned work lady Rs. 24,000/- as compensation. Further she was given engagement as Mazdoor in October, 1991 on compassionate ground. She was entitled for full wages but she was paid Rs. 500/- per month. In this way she has completed more than 240 days. Her services were illegally terminated in February, 1903 without observing provisions of section 25-F of I. D. Act There has also been breach of provisions of section 25-G and 25-H of I. D. Act.
- 3. The opposite party has filed reply in which it has been denied that the husband of the concerned work lady was an employee of the opposite party Instead he was a contractor for cleaning sweeping and Rupees 24,000/- were rendering corrier services. given out of compassion. After the death of her husband the concerned work lady was also engaged as contractor for working cleaning and corrier services. As she was not engaged with the opposite party question of her termination does not arise,
- 4. In the rejoinder, it has been denied that the concerned work lady was engaged as corrier on con-
- 5. In support of her case the concerned work lady Smt. Basanti has examined herself as W.W. 1. Further she has filed Ext. 1 to W-6. In rebuttal the opposite party has examined S. A. Khan Dy. Manager as M. W. 1. Further management has filed Ext. M-1 to M-4. In this case oral evidence is not of much consequence. Ext. W-3 a temporary pass issued by the Airforce in which the concerned work lady has been shown a temporary safaiwali. Thus entry has been made in due course of business and is relevant. On the basis of this entry alone, I accept the version of the concerned work lady and hold that she was engaged as Safaiwali. The opposite party has filed papers like application for appointment M-3 and M-4 to show that she was not in service as she has asked for service. These papers relate to June, 1993, whereas termination took place in February 1993, hence if after termination she has asked for service it would not go against the concerned work lady in any manner. Ext. M-1 and M-3 are the receipts by which the concerned work lady paid in the capacity of contractor to show that she was not contractor of the opposite party. I am of the view

that such practice had been adopted to deprive the concerned work lady from a status of employee. I still adhere to the view because of entry Ext. W-3 the gate pass, the concerned work lady should be treated as employee. Accordingly believing the version of the concerned work lady it is held that concerned work lady was an employee of opposite party. There is no dispute that she had worked from October, 1991 to February, 1993 and thereby she has completed 240 days. No retrenchment compensation and notice pay had been paid to her, hence her termination is bad being in breach of provisions of section 25-F of I. D. Act.

6. There is no evidence regarding breach of section 25-G and H of I.D. Act. In view of above discussion, it is held that the termination of the concerned work lady by the opposite party is in breach of provisions of section 25-F of I. D. Act, and she will be entitled for reinstatement in service with back wages at the rate at which she was getting wages for the last time.

B. K. SRIVASTAVA, Presiding Officer.

नई दिल्ली, 28 श्रगस्त, 1997

का॰ आ॰ 2440. --- औद्योगिक विवाद ग्रिक्षित्यम, 1947 (1947 का 14) की धारा 17 के ग्रनुसरण में केन्द्रीय सरकार में ॰ सी॰ एम॰ पी॰ छी॰ श्राई॰ एल॰ के प्रबंध-तंत्र के संबद्ध नियोजकों और उनके कर्मकारों के बीच, ग्रनुबंध में निर्दिष्ट औद्योगिक विवाद में केन्द्रीय सरकार औद्योगिक श्रिक्षरण (सं॰ 1), धनवाद के पंचाट को प्रकाशित करनी है, जो केन्द्रीय सरकार को 27-8-97 को प्राप्त हन्ना था।

[मं० एल-20012/281/89-बाई ब्रार (सी-I)] अन्य मोहन, पैस्क श्रीधनारी

New Delhi, the 28th August, 1997

S.O. 2440.—In pursuance of Section 17 of the Industrial Disputes Act, 1947 (14 of 1947), the Central Government hereby publishes the Award of the Central Government Industrial Tribunal, (No. 1), Dhanbad, as shown in the Annexure, in the industrial dispute between the employers in relation to the management of M|s. CMPDIL and their workman, which was received by the Central Government on 27-8-1997.

No. L-20012|281|89-IR(C-I)| BRAJ MOHAN, Desk Officer.

ANNEXURE

BEFORE THE CENTRAL GOVERNMENT INDUSTRIAL TRIBUNAL NO. I, DHANBAD.

In the matter of a reference under section 10(1) (d)(2-A), of the Industrial Disputes Act. 1947.

Reference No. 149 of 1990.

PARTIES:

Employers in relation to the management of Central Mine Planning and Design Institute Ltd.

AND

Their Workmen.

PRESENT :

Shri Tarmeshwar Prasad, Presiding Officer, APPEARANCES:

For the Employers: Shri Uday Prakash, Deputy Personnel Manager.

For the Workmen: Shri A. Mathews, General Secretary, National Coal Workers Congless.

STATE: Bihar.

INDUSTRY: Mine.

Dated, the 18th August, 1997.

AWARD

By Order No. L-20012/281/89-I.R. (Coal-1), dated 15-6-1990 the Central Government in the Ministry of Labour has, in exercise of the powers conferred by clause (d) of sub-section (1) and sub section (2-A) of Section 10 of the Industrial Disputes Act, 1947, referred the following dispute for adjudication to this Tribunal:

"Whether the demand of the union for reinstatement of Shri A. Dutta, Suku Hella, Birendra Prasad, Suraj Singh, M. G. Radhakrishnan, Ashok Roy, K. Dhiren, Shiv Kumar Mallik, P. K. Mallik, Sambhu Nath Roy, Abil Kumar Choudhury, Gagan Jha, Shrikant Singh and Vinod Singh with full back wages and consequential benefits from 1-1-1987 is justified? If so, to what relief the workmen are entitled to?"

- 2. The dispute has been settled between the parties out of the Tribunal. A memorandum of settlement has been filed duly signed by both the parties. I have gone through the terms of settlement and find them fair and proper. Accordingly, I pass an award in terms of the settlement. The settlement shall form part of the award.
- 3. Let copies of the award be sent to the Ministry under Section 15 of the I. D. Act.

TARKESHWAR PRASAD, Presiding Officer ANNEXURE

BEFORE THE PRESIDING OFFICER CENTRAL GOVERNMENT INDUSTRIAL TRIBUNAL NO I DHANBAD

REFERENCE NO. 149 OF 1990

Employer in relation to Management of Central Mine Planning and Design Institute Ltd., Gondwana Place, Kanke Road, Ranchi—834 008.

AND

- 1. That the instant industrial Dispute is pending with the learned Tribunal No. I for adjudication on the following terms of reference.
- "Whether the demand of the Union for seinstatement of S/Shri A. Dutta, Sukhu Hela, Birendia Prasad, Suraj Singh, M. G. Radhakrishnan, Ashok Rai, K. Dhiren, Shiv Kumar Mullick, P. K. Mullick, Shambhu Nath Roy, Anil Kumar Choudhary, Gagan Jha, Srikanth Singh and Vinod Singh with full back wages and consequential benefits from 1-1-1987 is justified? If so, what relief the workmen are entitled to."
- That in view of the verbal agreement of the Union made before this learned Court on the earlier date to settle the case outside the court, the employer above named propose the following terms accordingly and after omitting the portions objected by the Union representing the workmen on 19-6-1997 of the carlier proposal vide petition dated 18-6-1997 for settlement of the case:
 - (i) That the following moted workmen who are already in the employment of CMPDIL w.e.f. the date noted against each and the posts mentioned against them will be deemed to be in the employment of the Company as Cat.-I General Mazdoor w.e.f. 1-1-1987.

SI, No.	Da	te of Initial appointment as CatI.
1	Shri Birendra Prasad, S/o. Shri K. Prasad.	12-9-1989
2.	Shri Suraj Singh, S/o. Shri M. Singh.	11-9-1989
3.	Shri M. G. Radhakrishn S/o. Late A. Govindan.	an, 7-9-1989
4.	Shri Sukhu Hella, S/o. Late B. Hella.	11-9-1989
5.	Shri S. N. Roy, S/o. Shri D. Roy.	13-9-1989
6.	Shri Gagaa Jha, S/o. Shri S. Jha.	13-9-1989

The latest the state of the sta	=	₹ 07.
AND Thier workmen, represented by National Coal	7. Shri-Kant Singh, S/o Shri-R. G. Singh.	8-9-1989
Workers Congress, Anne Villa, Ramesh- waram, Bariaiu Road, Ranchi-834 009.	 Shri P. K. Mallick, S/o. Shri K. Mallick. 	20-9-1989
Petition on behalf of the employer proposing terms of settlement in view of the Union	9. Shri Binod Singh, S/o. Shri R. I. Singh.	21-9-1989
representing the workmen agreed to settle the case outside the Court.	10. Shri Ashok Roy, S/o. Late S. D. Roy.	5-9-1989
The employer above named begs to state and submit as follows:	11. ;Shri K. Dhiren, S/o. Late B. P. Kundu.	1-9-1989
1. That the instant industrial Dispute is pending with the learned Tribunal No. I for	12. Shri Shiv Kr. Mallick, S/o. Shri M. Mallick.	14-9-1989
adjudication on the following terms of reference.	13. Shri A. Dutta, S/o. Shri J. C. Dutta.	12-9-1989
"Whether the demand of the Union for re- instatement of S/Shri A. Dutta, Sukhu Hela, Birendia Prasad, Suraj Singh,	14. Shri A. K. Choudhary, S/o. Shri R. Choudhary.	14-9-1989

- (ii) That the above said employment will be notionally treated for all purposes They will not be given any monetary benefit for any purposes whatsoever for the those period.
- (iii) That the seniority of the above noted employee in the Cat-I post will remain unaltered occupying the same position which they are at present holding.
- (iv) That the Basic wages in Cat.-I of the employee will be calculated notionally w.e.f. 1-1-1987 and the date of their subsequent annual increment will fall on 1-1-1988, 1-1-1989 and 1-1-1990 onwards.
- (v) That the Basic arrived at on 1-1-1989 on account of their placement in Cat.-I General Mazdoor on and from 1-1-1987, will be calculated in accordance with the chart.

The chart is annexed herowith at Annexure—'K' and 'K-1'.

- (vi) That they will not be getting any monitary benefits arising out of the above calculations. The monitary benefits will be given; only; on & from 1-1-1997.
- (vii) The workmen concerned will be continue to perform their norami duties as being done presently.
- (viii) That this settlement will not be quoted as a precedence to any other cases at any stage: neither will have any bearing on any other identical cases/matter; if any; pending with any of the authoritics.
- (ix) That it is further agreed by the parties that this is full and final settlement of all claims arising out of the disputes and reference Order No. L-20012/281/89-IR/Coal-I, dated 15-6-1990 being reference No. 149 of 1990 of this Tri-

bunal. Neither the Union nor the workmen concerned will make any further claims over the above terms of this settlement.

- 3. That the aforesaid settlement shall not be treated as presedence in any other cases. It is further prayed that Union may also not be permitted to quote this settlement as a precedence in any other cases.
 - It is prayed that your Honour may be pleased to pass a consent award in the prementioned reference in the terms and conditions as stated herein before.

AND as in duty bound, the Management shaft ever pray.

Place: Ranchi.

Dated: 13-8-1997.

For & on behalf of the Employer.

\$d./-

(W. PRAKASH).

Part of the Award.

Case No. R-149/90 (Basic pay which Presently they are getting

Sl. No	Name	Date of initial appoint as Cat-I	Present Design.	w.c.f.	1989 Basic as on initial apptt	1990	1991
1.	Sri Birendra Prasad	12-9-89	_		. 38.47	39.17	67.56
	S/o Sri K. Prasad				(12-9-89)	(1-9-90)	(1-9-91)
2.	Sri Suraj Singh,	11 -9-8 9			38.47		
3.	S/o Sri M. Singh Sri M.G. Radhakrishnan,	7 -9 -89	_	· <u> </u>	(11-9-89) 38.47		
4.	S/o Late A. Govindan Sri Sukhu Hella,	11- 9 ;89		_	(7-9-89) 38.47		
	S/o Late B. Hella	·			(11-9-89)		
5.	Sri S.N. Roy, S/o Sri D. Roy	13- 9- 89			38.47 (13 -9 -89)	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	• •
6.	Sri Gagan Jha, S/o Sri S. Jha	13 -9 -89	_	· _	38.47 (13-9-89)		
7.	Sri Kant Singh,	8-9-89		_	38.47		
8.	S/o Sri R.G. Singh Sri P.K. Mullick S/o Sri K. Mullick	20-9-89		_	(8-9-89) 38.47 (20-9-89)	39 .17	67.56
9.	Sri Binod Singh, S/o Sri RI. Singh	21-9-89			38.47 (21-9-89)	(1-10-90)	(1-03-92)
10.	Sri Ashok Roy, S/o Late S.D. Roy	5-9-89	B.K. Cat-II	9-6-65	38.47 (5-9-89)	39.17 (1 -9-9 0)	60.56 (1- 9-9 1)
11.	Sri K. Dhiren, S/o Late B.P. Kundu	1-9-89	T.K. Cat-II	18-4-91	38.47 (1- 9- 89)	39.10 (1-9-90) T _I	40,19 (18-4-91) ruck Khalasi
12.	Sri Shiv Kr. Mullick S/o Sri M. Mullick	14-9-89	Elect. H. Cat-II	4-10-94	38.47 (14-9-89)	39.17 (1 -9-9 0)	67.56 (1-9-91)
13.	Sri A. Dutta, S/o Sri G.C. Dutta	12-9-89	Driver Cat-V	5-5-91	38.47 (12-9-89)	39.34 (5-5-90) Г.К. Cat-II	40.19 (1-5-91) (Cat. IID/P)
14.	Sri A.K. Choudhary, S/o Sri R. Choudhary	14-9-89	Peon	15-9-93	38,47 (14-9-89)	39.17 (1-9-90)	67.56 (1-9-91)

						ANNE	KURE-K
1-7-91 NCWA-V)	1992	1993	1994	1995	1996	1-1-97 Presently getting	Present Place of Posting
66.48	68.64 (1-9-92)	69.72 (1-9-93)	70.80 (1-9-94)	71.88° (1-9 - 95)	72.96 (1 -9-9 6)	72.96	RI-II
	(7 – 7	(, , , , , ,	(~,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	(= /	(RI-V
							R1-V
							RI-V
							RI-V
							jayga
			4.0				RI-I
		_	do				RI-V
							RI-II
							RI-I
66.48	68.64 (1-03-93)	69.72 (1-03-94)	70.80 (1-0 3-9 5)	71.88 (1 -03-96)	72.96 (1-03-97)	71.88	RI-I
66.48	68.64 (1 -9-9 2)	69.72 (1 -9- 93)	70.80 (1-9-94) Bus Kh	72.18 (9-6-95) alasi Cat-II	73.51 (1-6-96)	73.51	RI-I
68.19	69.52 (1-5 -92)	70.85 (1-5-93)	72.18 (1-5-94)	73.51 (1- 5-9 5)	74.84 (1-5-96)	74.84	RI-I
Cat-II							
6 6 ,48	68.64 (1- 9-92)	69.72 (1-9-93) Elect. Helper C	72.18 (4-10-94) Cat-II	73.51 (1 -10-9 5)	74.84 (1-10-96)	74.84	CPT
68.19	69.52 (1-5-92)	73 . 22 (5- 4-93) CatV	75.86 (1-4-94)	78.50 (1- 4-9 5)	81.14 (1-4-96)	81.14	RI-V Gopalur
66.48	68.64 (1-9-92)	69.72 (1-9-93) Rs. 1815/- (15-9-93) Peon	1851/- (1-9-94)	1887/- (1- 9-95)	1923/- (1 -9-96)	1923/-	RI-II

With certain minor corrections as from earlier chart.

1	2	3	4	5	6	7	8
Indra Prasd,	12-9-89		- <u>-</u>	38.47	39.17	39.87	40.57
K. Prasad				(1-1-87)	(1-1-88)	(1-1-89)	(1-1-90)
J. Singh,	11-9-89		_				
M. Singh							
Radhakrishnan,	7-9-89		_				
A. Govindan							
Hella,	11-9-89	_ -					
B. Hella							
Roy,	13-9-89	<u> </u>	_				
D. Roy							
Jha,	13-9-89	_					
S. Jha	•						
Singh,	8-9-89		_				
R.G. Singh							
Mullick.	20-9-89	-					
S. Millick							
R.I. Singh,	21 -9-9 0	_					
R.J. Singh,							
R. Roy,	5-9-89	B.K.	9-6-95	38.47	39.87	39.87	40.57
S.D.Roy		Cat-II		(1-1-87)	(1-1-88)	(1-1-89)	(1-1-90)
Kiren,	1-9-89	T.K.	18-4-91	38.47	39.17	39.87	40.57
B.P. Kundu		Cat-Il	•	(1-1-87)	(1-1-88)	(1-1-89)	(.1-1-90)
Kumar Mullick,	14-9-89	Elect.H.	4-10-94	38.47	39.17	39.87	40 .57
M. Mullick		Cat-II		(1-1-87)	(1-1-88)	(1-1-89)	(1-1-90)
S.C. Dutta	12-9-89	Driver Cat-V	5-5 -9 1	38,47 (1-1-87)	39.17 (1-1-88)	39.87 (1-1-89)	40.57 (1-1-90 41.04 (5-5-90)
Choudary,	14- 9 -89	Peon	15- 9- 93	38,40	39.17	39.87	4 0.57
R. Choudhry				(1-1-87)	1-1-88	(1-1-89)	(1-1-90)

9	10	11	12	13	14	15	16	17
41.27 1-1-91	68.64	69.72 (1-1-92)	70.80 (1-1-93)	71.88 (1-1-94)	72.96 (1-1-95)	74.04 (1-1-96)	75.12	RI-II Parbatput RI-VII
		•						Kosala
								RI-V
								Kı-v Kudmkela
								RJ-V,
								Dhamjayarh
								RI-III(HQ)
								R1-V.
								Bilaspur
								RI-JII,
								Tandwa
								RI-IV (HQ)
								RI-III(HQ)
4 1,27	68.64	69.72	70.80	71.88	72.96	76.17	76.17	RI-I (HQ):
(1-1-91)		(1-1-92)	(1-1-93)	(1-1-94)	(1-1-95)	(1-6-96)		
					74.84			
					9-6-95 B	us Khalasi	Cat-II	
41.27	70,85	72.18	73.51	74.84	76,17	77.50	77.50	RI-I (HQ)
(1-1-91) 42,74		(1-5-92)	(1-5-93)	(1-5-94)	(1-5-95)	1-5- 9 6		
(18-4-91) -	Truck Kh	alasi Cat-II						
41', 27	68.64	6972	70,80.	71-88	74:84	76.17	76.17	C P T 1
(1-1-91)		(1-1-92)	(1-1-93):	(1-1 -94)	(1-10-95)	(1-10-96)		Rajrappa
,				73.51				
				4-10-941	Elec. Helpor	Cat-H		
41.89	69.72	70.85	75.86	78.50	81.14	83.78°	83.78°	RI-VII
(1-5-91)		(1-5-92)	(5-4-93)	(1-4-94)	(1-4-95)	(1-4 -9 6)		Gopałpar
Fiver Cat-I	Ι		Cat-V					
T.K, (DT)								
41.27	68:64	69.72	70.80	1887/-	1 923 /-	19 59 /-	1959/-	RI-П(H)- (Q)
(1-1-91)		(1-1-92)	(1-1-93)	(1-9-94)	(1-9-95)	(1-9-96)		
			1851/-					

नई दिल्ली, 28 ग्रगस्त, 1997

कार्ब्यार 2441 --- औद्योगिक विवाद ग्रिधिन्यम, 1947 (1947 का 14) की धारा 17 के अनुसरण में केन्द्रीय सरकार मैं बी० मी० मी० एल० के प्रबंधतंत्र के संबद्ध नियोजकों और उनके कर्मकारों के बीच, ग्रनबंध में निर्दिष्ट औद्योगिक विवाद में केन्द्रीय सरकार औद्योगिक प्रधिकरण (संo-1), धनबाद के पंचाट को प्रकाशित करती है, जो केन्द्रीय सरकार को 27-8-97 को प्राप्त हुआ। था।

> [सं॰ एल-20012/77/91-म्राई म्रार (सी-I)] ब्रज मोहन, इंस्क श्रधिकारी

New Delhi, the 28th August, 1997

S.O. 2441.—In pursuance of Section 17 of the Industrial Disputes Act, 1947 (14 of 1947), the Central Government hereby publishes the award of the Central Government Industrial Tribunal (No. 1), Dhanbad as shown in the American Company of the Central Company of the American Company of the Central Company of the American Company of the Central xure, in the industiral dispute between the employers in relation to the management of M/s. BCCL and their workman, which was received by the Central Government on 27-8-1997.

> [No. L-20012/77/91-IR (C-I)] BRAJ MOHAN, Desk Officer

ANNEXURE

BEFORE THE CENTRAL GOVERNMENT INDUSTRIAL TRIBUNAL NO. I, DHANBAD

In the matter of a reference under Section 10(1)(d) (2-A) of the Industrial Disputes Act, 1947

Reference No. 93 of 1991

PARTIES:

Employers in relation to the management of Godhur Colliery of M/s. B.C.C. Ltd.

AND

Their Workmen.

PRESENT:

Shri Takeshwar Prasad, Presiding Officer.

APPEARANCES:

For the Employers-Shri B. Joshi, Advocate.

For the Workmen-Shri D. Mukherjee, Secretary, Bihar Colliery Kamgar Union.

STATE: Bihar

INDUSTRY : Coal

Dated, the 18th August, 1997

AWARD

By Order No. L-20012/77/91-1.R. (Coal-1) dated 30-9-1991 the Central Government in the Ministry of Labour has, in exercise of the powers conferred by clause (d) of sub-section (1) and sub-section (2-A) of Section 10 of the Industrial Disputes Act, 1947, referred the following dispute for adjudication to this Tribunal:

- "Whether Shri Madho Singh and 40 others indicated in the Annexure who have completed 10 days attendance underground in the service of Md. Faruque Khan, Contractor, are to be treated as employees of the management of Godhur Colliery of M/s. Bharat Coking Coal Ltd. and whether the demand that these persons be regularised in services of the said management is justified? If so, to what relief are these persons entitled?"
- 2. The workmen and the sponsoring union appeared and filed written statement stating therein that the workman Madho Singh and 40 other workmen had been working at Godhur Colliery in underground mine in permanent nature of job since long and they were working underground mine

under the direct control and supervision of the management and all the implements for the work were supplied by the management. It is also said that as per Mines Act, Mines Rules and Coal Mines Regulation all undergound workmen are legally bound to work under the direct control and supervision of the management's officials and competent persons and the job of stone cutting is permanent nature of job and by the notification of February, 1975 issued by the Ministry of Labour this job of stone cutting have been put under prohibited category of job. It is further said that the workmen although doing the job of stone cutting for the benefit of the management and their job directly connected with mining operations of the Colliery. It is also said that the management has implemented Wage Board Recommendations and NCWA-I to IV and job of stone cutters are entitled for Category-IV wages or Group-V wages, but the workmen were being paid very much less than the recommendation of NCWA and that the payment too was being made in the name of alleged intermediary. Md. Faruque Khan. It is said that Md. Maruque Khan is neither possessing any licence for engaging the workmen in the prohibited category of job nor the management was possessing any licence for engaging so-called Md. Faruque Khan for executing the job of stone cutter. It is said that neither Md. Faruque Khan was supplied implements for execution of job to the workmen nor super-vised the job of the workman and the workmen should be deemed the employees of the management and their demand for regularisation of their job as stone cutters with retrospec-tive and their wages should be allowed.

- 3. It is also said that the management did not hear their demand and the dispute was raised before the A.L.C. (C) for regularisation of their job with retrospective effect on the plea that the workmen put more than 190 days attendance in each calendar year in underground, but the workmen were stopped from work from March, 1991 and the action of the management in not regularising the concerned workmen in service was arbitrary, illegal and unjustified. On submission of failure report the reference was made to this Tribunal for its adjudication and it is said that award be passed accordingly in favour of the workmen.
- 4. I further find that the management appeared and filed their written statement stating, inter alia that this reference is not legally maintainable and there was no employeremployee relationship between the management and them and they were the workmen of Md. Faruque Khan. Contractor who was engaged as Contractor in various type of contract job available from time to time and he was also awarded contract intermittently according to requirement of the management. It is also said that the contractor selected his own workers and recruited for doing supervision of their work and receiving payment from the management on submission of bills and it used to make payment of wages to its workmen and the management has no concern with the workmen. It is also said that the contractor, Md. Faruque used to carry on contract jobs at different collieries by engaging his own workmen according to requirement and developed them at different collieries for the job entrusted to him. It is further said the contractor was never awarded any contract job where more than 20 persons could be engaged, and he engaged less than 20 workmen for doing the contract job which was various kinds including cutting dike on the gallery. It is also said that the process of driving a gallery a dike may be encountered and for crossing that dike certain amount of some cutting work becomes necessary and in the process the driving of gallery is stopped and the contractor is allotted the job to cross over dike of that particular gallery and this job of dike cutting is not available on regular basis and it may not be available for months together. It is also said that in the process of such dike cutting some work of stone cutting is also done by the workmen engaged by the contractor.
- 5. It is denied that the workmen completed more than 190 days attendance in underground and other such demand of the union is false. They were not engaged by the management and they cannot claim to be the workmen of the management. The management did not exercise control over the contractor's workers and did not supervise their work. The contractor supervise their work and uses to terminate their v ork after completion of the work and the concerned workmen can't claim to be the employees of the management. It is also sold that the workmen performed the duties for the benefit of the contractor who undertook the contract for

carning profit to himself, they can't claim to be the workmen of the management and their demand for regularisation with back wages were not justified at all.

- 6. By way of rejoinder to the contention of the written statement of the workmen and the sponsoring union the same has been denied specifically and parawise and it is said to be incorrect or not fully correct and denied. It is finally said that the workmen were not entitled for the claim as made by them and award be passed accordingly in favour of the management.
- 7. I further find that a rejoinder has also been filed by the workmen and the sponsoring union to the points taken by the management in its written statement and the same has been denied specifically and parawise and is said to be fulse, frivolous, motivated and denied. It is said that it has been falsely alleged that the workmen cannot claim to be the workmen of the management and it is also denied that by doing their job the workmen were entrusted for the benefit of the contractor and worked on behalf of the contractor for giving profit to the contractor for his contract work. All other allegations have been specifically denied and it is said that award be passed in favour of the workmen.
- 8. On the basis of the pleadings of the parties the points for consideration in this case are—
 - (a) Whether the concerned workmen were working under Md. Faruque Khan. Contractor and have completed 190 days attendance underground be treated as employees of the management of Godhur Colliery of M/s. B.C.C. Ltd.
 - (b) Whether the demand of the concerned workmen for their regularisation in service is justified?
 - (c) If so, what relief and reliefs the workmen are entitled?
- 9. All the points are inter-linked and as such are taken together for their consideration.
- 10. I find that in support of their case the workmen have examined WW-1—Imtaz Ahmad and WW-2—Md. Murtaza who were concerned workmen and have supported their caes as given in their written statement. They have stated that they were working as stone cutters alongwith other co-workers doing the job underground and the work was done in three shifts each for 8 hours and that before going to work they used to mark their attendance in the Attendance Cabin and took cap lamp and were given implements by the management and in the underground they reported for duty to the Mining Sirdar who put them work. They were given drill, drill rod, shovel, konia, hammer, belcha, Jhora etc. for work and they used to make hole in the stone in which the detonator was put and the stone was blasted, and thereafter they used to work of dressing and cut drain on the floor of the underground mine, constructed sumps and used to do the driving in the stone. The work of stone cutting was permanent nature and they worked under the supervision of the Mining Sirdar of the management and payment was made to them from the Colliery counter by the management and they have worked every year for 240 days and they filed photo conv of the Attendance sheet and they were stopped he the management from work in the year 1991 when they demanded for regularisation of their job. They did tot know Md Farmone Whan nor they were paid wages by him nor he supplied implements nor supervised their work.
- 11. WW-1 has been cross-examined at full length. He has further stated that the names of permanent workmen are entered in Form 'B' Register and they were issued Identity Card and no appointment letter or wage slip was given to the concerned workmen. He has also stated that Md. Farugue Khan taken them to work to BCCL and they were not in the charge of Mining Sirdar and he was a contractor. Work order was also given to Farugue Khan and they had worked as per work order given to Farugue Khan and payment say that bill was submitted by Farugue Khan and payment was made by the management accordingly. He also stated that after they prepared hole in the stone, the Mining Sirdar put the detonator and explosive therein for blasting the store and hole was made by them with the help of a machine known as Jack Hammer.

- 12. The evidence of WW-2 is on the same line and he has proved Attendance sheet marked 'X' on the evidence of WW-1 Imtaz Ahmad, Mining Sirdar has put his signature on these attendance sheet marked Ext. W-1 on the bunch of on these attendance sheet marked Ext. W-1 on the bunch of such wage-cum-attendance—sheet, Mining Sirdar, Muning has also put his signature on these sheets, marked Ext. W-1/1. Likewise the signature of Mining Sirdar, S. D. Singh, Asgar bardar, Muning Sirdar and Gordhan and Gopalji, Labour Enforcement Officer have been proved and marked Exts. W-1/1 to W-1/6. He too has stated that they have worked for 240 days in every year and they have stopped by the management in March, 1991 without giving any notice and has further stated that they have giving any notice and has further stated that they have filed photo copies of attendance registers which were available to them but could not bring entire such register. In cross-examination he has stated that he alongwith WW-1 were doing the stone cutting work and the attendar.ce-cumwage sheets filed by the sponsoring union they got it from Ganga Singh. Mining Sirdar, who was not a member of the sponsoring union and who brought the same upto Civil Court at Dhanbad where they prepared photo copy and the original was returned to him. He has denied that all such photo copy of documents produced by them in this case are manufactured and there is no original of the same in the office. He has also denied that they have not worked for more than 240 days in each year and have further denied that they have worked under the contractor. Md. Faruque Khan and their work was supervised by the Munshi of the contractor and not by the management. He has further denied that the work implement was supplied to them by the contractor There is no other evidence on behalf of the workmen
- 13. The management has examined only one witness, MW-1 Raja Ram Singh, Accountant working since 1964 who said Faruque Ahmad was a contractor in the said colliery and work order was issued to him and 28 such orders have been filed by the management marked Ext. M-1 in bunch and the estimate area also tagged with work orders 31 in number and such estimate are marked as Ext. M-2 in bunch. He has also 46 bills submitted by the contractor under his signature, marked Ext. M-3 in bunch. He has stated that the name of the permanent employee is noted in Form 'B' Register and Identity Card is given to permanent employee. Two such Form 'B' Registers are marked Ext. M-4 and M-4/1.
- 14. However in cross-examination he has stated that he did not go underground from 1984 to 1991 nor did he see the workmen working underground as he did not go there. He has also stated that from Ext. M-1 series (28 in number) it is clear that payment was made for stone cutting and coal cutting to the workmen and such workmen going under-ground are marked in Form 'C' register. He has admitted that in Form 'B' register names of casual and temporary workers are not noted only permanent workers are noted and Identity Card is issued on the basis of Form 'B' register. Form 'B' Register Ext. M-4/1 is photo copy and he could not say about original of the same. He could not say as to who made entries in the register, but this was maintained in Personnel Department. He could not say that coal cutting and stone cutting are prohibited category of job. He has further stated that there was a contractor. Faruque Ahmed who was also called alias Faruque Khan. He could not say that the workmen were working underground. They were doing the work of coal cutting and stone cutting but could not say that their demand was justified. He has further denied that preparation of such work orders and bills are simply paper work and camouslage to deprive the workmen from their genuine demand. There is no other witness on behalf of the management
- 15. Some documents have been filed on behalf of the workmen which are Attendance-cum-wage sheets for the years 1984-85 till 1990 marked Ext. W-1 to W-1/6 in bunch.
- 16. Similarly, the management has filed Carbon copy of work orders marked Ext. M-1 series in bunch. Carbon copy of estimates, marked Ext. M-2 in bunch Carbon copy of bills, marked Ext. M-3 in bunch, Form 'B' Register, marked Ext. M-4 and Photo copy of Form 'B' Register, marked Ext. M-4/1.
- 17. On the basis of these documents the management has tried to establish that the expected workmen were not engaged or employed by the management as their names did not find place in Form 'B' register, Fyt,

M-4 produced by the management and that they were working under contractor, Faruque Ahmed alias Faruque Khan, Contractor and work order as per estimates were issued to the said contractor, Paruque Khan vide Exts. M-1 and M-2 and bills were prepared and presented by the said contractor, Ext. M-3 in bunch and payment was made to him by the management on the basis of the bills and subsequently he used to pay his workmen. As such there was no employer employee relationship between the the contractor and did work for the contractor and the management has no control over them nor their work was supervised by the management nor payment was made to them It is further said that as per work, order the work was done by the said contractor, Faruque Khan for the work mentioned in the work order which were different in nature where stone cutting and coal cutting were prohibited category of job but some such stone cutting jobs which were incidental in nature for doing the work order given to the contractor and it is incorrect to say that the workmen have completed 190 days of underground work of stone cutter nor 240 days in 12 calendar months for years together and as such they were entitled for their regularisation and full back wages

18. It is also said that they were never selected or recruited by the manuscement and they were never employees of the manuscement in view of Dinanath's case as given by the Hon'ble Supreme Court that a contractor worker doing the job under the control and supervision of the contractor cannot claim to be workman of the principal employer or regularisation of his job. It is further said that although stone cutting work has been notified by the Ministry under prohibited category by the notification of 1986 some intermittent nature of some stone cutting work has been declared not to be treated as prohibited category and in the light of this notification declared in the year 1988 the point involved in this case should be considered as per clarification given in the notification of 1988 and for the sake of argument but not admitted, if the workmen have worked for such stone cutting work for a very short period, say for a month or two then they cannot claim for their regularization in the job of the management and this would not be treated as work of prohibited untegory and incidental to the original work order given to the contractor for doing different job in the Colliery.

19. It is also submitted that WW-1 has admitted in cross-examination that he and other workmen were brought by Forugue Khan who was contractor and were handed over to the Mining Sirdur and they were working under Faruque Khan and in view of adimssion said contractor. of WW-1 and also in view of the documents produced by the management, Ex's. M-1 to M-4 series it is abanduntly clear that they were working under Faruque Khan and they were selected and engaged by the said contractor and they worked for the contractor on the awarded job and they were never employees of the management. As such it is submitted that the demand of the workmen that they completed 190 days in permanent and perennial risture of job which is prohibited category and they should be regularized in service with retrospective effect with full back wages is not justified at all and the action of the management in not regularising th concerned workmen in service is valid and justified. It is therefore submitted as mentioned in the written statement filed on behalf of the management that the concerned workmen are not entitled for the claim as made and the award be passed workmen are accordingly.

20. On the other hand, it is submitted on hehalf of the workmen and the snonsoring union that admittedly the workmen have worked as stone cutter and coal cutter working underground from the period 1984 to 1990 as per Prt. W-1 series which bear the signature of different Mining Strdars of different period and also bear signature of Labour Enforcement Officer and it was checked by the concerned I abour Inspector and this document can't be said to be fabricated one. It is further submitted that MW-1 has categorically stated that in Ext. M-1 series of has been mentioned that these orders and corresponding bills and voucher Exts M-2 and M-3 are for the work of stone cutting and coal cutting and on perusal of these exhibits it is clear that these work-orders were for the

same period i.e. from the years 1984 to 1990. In this view of the matter if is submitted that the assertion of the management that they have not completed 190 days of regular work underground or more than 240 days of work in 12 calendar months in a year for years together has got no beg to stand and this contention of the management is falsified from its own documents, Exts. M-1 to M-3 series supported by Ext. W-1 series bearing signature of supervisors staff of the management and also that of the concerned Lubour Enforcement Officer. MW-1 has further admitted in course of his cross-examination that the workmen were doing the work of earth cutting and stone cutting. It is further submitted that in view of a large number of documentary proofs coupled with admission made by MW-1 that the workmen were working the work of stone cutting and coal cutting which comes under prohibited category as per notification of the Ministry of Labour. Government of Ind/s, issued in the year 1975 and such engagement of the workmen can't be said to intermittent or incidental as claimed by the management. These documents also go to prove that the workman have worked in regular and continuous nature of job for such a long period and when they demanded for regularisation they were stopped from work from March, 1991 and immediately thereafter the dispute was raised before the Asst. I abour Commissioner (Central) for conciliation.

21 It is further submitted that the management have based on the ratio of the authority of the Hon'ble Supreme Court in Dinasath's case that contract labour cannot claim regularisation from the principal employer. However, it is said that Exts. M. I to M-3 series are nothing but paper arrangement done by the management which is sham and camouflage to deprive the workmen from their genuine demand of regularisation after putting so many years and so many more than 240 days work with the management doing prohibited category of job of stone cutting and earth cutting.

22. It is further submitted that a number of authorities which goes to substantiate the contention of the workman that the management taking the work in prohibited category of work from the workman for more than 190 days underground or more than 240 days on surface in 12 calendar months the workmen are entitled for their regulairsation and in support of this contention the workmen have referred—

- (i) 1985 (I) LLJ 492 (Madra: High Court)—(Best of Crompton).
- (ii) 1988 Lab. I.C. 730 (Punjab and Haryana High Court—(Pood Corporation of India).
- (iii) Indian Factories and Labour Reports, 1990 Page 253 (Gujarat)—(Food Corportaion of India Workers' Union)

and all these judgments of the Hon'ble High Courts have been confirmed by the Hon'ble Supreme Court as reported in 1997 Lab. T.C. 765 at page 368 (Air India Statutory Corporation Vs. United Labour Union and others).

23. It is further said that the Hon'ble Supreme Court has passed an authority reported in 1997 Lab. I.C. page 365 at page 368 in the case of Air India Statutory Corporation Vs. United Labour Union and others where it has been held by Their Lordships, "that under Section 10 of the Contract Labour (Regulation and Abolition) Act, 1970 that in the Abolition of contract labour system direct relationship of employer and employee is created between the principal employers and the workmen and the workmen set right to be regularised in service. It has been further elaborated that "Abolition of contact labour system ensures right the workmen for regularisation of them as employee the establishment in which they were hitherto working as contract labour through the contractor. The contractor stands removed from the regulation under the Act and direct relationship of 'employer and employers is created between the principal employer and workmen." 1991 AIR SCW 3026, Overculed 1995 AIR SCW 2942 Partly Overculed. 1091 ATR It has also held by Their Yordships that the Act does not provide total abolition of the contract labour system under the Act. It regulates contract labour system to prevent exploitation of the contract labour. The preamble of the Act furnishes the key to its scope and operation.

- 24. Perused the above authority. It has been pointed out that in view of this authority of the Hon'ble Supreme Court (Division Bench) by which Dinanath case has been overfuled, the management cannot take the plea that the workmen being contractor labour cannot claim their regularisation with the principal employer rather the principal land down in the said authority is otherwise and is in favour of the workmen.
- 25. It is also submitted that there is nothing to show on record that as per plea taken by the management; it had any registration certificate under Section 9 of the Contract Labour (Regulation and Abolition) Act, 1970 or the so-called contractor, Md. I aroque Khan and had any licence for engagement of contract labour for doing the work as given in the work-order Ext. M-1 series and on this score also the case of the management falls as it is against the provision of Contract Labour (Regulation and Abolition) Act, 1970.
- 26. My attention has also been drawn to the authority passed by this very Tribunal in Reference No. 77 of 1983 by the then Presiding Officer, Shri 8. K. Mitra on 29-6-90 which was similar case of 105 workmen of Bhurungia Project under M/s. B.C.C. Ltd. who were working under prohibited category of job and claimed for their regularisation and award was passed in favour of the workmen and the management was directed to regularise the concerned in service and pay the wages as per NCWA-II and 50% of back wages excluding wages already paid. Against this award the management had preferred CWIC No. 2371/90 (R) before the Hon'ble Patna High Court (Ranchi Bench) and vide order dated 7-7-97 this CWIC No. 2371/90 (R) of the management was dismissed with observation and direction to the management for regularising the services of 94 workmen who were duly identified by the officer deputed by the Deputy Commissioner, Dhanbad in pursuance of order of the Hon'ble High Court. It is submitted that this order of the Hon'ble High Court has been passed only in the last month and the management's contention that the list of prohibited category of job should be looked into as per clarification given in the Notification of 1988 and these workmen would not be covered under such nature of prohibited category of job is not tenable at all because all these facts have been considered by the Hon'ble High

- Court in its last order as referred above in CWIC No. 2371/90 (R) dated 7-7-97 and the case of the concerned workmen stands fully on the similar footing.
- 27. In the above circumstances, I do not find any merit in the plea taken by the management that the claim of the workmen and sponsoring union for regularisation of the concerned workmen is not genuine and justified and the action of the management in not regularing their service was valid and justified.
- 28. Accordingly, all the points are decided in favour of the workment.
- 29. From the term of reference it appears that no specific date has been given for regularisation of the workmen and for payment of back wages, but it is clear that they were stopped from work from March, 1991 as per written statement of the workmen and this fact was not refuted by any substantive evidence on behalf of the management as such the management is directed to regularise the services of the concerned workmen from 1-3-1991 in the entry point of service (of coal cutter and stone cutter) and to pay 50% of full back wages as per NCWA admissible during the period minus the wages already paid.

30. Hence, the award-

The action of the management of Godhur Colliery of M/s. B.C.C. Ltd. in not regularising the services of the concerned workmen was not valid and justified, and the concerned workmen working under so-called Contractor, Md. Faruque Khan, are entitled for regularisation of their job from 1-3-1991 with 50% of back wages as per NCWA admissible during that period. The management is further directed to regularise the services of the concerned workmen from 1-3-1991 with 50% of full back wages as per NCWA applicable during the period in admissible category (entry point in service of coal cutting and stone cutting workmen) within two months from the date of publication of the award in the Gazette of India.

However, there will be no order as to cost.

TARKESHWAR PRASAD. Presiding Officer
ANNEXURE 'A'

Sl. No.	Name of the Workmen	Father's Name
1. S	Shri Madho Singh	S/Shri Rameshwar Singh
2.	Murtaza	" Md. Sakur
3.	Ram Sunder Chauhan No. 1	'(Ram Chalitar Chauhan
4.	Kapil Dev Rajvanshi	". Keso Rajvanshi
5.	Sato Yadav	" Akloo Yadav
6.	Md. Wasi	" Md. Shakoor
7.	Abid Khan	" L/Mazid Khan
8.	Zahid Hussain	" Abdul Hamid
9.	Abdul Mazid (Barku)	" Md. Murtaza.
10.	Jumnua Singh	" Rameshwar Singh
11.	Mokit Alam	" Late Abdul Gaiym.
12.	Lalji Rawani	" Nitiyannand Rawani.
13.	Bachha Singh	" Rameshear Singh
14.	Md. Kalim	" Lt. Mehboob Shah
15.	Naushad Alam (Chhoti)	" Md. Murtaza
16.	Baiju Singh	" Sheo Prasad Singh
17.	Biond Rajvanshi	" Totar Rajvanshi
18,	Ram sunder Chowhan II	" Ramshander Chowhan.

1	2	3
19.	Rambelash Ruj Inshi	" Biro Rajvanshi.
20.	Md. Manir	" L/Khalil
21.	Arjun Rajvanshi	" Bisun Rajvanshi
22.	Md. Anxar	" Abdul Mannan.
23.	Apculed Shamim	" L/Zahittuddin
24.	Deodat Singh	" Santosh Singh
25.	Israfii	" Dost Mohammed
26.	Shamim Ahmed	" L/Md. Khalil
27.	Bisheswar	" Sarjug Prasad.
28.	Sahachat	" Md. Asir
29.	Md. Balal Ahmed	" Md. Nisar Ahmed
30.	Md. Sakil	" Jagiruddin
31.	Sahid Hussain	" Adbul Hamid
32.	Suresh Pandit	" Arjun Pandit.
33.	Afitav Alam	" Late Md. Halim
34.	Nageshwar Ram	" Jagdish Ram
35.	Md. Mustaque	" Molve Alam (Late)
36.	Bihari	" Agnu Mahato
37.	Imteyaz Ahmed	" Abdul Razzaque Khan
38.	Zaid Ahmed Khan	" F.A. Khan
39.	Nazeer Haider	" Zahir Khan
40.	Aftab Alam	" Razzaque
41.	Md. Salim	" Samsul Hoda

नई दिल्ली, 28 श्रगस्त, 1997

का०म्रा० 2442. -- औद्योगिक विवाद श्रिधिनियम, 1947 (1947 का 14) की धारा 17 के भ्रनुसरण में, के ब्रीय सरकार यनियन बैंक ऑफ इंडिया के प्रबंधतन नियोजकों और उनके कर्मकारों के बीज, ग्रन्बंध में निर्दिष्ट औद्योगिक विवाद में केन्द्रीय सरकार औद्योगिक श्रधिकरण I, मम्बद्दे के पंचपट को प्रकाशित करती है, जो केन्द्रीय सरकार को 27-8-97 को प्राप्त क्षुप्रा था।

> [ांख्या एल-12012/23/95-ग्राई० ग्रार० (बी-II)] मनातन, उस्क श्रधिकारी

New Delhi, the 28th August, 1997

S.O. 2442.—In pursuance of Section 17 of the Industrial Disputes Act, 1947 (14 of 1947), the Central Government hereby publishes the Award of the Central Government hereby pub-Industrial Tribunal, I, Mumbai as shown in the Annexure, in the industrial dispute between the employers in relation to the management of Union Bank of India and their workman, which was received by the Central Government on the **27th August**, 1997.

> INc. L-12012/23/95-IR (B-II)] SANATAN, Desk Officer.

ANNEXURE

BEFORE THE CENTRAL GOVERNMENT INDUSTRIAL TRIBUNAL NO. 1, MUMBAI PRESENT:

Shri Justice R. S. Verma, Presiding Officer REFERENCE NO. CGIT-22 OF 1995

PARTIES:

Employers in relation to the management of Union Bank of India.

AND

Their workmen.

APPEARANCES:

For the Management: Shri P. K. Rele, Advocate For the Workman: Shri M. B. Archan, Advocate.

Mumbai, dated the 3rd day of June, 1997 Award (Part-I)

The appropriate Government has referred the following dispute for adjudication to this Tribunal:

"Whether the action of the management of Union Bank of India, Bombay in dismissing Sri R. K. Surtan, Sweeper | Hamai from service w.c.f. 26-12-92 is legal and justified? If not, what relief is said workman entitled to,"

- 2. The workman filed his statement of claim on 14-7-95. The management of the Pank filed its reply to the written statement of claim on 20-10-95. No rejoinder was filed the workman.
- 3. The workman was duly chargesheeted for unauthorised absence from duty on different occasions interalia amounting to habitual absence, a gross-misconduct and remaining absent from duty without leave and without sufficient grounds and irregular attendance, being minor misconducts.
- 4. The Disciplinary Authority appointed one R. B. Nirantar an Enquiry Authority. The enquiry was commenced on 26-6-92. The chargesheet was read over and explained to the workman who pleaded guilty to the charges but pleaded extenuating circumstances viz. ill health of himself, ill health of wife and death of children. He also produced certain medical certificates dated 2-8-91, 9-9-91, 15-10-91 and 31-11-91.
- 5. During the pendency of the enquiry, the workman was issued a supplementary chargesheet dated 258-92 for remaining absent on duty for 86 days from 11-3-92 to 4-6-92. At the enquiry for the supplementary chargesheet, the workman was represented by his defence nominee Shri S. B. Menon. He again pleaded guilly to the charge. He pleaded an injury to his_leg as justification for this absence. However, he did not lead any oral evidence in support of the justification pladed by him.
- 6. The Enquiry Authority found the workman guilty. It appears that meanwhile the Enquiry Authority himself became the Disciplinary Authority. He accordingly issued a show cause notice to the workman. He was given personal hearing A copy of the enquiry report was made available to the workman. ie was given personal hearing by the Disciplinary Authority, who eventually passed the final order as follows:

MEMORANDUM

From

Union Bank of India Industrial Relations Dept., Central Office.

To

Shri R. K. Surtan. Sweeper Hamal, Old Records Section, Ashok Samrat Nagar, Near CPWD Office, Vile Parle (E), Bombay-40005 &

CO: IRD: AS: MISC: 178|8938|92

26th December, 1992 5th Pausa 1914

By REGD. A.D. U.P.C.

After completion of the enquiry into the charges allegations levelled against Shri R. K. Surtan, Sweeper Hamal, Old Records Section, Dahisar as per charge sheet no. CO: IRD: AS: MISC 178,92 dated 22-4-92 and supplementary charge sheet no. CO: IRD: AS: MISC: 178|5428|92 dated 14-8-92 read with corrigendum no. CO: IRD: AS: MISC: 178/5635/92 dated 25-8-92, I had forwarded to Shri Surtan initial findings of the enquiry vide memorandum No. CO: IRD: AS: MISC: 178/8721/92 dated 15-12-1992. proposing therein the punishment of dismissal from the services of the Bank with immediate effect. I had also advised vide the said figlings. memorandum to Shri Surtan to appear before me for personal hearing on 26-12-1992 at Industrial Relations Department, C.O. Bombay.

Accordingly, Shri Surtan appeared before me for the personal hearing, and confirmed having received findings of the enquiry alongwith memorandom dated 15th December, 1992 and having understood the contents of the same. He took the assistance of Shri S. B. Menon as his Defence Representative.

During the personal hearing, Shri Surtan stated that the proposed punishment of dismissal from the service of the Bank is too harsh and on higher side. He further stated that he had already pleaded guilty to the charges and regretted and repented for not attending the office. He submitted that he has two children and wife who are dependent on him. He requested to take a lenient view and give him one final opportunity by reducing the proposed punishment, with an assurance that he shall be regular in his duties in future.

I have gone through the submissions made by Shri Surtan at the personal hearing. The same are absolutely not convincing. The past service record of Shri Surtan is very dismissal and unsatisfactory in as much as he has been imposed various punishments of five occasions. On last occasion, though he was shown leniency by the Appellant Authority by reducing the punishment of dismissal from the service of the Bank to that of stoppage of two increments permanently, Shri Surtan has not improved his attendance record and misutilised the opportunity given to him. I, therefore, do not see any reason to reduce the proposed punishment. As such. I confirm the same and pass the following order:

ORDER

"The following punishments be and are hereby imposed upon Shri R. K. Surtan:

Charges Proved Gross Misconducts: Punishment Imposed

1. Doing acts prejudicial to the interest of the Bank.

Dismissal from the services of the Bank with immediate effect.

 Wilful insubordination & disobedience of lawful and reasonable oredrs of the Management.

Dismissal from the services of the Bank with immediate effect.

3. Habitual absence.

Dismissal from the services of the Bank with immediate effect.

Minor Misconducts:

- 1. Absence without leave without sufficient grounds.—Censure.
- 2. Irregular attendance—Censure.

The above punishments shall run concurrently."

As already informed, Shri Surtan's absence on 4th July, 1991, from 8th July, 1991 to 23rd July, 1991, 25th July, 1991 to 27th July, 1991, 2nd August, 1991 to 9th December, 1991, 15th January, 1992 to 1st February, 1992, 11th March, 1992 to 4th June, 1992, 10th June, 1992 to 17th June, 1992 and from 30th June, 1992 to 25th August, 1992 is treated as unauthorised and hence on loss of pay and allowances.

Sd|-

(R. B. NIRANTAR) Enquiry Officer Disciplinary Authority."

- 7. The workman filed an appeal but the same was also rejected.
- 8. The workman raised an industrial dispute as noticed above, which was referred to this Tribunal.
- 9. In his written statement of claim, the work-man very vaguely and generally pleaded that the domestic enquiry held against him was not fair and was against principles of natural justice. In support of this averment, he cited a fact that Bank's Medical Officer did not justify his absence and the report of the Medical Officer was not supplied to him.
- 10. On the question of fairness and legality of the domestic enquiry, the management filed affidavit of one Mr. J. R. Jani while the workman filed his own affidavit. Both of them were cross-examined by respective counsel for opposite party.

- 11. I have heard the learned counsel for the parties. Mr. Anchan has stressed that the Enquiry Officer and Disciplinary Authority relied upon the report of the Bank's Medical Officer to show that absence of workman was not justifiable. Hence, the enquiry was vitiated, in as much as the same was not supplied to him.
- 12. In my opinion, this contention is of no avail. The charges were squarely admitted and it was for the workman to justify his absences from duty. No prejudice has been occasioned by non-supply of the report of the Bank's Medical Officer.
- 13. The other contention was that on the first charge shect, workman was not permitted to be represented by a defence nominee of his choice. This fact does not appear to be true. The workman has admitted that the Enquiry Officer waited for his defence nominee and when he did not turn up, the Enquiry Officer proceeded with the enquiry. The witness of the management has categorically stated that after the Enquiry Officer had waited for arrival of his defence nominee and he did not turn up, the Enquiry Officer enquired if the workman will carry on with the enquiry. The workman agreed upon which the enquiry proceeded. Hence, this objection is not sustainable.
- 14. One contention was raised that proceedings were recorded in English. Management's witness has stated that proceedings were recorded in English but had been explained to the workman in Hindi and he did not object to same. The workman has admitted in his cross-examination "The Enquiry Officer did explain to me the proceedings taken against me in Hindi". He then added, almost as an after thought "but I did not follow him". In next breath, he admits "This is correct that I understood some of the proceedings and hence I signed them. I did not complain to the E.O. in writing that I had not fully understood the proceedings". This belies the stand that he had not understood the proceedings. Hence, I find no merit in this objection as well,
- 15. Accordingly, I hold that proceedings held against the workman were fair, legal and proper. Award Part-I is made accordingly. All concerned be notified. Put up on 25th June, 1997 for further hearing.
- R. S. VERMA. Presiding Officer BEFORE THE CENTRAL GOVERNMENT IN-DUSTRIAL TRIBUNAL NO. 1, MUMBAI PRESENT:

Shri Justice R. S. Verma, Presiding Officer. Reference No. CGIT-22 of 1995

PARTIES:

Employers in relation to the management of Union Bank of India,

AND

Their Wormen

APPEARANCES:

For the Management—Shri R. N. Shah, Advocate.

For the Workman —Shri M. B. Anchan, Advocate.

STATE: Mahurashtra.

Mumbai, dated the Nineteenth day of August, 1997

AWARD (PART-II)

1. The appropriate Government has referred the following dispute for adjudication to this tribunal:

"Whether the action of the management of Union Bank of India, Bombay in dismissing Shri R. K. Surtan, Sweeper/Hamal from service w.e.f. 26th December, 1992 is legal and justified. If not, what relief is said workman entitled to?"

- 2. Admittedly, the workman had joined the service of the Union Bank of India on 5th October, 1981. He was charge sheeted for absence from duty for 86 days from 11th March, 1992 to 4th June, 1992. He was further charge sheeted for absence from duty for 8 days from 10th June, 1992 to 17th June, 1992 and for further absence from duty from 30th June, 1992 till 25th August, 1992.
- 3. The workman admitted that he had remained absent from duty for the aforesaid periods. He, however, pleaded that he was not feeling well and had an injury on the leg. He requested that a lenient view be taken in as much as he had a family of two children and a wife to support. However, he did not lead any evidence in justification of the absence.

The Enquiry Authority found the workman guilty. Meanwhile, the Enquiry Authority also became the Disciplinary authority. He accordingly issued a show cause notice to the workman as to why he should not be dismissed. A copy of the Enquiry report was made available to the workman. He was also given personal hearing by the Disciplinary Authority, who, eventually passed the order of dismissal from the service of the Bank with immediate effect.

- 4. The workman filed an appeal but the same was rejected. The workman raised an Industrial dispute and conciliation having failed, the appropriate government made a reference to this tribunal as stated above.
- 5. In the statement of claim the workman interalia pleaded that domestic enquiry against him was not fair and was against the principle of justice. Hence the parties were heard on the question of

fairness and legality of the domestic enquiry. Both the sides filed affidavits in support of their respective pleas. By Award Part-I dated 3rd June, 1997 I found that the enquiry held against the workman was fair, legal and proper.

- 6. Now, the matter has come up for final disposal. The only submission of Shri M. B. Anchan on behalf of the workman is that the workman is a low paid employee and has a family to support which consists of his wife and two children. He submits that the workman has already put in eleven years of service; if thrown cut of job, he can not get a job else where, having become over age and that the punishment of dismissal is very harsh and disproportionate and some minor punishment be imposed on the workman.
- 7. On behalf of the management it is submitted that the workman's case is that of chronic absence from duty. The Bank has filed a chronology of events giving the details of previous absences from duty of the workman. It is pointed out that workman was censured for absence from duty for 40 days for the period 3rd May, 1985 to 17th June, 1985. He was subsequently punished on 21st February, 1987 by stoppage of one increment for unauthorised absence from duty for 30 days. In January, 1988 the workman was again punished by stoppage of one increment for unauthorised absence for various days as per details given in para 5 of the given in the chronology of events. The workman was dismissed from service for absence from duty vide order dated 10th April, 1990 but this punishment of dismissal was reduced to stoppage of one inerement. It is submitted that order of dismissal passed against the workman should not be interfered with in the aforesaid circumstances.
- 8. I have given my earnest consideration to the rival contentions. The case of the workman appears to be that of chronic absenteeism from duty and it is true that he has not improved inspite of earlier opportunities granted to him.
- 9. However, looking to the fact that the workman is now repentant and assures not to repeat such acts of absence and further looking to the fact that he has put in almost eleven years of service and has become overage for getting a fresh job and the fact that he has a family consisting of his wife and two children to support, ends of justice would be met if his dismissal from service is set aside and is substituted by minor punishment of stoppage of five increments. However, he shall not get any back wages for the period he has remained absent during the course of domestic enquiry and during these proceedings. The Management shall re-instate the workman forthwith without any back wages and would withhold five increments of the workman. His absence from duty throughout shall be treated as leave without pay. However, for pur-

poses of pension and retiral benefits, he would be deemed to be in continuous service, but the period of absence shall not be counted towards qualifying service for other purposes.

10. In the circumstances of the case the parties shall bear their own costs.

R. S. VERMA, Presiding Officer

नई दिल्ली, 4 सितम्बर 1997

का. श्रा. 2443.— आंद्योगिक विवास श्रक्षित्यम, 1947 (1947 का 14) को धारा 17 के अनुसरण में, केन्द्रीय सरकार यूनाइटेंब बंक ग्राफ इंडिया के प्रबन्ध्यंत्र के संबद्ध नियोजकों और उनके कर्मकारों के बोच, अनुबन्ध में निर्दिष्ट आंद्योगिक विवास में केन्द्रीय सरकार औद्योगिक श्रिष्ठ करण, कलकता के प्रचप्ट को प्रकाणित करती है, जो केन्द्रीय सरकार को 3-9-97 को प्राप्त हुआ था।

[संख्या एल-12012/28/92-माई.मार.वी. 2)] सनातन, बेस्क मधिकारी

New Delhi, the 4th September, 1997

S.O. 2443.—In pursuance of Section 17 of the Industrial Disputes Act, 1947 (14 of 1947), the Central Government hereby publishes the Award of the Central Government Industrial Tribunal, Calcutta as shown in the Annexure, in the industrial dispute between the employers in relation to management of United Bank of India and their workman, which was received by the Central Government on 3-9-97.

[No. L-12012|28|92-IR(B-II)] SANATAN, Desk Officer

ANNEXURE

CENTRAL GOVERNMENT INDUSTRIAL TRIBUNAL AT CALCUTTA

Reference No. 20 of 1992

PARTIES:

Employers in relation to the management of United Bank of India.

AND

Their workman

PRESENT:

Mr. Justice A. K. Chakravarty, Presiding Officer.

APPEARANCE:

On behalf of Management—None
On behalf of Workman—None
STATE: West Bengal INDUSTRY: Banking

AWARD

By Order No. L-12012[28]92-IR(B.II), dated 29-4-1992 the Government of India, Ministry of Labour in exercise of its powers under Section 10 (1)(d) and (2A) of the Industrial Disputes Act, 1947 referred the following dispute to this Tribunal for adjudication:

"Whether the action of the management of United Bank of India in refusing to reimburse the hospitalisation bill of Smt. Chandra Kala Devi, part-time Sweepress is justified? If not, what relief the workman is entitled to?"

- 2. When the case is called out today none of the parties appear, even though as a last chance time was given for examination of witness on behalf of the Union. On earlier occassions also no one was present on behalf of the Union. It can accordingly be presumed that the parties are no longer interested in the matter.
- 3. In the aforesaid circumstances, in the absence of any material on record, there is no scope for any decision of the issue under reference. As such, this Tribunal has no other alternative but to pass a 'No Dispute' Award.

A "No Dispute" Award is accordingly passed. and the reference is dispose of.

This is my Award. Dated, Calcutta, The 26th August, 1997

> A. K. CHAKRAVARTY, Presiding Officer नई दिल्ली, 28 भ्रगस्त, 1997

का. आ. 2444 :—-श्रीबोगिक विवाद श्रिधिनियम, 1947 (1947 का 14) की धारा 17 के श्रनुसरण में, केन्द्रीय सरकार सिडिकेट बैंक, हैदराबाद के प्रबन्धतंत्र के संबद्ध नियोगकों श्रीर उनके कर्मकारों के बीच, श्रनुबंध में निविष्ट श्रीबोगिक विवाद में केन्द्रीय सरकार श्रीबोगिक श्रिधकरण—-I, हैदराबाद के पंचपट को प्रकाशित करती है, जो केन्द्रीय सरकार को 28-8-97 को प्राप्त हुआ था।

[संख्या एल-12012/108/96-प्राई. आर. (बी. II)] पी. जे. माईकत, खैस्क अधिकारी

New Delhi, the 28th August, 1997

S.O. 2444.—In pursuance of Section 17 of the Industrial Disputes Act, 1947 (14 of 1947), the Central Government hereby publishes the award of the Industrial Tribunal-I, Hyderbad as shown in the Annexure in the

industrial dispute between the employers in relation to the management of Syndicate Bank. Hyderabad and their workman, which was received by the Central Government on 28-2-97.

[No. L-12012|108|96-IR(B.iI)] P. J. MICHAEL, Desk Officer

ANNEXURE

BEFORE THE INDUSTRIAL TRIBUNAL-I, AT HYDERABAD

PRESENT:

Sri V. V. Raghavan, B.A., LL.B., Industrial Tribunal-I.

Dated: 31st day of July, 1997

INDUSTRIAL DISPUTE NO. 26 1997

BETWEEN

The State Secretary,
Syndicate Bank Employees Union,
Andhra Pradesh State Committee,
Near Pragathi College,
Kondaswamy Lane,
Hanuman Tekdi,
P. O. Box No. 567,
Hyderabad-567,
Petitioner

AND

The Dy. General Manager, Syndicate Bank 6-3-653, Pinoor House, Somajiguda, Hyderabad-500 402. . . Respondent

APPEARANCES:

None appeared for both parties.

AWARD

The Government of India, Ministry of Labour New Delhi by its Order No. L-12012 108 96 IR (B-II) dated 15-5-97 referred the following dispute under section 10(1)(d) of Industrial Dispute Act, 1947 for adjudication.

- "Whether the action of the management of Syndicate Bank. Hyderabad is justified in imposing punishment of termination from service of Sh. B. J. J. Raju, Ex-Clerk w.e.f. 15-10-81? If not to what relief he is entitled?
- (2) After receipt of the said reference, this Tribunal issued a notice to both the parties. Notice was served upon the petitioner. But the petitioner did not appear to contest this matter. Respondent was not present.

(3) In view of the above, it is presumed that both the parties are not eviencing any interest to prosecute the matter. Therefore, it is unnecessary to keep this matter on the file of this Tribunal, and Hence the I.D. is closed.

Given under my hand and the seal of this Tribunal, this the 31st day of July, 1997.

V. V. RAGHAVAN, Industrial Tribunal-I

नई दिल्ली, 28 ग्रगस्त, 1997

का. श्रा. 2445 :— श्रीबोगिक विवाद श्रिधिनियम, 1947 (1947 का 14) की धारा 17 के अनुसरण में, केन्द्रीय सरकार एस. बी. श्राई. हैदराबाद के प्रबन्धतंत्र के संबंद्ध नियोजकों श्रीर उनके कर्मकारों के बीच, श्रनुबंध में निर्दिष्ट श्रीद्योगिक विवाद में श्रीद्योगिक श्रिधिकरण— 1, हैदराबाद के पंचपट को प्रकाशित करती है, जो केन्द्रीय सरकार को 27-8-97 को प्राप्त हुश्रा था।

[संख्या एल-12012/116/84-प्राई. आर. (बी. l)] पी. जे. माईक्तल, डैस्क प्रधिकारी

New Delhi, the 28th August, 1997

S.O. 2445.—In pursuance of Section 17 of the Industrial Disputes Act, 1947 (14 of 1947), the Central Government hereby publishes the Award of the Industrial Tribunal-I, Hyderabad as shown in the Annexure, in the industrial dispute between the employers in relation to the management of S.B.I., Hyderabad and their workman, which was received by the Central Government on the 27-8-1997.

[No. L-12012/116/84-IR(B.I.)] P. J. MICHAEL, Desk Officer

ANNEXURE

BEFORE THE INDUSTRIAL TRIBUNAL-I, AT HYDERABAD

PRESENT:

Sri V. V. Raghavan, B.A., LL.B., Industrial Tribunal-I.

Dated the 31st day of July, 1997

INDUSTRIAL DISPUTE NO. 21 OF 1997

BETWEEN

The General Secretary, State Bank employees Union, Peddibhotlavari Street, Vijayawada-520020. —-Petitioner

AND

The Chief General Manager, S.B.I. Hyderabad circle Local Head Office, Hyderabad-500 170. Respondent.

APPEARANCE:

None appeared for both parties.

AWARD

The Govt. of India, Ministry of Labour, New Delhi by its order No. L-12012/116/84-IR(B.I.) dated 4-2-1997 and 2-4-1997 referred the following dispute under section 10(1)(d) of Industrial Disputes Act, 1947 for adjudication;

- "Whether the action of the management of SBI Hyderabad is terminating the services of S/Shri K. V. Lakshma Reddy and 9 others as listed is legal and justified? If not to what relief the workmen are entitled?"
- (1) After receipt of the said reference, this Tribunal issued notice to both parties.
- (2) Both parties did not appear though notice was served upon them. Both parties have not filed their pleadings though three adjournments were franted. Hence it is under stood that both parties have not interested to prosecute this matter. Therefore, there is no other alternative except to close the reference. The I.D. is closed.

Given under my hand and the seal of this Tribunal, this the 31st day of July, 1997.

V. V. RAGHAVAN, Industrial Tribunal-1

नई दिल्ली, 1 सितम्बर, 1997

का. श्रा. 2446 :— श्रीद्योगिक विवाद प्रधिनियम, 1947 (1947 का 14) की धारा 17 के अनुसरण में, केन्द्रीय सरकार वेस्टर्न रेलवे, बांस्बे के प्रबन्धनंत के संबद्ध निरोजकों श्रीर उनके कर्मकारों के बीच, अनुबंध में निर्विष्ट, श्रीद्योगिक विवाद में केन्द्रीय सरकार श्रीद्योगिक श्रीधकरण कम.ले. को. नं. 2, बाम्बे के पंचपट को प्रवाशित करती है, जो केन्द्रीय सरकार को 1-9-97 को प्राप्त हुश्रा था।

[संख्या एल-41011/22/95-आई. न्नार, (बी. I) पी. जे. माईकल, उस्क ग्राधकारी

New Delhi, the 1st September, 1997

S.O. 2446.—In pursuance of Section 17 of the Industrial Disputes Act, 1947 (14 of 1947), the Central Government hereby publishes the Award of the Central Government Industrial Tribunal-cum-L.C. No. 2. Bombay as shown in the Annexure, in the industrial dispute between the employers in relation to the management of Western Railway, Bombay and their workman, which was received by the Central Government on 1-9-197.

[No. L-41011|22|95-IR(B.I.)]
P. J. MICHAEL, Desk Officer

ANNEXURE

BEFORE THE CENTRAL GOVERNMENT INDUSTRIAL TRIBUNAL NO. 2, MUMBAI

PRESENT:

Shri S. B. Panse, Presiding Officer

Reference No. CGIT-2|8 of 1997

Employers in relation to the management of Western Railway

AND

Their Workmen

APPEARANCES:

For the Management: Mr. Suresh Kumar Advocate.

For the Workmen: No Appearance. Mumbai, dated the 21st August, 1997

AWARD

The Government of India, Ministry of Labour, by its Order No. L-41011|22|95-IR(B.I.), dated 21-2-97, had referred to the following Industrial Dispute for adjudication.

- "Whether the action of the Dy. Chief Engineer (S & C) Churchgate, Bombay for not granting the benefit of the regularisation after the screening workman as per the seniority in favour of 31 workmen as per list attached is justified or not? If not what relief should be granted to the workmen?"
- 2. The desk officer while sending the order of reference to this Tribunal had also send copies to the concerned parties including the Divisional Secretary, PRKP, 32-A, Chhapra Building, 1st Floor, R. K. Baidya Marg, Near Plaza Cinema, Dadar (W), Bombay-28.
- 3. As per usual practice the Secretary of the Tribunal had also issued notices to the concerned parties. It was duly served. Mr. Anchan who bormally appears for that union filed a purshis (Ex-2) contending that he will file a Vakalatnama on next occasion. Mr. Suresh Kumar Advocate appeared for the railways.
- 4. The matter was adjourned for fillnig of the statement of claim from 21-4-97 till today. In other words five adjournments were granted to them. But no statement of claim was filed

In respect of that Mr. Anchan filed a purshis (Exhibit-4) informed the Tribunal that he had not instructions from the union in the present reference. It is, therefore he is withdrawing his appearance in the matter.

5. From the conduct of the union it appears that the union has not more interest in the reference. In the result I pass the following order:—

ORDER

The reference is disposed off for want of prosecution.

The action of the Deputy Chief Engineer (S & C) Churchgate, Bombay for not granting the benefit of regularisation after, screening the workmen as per the seniority in favour of 31 workmen as per list attached is justified.

S. B. PANSE, Presiding Officer

नरे दिल्ली, 1 सितम्बर, 1997

का. था. 2447 :—- प्रौद्योगिक विवाद प्रधिनियम, 1947 (1947 का 14) की धारा 17 के अनुसरण में, केन्द्रीय सरकार छन्नसाल ग्रामीण बैंक, जलाऊ के प्रवन्धतंत के संबद्ध नियोजकों श्रीर उनके कर्मकारों के वीच, अनुबंध में निविष्ट भौद्योगिक विवाद में केन्द्रीय सरकार श्रौद्योगिक श्रिष्ठ कर्मकार्थित करती है, जो केन्द्रीय सरकार को 29-8-97 की प्राप्त हुप्रा था।

[संख्या एल-12012/58/94-आई. धार. (बी. I)] पी. जे. माईकल, डैस्क यधिकारी

New Delhi, the 1st September, 1997

S.O. 2447.—In pursuance of Section 17 of the Industrial Disputes Act, 1947 (14 of 1947), the Central Government hereby publishes the Award of the Central Government Industrial Tribunal, Kanpur as shown in the Annexure, in the industrial dispute between the employers in relation to the management of Chhatrasal Gramin Bank, Jaloun and their workman, which was received by the Central Government on 29-8-1997.

[No. L-12012/58/94-IR (B. f.)]P. J. MICHAEL, Desk Officer.

ANNEXURE

BEFORE SIRI B. K. SRIVASTAVA, PRESIDING OFFICER, CENTRAL GOVERNMENT INDUS-TRIAL TRIBUNAL-CUM-LABOUR COURT, PANDU NAGAR, KANPUR.

Industrial Dispute No. 80 of 1995.

In the matter of dispute:

BETWEEN

Ancop Kumar Tiwari, C/o, Ram Naresh Awasthi, Mantri UTUG (UP Branch), 130-E Barrah-4 Kanpur.

AND

Chairman, Chhatrasal Gramin Bank, Head Office Orai District Jalaun.

APPEARANCE:

For the Weikman: Ram Naresh Awasthi-For the Management Bank: M. K. Verma.

AWARD

1. Central Government, Ministry of Labour, vide ats Notification No. L-12012/58/94-IR (B-I), dated 30-6-1995 has referred the following dispute for adjudication to this Tribunal:—

"Kya Prabandhtantra Chhatrasal Gramin Bank, dwara karinkar Shri Anoop Kumar Tiwari ko dinank 11-12-1986 se sewa se nishkashit karina nyayochit hai ? Yadi nahi to sambandhit Karinkar kis anutosh ka haqdar hai ?"

- 2. The concerned workman Anoop Kumar Tiwari, in his claim statement has alleged that he was engaged as messenger on 14-8-1993, by the opposite party Chhatrasal Gramin Bank and was deployed at Hamirpur branch. He continuously worked there in that capacity upto 11-12-1986 when his services were brought to an end orally. He was working on a permanent post and was getting Rs. 12/- per day as wages. As he had completed more than 240 days his removal from services without payment of retrenchment compensation and notice pay is bad in law. Besides a junior person to him was retained in service. Hence, there has been break of section 25-G of I. D. Act as well.
- 3. The opposite party has filed reply in which it has been alleged that the concerned workman was engaged as part time messenger. He did not work continuously. In the year 1983 he had worked for 96 days, in the year 1984 for 261 days in the year 1985 for 267 days in the year 1986 for 92 days. As he was getting a meagre wages he left the job of his own, on 11-12-1986. It is denied that there was any junior person in service at all.
- 4. The first point which needs determination as to whether the concerned workman was whole time worker or part time worker. Naturally the concerned workman Anoop Kumar Tiwari M. W. 1 has stated that he had worked for whole time as peon or part time. Naturally the concerned workman Anoop Kumar Tiwari, M. W. 1 has stated that he

had worked for whole time as peon-cum-messenger. Whereas B. P. Singh Manager of the bank has stated that he had worked as part time messenger. There are Ext. W. 3 and W. 4 the certificates issued by the manager of the bank dated 21-8-1986 and 2-11-1984 respectively in which the concerned workman has been shown to have worked as peon or messenger. There is no mention of the word part time. In view of this documentary evidence alone, I accept the version of the concerned workman and held that he was engaged as a whole time messenger. From his evidence it is also established that the work of the concerned workman was also of permanent nature as obviously at a branch the existence of messenger-cum-peon is a must.

- 5. The next point which needs consideration is as to whether the concerned workman had completed 240 days in a year. In this regard the concerned workman Anoop Kumar Tiwari W. W. I has stated that he had worked for more than 240 days in a year which fact has been denied by V. P. Singh M. W. 1. In my opinion a bare denial by the manager was not enough. If the concerned workman belonged to mustor roll, the extract of mustor roll ought to have been filed to show the number of working days of the concerned workman for the period one year prior to 11-12-1986. If his payment was made through vouchers, the copies of vouchers ought to have been filed. That would have sealed the fate of the concerned workman, as against the bank. In its absence I accept the version of the concerned workman and hold that he had completed for more than 240 days in a year preceding the date of his termination. In the case of G. Singh versus P. O. Labour Court U. P. Agra and others 1993 LLR. 142, it has been held that termination of a daily wage worker completing 240 days would amount to retrenchment under section 25-F of I.D. Act. In view of above discussion it is held that concerned workman had completed 240 days in a year preceding his termination as this termination is bad being in breach of section 25-F of I. D. Act. As admittedly no notice or retrenchment compensation was paid to the concerned workman.
- 6. No doubt the concerned workman has given evidence that there has been breach of section 25-G of I. D. Act as junior to him was retained in service, I am not inclined to accept as the name of such workman was not given in the claim statement.
- 7. Lastly the plea of the management may be considered. The concerned workman is alleged to have left the job of his own on 11-12-1986. In support of this version B. P. Singh M. W. 1 has stated that workman had left the job of his own as remmuneration were not adequate. This fact has been depied by the concerned workman Anoop Kumar Tiwari W. W. 1, in his cross examination. Thus the case of the management is not natural. There is Ext. W-1 the copy of notice Ext. W-1 dated 13-7-1992 which was sent by registered post Ext. W-2. If the version of the management was correct the management ought to have sent reply to the fact that concerned workman has left the job of his own. His silence in this regard goes to lend support to the

version of the concerned workman. In view of this it is held that the concerned workman had not left the job of his own.

- 8. The authorised representative has referred to the case of Central Bank of India versus Sattyam and others 1996 Lab. IC 2248 in which it was held that if the retrenched workman seeks re-employment after a lapse of long period of several years, the relief of reinstatement should be denied. In that case a number of persons were retrenched between 1974 to 1976 and writ petition was filed in 1992. It was held that because of this delay the petitioner should not be given relief as during this period several persons would have been engaged their impleadment was necessary. principle is applicable in such case where new hands were appointed subsequent to retrenchment. In the instant case it has not been so. It has already been shown that after the removal of the concerned workman no fresh hands have been employed and even junior to him is not working. Hence question of causing prejudice to the rights of persons who were employed subsequently does not arise. Besides I find that there has been satisfactory explanation for delay in seeking reference. There is Ext. W-1 copy of notice dated 13-7-1992 in which it has been alleged that he had made representation on 11-12-1986 which has so far not been decided, hence final notice has been given that shows that the management itself has kept the concerned workman waiting. Now it does not lie in the mouth of management to raise this plea.
- 9. Further such relief was not granted in a case of writ petition where constitutional courts are both to go into details about the merits of the case beside on question of fact.
- 10. In view of this discussion, in my opinion, the management is not entitled for any benefit of this authority.
- 11. In the end my award is that retrenchment of the concerned workman being in breach of provision of Section 25-F of I. D. Act, is bad in law and he is entitled for reinstatement.

B. K. SRIVASTAVA, Presiding Officer.

नई विल्ली. 1 सितम्बर, 1997

का. थ्रा. 2448:—-पौद्योभिक विवाद अधिनियम, 1947 (1947 का 14) की धारा 17 के श्रनुसरण में . विवाद के श्रवन्धतंत्र वेदिय सरकार नोर्दय रेलवे. मुरादाबाद के श्रवन्धतंत्र के संबद्ध विधोतकों भौर उनके कर्मकारों के बीच, अनुबंध में निदिष्ट थौद्योगिक विवाद में केन्द्रीय सरकार श्रीद्योगिक प्रधिकरण, कानपुर के पंचपट को प्रधाशित करती है, जो केन्द्रीय सरकार को 1-9-97 को श्राप्त हुंशा था।

[संख्या एत० 41011/43/95—प्रार्द. श्रार. (बी. $\frac{1}{2}$)]

पी. जे. माईकल, डैस्क प्रधिवारी

New Delhi, the 1st September, 1997

S.O. 2448.—In pursuance of Section 17 of the Industrial Disputes Act, 1947 (14 of 1947), the Central Government hereby publishes the Award of the Central Government Industrial Tribunal, Kanpur as shown in the Annexure, in the industrial dispute between the employers in relation to the management of Northern Railway, Moradabad and thier workman, which was received by the Central Government on the 1-9-97.

[No. L-41011]43]95-1R(B.I)]
P. J. MICHAEL, Desk Officer

ANNEXUPE

BEFORE SHRI B. K. SRIVASTAVA PRESIDING OFFICER CENTRAL GOVERNMENT INDUS-TRIAL TRIBUNAL CUM LABOUR COURT DEOKI PALACE ROAD FANDU NAGAR KANPUR

Industrial Dispute No. 21 of 1997

In the matter of dispute between: Divisional Railway Manager Northern Railway Moradabad.

AND

Divisional Secretary Uttri Railway Mazdoor Union Moradabad Division T-64A, Uttar Railway Colony Moradabad.

AWARD

1. Central Government Ministry of Labour New Delhi vide its Notification No. 41011|43|95-1.R. (B-I) dated Nil has referred the following dispute for adjudication to this Tribunal:

Whether the action of the management of Northern Railway Meradabad by not regularising the services of SShri Rajesh Kumar Sharma and Har Shyam of Moradabad Division as Telephone operators after 14-9-87 is just and legal? If not to what relief are the workmen entitled to?

2. It is unnecessary to give the details of the case as after sufficient service the concerned workmen have not filed claim statement. Hence reference is answered against the concerned workmen for want of prosecution and proof and they are not entitled for any relief.

B. K. SRIVASTAVA, Presiding Officer

मई दिल्ली, 1 सितम्बर, 1997

का. थ्रा. 2449:——श्रौद्योगिक विवाद श्रधिनियम, 1947 (1947 का 14) की धारा 17 के श्रनसरण में, केन्द्रीय सरकार भागीरथ ग्रामीण बैंक, मीतापुर के प्रबन्धतंत्र के संबद्ध नियोजकों श्रीर उनके कर्मकारों के बीच भनुबंध में निविंट श्रीग्रोगिक विवाद में केन्द्रीय सरकार ब्रौद्योभिक श्रधिकरण, कानपुर के पंचपट को प्रकाशित करती है, जो केन्द्रीय सरकार को 1-9-97 को प्राप्त हुआ था।

[संख्या एल-12012/137/94-प्राई. यार. (बी. I)] पी. जे. माईकल, ईस्क अधिकारी

New Delhi, the 1st September, 1997

S.O. 2449.—In pursuance of Section 17 of the Industrial Disputes Act, 1947 (14 of 1947), the Central Government hereby publishes the Award of the Central Government Industrial Tribunal Kanpur as shown in the Annexure, in the industrial dispute between the employers in relation to the management of Bhagirath Gramin Bank, Sitapur and their workman, which was received by the Central Government on the 1-9-97.

[No. L-12012|137|94-J.R.(B.I)]
P. J. MICHAEL, Desk Officer
ANNEXURE

BEFORE SHRI B. K. SRIVASTAVA PRESIDING OFFICER CENTICAL GOVERNMENT INDUST-RIAL TRIBUNAL CUM LABOUR COURT DEOKI PALACE ROAD PANDU NAGAR KANPUR

Industrial Dispute No. 196 of 1995

In the matter of Dispute between:

Smt. Sikandar Jahan Siddiqui Moh. Patao Kala Tajiya Ke Pass Khairabad Distt. Sitapur

AND

Chairman Bhagirath Gramin Bank Sitapur

APPEARANCES:

Shri B. P. Saxena for the workman Shri V. K. Gupta for the Management

AWARD

1. Central Government Ministry of Labour New Delhi vide its notification No. L-12012/137/94-I.R. (B-I) dated 28-8-95 has referred the following dispute for adjudication to this Tribunal:

"Whether the action of the management of Bhagirath Gramin Bank, Sitapur to dismiss the services of Smt. Sikander Jahan Siddiqui, Clerk-cum-Cashier is legal and justified? If not, what relief she is entitled to?"

2. It may be pointed out that this case was reserved for recording finding on preliminary issue relating to fairness and propreity of domestic enquiry. After having gone through the file I have made up my mind to hold that charge sheet which is the very foundation of enquiry and consequent impugned punishment is, malafide and bad in law. Hence there will be no use in proceeding further after quashing the domestic enquiry report. Accordingly final award is being given.

3. The concerned lady Sint. Sikandar Jhan Siddiqui was working as clerk cum Cashier in the opposite party Bhagirath Gramin Bauk at Sitapur main branch, On 27-7-92 she was issued a charge sheet which runs as under:

शाधा सोतापुर में श्रीमती सिकन्दर जहां सिह्ती द्वारा लिपिकसह खंजाली पद पर बार्च करते हुए विनांक 19-12-83 को एक जमा सूचना ए० 12000/- ना प्रधान नायियि को प्रेपित करने हेनु गनाई तथा प्रतिहस्ताश्वरित की गई। उक्त जमा सूचना श्री सिह्की हारा बिना ए० 12000/-कैंग में जमा का वाउचर प्राप्त किये अथवा किसी खाने में ग्रन्तरण के माध्यम से नाम दिये बिना बनाई गई।

इस प्रकार श्रीमती सिद्दली ढारा श्रपने कर्तव्यों के निविद्दन में घोर लापरवाही की गयी। जिससे बैंक को २० 12000/- की हानि हुयी है। श्रीमती सिद्दकी का उक्त करूप बैंक हित में हानिकारक है तथा भागीरथ ग्रामीण बैंक कर्मचारो सेवा विनियम 1980 (श्रद्यतन संशोधित) की धारा 19 के अन्तर्गत कदाचार है तथा विनियम 30(1) के अन्तर्गत दण्डनीय है।

One Pradecp Chatergee an officer of the bank, was appointed to enquiry Officer. During the course of enquiry management adduced its evidence. The concerned lady did not participate on the ground of illness. Ultimately ex-parte proceedings were drawn against her and finding was recorded against her vide finding dated 25-2-93. This was followed by her dismissal from service vide order dated 31-5-1993. Appeal filed by the concerned lady was also dismissed. Feeling aggrieved she has raised the instant industrial dispute.

- 4. The case of the work lady that earlier she was facing enquiry on the basis of charge sheet dated 4-2-83 which resulted in stoppage of one grade increment with cumulative effect. In that connection she had moved ALC(C) Lucknow. The opposite party was annoyed by it and wanted that the concerned work lady should dropped these proceedings. The concerned work lady did not agree to it and it gave rise industrial dispute No. 136/92 which is pending before this tribunal. Being annoyed the management by way of vindictiveness and harrasment issued this charge sheet dated 27-7-92 in respect of and event which had happened nine years ago. It is alleged that this charge sheet has become stale and is the result of malafide. Accordingly it is bad in law. It is further alleged that she had follow ill and could not participate in the enquiry. She has further alleged that she has prepared the draft in question after passing the voucher by which Rs. 12000 were deposited. Hence there was no fault on her part and no loss was caused.
- 5. In written statement it is alleged that the enquiry was fairly and properly held. No explanation has been given as to why this wrongful act was not deducted carlier and why enquiry was not held earlier. It is further alleged that the concerned work lady has committed misconduct. She did not participate in the enquiry. The charge is correct.

- 6. In the rejoinder nothing new has been alleged. Only old facts have been repeated.
- 7. In this case entire proceedings of domestic enquiry had been filed, the genuineness of which has not been disputed. Hence they have been admitted in evidence.
- 8. The first point is as to whether charge sheet itself is actuated with malafide and highly balated. The alleged misconduct relates to an incident which took place on 19-12-1983 whereas change sheet was Thus there is delay of nine issued on 27-7-92. years. I repeatedly enquired from the Au. Rep. of the management Bank as to when this wrongful act of the concerned lady was deducted and why management kept quite for such length of time. explanation, much less, satisfactory could be given by him. In the absence of any explanation it is held that there has been inordinate delay and laches on the part of the management in issuing charge sheet. the case of State of M.P. v/s Baui Singh 1990 LAB I.C. 1488 (S.C.), an officer was charge sheeted certain irregularities after 12 years. No explanation for delay for holding enquiry could be given. In this situation the charge sheet itself was quashed. For the parity of the reasons the instant charge sheet against the concerned work lady being in respect of 9 years old incident is also liable to be quashed.
- 9. I am further of the view that this charge sheet is outcome of malafide intention and vindictiveness, in order to harras the concerned work lady. It has not been disputed that the matter relating to enquiry based on charge sheet dated 4-1-89 was already pending. I find substance that the impugned charge sheet was issued because of the concerned work lady having carried the matter before ALC(C). There can not be direct evidence of malafide intention. It has to be gathered from circumstances. I find the above circumstances to hold that this charge sheet is due to alone Indians malafide intention.
- 10. Hence for the above reasons the charge sheet itself is quashed. Certainly charge sheet is the first pre requisite of fair and proper enquiry. When the charge sheet itself has been held to be bad in law the entire enquiry proceeding, including punuishment stand vitiated. I am further of the view that there will be no use to in given fresh opportunity to the management Bank to adduce evidence on such an invalid chargesheet.
- 11. As result of above discussion and finding that charge sheet is bad in law and the consequent punishment by way of dismissal by the opposite party bank is bad in law. Consequently the concerned work lady is also entitled for reinstatement with back wages. I award accordingly.
 - B. K. SRIVASTAVA, Presiding Officer

नई दिल्ली, 1 सितम्बर, 1997

का. श्रा. 2450 :— श्रौद्योगिक विवाद श्रिष्ठितियम, 1947 (1947 का 14) की धारा 17 के अनुसरण में, बेल्द्रीय सरकार रीजनल प्रोविडेन्ट फण्ड ऑर्गेनाइजेशन, कलकत्ता के प्रबन्धर्तल के संबद्ध नियोजकों श्रौर उने हे कर्वकारों के बीच, अनुबंध में निर्दिष्ट श्रौद्योगिक विवाद में केन्द्रीय सरकार श्रौद्योगिक श्रिष्ठाणिक श्रिकरण, कलकत्ता के पंचाद को प्रकाशित करती है, जो केन्द्रीय सरकार को 1-9-97 को प्राप्त हुआ था।

[संख्या एल.-42011/47/95-प्रार्ध प्रार. (डी. यू)] के. बी. बी. उण्ली, डैस्ट प्रधिकारी

New Delhi, the 1st September, 1997

S.O. 2450.—In pursuance of Section 17 of the Industrial Disputes Act, 1947 (14 of 1947), the Central Government hereby publishes the Award of the Central Government Industrial Tribunal, Calcutta as shown in the Annexure, in the industrial dispute between the employers in relation to the management of Regional Provident Fund Organisation, Calcutta and their workman, which was received by the Central Government on the 1-9-1997.

[No. L-42011/47/95-IR(DU)] K. V. B. UNNY, Dcsk Officeri

ANNEXURE

CENTRAL GOVERNMENT INDUSTRIAL TRIBUNAL AT CALCUTTA

Reference No. 33 of 1996

PARTIES:

Employeres in relation to the management Regional Provident Fund Organisation.

And

Their workmen.

PRESENT:

Mr. Justice A. K. Chakravarty—Presiding Officer.

APPEARANCE:

On behalf of Management—None.

On behalf of Workmen-None.

STATE: West Bengal. INDUSTRY: Provident Fund.

AWARD

By Order No. L-42011/47/95-IR(DU) dated 31-10-1996 the Government of India, Ministry of Lbaour in exercise of its powers under section 10(1)(d) and (2A) of the Industrial Disputes Act, 1947 referred the following dispute to this Tribunal for adjudication:

"Whether the action of the Mgt. of Regional Provident Comm. Organisation, Regional Office in not giving promotion to Shri Robin Bose to the post of LDC from the date of publication of result is proper, legal and justified? If not, to what relief the workman is entitled to?"

- 2. When the case is called out today, none of the parties appears and no step what-so-ever is taken by either of them in the case. On earlier occasions also the parties did not turn up, inspite of service of notice. It is clear from the record that the parties are not interested in the matter.
- 3. In the aforesaid circumstances, in the absence of any material for any decision of the issue under reference, this Tribunal has no other alternative but to pass a No Dispute Award.

A "No Dispute" Award is accordingly passed. This is my Award.

A. K. CHAKRAVARTY, Presiding Officer Dated, Calcutta,

The 21st August, 1997.

नई दिल्ली, 3 सितम्बर, 1997

का. श्रा. 2451 :—- श्रीद्योगिक विवाद श्रिष्ठितियम 1947 (1947 का 14) की धारा 17 केश्रनुसरण में, केन्द्रीय सरकार सब डिविजनल श्रांफिसर, टेलीकांम , कुरनुष्त, के प्रबन्धतंत्र के संबद्ध नियोजकों श्रीर उनके कर्मकारों के बीच, श्रनुबंध में निर्दिष्ट श्रीद्योगिक विवाद में केन्द्रीय सरकार श्रीद्योगिक प्रधिकरण, हैदराबाद के पंचाट को प्रकाणित करती है, जो केन्द्रीय सरकार को 3-9-97 को प्राप्त हुआ। या।

[संख्या एल.-40011/45/95-आई. आर. (डी. यू.)] के. वी. बी. उण्णी, क्रैस्त श्रधिकारी

New Delhi, the 3rd September, 1997

S.O. 2451.—In pursuance of Section II of the Industrial Disputes Act, 1947 (14 of 1947), the Central Government hereby publishes the Award of the Central Government Industrial Tribunal, Hyderabad as shown in the Annexure, in the industrial dispute between the employers in relation to the management of Sub-Divisional Officer, Telecom, Kurnool and their workman, which was received by the Central Government on the 3-9-97.

[No. L-40011|45|95-IR(DU)] K. V. B. UNNY, Desk Officer

ANNEXURE

BEFORE THE INDUSTRIAL TRIBUNAL-I, AT HYDERABAD

PRESENT:

Sri V. V. Raghavan, B.A., LL.B., Industrial Tribunal-I.

Dated; 4th day of August, 1997 Industrial Dispute No. 116 of 1996

BETWEEN

Shri S. Nabi Rasool, So S. Hussan, Clo T.V.V.S.S. Murthy, Flat No. 301, Balaji Towers, New Bakaram, Hyderabad-500380.

....Petitioner

AND

- (1) The S.D.O. Telecommunication, Nandyal, Kurnool District.
- (2) The Telecom Dist. Manager, Nandyal, Kurnool Dist.Respondents

APPEARANCES:

M|s. J. V. Lakshman Rao, R. Yogender Singh, Advocate for the petitioner.

Sri P. Damodar Reddy, Advocate for the Respondent.

AWARD

The Government of India, Ministry of Labour, New Delhi, referred the following dispute under Section 10(1)(d) and 2A of Industrial Dispute Act, 1947 by its order No. L-40011|45|95-IR(DU) dt. 20-7-96 for adjudication:

> "Whether the management of Sub-Divisional Officer, Telecom, Kurnool is justified in terminating the services of Sri Nabi Rasool? If not, to what relief the workman is entitled to?"

Both parties appeared and filed their pleadings;

(2) The workman S. Nabi Rasool, hereinafter called as 'Petitioner' filed a claim statement contending as follows: The petitioner was recruited as Casual Mazdoor on 28-1-1987. He worked continuously upto 31-8-1989. He thus completed total period of 332 days. He having completed more than 240 days of service, he is entitled for temporary status. He was disengaged with effect from 1-9-1989. He was not taken into service again. Several juniors were continued in service while terminating his services. Which is illegal and viclation of 25H of the I.D. Act. As per the departmental instructions in O.M. No. 49014 4 90 dt.

- 8-4-91, the petitioner is entitled to be continued in service having completed more than 240 days. and as per Director, Telecommunication New Delhi's letter No. 269-10/89-STN dt. 7-11-89, he is entitled temporary status. But the department did not respond for it. Hence he approached the conciliation officer. The conciliation failed and a report has been sent to Government of India by conciliation officer which resulted in this dispute. The respondent violated the principle of first come last go' as per Section 25H of I.D. Act, the courts have held in many decisions that the oral termination from service at a time when the workmen are que for confirment of temporary status as per rules of the department is against fair play and justice. Hence the respondent may be directed to reinstate the petitioner into service with all full back wages and other attendant benefits.
- (3) The respondent filed a Counter contending as follows: The Telecommunication Department is part and parcel of Government of India and carrying out the sovereign functions and hence the respondent cannot be termed as 'industry' the provisions of I.D. Act, are not applicable to the present case. The allegation that the petitioner worked for 332 days is not correct. The petitioner worked for 17, days in the year 1987 and 1988. The petitioner got some employment carrying higher remuneration and did not evince any interest to work in the respondent department as a daily rated mazdoor. He was not issued any appointment order. The petitioner left the department on his own accord No freshers were recruited and no juniors were continued in the department. The petitioner has not worked 240 days in any calendar year. Hence the petitioner is not entitled to any relief.
- (4) The learned Advocate for the Respondentmanagement requested this Tribunal to decide the legality of the reference as a preliminary point, in view of the fact that the Supreme Court held that the Telecom Department is not an industry within the meaning of Section 2(i) of the Industrial Dispute Act, 1947.
 - (5) Both the parties are heard on the point.
- (6) The point for consideration is whether this Tribunal has got jurisdiction to adjudicate the dispute?
- (7) POINT: The petitioner workman was employed in the Telecom-Department. The Government of India made a reference to this Tribunal treating the Telecom Department as an Industry and the petitioner as a workman coming within the purview of the Industrial Dispute Act, 1947. The Supreme Court in Sub-Divisional Inspector of Post, Vaikam and others v. Theyyam Joseph etc. (1996 LLR Page 483), while deciding the case of Postal Department which is a part of Telecom Department held as follows:

'Having regard to the contentions, the question arises whether the appellant is an industry? India as a sovereign socialist secular democratic republic has to establish en egalitarian social order under rule of law. The welfare measures partake the charter of sovereign functions and the traditional duty to maintain law and order is no longer the concept of state. Directive principles of state policy enjoin in the state diverse duties under part IV of the constitution and the performance of the duties are constitutional functions. One of the duty is of the state to provide a telecommunication service to the General public and an amenity, and so is one essential part of the sovereign functions of the state as a welfare State. It is not, therefore. industry?"

In view of the specific findings of the Supreme Court. Telecom Department is not an industry, this Tribunal has no jurisdiction to adjudicate upon the dispute between the Government Department and its employee. There cannot be an Industrial Dispute and so this Tribunal cannot entertain the dispute, if any between the Petitioner and the Respondent.

(8) I, therefore, hold that this Tribunal has no jurisdiction to entertain this dispute and the petitioner is not entitled to any relief in this Tribunal.

An Award is passed accordingly,

Given under my hand and the seal of this Tribunal, this the 4th day of August, 1997.

No cral or documentary evidence is adduced by both the parties.

V. V. RAGHAVAN, Industrial Tribunal-I

नई दिल्ली, 3 मितम्बर, 1997

्का, आ. 2452:—श्रौद्योगिक विवाद प्रधिनियम, 1947 (1947 का 14) की धारा 17 वें अनुसरण में, केंग्द्रीय सरकार सब-डिवीजनल श्राफिसर, टैलीकांम, क्रनल, के प्रबन्धतंत्र के संबद्ध नियोजकों भीर उनके कर्मकारों के बीच, शनुबंध में निर्दिण्ट श्रौद्योगिक विवाद में श्रौद्योगिक श्रिधकरण, हैदराबाद के पंचाट को प्रकाणित करती है, जो नेज्डीय गरकार को 3-9-97 को प्राप्त हुआ था।

[संख्या एल-40012/132/95-गाई, आर. (डी. यू.)] के. वी. ती. उण्णी, दैस्क ग्रिकारी

New Delhi, the 3rd September, 1997

S.O. 2452.—In pursuance of Section 17 of the Industrial Disputes Act, 1947 (14 of 1947), the Central Government hereby publishes the Award

of the Industrial Tribunal, Hyderabad as shown in the Annexure in the industrial dispute between the employers in relation to the management of Sub-Divisional Officer, Telecom, Kurnool and their workman, which was received by the Central Government on 3rd September, 1997.

[No. L-40012]132]95-1R (DU)] K. V. B. UNNY, Desk Officer

ANNEXURE

BEFORE THE INDUSTRIAL TRIBUNAL-I, AT HYDERABAD

PRESENT:

Sri V. V. Raghavan, B.A.,Ll.,B., Industrial Tribunal-I.

Dated: 4th day of August, 1997 Industrial Dispute No. 122 of 1996

BETWEEN

Shri Abdul Khader Ex-Casual Mazdoor, Co Shri T. V. V. S. Murthy, Flat No. 301, Balaji Towers, New Bakaram, Hyderabad-500380.

.. Petitioner.

AND

- (1) The Sub-Divisional Officer Telecommunications, Kurnool-518 501.
- (2) The Telecom District Manager, Telecommunications, Kurnool-518 501.

.. Respondents.

APPEARANCES:

Sri R. Yogendar Singh, Advocate--for the Petitioner.

Sri P. Damodar Reddy, Advocate—for the Respondent.

AWARD

The Government of India, Ministry of Labour, New Delhi by its order No. L-40012[132]95-IR (DU) dated 26th August, 1996 referred the following dispute under section 10(1)(d) and 2A of the Industrial Dispute Act, 1947 for adjudication:

"Whether the management of Sub Divisional Officer, Telecom Kurnool is justified in terminating the services of Shri S. K. Abdul Khader Ex. Casual Mazdoor with effect from 1st May, 1989 without following the provisions of Section 25F of the I.D. Act, If not, what relief he is entitled to?"

Both parties appeared and filed their pleadings.

- (2) The workman Sri Abdul Khader hereinafter called as 'Petitioner' filed a claim statement contending as follows:-The petitioner was recruited as Casual Mazdoor on 10th December, 1985 and continued in service till 1st May, 1989. Thus he worked for a total period of 531 days. He was disengaged from 1st May, 1989. He submitted a representation for his re-engagement in service since several of his juniors were retained in service while terminating his services. The respondent did not respond to it. The respondent has violated the principle of 'first come last go' while terminating The petitioner, having completed his services. more than 240 days, is entitled to temporary status as per Department of Personnel & Training O.M. No. 49014|4|90-Estt(C), dated 8th April, 1991 and per D.G. Telecommunications' letter No. 269-10|89 STN dated 7th December, 1989. As the petitioner was not taken in service, he approached the Labour Commissioner for Conciliation. The conciliation failed and a report has been sent to the Government of India, which resulted in this dispute. The Courts have held in many decisions that the oral termination from service, at a time when the workman is due for confirment of temporary status, as per rules of the Department, is against fair play and justice. Hence the petitioner is entitled for reinstatement with full back wages and other attendant benefit.
- (3) The respondent filed a counter contending as follows:—The respondent-Department is carrying out the sovereign functions of the welfare state as per the directive principles of state policy as enshrined in Constitution of India and hence the respondent department is not an Industry. The Provisions of I.D. Act, are not applicable to the present case. The claim of the petitioner may be rejected on this ground alone. The petitioner is gainfully employed and also engaged himself in other profitable avocations all these years. There are no merits in his claim. The petitioner is not entitled to any relief.
- (4) The learned Advocate for the Respondent-Management requested this Tribunal to decide the legality of the reference as a preliminary point, in view of the fact that the Supreme Court held that the Telecom Department is not an industry within the meaning of Section 2(j) of the I.D. Act, 1947.
 - (5) Both the parties are heard on the point.
- (6) The point for consideration is whether this Tribboal has got jurisdiction to adjudicate the dispute?
- (7) POINT.—The petitioner-workman was employed in the Telecom Department. The Government of India made a reference to this Tribunal treating the Telecom Department as an industry

and the petitioner as a workman coming within the purview of the Industrial Dispute Act, 1947. The Supreme Court in Sub-Divisional Inspector of Posts, Vaikam and Others v. Theyyam Joseph etc. (1996 I.I.R Page 483), while deciding the case of Postal Department which is a part of Telecom Department held as follows:—

"Having regard to the contentions, the question arises whether the appellant is an industry? India as a sovreign socialist, secular democratic republic has to establish an egalitarian social order under rule of Law. The welfare measures partake the character of sovereign functions and the traditional duty to maintain law and order is no longer the concept of state. Directive principles of state policy enjoin in the state diverse duties under part IV of the constitution and the performance of the duties are constitutional functions. One of the duty is of the state to provide a telecommunication, service to the general public and an amenity, and so is one essential part of the sovereign functions of the state as welfare state. It is not, therefore, an industry."

In view of the specific findings of the Supreme Court, Telecom Department is not an Industry and this Tribunal has no jurisdiction to adjudicate upon the dispute between the Government Department and its employees. There cannot be Industrial Dispute and so this Tribunal cannot entertain the dispute, if any between the petitioner and the Respondent.

(8) I therefore, hold that this Tribunal has no jurisdiction to entertain this dispute and the petitioner is not entitled to any relief in this Tribunal.

An Award is passed accordingly,

Given under my hand and the seal of this Tribunal, this the 4th day of August, 1997.

No oral or documentary evidence is adduced by both the parties.

V. V. RAGHAVAN, Industrial Tribunal-I

नर्ह दिल्ली ३ सित्रबर, 1997

का०न्ना० 2453--- औद्योगिक विवाद ग्रंथिनियम, 1947 (1947 का 14) की धारा 17 के श्रमुसरण में, केन्द्रीय सरकार सब डिवीजन ऑफिसर (फोन्स) टेलीजाम, करीम नगर के प्रबंधित के संग्रंब नियोजकों और उनके कर्मवारों के बीच, श्रमुबंध में निदिष्ट औद्योगिक विवाद में, केन्द्रीय सरकार जीवोगिक श्रावरका प्रकार के पंचाद को प्रकाणित करती है. जो केन्द्रीय सरकार को 3-9-97 को प्राप्त हुआ था।

[मं० एल-40012/7/95-माई म्रार (डीयू)] कें० वी० वी० उण्णी, डेस्क मधिकारी New Delhi, the 3rd September, 1997

S.O. 2453.—In pursuance of Section 17 of the Industrial Disputes Act, 1947 (14 of 1947), the Central Government hereby publishes the Award of the Central Government Industrial Tribunal, Hyderabad as shown in the Annexure, in the industrial dispute between the employers in relation to the management of Sub-Divisional Officer (Phones) Telecom, Karimnagar and their workman, which was received by the Central Government on the 3rd September, 1997.

[No. L-40012]7[95-IR (DU)] K. V. B. UNNY, Desk Officer

ANNEXURE

BEFORE THE INDUSTRIAL TRIBUNAL-I, AT HYDERABAD

PRESENT:

Sri V. V. Raghavan, B.A., LL.B., Industrial Tribunal-I, Hyderabad.

Dated: 3,1st day of July, 1997

Industrial Dispute No. 41 of 1996

BETWEEN

Sri A. Rajamouli, Area Secretary, All India, Telecom Employees Union, Line staff and Group 'D' Warangal Area H. No. 6-1-4, Ashoknagar, Karimnagar-505001. Petitioner.

AND

The S.D.O. (Phones) Telecom, Karimnagar, District Karimnagar-505 001.

.. Respondent.

APPEARANCES:

- Sri C. Suryanarayana, Advocate—for the Petitioner.
- Sri P. Damodar Reddy, Advocate—for the Respondent.

AWARD

The Government of India, Ministry of Labour New Delhi referred the following dispute by its Order No. L-40012|7|95-IR(DU), dated 27th March, 1996 under section 10(1)(d) and 2A of Industrial Disputes Act, 1947 for adjudication:

- "Whether the Sub-Divisional Officer (Phones)
 Telecom, Karimnagar is justified in terminating the services of Sri P. Govardhanachari, If not, to what relief the workman is entitled to?"
- (1) Both parties appeared and filed their pleadings.
- (2) The workman hereinafter called as 'Petitioner' filed a claim statement contending as 2301 GI/97—14

follows: The petitioner was initially recruited as Casual Labour on 6th October, 1983 and worked upto the end of February, 1985. So he worked for a total period of 469 days. His services were retrenched on 28th February, 1985 without complying with the provisions of Industrial Dispute Act, though the petitioner had put in more than 240 days service in the year preceding the date of his retrenchment. As per the D.G's Circular dated 1st October, 1984 he should be given retrenchment compensation and one month's wages in lieu of one month notice. Hence the petitioner approached the conciliation officer. The conciliation failed and a report has been sent to the Government of India, which resulted in this dispute. Therefore it may be declared that the termination of the petitioner is ab-initio void and that he may be reinstated into service.

- (3) The respondent filed a Counter contending as follows:—One of the duty of the state is to provide Telecommunication service to the general public and an amenity and so it is one essential part of the Sovereign functions of the State as a welfare State. So the respondent is not an Industry and the provisions of the I.D. Act, is not applicable to this case. The petitioner was not recruited on regular basis. He was recruited on daily wages. The casual mazdoors are normally engaged in Telecom Department due to project works i.e. laying of underground cable etc. The petitioner was engaged from 1st October, 1983 to 28th February, 1985. The petitioner himself absented from 1st March, 1985 onwards, hence the question of retrenchment does not arise. The petitioner worked purely on casual basis. The petitioner is not entitled to any relief.
- (4) The learned Advocate for the respondent-Management requested this Tribunal to decide the legality of the reference as preliminary point, in view of the fact that the Supreme Court held that the Telecom Department is not an Industry within the meaning of section 2(j) of the Industrial Disputes Act, 1947.
 - (5) Both parties are heard on the point.
- (6) The point for consideration is whether this Tribunal has got jurisdiction to adjudicate the dispute?
- (7) POINT:—The petitioner workman was employed in the Telecom Department. The Government of India made a reference to this Tribunal treating the Telecom Department as an Industry and the petitioner as workman coming within the purview of the Industrial Disputes Act, 1947. The Supreme Court in Sub-Divisional Inspector of Posts, Vaikam and Others v. Theyvam Joseph etc. (1996 LLR Page 483), while deciding the case of

Postal Department which is a part of Telecom Department held as follows:—

"Having regard to the contention, the question arises whether the applicant is an Industry? India as a sovereign Socialist, secular democratic republic has to establish an egalitarian Social order under rule of Law, the welfare measures partake the character of sovereign functions and the traditional duty to maintain law and order is no longer the concept of state. Directive principles of State policy enjoin on the state diverse duties under Part IV of the constitutional functions. One of the duty is of the state to provide a telecommunication service to the General public and an amenity, and so is one essential part of the sovereign functions of the state as a welfare State. It is not, therefore, an industry."

In view of the specific findings of the Supreme Court, Telecom Department is not an Industry. This Tribunal has no jurisdiction to adjudicate upon the dispute between the Government Department and its employee.

- (7) In view of the decision of the Supreme Court, the Telecom Department is not an Industry, there cannot be an industrial dispute and so this Tribunal cannot entertain the dispute, if any, between the petitioner and the Respondent.
- (8) I, therefore, hold that this Tribunal has no jurisdiction to entertain this dispute and the petitioner is not entitled to any relief in this Tribunal.

An Award is passed accordingly.

Given under my hand and the seal of this Tribunal, this the 31st day of July, 1997.

No oral or documentary evidence is adduced by both the parties.

V. V. RAGHAVAN, Industrial Tribunal-I.

नई दिल्ली, 4 सितम्बर, 1997

का० आ० 2454.— औद्योगिक विवाद श्रिष्टिनयम, 1947 (1947 का 14) की घारा 17 के प्रनुसरण में, केन्द्रीय सरकार डिवीजन इंजीनियरल (टी०) सैटेलाईट कम्यूनिकेशन शोजेक्ट नई दिल्ली के प्रबन्धतन्त्र के संबंध नियोजकों और उनके कमकारों के बीच, श्रनुबंध में निविद औद्योगिक विवाद में केन्द्रीय सरकार औद्योगिक श्रिष्टिकरण, नई दिल्ली के पंचाट को प्रकाशित करती हैं, जो केन्द्रीय सरकार को 4-9-97 को प्राप्त हुआ था।

[सं० एल-40012/42/90-म्राई म्रार (डीयू)] के० बी० बी० उण्णी, डैस्क अधिकारी New Delhi, the 4th September, 1997

S.O. 2454.—In pursuance of Section 17 of the Industrial Disputes Act, 1947 (14 of 1947), the Central Government hereby publishes the Award of the Central Government Industrial Tribunal, New Delhi as shown in the Annexure, in the industrial dispute between the employers in relation to the management of Divisional Engineer (Telecom), Satellite Communication Project, New Delhi and their workman, which was received by the Central Government on 4th September, 1997.

[No. L-40012|42|90-IR(DU)] K. V. B. UNNY, Desk Officer

ANNEXURE

BEFORE SHRI GANPATI SHARMA, PRESID-ING OFFICER: CENTRAL GOVERNMENT INDUSTRIAL TRIBUNAL: NEW DELHI

I.D. No. 22|92

In the matter of dispute:

BETWEEN

Shri Jitender Kumar, Soo Sehdev Singh, Roo Village Mewarkalan, Tehsil Rurki, District Haridwar-247672.

Versus

Divisional Officer (Engineering)-II, Telecommunication Project, 151, Transport Centre, Punjabi Bagh, New Delhi-110035.

APPEARANCES:

Shri R. K. Vohra for the workman. Miss Jaswinder Kaur for the Management.

AWARD

The Central Government in the Ministry of Labour vide its Order No. L-40012|42|90-I.R. (D.U.) dated 20-11-90 has referred the following industrial dispute to this Tribunal for adjudication:

"Whether the action of Divisional Engineer,
Telecom (Divisional Officer EngineeringII) Satellite Communication Project in
terminating the services of Shri Jitender
Kumar so Shri Sehdev Singh w.e.f.
1-5-89 is justified? If not, to what relief
concerned workman is entitled to?"

2. The Hon'ble Supreme Court in case 1996 LLR 483 Sub-Divisional Inspector of Posts, Vaikam and others Vs. Theyyam Joseph etc. laid down the law regarding P & T department Telecommunication being not an 'Industry'. It was held as follows:

"Held Directive principles of State policy enjoin on the state diverse duties under Part IV of the Constitution and the performance of the duties are constitutional functions. One of the duty is of the State to provide telecommunication service to the general public and an amenity and so is one essential part of the sovereign functions of the State as a Welfare State. It is not, therefore, an industry."

3. In view of this situation since the management is not an industry so the reference under section 10 I.D. Act is not maintainable to this Tribunal. However, parties are at liberty to approach any appropriate court or forum for redressal of their grievance according to law. Parties are left to bear their own costs.

1st September, 1997.

GANPATI SHARMA, Presiding Officer

नई दिल्ली, 4 सितम्बर, 1997

कांव्यां 2455.— शैद्योगिक विवाद ग्रिधिनियम, 1947 (1947 का 14) की धारा 17 के ग्रनुसरण में, केन्द्रीय सरकार एक्जीक्यूटिव इंजीनियर, डी॰ डिवीजन, नई दिल्ली के प्रवधतंत्र के संबद्ध नियोजकों और उनके कर्मकारों के बीच, ग्रनुबंध में निदिष्ट औद्योगिक विवाद में केन्द्रीय सरकार औद्योगिक ग्रिधकरण, नई दिल्ली के पंचाद को प्रकाशित करती है, जो केन्द्रीय सरकार को 4-9-97 को प्राप्त हुआ था।

> [सं० एल-42011/49/94-आई द्वार (डीयू)] कें बों बीं डाणी, डेस्क ग्रिधकारी

New Delhi, the 4th September, 1997

S.O. 2455.—In pursuance of Section 17 of the Industrial Disputes Act, 1947 (14 of 1947), the Central Government hereby publishes the Award of the Central Government Industrial Tribunal, New Delhi as shown in the Annexure, in the industrial dispute between the employers in relation to the management of Executive Engineer, 'D' Division, New Delhi and their workman, which was received by the Central Government on 4th September, 1997.

[No. L-42011|49|94-IR(DU)] K. V. B. UNNY, Desk Officer ANNEXURE

BEFORE SHRI GANPATI SHARMA: PRESID-ING OFFICER: CENTRAL GOVERNMENT INDUSTRIAL TRIBUNAL: NEW DELHI

I. D. No. 26|96

In the matter of dispute:

BETWEEN

Shri Ramji Lal, Clo CPWD Mazdoor Union, E-26 (Old Quarter), Raja Bazar, Baba Kharak Singh Marg, New Delhi-110001.

Versus

Executive Engineer, Central Public Works Department, D, Division, East Kidwai Nagar, New Delhi-110001.

APPEARANCES:

Shri B. K. Pd. for the workman. None for the Management.

AWARD

The Central Government in the Ministry of Labour vide its Order No. L-42011|49|94-I.R. (DU) dated 26-2-96 has referred the following industrial dispute to this Tribunal for adjudication:

"Whether the action of the management of Executive Engineer 'D' Division, by not regularising the services of Shri Ramji Lal, Carpenter w.e.f. 18-11-86 is fair, just and legal? If not, to what relief the workman concerned is entitled to?"

- 2. The workman in his statement of claim alleged that he was initially appointed on Carpenter on 18-11-86 on hand receipt in Sub-Division-III of 'D' Division and now posted in Sub-Division-IV. After the passing of the order of the Hon'ble Supreme Court dated 17-1-86 in case of Surinder Singh and another Vs. Engineer-in-Chief CPWD the management paid to the workman equal pay for equal work arrears w.e.f. 21-8-86 in the time scale of Rs. 950-1500 with all allowances but retained the arrears w.e.f. It was further alleged in the statement of claim that the services of many others were regularised but not that of the workman. The workman has prayed that the award may be given to regularise whole of the services of the workman w.e.f. 18-11-86 and the payment of wages from that date on the basis of old scale and from 1-1-86 new scale be paid to him.
- 3. Notice of this reference was sent to the management. It was after 2-3 dates that one Ram Lal Auditor of the 'D' Division, West Kidwai Nagar appeared to whom copy of the claim was supplied. He was directed to file written statement. Nobody appeared thereafter on behalf of the management and the management was thus ordered to be proceded against ex parte.
- 4. Ex parte evidence of the workman was recorded and the workman representatives' arguments heard. In view of the sworn testimony of the workman and points taken up in the statement of claim, I am of the opinion that there is no reason to disbelieve the unchallenged statement of the workman. The management has not cared even to file written statement in this case though one of their official was supplied with the copy of the statement of claim and the management was thus proceeded against exparte. I, therefore, order that the work-

man be regularised w.e.f. 18-11-86 with all consequential benefits like seniority, increments etc. and the wages for that period equal to the other regularised employees he also be paid with interest @ 12 per cent per annum. Management is also burdoned with Rs. 500 as the costs of this reference. Award is given accordingly.

2nd September, 1997.

GANPATI SHARMA, Presiding Officer

नई दिल्ली, 4 सितम्बर, 1997

का०था० 2456.— औद्योगिक विवाद प्रधिनियम, 1947 (1947 का 14) की धारा 17 के भनुसरण में केन्द्रीय सरकार टेलीकाँग कमीणन संचार भवन, नई दिल्ली के प्रबंधतंत्र के संबंध नियोजकों और उनके कर्मकारों के बीच, ग्रानुबंध में निदिष्ट औद्योगिक विवाद में केन्द्रीय सरकार औद्योगिक प्रधिकरण, नई दिल्ली के पंचाट को प्रकाशित करती है, जो केन्द्रीय सरकार को 4-9-97 को प्राप्त हुआ था।

[सं॰ एल-16014/16/93-म्राई म्रार (डीयू)] के॰ वी॰ बी. उण्णी, बेस्क म्रधिकारी

New Delhi, the 4th September, 1997

S.O. 2456.—In pursuance of Section 17 of the Industrial Disputes Act, 1947 (14 of 1947), the Central Government hereby publishes the Award of the Central Government Industrial Tribunal, New Delhi as shown in the Annexure, in the industrial dispute between the employers in relation to the management of Telecom Commission, Sanchar Bhavan, New Delhi and their workman, which was received by the Central Government on 4-9-1997.

[No. L-16014]16|93-I.R. (DU)] K. V. B. UNNY, Desk Officer

ANNEXURE

BEFORE SHRI GANPATI SHARMA: PRESID-ING OFFICER: CENTRAL GOVERNMENT INDUSTRIAL TRIBUNAL: NEW DELHI I. D. No. 15|95

In the matter of dispute:

BETWEEN

Versus

The Chairman, Telecom Commission, Sanchar Bhawan, New Delhi, Shri Bachi Singh for the workman. None for the Management.

AWARD

The Central Government in the Ministry of Labour vide its Order No. L-16014/16/93-I.R. (D.U.) dated 10-1-95 has referred the following industrial dispute to this Tribunal for adjudication:

"Whether the demand of the workmen viz Phone Inspector (PI) Transmission Assistants (TA), Auto Exchange Asstt. (AEA), and Wireless Operator (WO) represented by the Association of Phone Inspector, Transmission Asstts., PI|TA| AEA|WOS with entry qualification should be sent for JTO training and that the selection for training should be made on seniority is justified? If so, to what relief the workmen are entitled to?"

2. The Hon'ble Supreme Court in case 1996 LLR 483 Sub-Divisional Inspector of Posts, Vaikam and others Vs. Theyyam Joseph etc. laid down the law regarding P & T department Telecommunication being not an 'Industry'. It was held as follows:

"Held Directive principles of State policy enjoin on the State diverse duties under Part IV of the Constitution and the performance of the duties are constitutional functions. One of the duty is of the State to provide telecommunication service to the general public and an amenity and so is one essential part of the sovereign functions of the State as a welfare State. It is not, therefore, an industry".

3. In view of this situation since the management is not an industry so the reference under section 10 I.D. Act is not maintainable to this Tribunal. However, parties are at liberty to approach any appropriate court or forum for redressal of their grievance according to law. Parties are left to bear, their own costs.

1st September, 1997.

GANPATI SHARMA, Presiding Officer

नई विल्ली, 4 सितम्बर, 1997

का०ग्रा० 2457.— औद्योगिक विवाद ग्रिधिनियम, 1947 (1947 का 14) की धारा 17 के ग्रनुसरण में, केन्द्रीय सरकार डिवीजनल इंजीनियर, टेलीकांम, सेटेलाईट प्रोजेवट, नई दिल्ली के प्रबंधतंत्र के संबंध नियोजकों और उनके कर्मकारों के बीच, ग्रनुबंध में निर्दिष्ट औद्योगिक विवाद में केन्द्रीय सरकार औद्योगिक ग्रिधिकरण, नई दिल्ली के पंचाट को प्रकाशित करती है, जो केन्द्रीय सरकार को 4-9-97 को प्राप्त हुआ था।

[सं॰ एल-40012/221/91-म्राई म्रार (डीयू)] के॰ वी॰ बी. उण्णी, डैस्क म्रधिकारी

New Delhi, the 4th September, 1997

S.O. 2457.—In pursuance of Section 17 of the Industrial Disputes Act, 1947 (14 of 1947), the Central Government hereby publishes the Award of the Central Government Industrial Tribunal, New Delhi as shown in the Annexure, in the inde trial dispute between the employers in relation to the management of Divisional Engineer, Telecom. Satellite Project, New Delhi and their workman, which was received by the Central Government on 4-9-1997.

> [No. L-40012|221|91-IR(DU)] K. V. B. UNNY, Desk Officer ANNEXURE

BEFORE SHRI GANPATI SHARMA, PRESIDING OFFICER, CENTRAL GOVT. IN-DUSTRIAL TRIBUNAL, NEW DELHI I.D. No. 57|92

In the matter of dispute between.

Shri Kishan Pal, DRM slo Shri Funden Singh, Labourer worker.

through General Secretary, Delhi Labour Union, Aggarwal Bhawan, G.T. Road, Tis Hazari, Delhi-110054.

Versus

Divisional Engineer, Telecom Satellite Communication Project. 151, Transport Centre, Punjabi Bagh, New Delh-110035.

APPEARANCES:

Shr C. P. Aggarwal for the workman. Shri M. S. Yaday for the Management.

AWARD

The Central Government in the Ministry of Labour vide its Order No. L-40012|221|91-I.R. (DU) dated 29-6-92 has referred the following industrial dispute to this Tribunal for adjudication:

- "Whether the Divisional Engineer, Telecom, Satellite Project, New Delhi is justified in terminating the services of Shri Krishan Pal, DRM w.e.f. 18-2-89? If not, what relief he is entitled to?"
- 2. The Hon'ble Supreme Court in case 1996 LLR 483 Sub-Divisional Inspector of Posts, Vaikam and others vs. Thevyam Joseph etc. laid down that law regarding P & T department Telecommunication being not an 'Industry'.

It was held as follows:

^ ^1 GI/97- 15

- "Held Directive principles of State policy enjoin on the State diverse duties under Part IV of the Constitution and the performance of the duties are constitutional functions. One of the duty is of the State to provide telecommunication service to the general public and an amenity and so is one essential part of the sivereign functions of the State as a welfare State. It is not, therefore, an industry.
- 3. In view of this situation—since the management is not an industry so the reference under section 10 I.D. Act is not maintainable to this Tribunal. However, parties are at liberty to approach any appropriate court or forum for redessal of their grievance according to law. Parties are left to bear their own costs. 2nd September, 1997.

GANPATI SHARMA, Presiding Officer

नई विल्ली, 4 सितम्बर, 1997

का०ग्रा० 2458.---औद्योगिक विवाद ग्रधिनियम. 1947 (1947 का 14) की धारा 17 के ग्रनसरण में, केन्द्रीय सरकार डिपार्टर्नेट ऑफ टेलीकम्यनिकेशन, सहारतपर के प्रधंबतम के संबंद नियोजकों और उनके कर्मकारों के बीच. श्रव वंध में निदिष्ट औद्योगिक विवाद में केन्द्रीय सरकार औद्योगिक ग्रधिकरण, नई दिल्ली के पंचाट को प्रकामित करती है, जो केन्द्रीय सरकार को 4-9-97 को प्राप्त क्षेत्रा या ।

> [सं॰ एल-40012/271/91-ब्राई ब्रार (श्रीय)] के० वी० बी० उण्णी, उरिक प्रधिकारी

New Delhi, the 4th September, 1997

S.O. 2458.—In pursuance of Section 17 of the Industrial Disputes Act, 1947 (14 of 1947), the Central Government hereby publishes the Award of the Central Government Industrial Tribunal, New Delhi as shown in the Annexure, in the industrial dispute between the employers in relation to the management of Deptt. of Telecommunication, Saharanpur and their workman, which was received by the Central Government on 4-9-97.

> [No. L-40012|271|91-IR(DU)] K. V. B. UNNY. Desk Officer **ANNEXURE**

BEFORE SHRI GANPATI SHARMA, PRESI-DING OFFICER, CENTRAL GOVERNMENT INDUSTRIAL TRIBUNAL, NEW DELHI

I.D. No. 97|92

In the matter of dispute:

BETWEEN

Shri Dhani Ram. S/o. Shri Gian Chandra Yadav. Driver, through Shri R. P. Unival, District Secretary (N.F.T.E.), 98, Paragati Vihar, Dharampur, Dehradun (U.P.).

Versus

The Chief General Manager, Telecom, Lucknow. 2. The Telecom District Engineer. Mission Compound, Saharanpur.

APPEARANCES:

Mrs. Bharti Sharma—for the workman. None-for the management.

AWARD

The Central Government in the Ministry of Labour vide its Order No. L-40012 271 91-I.R. (D.U.), dated 8-10-92 has referred the following industrial dispute to this Tribunal for adjudication:

> "Whether the action of the management of Deptt, of Telecommunication in not regular sing the services of Shri Dhani Ram, S/o. Shri Gyan Chandra Yadav, Driver and also in terminating his services w.e.f. 1-6-91 is legal and justified? If not, what relief he is entitled to ?"

2. The Hon'ble Supreme Court in case 1996 LLR 483 Sub-Divisional Inspector of Posts, Vaikam and others Vs. Theyyam Joseph etc. laid down the law regarding P & T Department/Telecommunication being not an 'Industry'. It was held as follows:

> "Held Directive principles of State policy enjoin on the State diverse duties under . Part IV of the Constitution and the performance of the duties are constitutional functions. One of the duty is of the State to provide telecommunication service to the general public and an amenity and so is one essential part of the sovereign functions of the State as a welfare State. It is not, therefore, an industry."

3. In view of this situation since the management is not an industry so the reference under Section 10 I.D. Act is not maintainable to this Tribunal. However, parties are at liberty to approach any appropriate Court or forum for redressal of their grievance according to law. Parties are left to hear their own costs. 1st September, 1997

GANPATI SHARMA, Presiding Officer

नई दिल्ली, 4 सितम्बर, 1997

का०ग्रा० 2459.--अधिभिक विवाद ग्रधिनियम, 1947 (1947 का 14) की धारा 17 के भ्रनुसरण में, वेन्द्रीय मरकार दुर संचार सहायक ग्रन्थियन्ता फोन्स (संस्थापन), महारनपुर के प्रयक्षतंत्र के समग्र नियोज्यों और उनके नर्म-कारों के बोच, ग्रन्बध में निदिष्ट औद्योगिक विवाद में, केन्द्रोय सरकार औद्योगिक श्रधिकरण, नई दिल्ली के पंचाट को प्रकाणित करती है, जो केन्द्रीय सरकार को 4-9-97 को प्राप्त हुआ। था ।

> [सं० एल-40012/10/92-ग्राई ग्रार (बीयू)] केटबी ब्वी अणी, डैस्क ग्रधिकारी

New Delhi, the 4th September, 1997

S.O. 2459.—In pursuance of Section 17 tf the Industrial Disputes Act, 1947 (14 of 1947), the Central Government hereby publishes the Award of the Central Government Industrial Tribunal, New Delhi as shown in the Annexure, in the industrial dispute between the employers in relation to the management of Door Sanchar Sahayak Abhiyanta Phones (Sansthapan), Sahadranpur and their workman, which was received by the Central Government on the 4-9-97.

> [No. L-40012]10[92-IR(RU)] K. V. B. UNNY, Desk Officer

ANNEXURE

BEFORE SHRI GANPATI SHARMA, PRESI-DING OFFICER, CENTRAL GOVERNMENT INDUSTRIAL TRIBUNAL, NEW DELHI

I.D. No. 69|92

In the matter of dispute:

BETWEEN

Shri Amar Singh, So. Shri Shiv Charan Singh, Rlo. Roshanpur, P.O. Hashupur, Distt. Bijnore Pin-246727.

Versus

The Assistant Engineer Phones (Installation), Telephone Exchange, Mission Compound, Saharanpur-247001.

APPEARANCES:

Shri R. P. Goel-for the workman. None-for the management.

AWARD

The Central Government in the Ministry of Labbour vide its Order No. L-40012|10|92-1.R. (DU), dated 4-8-92 has referred the following industrial dispute to this Tribunal for adjudication:

"Kya Door Sanchar Sahayak Abhiyania Phones (Sansthapan) Saharanpur dhara Shri Amar Singh Putra Shri Shiv Charan Singh ka dinank 14-5-1991 se naukri sey nishkashan vaidh aur uchit hai? Yadi nahin, to karmkar kis anutosh ka adhikari hai?"

ENGLISH TRANSLATION:

"Whether the action of Telecom Assistant Engineer Phones (Installation) Saharanpur in terminating Shri Amar Singh So. Shri Shiv Charan Singh from service w.e.f. 14-5-1991 is legal and justified? If not, what relief is the workman entitled to?"

2. The Hon'ble Supreme Court in case 1996 LLR 483 Sub-Divisional Inspector of Posts, Vaikam and others Vs. Theyyam Joseph ctc. laid down the law regarding P & T Department/Telecommunication being not an 'Industry'. It was held as follows:

enjoin on the State diverse duties under Part IV of the Constitution and the performance of the duties are constitutional functions. One of the duty is of the State to provide telecommunication service to the general public and an amenity and so is one essential part of the sovereign functions of the State as a welfare State. It is not, therefore, an industry."

3. In view of this situation since the management is not an industry so the reference under Section 10 I.D. Act is not maintainable to this Tribunal. However, parties are at liberty to approach any appropriate Court or forum for redressal of their grievance according to law. Parties are left to bear their own costs. 1st September, 1997

GANPATI SHARMA, Presiding Officer

नई दिल्ली, 4 सितम्बर, 1997

कारुआर 2460.—-औद्योगिक विवाद अधिनियम, 1947 (1947 का 14) की धारा 17 के अनुसरण में, केन्द्रीय सरकार जनरल मैनेजर (मेन्टनेन्स) विपार्टमेट ऑफ. टेली-कम्यूनिकोशन, नई विल्ली के प्रवंधतंत्र के संबद्ध नियोजकों और उनके कर्मकारों के बीच, अनुबंध में निविल्ट औद्योगिक ावबाद से कन्द्राः सरकार आद्योगिक अधिकरण, नइ दिल्या के पचाट का प्रकाशित वरता है, जा कन्द्राय सरवार वा य-9-97 को प्राप्त हुशा था।

> [सं० एल-40012/82/89-डी० 2 (बी)] केंब्बाब्बीठ डण्णी, हैस्क अधिकास

New Delhi, the 4th September, 1997

S.O. 2460.—In pursuance of Section 17 of the Industrial Disputes Act, 1947 (14 of 1947), the Central Government bereby publishes the Award of the Central Government Industrial Tribunal, New Delhi as shown in the Annexure, in the industrial dispute between the employers in relation to the management of General Manager, (Maintenance), D/o. Telecommunications, New Delhi and their workman, which was received by the Central Government on 4-9-97.

[No. L-40012|82|89-D.2(B)] K. V. B. UNNY, Desk Officer

ANNEXURE

BEFORE SHRI GANPATI SHARMA, PRESI-DING OFFICER, CENTRAL GOVERNMENT INDUSTRIAL TRIBUNAL, NEW DELIH

I.D. No. 64|90

In the matter of dispute:

BETWEEN

Shrimati Daya Wati, who. Shri Balwan Singh, through the General Secretary, Delhi Labour Union, Agarwal Bhawan, G. T. Road, Tis Hazari, Delhi-110054.

Versus

General Manager (Maintenance),
Department of Telecommunications,
Kidwai Bhawan,
New Delhi-110001.

APPEARANCES:

Shri C. P. Aggarwal—for the workman. Shri Dev Raj—for the management.

AWARD

The Central Government in the Ministry of Labour vide its Order No. L-40012|82|89-D-2(B), dated 5-7-90 has referred the following industrial dispute to this Tribunal for adjudication:

> "Whether the action of the management of General Manager (Maintenance), Deptt. of Telecommunications, Kidwai Bhawan, New Delhi in terminating the services of Shri Balwan Singh w.e.f. 24-2-88 was justified? If not to what relief the workman is entitled?"

2. The Hon'ble Supreme Court in case 1996 LLR 483 Sub-Divisional Inspector of Posts, Vaikam and others Vs. Theyyam Joseph etc. laid down the law regarding P & T Department/Telecommunication being not an 'Industry'. It was held as follows:

> "Held Directive principles of State policy enjoin on the State diverse duties under Part IV of the Constitution and the performance of the duties are constitutional functions. One of the duty is of the State to provide telecommunication service to the general public and an amenity and so is one essential part of the sovereign functions of the State as a welfare State. It is not, therefore, an industry."

3. In view of this situation since the management is not an industry so the reference under Section 10 I.D. Act is not maintainable to this Tribunal. However, parties are at liberty to approach any appropriate Court or forum for redressal of their grievance according to law. Parties are left to bear their own costs. 1st September, 1997

GANPATI SHARMA, Presiding Officer

नई विल्ली, 4 सितम्बर, 1997

फा०न्ना० 2461 --- आँद्योगिक विवाद श्रधिनियम, 1947 (1947 का 14) की धारा 17 के धनसरण में, केन्द्रीय सरकार जनरल मैनेजर (मैन्टेनेन्स) एन० टी० श्रार० नई विल्ली के प्रबंधतंत्र के संबंध नियोजकों और उनके कर्मकारों के बीच, ग्रन्थंध में निर्दिष्ट औद्योगिक विवाद में औद्योगिक अधिकरण, नई दिल्ली के पंचाट को प्रकाशित करती है, जो केन्द्रीय सरकार को 4-9-97 को प्राप्त हम्राशा।

> [सं० एल-40012/33/89-डी 2 (बी)] के बी बी उणी, डैस्क ग्रधिकारी

New Delhi, the 4th September, 1997

S.O. 2461.—In pursuance of Section 17 of the Industrial Disputes Act, 1947 (14 of 1947), the Central Government hereby publishes the Award of the Central Government Industrial Tribunal, New Delhi as shown in the Annexure, in the industrial dispute between the employers in relation to the management of General Manager (Maintenance). N.T.R., New Delhi and their workman, which was received by the Central Government on the 4-9-97.

[No. L-40012|33|89-D2(B)]

K. V. B. UNNY, Desk Officer

ANNEXURE

BEFORE SHRI GANPATI SHARMA: PRESID-ING OFFICER: CENTRAL GOVERNMENT INDUSTRIAL TRIBUNAL: NEW DELHI

I. D. No. 124|89

In the matter of dispute:

BETWEEN

Shri Ram Charan, Slo Shri Kana Ram, Rlo Jhuggi No. 135 WZ 62, Possangipur, New Delhi.

Versus

The General Manager (Maintenance), Northern Telecom Region, Kidwai Bhavan, New Delhi.

APPEARANCES:

None for the parties.

AWARD

The Central Government in the Ministry of Labour vide its Order No. L-40012[33]89-D-2(B) dated Nil has referred the following industrial dispute to this Tribunal for adjudication:

"Whether the action of the management of (Maintenance), General Manager N.T.R., Kidwai Bhawan, New Delhi in terminating the services of Shri Ram Charan w.e.f. 20-4-87 is justified? If not to what relief the workman is entitled

2. The Hon'ble Supreme Court in case 1996 LLR 483 Sub-Divisional Inspector of Posts, Vaikam and others Vs. Theyyam Joseph etc. laid down the law regarding P & T Department Telecommunication being not an 'Industry'. It was held as follows:

"Held Directive principles of State policy enjoin on the State diverse duties under Part IV of the Constitution and the performance of the duties are constitutional functions. One of the duty is of the State to provide telecommunication service to region of the second continues of

the general public and an amenity and so is one essential part of the sovereign functions of the State as a welfare State. It is not, therefore, an industry."

3. In view of this situation since the management is not an industry so the reference under section 10 I. D. Act is not maintainable to this Tribunal. However, parties are at liberty to approach any appropriate court or forum for redressal of their grievance according to law. Parties are left to bear their own costs.

1st September, 1997.

GANPATI SHARMA, Presiding Officer

नई दिल्ली, 4 सितम्बर, 1997

कार्ग्या० 2462--आंग्रोगिक विश्वाद प्रवित्यम, 1947 (1947 का 14) की धारा 17 के प्रमुसरण में, केन्द्रीय सरकार जनरल मैंनेजर (मेन्टेनेन्स) एन० टो० प्रार०, नई दिल्ली के प्रबंधतंत्र के संबंध नियोजकों और उनके कर्मकारों के बीच, प्रमुवंध में निविष्ट आंग्रोगिक विवाद में कन्द्रीय सरकार औंग्रोगिक प्रवित्र को प्रकाशित करती है, जो केन्द्रीय सरकार को 4.9-97 को प्राप्त सुन्ना था।

[सं० एल-40012/12/89-डी 2 (बी)] के ब्यो०वी० उण्णी, डॅंग्क ग्रिधकारी

New Delhi, the 4th September, 1997

S.O. 2462.—In pursuance of Section 17 of the Industrial Disputes Act, 1947 (14 of 1947), the Central Government hereby publishes the Award of the Central Government Industrial Tribunal, New Delhi as shown in the Annexure, in the industrial dispute between the employers in relation to the management of General Manager (Maintenance), N.T.R., New Delhi and their workman, which was received by the Central Government on 4-9-97.

INo. L-40012|12|89-D2(B)1 K. V. B. UNNY, Desk Officer

ANNEXURE

BEFORE SHRI GANPATI SHARMA, PRESI-DING OFFICER, CENTRAL GOVERNMENT INDUSTRIAL TRIBUNAL, NEW DELHI

I.D. No. 144|89

In the matter of dispute:

BETWEEN

Shri Yaduvir Singh, through Shri Surender Singh, Associated Workshop, Anand Parbat, New Delhi.

Versus

The General Manager, (Maintenance), Northern Telecom Region,

Bentex Tower, Industrial Area, Naraina, New Delhi-110028.

APPEARANCES:

Shri Partap Rai-for the workman.

Shri M. K. Sharma on behalf of Shri Anil Sehgal—for the management.

AWARD

The Central Government in the Ministry of Labour vide its Order No. L-40012|12|89-D.2(B), dated 13-2-89 has referred the following industrial dispute to this Tribunal for adjudication:

"Whether the action of the General Manager, (Maintenance), Northern Telecom Region, New Delhi in terminating the service of Shri Yadhuvir Singh is justified? If not, what relief the workman concerned is entitled to?"

2. The Hon'ble Supreme Court in case 1996 LLR 483 Sub-Divisional Inspector of Posts, Vai-kam and others Vs. Theyyam Joseph etc. laid down the law regarding P & T Department Telecommunication being not an 'Industry'. It was held as follows:

"Held Directive principles of State policy enjoin on the State diverse duties under Part IV of the Constitution and the performance of the duties are constitutional functions. One of the duty is of the State to provide telecomunication service to the general public and an amenity and so is one essential part of the sovereign functions of the State as a welfare State. It is not, therefore, an industry."

3. In view of this situation since the management is not an industry so the reference under Section 10 I.D. Act is not maintainable to this Tribunal. However, parties are at liberty to approach any appropriate Court or forum for redressal of their grievance according to law. Parties are left to bear their own costs. 1st September, 1997.

GANPATI SHARMA, Presiding Officer

नई दिल्ली, 4 सितम्बर, 1997

4708

का अप्रा 2463.-- औद्योगिक विवाद श्रिधिनयम, 1947 (1947 का 14) की धारा 17 के प्रनुसरण में, केन्द्रीय सरकार जनरल मैंनेजर एन० टो० ग्रार०, डिपर्टिमेंट ऑफ टलोकॉम, नई दिल्लो के प्रवधतंत्र के संबद्ध नियोजकों और उनके कर्मकारों के बीच, ग्रनुबंध में निर्दिष्ट औद्योगिक विवाद में आंद्योगिक ग्रधिकरण, नई दिल्ली के पंचाद को प्रकाणित करतो है, जो केन्द्रीय सर्कार मो 4-9-97 को प्राप्त हुन्ना था।

> [सं० एल-40012/109/88-डो-2 (बा)] के बी बी बिजारी, डैस्क अधिकारी

New Delhi, the 4th September, 1997

S.O. 2463.—In pursuance of Section 17 of the Industrial Disputes Act, 1947 (14 of 1947), the Central Government hereby publishes the Award of the Central Government Industrial Tribunal, New Delhi as shown in the Annexure, in the industrial dispute between the employers in relation to the management of General Manager, N.T.R., Do. Telecomunication, New Delhi and their workman, which was received by the Central Government on 4-9-97.

> (No. L-40012|109|88-D2(B)] K, V. B. UNNY, Desk Officer

ANNEXURE

BEFORE SHRI GANPATI SHARMA, PRESI-DING OFFICER, CENTRAL GOVERNMENT INDUSTRIAL TRIBUNAL, NEW DELHI

I.D. No. 59|89

In the matter of dispute:

BETWEEN

Shri Tribhuvan shah So Shri Arjun Saha, A-307, Pandav Nagar, Shadipur Dpot, New Delhi-1100006.

Versus

General Manager, Northern Telecommunication Region, Telecommunication Department, Kidwai Bhawan, Janpath Road, New Delhi-1.

A CONTRACTOR OF THE PROPERTY O APPEARANCES:

Shri Partap Rai—for the workman. Shri M. K. Sharma on behalf of Shri Anil Sehgal—for the management.

AWARD

The Central Government in the Ministry of Labour vide its Order No. L-40012|109|888-D.2 (B), dated 20-5-89 has referred the following industrial dispute to this Tribunal for adjudication:

"Whether the action of the General Manager Telecommunication Region, Northern Telecommunication Department, New Delhi in terminating the services of Shri Tribhuvan Shaha s|o Shri Arjun Saha, Daily vager w.e.f. 5-7-87 is legal and valid? If not, to what relief the workman is entitled to ?"

2. The Hon'ble Supreme Court in case 1996 LLR 483 Sub-Divisional Inspector of Posts. Vaikam and others Vs. Theyyam Joseph etc. laid down the law regarding P & T Department||Telecommunication being not an 'Industry'. It was held as fofllows:

"Held Directive principles of State policy enjoin on the State diverse duties under Part IV of the Constitution and the performance of the duties are constitutional to provide telecomunication service to the general public and an amenity and so is one essential part of the sovereign functions of the State as a welfare State. It is not, therefore, an industry."

3. In view of this situation since the management is not an industry so the reference under Section 10 I.D. Act is not maintainable to this Tribunal. However, parties are at liberty to approach any appropriate Court or forum for redressal of their grievance according to law. Parties and left to bear their own costs. 1st September, 1997

GANPATI SHARMA, Presiding Officer

नई दिल्ली, 11 सितम्बर, 1997 .

का. थ्रा. 2404.-- कर्मचारी राज्य बीमा अधि-नियम, 1948 (1948 का 34) की धारा-1 की उप-वदा प्रदत्त शक्तियों का धारा-(3) द्वारा 1997 एतदहारा 1 अक्तूबर, केन्द्रीय सरकार িল্পানী नारीख के रूप में नियत करती है, 45市 जनत प्रधितियम के अध्याय-1 (धारा-44 और प्रवृत्त की जा चुकी हैं) ही सिवाय जो पहले 6 (धारा-76 की उपधारा (1)श्रीर ग्रध्याय-5 श्रीर धारा-77, 78, 79 भ्रीर 81 के सिवाय हीं प्रवृत की जा चुकी है) के उपबन्ध राजस्थान पहले राज्य के निम्नलिखित क्षेत्रों में प्रवृत्त होंगे, ग्रथित :--

- (1) "जिला टोक की तहसील निवाई के राजस्य ग्राम निवाई, महाराजापुरा, चैनपुरा, गुन्सी, मुण्डिया श्रीर रूपवाम के श्रंतर्गत ग्राने वाले क्षेत्र।"
- (2) "जिला टांक में निवाई नगरपालिका मीमाधीं के ध्रंतर्गत धाने वाले क्षेत्र"।

[संख्या: एस-38013/16/97-एस एस .-1] जे.पी. शक्ला, प्रवर सचिव

New Delhi, the 11th September, 1997

S.O. 2464.—In exercise of the powers conferred by sub-section (3) of Section 1 of the Employees' State Insurance Act, 1948 (34 of 1948) the Central Government hereby appoints the 1st October, 1997 as the date on which the provisions of Chapter IV (except Sections 44 and 45 which have already been brought into force) and Chapter V and VI (except sub-section (1) of Section 76 and Sections 77, 78, 79 and 81 which have already been brought into force) of the said Act shall come into force in the following areas in the State of Rajasthan, namely:—

- 1. "The areas comprising the revenue villages Newai, Maharajpura, Chenpura, Gunsi, Mundia and Rupwas of Tehsil Newai District Tonk."
- 2. "The areas within the municipal limits of Newai in District Tonk".

[No. S-38013|16|97-SS. II

J. P. SHUKLA, Under Secy.

नई दिल्ली, 11 सितम्बर, 1997

का. था. 2485 कर्मचारी राज्य वीमा प्रधिनियम, 1948 (1948 का 34) की धारा-1 की उप धारा (3) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, केन्द्रीय सरकार एतद्वारा 1 अक्तूबर, 1997 को उस तारीख के रूप में नियत करती है, जिसको उक्त

(धारा-44 अप्रीर 45 के ग्रधिनियम के ग्रध्याय-४ जो पहले ही प्रवृत्त की जा चुकी है) और (धारा-76 की उपधारा (1) श्रध्याय-५ भीर 6 श्रीर 81 के सिवाय पहले धारा-77, 78, 79 चुकी राजस्थान प्रवस्तकी जा है) के उपबन्ध निम्नलिखित क्षेत्रॉ में प्रवृत्त होंगे, राज्य अर्थात्:

"जिला उदयपुर तहसील माबली के राजस्य ग्राम डबोक, नाहरमगरा, खेमली, भेडता, तुलसीदास की सराप, गाडवा, गुडली के ग्रंतर्गत ग्राने बाल केन्ने।"

> [संख्या : एस-38013/17/97-एस . एस .-**1**] जे .पी . शुक्ला, श्रवर सचिव

New Delhi, the 11th September, 1997

S.O. 2465.—In exercise of the powers conferred by sub-section (3) of Section 1 of the Employees' State Insurance Act, 1948 (34 of 1948) the Central Government hereby appoints the 1st October, 1997 as the date on which the provisions of Chapter IV (except Sections 44 and 45 which have already been brought into force) and Chapter V and VI (except sub-section (1) of Section 76 and Sections 77, 78, 79 and 81 which have already been brought into force) of the said Act shall come into force in the following areas in the State of Rajasthan, namely:—

"The areas comprising the revenue village Debok, Maharmagra, Khemli, Medta, Tulsidas Ki Sarai, Godwa, Gudli of Tehsil Mawli in District Udaipur."

[No. S-38013|17|97-SS.-I]J. P. SHUKLA, Under Secy.

नई दिल्ली, 16 सितम्बर, 1997

का . था. 2466. -- केन्द्रीय सरकार का यह ममाधान हो जाने पर कि लोकहित में ऐसा करना अपे क्षित था, श्रीद्योगिक विवाद अधिनियम, 1947 (1947 का 14) की धारा 2 के खंड (ढ) के उपखंड (vi) के उपबन्धों के अनुसरण में भारत सरफार के श्रम मंत्रालय की अधिस्वना संख्या का . था. 907 दि. 17 मार्च, 1997 हारा बैंक नोट प्रैस, देवास (म.प्र.) में सेबाओं का उक्त श्रिधिनियम के प्रयोजनों के लिए 17 मार्च, 1997 से छः मास की का नार्विध के लिए लोक ध्योगी सेवा घोषित किया था,

और केन्द्रीय सरकार की राय है कि लोकहित कालाविध को छः मास की ग्रीर काला-जाना ग्रपेक्षित के लिए बढाया

ग्रीद्योगिक विधाद ग्रधिनियम. 1947 (1947 का 14) की धारा मु इ (ढ) के उपखंड (VI) के परन्तुक इारा प्रदत्त शक्तियों केन्द्रीय करते हुए, को उक्त प्रधिनियम के प्रयोजनीं के लिए 17 सितम्बर छ:मास की ग्रोर कालावधि घोषित लोक उपयोगी मेवा करती है।

> [संख्या एस-11017/4/97-ब्राई.ब्रार. (पी.एस.)] एच .सी . गप्ता, श्रवर मचित्र

New Delhi, the 16th September, 1997

S.O. 2466.—Whereas the Central Government having been satisfied that the public interest so required had, in pursuance of the provisions of subclause (vi) of the clause (n) of section 2 of the Industrial Dispute Act, 1947 (14 of 1947), declared by the Notification of the Government of India in the Ministry of Labour S.O. No. 907 dated 17th March, 1997 the services in Bank Note Press, Dewas (M.P.) to be a public utility service for the purpose of the said Act, for a period of six months from the 17th March, 1997;

And whereas, the Central Government is of opinion that public interest requires the extension of the said period by a further period of six months:

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by the proviso to sub-clause (vi) of clause (n) of section 2 of the Industrial Disputes Act, 1947, the Central Government hereby declares the said industry to be a public utility service for the purposes of the said Act for a period of six months from the 17th September, 1997.

> INo. S-11017 4 97-IR(PL) H. C. GUPTA, Under Secy.